



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, martes 7 de septiembre de 1976 • 10 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

La nueva Philishave.



ENTREVISTA SUAREZ-TIERNO GALVAN

♦ «ES POSIBLE EL DIALOGO», MANIFESTO EL
LIDER SOCIALISTA

EN un clima de «franqueza y cordialidad» se entrevistaron el pasado sábado el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y el líder del PSP profesor Tierno Galván. La reunión, que se celebró en casa de un amigo común, tuvo una duración de tres horas y media y en ella se trataron diversos temas de la vida política nacional. El éxito de la conversación queda reflejado en estas palabras del líder socialista: «Es posible el diálogo. La tesis contraria se ha diluido.» — (Caricatura de Carlos Rubio.)

En lugar de la zona azul PARQUIMETROS EN MADRID

La zona azul va a desaparecer de Madrid. En algunos puntos ha sido ya sustituida por vías peatonales, lo que ha supuesto una merma de plazas de estacionamiento. Pero —salvo algunos puntos en los que se concederá autorización de aparcamiento sólo a residentes— la zona azul va a ser sustituida por un gran bosque de parquímetros. El Ayuntamiento los va a sacar a concurso público. Sólo falta el «placet» de la Comisión de Circulación y el del Pleno municipal.

(PAG. 19.)



Fernando ONEGA

El péndulo

QUE la vida política intenta perder su dramatismo, no hay más que verlo. Puede resultar todavía sorprendente que «El Socialista» se haya vendido este domingo en Madrid, pero, en conjunto, todo resulta un poco más normal. A la reunión del Eurobuilding, cuarenta y ocho horas después, las instancias oficiales la miran con pocas reticencias. En todo caso, contemplan de reojo esas líneas que hablan de la «movilización popular». Este verano la

Prensa extranjera, ante la escasez de noticias, especulaba con esta movilización como método de presión para forzar el cambio. Pero, en conjunto, ya digo, la impresión no es de hostilidad irreconciliable. ¿Por qué? Además de los términos ciertamente «suaves» del comunicado final, porque la oposición no tiene todavía esa temida «alternativa». Hay una declaración de intenciones, pero no un programa. En consecuencia, no es que el Gobierno haya recuperado la iniciativa. Es que se la acaban de poner en bandeja.

Luego vino la segunda parte:

(Pasa a la página siguiente)

El péndulo

(Viene de la página anterior)

las tres horas largas de entrevista entre Adolfo Suárez y Tierno Galván. Para este gesto, yo no encuentro otra palabra que «distensión». Se especuló estos días con el enfrentamiento entre gobernantes y oponentes. Los primeros, en baja, porque asomaban poco a los papeles públicos a hablar de sus proyectos. Los segundos, alborozados, porque estaban a punto de conseguir el mayor éxito de los últimos cuarenta años. Parecía que, si no hubiese otros resortes, la oposición se iba a merendar al Gabinete en cualquier descuido, pero ya no: el señor Tierno ha dicho que el diálogo es posible, y la actualidad se volvió aterciopelada y suave, con sonrisas en los labios y alguna felicitación por lo bajo. Hemos salido de uno de los círculos viciosos en que estábamos metidos.

Así que el signo del día es éste: que se negocia. Los papeles están repartidos. El Presidente tiene el suyo; Martín Villa realiza otro, «contactando» con los partidos políticos de Cataluña en las apasionantes vísperas de la prohibida «Diada», y don Enrique de la Mata hablará esta semana con dirigentes de Comisiones Obreras. Como suena. Al final, los grandes «cocos» se están dando la mano —¿por cuántos días?— con el Poder. Tenía que pasar, pero nadie se lo creería hace sólo medio año. Queden para el análisis estos dos valores: primero, que los «cocos» ya son capaces de hacerse oír. Y segundo, que, por primera vez, hay un Gobierno dispuesto a escuchar. Lo malo es lo de todos los días: que las condiciones o precondiciones de estos nonnatos pactos pertenecen al secreto del sumario.

Don Enrique de la Mata, por cierto, lo tiene difícil. No porque tenga que volver a decir que sus charlas con los ilegales son a título privado, sino porque se le ha rebelado el personal de la cocina. Treinta mil fa-

miliás dependen hoy de un sueldo de Sindicatos. Sus últimas palabras no tuvieron el efecto sedante que buscaban, porque los funcionarios ya no temen sólo por su nómina. Temen ahora que, en vez de trabajadores, les consideren políticos y estén llamados a ese irremediable relevo que se anuncia para la clase política. Hoy, a la una de la tarde, el Ministro deberá concretar el futuro de sus treinta mil hijos adoptivos. Se demuestra, una vez más, que la reforma sindical no es sólo un conjunto de decretos.

A todo esto, la derecha sigue asomando tímidamente en el plató político. Comienza por el norte, como la Reconquista: ayer salió a la luz la Coordinadora Montañesa, que es el primer asomo real del pacto electoral firmado hace meses por Frente Nacional, de Fernández-Cuesta; Anepa, UNE y Unión del Pueblo Español. Trae, como todos, su comunicado debajo del brazo y, aunque es de derechas, pone todo su acento en lo social. Aparte de la intensidad constituyente, lo social será el color que más se llevará esta temporada de otoño. Y es, en el fondo, lo que le duele al país.

Y si usted quiere algún tipo de divertimento para romper la tensión, quizá le interese saber esto: que la Embajada de los Estados Unidos tiene asuntos tan importantes que comunicar a su país, que no quiere pasar por ningún filtro comunicativo español: ni Telefónica, ni Telégrafos, ni siquiera Correos para los grandes mensajes, que seguramente será secretos. Así, si no me lo contaron mal, la Embajada acaba de solicitar permiso en Asuntos Exteriores para transmitir diariamente, vía satélite. Y es que aquí ya nadie se fía de nadie, con la cantidad de CIA que anda suelta por el mundo. Pregunté a «quien corresponde» si España perderá así algún control en estos asuntos, y se me respondió: «Control y dinero, que es casi peor.» Todas vienen juntas.

Fernando ONEGA

MADRID. (De nuestra Redacción.)

El Presidente del Gobierno, señor Suárez González, y el profesor Tierno Galván, presidente del PSP, cenaron en casa de un amigo común y departieron a solas durante aproximadamente tres horas y media, el pasado sábado. Ambos examinaron los temas más importantes de la situación política, desde los que atañen a la crisis económica y social, las condiciones de vida democrática, hasta los que se plantean respecto a la estructura institucional del Estado español, se dice en su comunicado emitido ayer por el PSP.

Según el profesor Tierno Galván, de la conversación con el Presidente del Gobierno hay fundamentos suficientes para deducir que el Presidente Suárez está dispuesto a mantener conversaciones colectivas, aunque informales, con un grupo de personalidades representativas de la oposición democrática con el fin de discutir los requisitos que abran unas posibles negociaciones entre Gobierno y oposición.

El Presidente Suárez y el profesor Tierno Galván coincidieron en que sería lamentable, en cuanto podría perjudicar a los intereses nacionales, que dichas conversaciones no se llegaran a celebrar. «La reunión transcurrió en un clima de franqueza y cordialidad», termina diciendo el comunicado del Partido Socialista Popular.

Gran cordialidad

“Dentro de un clima de gran cordialidad y de mutuo entendimiento, el Presidente y yo hablamos de todo y coincidimos en la necesidad de avanzar, no como cangilones de una noria, siempre trazando un círculo, sino en línea recta”, ha manifestado el profesor Enrique Tierno Galván, presidente del Partido Socialista Popular, refiriéndose a la entrevista mantenida el pasado sábado con el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez. El señor Tierno dijo que su conversación con el Presidente se realizó a título de iniciativa personal, aunque con conocimiento y autorización de su partido, y que le parecía evidente que el Presidente del Gobierno lo hacía también a título personal, “pero está claro —añadió— que estos encuentros siempre tienen una repercusión pública”.

“El Presidente —añadió— es un hombre políticamente normal, equilibrado, sensato, y que ve las cosas con reposo, y que estas cualidades del señor Suárez fueron las que facilitaron la entrevista. Yo no puedo presumir de normalidad —añadió—, pero sentido común no me falta.”

Adversarios, no enemigos

Preguntado quién había sido el promotor de la iniciativa de celebrar la entrevista en casa del “amigo común” —el nombre de este amigo no fue revelado por el señor Tierno, ya que éste no desea que se

haga público—, el presidente del PSP respondió que “la iniciativa había sido plural, pero que el protagonismo fue del Presidente. El que protagonizó la llamada, como parece lógico, fue el Presidente. Cuando alguien me ha propuesto una entrevista no me he negado. Mantengo la tesis de que en política no hay enemigos, sino adversarios y, aparte de esto, no había motivo para considerar enemigo a una persona que había abierto la mano”.

El señor Tierno señaló que el Presidente del Gobierno no le dijo que tuviera en el momento de la entrevista información sobre la reunión que celebraron en el hotel Eurobuilding diversos organismos unitarios de la oposición y, si la tenía —añadió— fue muy discreto. Yo sí la tenía cuando acudí a la entrevista, tenía una información, a mi juicio, suficiente e incluso tuve una llamada telefónica. El tema de la reunión no entró para nada en el juego de la conversación; además, como aún no se había dado el comunicado final, no me pareció discreto poner sobre el tapete lo que sabía de una manera más o menos indirecta.

“Únicamente —manifestó el profesor Tierno— coincidimos en que sería excelente que de la reunión del hotel Eurobuilding saliese algo que tuviera un valor representativo y que estuviera dentro de los límites de los que podríamos llamar la verosimilitud en la práctica.”

El camino está trazado

En cuanto a lo manifestado más concretamente al Presidente por el profesor Tierno, éste ha dicho: “De

lez, y
cena-
solas
el pa-
is im-
a la
ocrá-
ins-
emi-

con
para
tener
grupo
ocrá-
posi-

ite del
iva ha-
prota-
El que
no pa-
Cuan-
ma en-
fanten-
tica no
rios y,
ivo pa-
perso-
o".

que el
le dijo
de la
la re-
hotel
nismos
la te-
eto. Yo
entre-
a mi
ve una
de la
a en el
además,
o el co-
ció dis-
lo que
menos

el pro-
en que
reunión
se algo
entativo
los lími-
amar la
"

stá

ado más
e por el
cho: "De



ENTREVISTA: ADOLFO SUÁREZ-TIERNO GALVÁN

(el sábado, «en casa de un amigo común» conversaron durante tres horas y media)



● «EL PRESIDENTE ME PARECIO UN HOMBRE POLITICAMENTE NORMAL, EQUILIBRADO Y SENSATO» (Dijo el líder del PSP.)

● «EL CAMINO PARA LLEGAR A NUEVAS FORMULAS DEMOCRATICAS ESTA TRAZADO»

● «ESTOY CONVENCIDO QUE EXISTE PREDISPOSICION AL DIALOGO GOBIERNO-OPOSICION. LA TESIS CONTRARIA SE HA DILUIDO»

modo directo le hice ver que, a mi juicio, la opinión pública tiene derecho a saber que la oposición no iba a ser obstáculo para llevar a cabo el pacto del que tanto se habla, y que ha de estar orientado hacia la consecución de unas instituciones democráticas. El Presidente entendió esto muy bien. Quienes practican la política no lo hacen para llegar a la desintegración."

Preguntado el señor Tierno sobre si cree que el pacto Gobierno-oposición llegue a realizarse, manifestó: "No tengo la seguridad, pero me parece inducir, por mi conversación del sábado, que el Presidente del Gobierno no se niega a dialogar con las personalidades de la oposición para intercambiar puntos de vista sobre la forma de llegar a ese pacto". Y añadió: "Lo que es importante es que se decía que el proceso de conversaciones entre el Gobierno y miembros de la oposición se había extinguido. Esta tesis queda, hoy por hoy, diluida. Estoy convencido de que existe predisposición al diálogo."

Se preguntó por último al señor Tierno Galván si llegaron a hablar sobre los planes que el Presidente pueda tener para llegar a unas nuevas fórmulas democráticas. "El tema salió en la conversación —respondió—. Esos planes, desde luego, existen, creo que el camino está trazado, pero yo no quise insistir. Un tema así es mejor tratarlo en una conversación conjunta, no bilateral."

DIALOGOS CON LA OPOSICION



los siguientes: Izquierda Democrática, Izquierda Democrática Cristiana, Federación Popular Democrática, Federación Socialdemócrata, Federación de Partidos Socialistas, Partido Comunista, Partido Democrático Popular, Partido Socialista Obrero Español (renovado), Partido Socialista Popular, Partido Democrático y diversos partidos liberales y otras personalidades independientes.

Los personajes de la oposición con los que el Presidente

Desde que Adolfo Suárez accedió a la Presidencia del Gobierno una de sus actividades políticas importantes ha sido su franco diálogo y sus contactos con la oposición. Tal como afirmó en su mensaje de saludo a todos los españoles, y posteriormente a las declaraciones de su viaje a París: «Dialogaré con todos los españoles», ha cumplido con este propósito, en un intento de establecer contactos con todos los grupos políticos que existen en el país, en orden a una pacífica convivencia y a una democracia pluralista.

Hasta el momento el Presidente Suárez o miembros de su Gobierno han mantenido conversaciones con personas de casi todos los partidos políticos que firmaron el «Documento de los 46», que fue la contestación de los diversos movimientos políticos a la Declaración Programática del Gobierno, y que son



Suárez ha dialogado hasta el presente han sido:

Día 12 de julio: José María Gil Robles y Gil Delgado (Federación Popular Democrática).

Día 14 del mismo mes: Luis Gómez Llorente (Ejecutiva del Partido Socialista Obrero Español).

Día 16: De nuevo José María Gil Robles (hijo).



Día 20 de julio: Antonio García López (Partido Socialista Democrático) y Fernando Álvarez de Miranda (Izquierda Democrática Cristiana).

Día 21: Carlos Ollero (Liberal Independiente).

Día 28: Joaquín Ruiz Giménez (Izquierda Democrática).

Día 3 de agosto: Raúl Morodo (Partido Socialista Popular).

Día 10: Felipe González (secretario del Partido Socialista Obrero Español), además de Josep Pallach (Partido Socialista de Cataluña, ex Reagrupament); Jordi Pujol (Convergencia Democrática de Cataluña), Heriberto Barrera (Esquerra Democrática de Cataluña), Joan Raventós (Convergencia Socialista de Cataluña).

Día 6 de septiembre: Enrique Tierno Galván (Partido Socialista Popular).



SECUESTRARON A UN NIÑO DE CINCO AÑOS

Ocurrió en Turín. Pierina Gogliutti y su marido, Giovanni Sorrentino, secuestraron a un niño de cinco años, que fue rescatado en su domicilio en el momento de su detención. (Ap-Europa Press.)



HELICOPTERO ESPIA

Tal vez sea el helicóptero más pequeño del mundo y el más fácil de aparcar. Pero no es un juguete, sino un ingenio, pilotado a distancia y con fines preferentemente militares y de vigilancia. Ha sido presentado en la Feria Aérea de Farnborough (Inglaterra). (Ap-Europa Press.)



ADIOS AL EJERCITO

Gay Gray (izquierda), de Dallas, y Gertrude B. Huffman, de Exeter (California) pasan ante el puesto de control de la United States Military Academy al abandonar la misma. Al parecer, la renuncia se debe a los duros entrenamientos que tienen que realizar los cadetes del centro militar. (Cifra Gráfica.)



CARA Y CRUZ DE LAS "MISSES"

La cara está en Paola Bresciano, de Trapani (Sicilia), que acaba de ser coronada "Miss Italia 1976" y que se dedica al fútbol formando parte de un equipo femenino. La cruz es esa otra señorita, también italiana, a la que pueden apreciar en bañador y después presa de un ataque de histeria. Se llama Annie Papa y ha sido despojada de su título de "Miss Cinema 1976" al descubrirse que había posado para los fotógrafos en "top-less", es decir, sin nada de la cintura para arriba. Cosas de los concursos de belleza. (Ap-Europa Press.)

Ayuntamiento de Madrid

BARCELONA

NO AUTORIZADA LA «DIADA»

El Gobernador Civil se reunió previamente con los promotores

A primera hora de anoche, el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil de Barcelona, una vez finalizada la entrevista entre Sánchez Terán y diversos políticos de la oposición, ha facilitado la siguiente nota informativa:

«El Gobierno Civil de Barcelona comunica oficialmente que el acto solicitado para el día 11 de septiembre en el Parque de la Ciudadela no ha sido autorizado.»

Tras la conversación mantenida esta tarde por el Gobernador Civil con dirigentes políticos promotores de la jornada del 11 de septiembre, éstos informarán a los demás promotores sobre las causas y circunstancias de la decisión denegatoria gubernativa.

Los asistentes, a su vez, comunicarán nuevamente al Gobernador Civil acerca del resultado de esta reunión.»

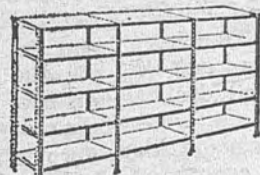


CAMINO DE SANTIAGO

El cardenal de Viena, monseñor Koenig y el arzobispo Jachym, a su llegada al aeropuerto de Barajas, camino de Santiago de Compostela, a donde acuden como peregrinos con motivo del Año Santo Compostelano. (Europa Press.)

LOPEZARIAS-La Casa de las Estanterías

Víctor Pradera, 31. Teléfono 247 83 70
 MADRID-8



Estanterías en gran variedad de modelos y medidas. Especializados en comercios, farmacias, archivos, almacenes, etc.
 Precios desde 790 pesetas.
 NUESTRO LEMA ES: SIEMPRE MATERIAL DE PRIMERA
 Llamando al 247 83 70, un perito le visitará y le daremos presupuesto sin compromiso.

AHORRO ENERGETICO

LAS MEDIDAS, A PUNTO

✱ Mentalización del consumidor doméstico. ✱ Reducción de consumos industriales y de fuel y gas-oil. ✱ Reducción de horarios y mayor uso de transportes colectivos

En los últimos días se han perfilado las medidas de ahorro energético que van a ser adoptadas por el Gobierno, según informa el semanario «Petróleo». Las líneas generales de estas medidas fueron consideradas en la última reunión del anterior Gobierno y ahora habrían sido ultimadas. La parte esencial de esta política de ahorro energético se extiende desde la mentalización del consumidor doméstico hasta la tendencia a la reducción de los consumos industriales de fuel-oil y gasóleo. Dentro de este conjunto de medidas se contempla también lo relativo a las disposiciones para limitación de velocidad en los vehículos, horarios laborales y comerciales, espectáculos, programación de televisión así como un estímulo para el uso de los medios de transporte colectivo. Asimismo, señala la citada revista, que no parece que los automóviles vayan a sufrir algún tipo de limitación, aunque otras fuentes han señalado a este periódico que este tema está siendo objeto de estudio. (Información en página 16.)

PANORAMA LABORAL

Tres controladores de la Comisión negociadora

RECIBIDOS POR EL MINISTRO DEL AIRE

LEON:

CONTINUA LA HUELGA DE LA CONSTRUCCION

De la Mata - CCOO

LA ENTREVISTA, ESTA SEMANA

SOLICITAN UN MINISTERIO DEL TRANSPORTE

✱ Plataforma reivindicativa de la Federación Nacional de Transporte

(Páginas 12 y 13)

EL REY, EN MADRID

✱ Recibirá audiencias y mantendrá entrevistas de carácter político

Ayer, a primera hora de la tarde, llegó a Madrid, procedente de Palma de Mallorca, S. M. el Rey, Don Juan Carlos I. Según informa la agencia Europa Press, el viaje de Don Juan Carlos tiene las mismas características que los dos realizados desde su lugar de vacaciones en el pasado mes de agosto, es decir, Don Juan Carlos recibirá distintas audiencias y mantendrá entrevistas de carácter político.

(Pág. 9.)



APATIA ANTE LA CAMPAÑA ELECTORAL USA

(que comenzó ayer)

Los norteamericanos parecen desilusionados ante las elecciones del próximo mes de noviembre. A pesar de los anunciados debates televisivos de los dos candidatos, que hasta ahora no han hecho más que desacreditarse mutuamente, según las últimas estimaciones, menos de la mitad de los norteamericanos con derecho a voto acudirán a las urnas. Razones: no les gustan ninguno de los dos candidatos. En la foto de Ap-Europa Press, Carter inicia su marcha.

(Página 30.)

TEMAS EN PUNTA

DERECHO A SABER QUE PASA

El funcionamiento ideal del mercado de trabajo, como el de todos los mercados, presupone la máxima libertad. En rigor, en el mundo laboral sólo cabe hablar de mercado cuando trabajador y empresario, sin injerencias del Estado, estipulan libremente las condiciones de la relación laboral y anudan y desanudan ésta sin más trabas que las usuales en el ámbito de la contratación privada.

Entre nosotros, el mercado de trabajo tiene las mismas características agitanadas que los demás mercados. Hay oferta y demanda libres y espontáneas, aunque con tasas —salarios mínimos— que limitan los efectos del exceso de oferta; y coexiste, al lado del mercado oficial, un voluminoso mercado «negro», en el que jubilados, parados y matronas en puerperio contratan sus servicios a unos empresarios incapaces de obtener beneficios por cauces distintos del fraude.

Hay que pensar que para una sociedad bien organizada (como algún día pueda ser la nuestra) la libertad del mercado de trabajo es tan deseable como cualquier otra libertad. Siempre será mejor paliar sus inconvenientes con un fuerte seguro de desempleo que suprimirla y vivir a merced de la arbitrariedad de los gobernadores, comisarios o inspectores de turno.

Si el paro es pernicioso, la empleabilidad forzosa es un cáncer que hay que eludir a toda costa. A pretexto de plausibles justificaciones sociales medra el parasitismo y se impide todo desarrollo saludable.

Las recientes disposiciones que vienen a ensanchar la protección frente al desempleo merecen, sin duda, elogios. Pero hay que pensar que otras medidas —compatibles con éstas, e incluso complementarias de ellas— podrían favorecer más a la nación y especialmente a los trabajadores. A quien carece de trabajo debe proporcionársele, ante todo, un empleo; en vez de subsidios hay que dar salarios. Hay que acudir a los grandes programas de obras públicas y al crédito, no al fatalismo, a la resignación providencialista, al lloriqueo y al limosneo. Que allegar recursos en épocas de penuria es difícil, que la inflación se acelera o que las inversiones van a ser productivas a plazo largo, es cosa sabida. Pero para ciertos males la ciencia económica sólo dispone de un exíguo repertorio de recetas de eficacia apenas

comprobada empíricamente. Padecemos, hoy, un paro bastante acusado, con tendencia a aumentar en los próximos meses, en los que es de esperar un incremento de la conflictividad. Nuestra economía, en baja, no manifiesta —hay que reconocerlo— el menor síntoma de reactivación. ¿Podremos soportar, sin crisis grave, la nueva presión de más conflictos y más inflación? Posiblemente no. Y en tal caso ¿cómo se resolverá la crisis?

Las cosas están planteadas de tal suerte, que hay que admitir las medidas imperativas, duras, del Gobierno, que vengan a imponer una disciplina en el mundo laboral y económico: medidas todo lo excepcionales y transitorias que se quiera, pero, ante todo, duras.

Los males que padecemos no son especialmente imputables a la Administración, sino a la sociedad en general. Pero aquélla tiene ahora la obligación de informar y sensibilizar a ésta acerca de la fragilidad de la economía y acerca de los peligros que nos acechan en los próximos decisivos meses. Vamos a entrar (o hemos entrado) en una época de escasez y encarecimiento, muy difícil de

soportar, después de varias décadas de incesante expansión. El malestar que se produzca puede ser explotado políticamente en beneficio de la subversión.

No debemos ceder a la boba sugestión de que toda huelga es, «per se», subversiva o antisocial, pero tenemos que estar alertados ante el vendaval huelguístico que añade pérdidas a las pérdidas e incompreensión a la incompreensión. El Gobierno tiene ante sí una tarea muy difícil. No podemos exigirle el milagro de una solución súbita de todas las cuestiones pendientes, aunque sí tenemos derecho a una información escrupulosa y rápida de todo lo que está ocurriendo y de todos los planes en curso de elaboración.

Ante el previsible incremento del desempleo, ¿qué va a hacerse? ¿Se intervendrá férreamente el mercado de trabajo? ¿Se abandonará a los parados a su suerte? ¿Se preparan planes de obras públicas? ¿Podrá la actual Seguridad Social con los terribles costes de desempleo? ¿Se ha pensado en estos temas o no? Tenemos derecho a saberlo.

Ramón M.^a ALLER

POLÍTICA

LAS URNAS PARA EL QUE LAS TRABAJA

Un programa político es siempre una estructura dialéctica distinta a la realidad política que luego se vive. No es que el realizador o realizadores de un programa político mientan, es que la realidad está siempre por encima de cualquier formulación.

No hay una sola sociedad del mundo que haya logrado la convivencia perfecta. Tampoco hay una sola sociedad en el mundo que espere a tener todo a su favor para funcionar. Se adoptan medidas. Se ensayan caminos. Se cometen aciertos. Se padecen errores. Y esto le ocurre a todas las sociedades humanas.

En España parece que queremos hacer las cosas de un modo distinto. Va a ser muy difícil que lo consigamos, por no decir imposible. Lo más probable es que aquí tengamos que terminar aceptando lo que viene ocurriendo en todas partes.

Todos parece que estamos de acuerdo en que vivimos una situación predemocrática. Una situación así es molesta para todos. Se trata de salir de ella con los mejores resultados posibles. Nadie podrá salir de ella si terminamos boicoteándola.

Todos parece también que estamos de acuerdo que la mejor solución para salir de esta situación predemocrática son las urnas. El verdadero estudio de nuestras necesidades constitucionales tendrá que llevarlo a cabo el nuevo Parlamento. ¿Y de dónde va a salir el nuevo Parlamento? ¿Quiénes van a ser los candidatos para las nuevas elecciones? La preocupación por las urnas debiera de comenzar ya. Las disquisiciones ultraperfeccionistas debieran de ir dando paso a las realidades operativas. Partidos con sólo un nombre que suena, resistencias de los mismos al registro, conatos de boicot por todas partes no indican que nos preparemos para las urnas. Y en las urnas va a desembocar la presente situación. En medio de tanto «slogan», no está de más recordar que las urnas son para quien las trabaja y si la llamada oposición democrática se duerme en laureles míticos, que no lamente después el tiempo perdido, que nadie se lo devolverá.

José Luis CASAS

Ayuntamiento de Madrid

SOCIEDAD

LEGISLAR EL DERECHO DE FAMILIA

«D ONDE hay amor sobran las leyes» decía Platón. El aserto es de una evidencia aplastante y, sin embargo, parecen olvidarlo muchos de nuestros legisladores, principalmente en lo que a Derecho de Familia se refiere.

Ponerse a legislar teóricamente sobre la base de que un matrimonio o una familia es una balsa de aceite donde los «rol» y «status» de cada cual están clarísimos, porque la ley se encarga de distribuirlos, es una ingenuidad. La ley es algo teórico, muerto, escondido, o poco menos, en las páginas de un código, hasta que llega el momento de desempolvárlo.

Don Francisco Ruiz Jarabo decía en uno de sus discursos —calificado entonces de muy progresivo— como presidente del Tribunal Supremo que «el conflicto pone en funcionamiento la norma». El conflicto, la divergencia de posturas ante una misma situación, es la que hace desencadenar la ley para sacarla del Código a la realidad, para hacerla viva, en definitiva, para crear Derecho y sentar jurisprudencia.

¿Y qué pasa con el Derecho de Familia? Pues, sencillamente, que establece unas presunciones a favor del marido, del «cabeza de familia», que en «tiempos de paz», cuando hay amor —que diría Platón— es lo de menos, porque todo va sobre ruedas. Nada importa lo que diga la ley, ya que la administración de los bienes gananciales es probable que la lleve el marido con todas las bendiciones de la mujer, o que la patria potestad —que sigue legalmente a favor del marido— la administre la madre con toda la aquiescencia del padre y marido.

¿Pero qué ocurre cuando llega el conflicto familiar? Pues sencillamente, que la mujer y madre tiene todas las de perder. María Telo, presidenta de la Asociación de Mujeres Juristas, cuenta en una entrevista que cuando ella sugirió en cierta ocasión a varios Procuradores que el Derecho de Familia había que legislarlo pensando siempre

en las situaciones límites y conflictivas de desacuerdo de la pareja, los padres de la patria se llevaron las manos a la cabeza. Y, sin embargo, así debe ser si se quiere ser realista y no pecar de ingenuo.

Tendrían que ver nuestros legisladores todos los casos prácticos que llegan a los despachos de abogados, en los que la mujer en dificultades con su marido se ve defraudada económicamente, y poco puede hacer, simplemente porque la ley ha dejado en manos de su marido la administración de los bienes que llegan al matrimonio, incluso el propio sueldo de ella. El caso más típico es el del marido que deja a la mujer con sólo el dinero que ella gana para administrar los gastos de mantenimiento de la casa. Teóricamente puede hacerle, porque se lo faculta la ley. El marido, mientras tanto, podrá seguir administrando lo que él gana, sin tener que dar la mínima cuenta a su mujer.

El Derecho de Familia ha sido objeto de cuidadosa reforma en Francia y en Italia, recientemente. Se han minado presunciones demasiado favorables a una parte, para equilibrar la libertad y el poder de decisión de los esposos y los hijos. El principio de igualdad ante los bienes gananciales, ha de ser un objetivo en el Derecho Español. Ahora se da más bien una confusión de bienes, con posibilidades de intervención de uno solo de los cónyuges, que resulta extemporáneo dentro del Derecho europeo.

El sistema de participación en los gananciales del derecho alemán sería digno de tener en cuenta, ahora que la comisión legislativa correspondiente de las Cortes va a volver a estudiar estos temas del Derecho civil, del Derecho de Familia, en definitiva, que tan necesitado anda de una revisión adecuada al simple principio de equidad. Pero legislar pensando en la vida práctica, en el conflicto, no en el hermoso compendio de un Código.

Julia S. ANGULO

OBSERVATORIO

En el país de los ciegos (2) DE LAS CATACUMBAS AL PLATÓ

PERO, ¿y dónde están los demócratas?, me preguntaba ciertamente desconcertado en mi anterior artículo. ¿Y cuál es su fórmula para superar nuestras latentes disensiones históricas y establecer la convivencia, en cuanto presupuesto básico y primero para inducir a los españoles a profesar un auténtico y duradero proyecto democrático? Porque, está claro, que si no se empieza por ahí, la democracia en este país será el sueño de una noche de verano. O la absurda y desdichada manía de poner la carreta delante de los bueyes.

Dios me libre de decir que en los diez últimos meses todo el monte político se ha cubierto de orégano. Algo, empero, ha sucedido. No lo digo yo, pues, como todos sabemos, acaba de decirlo un miembro conspicuo de Coordinación Democrática: «Hemos pasado de las catacumbas al plató.» Mas ahora que casi todo está en la superficie, a la luz pública, insisto tercamente en mi pesquisición para averiguar si en el amplio cajón de sastre, en la espesa «sopa de letras» que constituya esa oposición que se autotitula democrática, se avizoran los talentos aptos para conducirnos a la libertad, la igualdad y la fraternidad: ese tríptico fascinante que desde 1789 está aguardando clientelas numerosas y convencidas, leales e insobornables.

Al Gobierno se le niega crédito democrático. ¡Allá el Gobierno! En tanto la oposición lo acapara, lo manipula y lo expende exclusiva y monopolísticamente como si fuera una CAMPSA política. Ser demócratas o ser de izquierdas, oficialmente, en este país, va a ser para algunos millones de españoles tan difícil como ingresar en el honorable Cuerpo de Abogados del Estado. Ya sé que no faltan los travestí de rigor, pues casi siempre hay alguien, o algunos, que convierte en un escabroso problema de sexo lo que es un limpio problema de razón. Pero todo esto es pura e irrelevante anécdota.

Un movimiento democrático —y renuncio a llamarle «oposición democrática», porque no todos los hombres de talante democrático habitan en esa casa prefabricada a toda prisa y, por tanto, provisional e insegura, aparte de que algunos de sus actuales inquilinos no son demócratas esenciales, sino instrumentales— es algo más que un hornillo de dinamita o un escobón para volar o barrer a lo loco un período de la vida nacional. Yo veo aquí demasiado folklore y mucha logomaquia democrática, mucha adrenalina y mucho colesterol; veo una masa informe de virtudes tradicionales —entusiasmo, capacidad de repentización, aptitud para el trabajo...— y un conglomerado de defectos también tradicionales —optimismo y pesimismo escasamente racionales, pereza mental, individualismo, pasión, insolidaridad...

Advierto, en resolución, que circulan fluidamente muchas ideas erróneas y desfasadas, y que existe un desenfoque, supongo que inconsciente, si no es querido, de materias, situaciones y aspectos que configuran nuestra realidad presente y no fácilmente removible en una abrir y cerrar de ojos. Así, pues, espero y deseo que la oposición no se crea que es el caballo que va a entrar en una cacharrería; que pierda los humos utópicos y se haga pragmática e incluso razonablemente escéptica y heterodoxa. Cuando el avizorador políticoamericano Zbigniew Brzezinski anuncia la aparición del hombre «tecnocrático», quien como protagonista de la «cuarta revolución» de la Humanidad pondrá fin al *homo cazador*, cultivador e industrial, e instaurará la sociedad científica y permisiva, nuestros líderes políticos, sea cual sea la ideología en la cual estén aparcados, no pueden seguir enarbolando el *argumentum baculinum* del hacha de sílex y diciéndose mutuamente los consabidos arcaísmos de los años treinta.

Cristóbal PAEZ



AHORA, CONCRETAR

CON toda seguridad, la noticia de este pasado fin de semana ha sido la reunión que la oposición ha celebrado en un hotel de Madrid. No han salido a la luz, por falta de asistencia de los medios informativos, las discusiones que los distintos grupos allí representados mantuvieron acerca de los puntos objeto del improvisado orden del día, pero la larga duración de la sesión permite sospechar que fueron duramente debatidos. Apuntamos este dato simplemente para hacer hincapié en que el comunicado final ha sido el producto de una voluntad negociadora encomiable. Al hombre de la calle, enredado en los cientos de siglas políticas que han fructificado en los últimos meses, ha de parecerle un punto de referencia más claro, concreto y fiable esta reunión de las fuerzas de oposición que las decenas de comunicados firma-

dos por otras tantas organizaciones que aparecen cada día en la Prensa.

Por otro lado, es un signo muy positivo el hecho de que una serie de personalidades se hayan reunido abiertamente, sin trabas de ningún tipo, para discutir un objetivo que en algún tiempo pudo sospecharse como atentatorio contra la seguridad del Estado. Se ha comprobado que no es así y que la mejor política es dejar que cada uno exprese sus puntos de vista para dar pie a una discusión a posteriori y no a una condena a priori, como sucedió tantas veces. Una serie de aportaciones con vistas al futuro han sido lanzadas por un grupo de personas más representativas por sí mismas que por un respaldo efectivo popular —dato éste que sólo se clarificaría en las urnas—, y ahora es la opinión pública quien tiene en sus manos de-

cir sí o no a esas sugerencias.

En realidad, el estudio detallado de las intervenciones y del comunicado final de la reunión arroja un resultado que no se nos antoja brillante. Primero, porque se han seguido utilizando términos manidos como «ruptura», «reforma», «amnistía», etc... que han perdido ciertamente rigor semántico para pasar a ser banderines de ideales difusos. Y segundo, porque la falta de concreción que la oposición achaca al Gobierno en resolver nuestro futuro, es achacable a ella misma, ya que la única medida concreta de actuación que ha adoptado es «impulsar las movilizaciones pacíficas populares». Se echa de menos un programa de alternativa que pueda enfrentarse seriamente con el del Gobierno, aun que quizá a ello se aplique la Comisión de Enlace que se ha constituido y que celebrará su primera reunión en Valencia el próximo día 25. Es posible que, de momento, la «cumbre» del sábado no tuviera como objetivo más que una toma de contacto colectiva. Desde luego, conseguir un programa unitario será una tarea árdua, ya que los distintos grupos de la oposición no están ni mucho menos de acuerdo sobre varios aspectos de la política a adoptar para el futuro.

Solamente nos queda añadir que, a pesar de la utilización reiterativa del término «ruptura» y conceder esa casa de credibilidad al Gobierno por parte de los reunidos, creemos que la voluntad negociadora «con los poderes fácticos del Estado, y entre ellos, con el Gobierno», según expresa la declaración final, es más profunda y deseada por el casi centenar de asistentes a la reunión, de lo que hace suponer la redacción del comunicado. Tal impresión no puede ser más que favorable a los ojos de la opinión pública y también lógica, si se tiene en cuenta que el propio Gobierno ha sido quien ha dado los primeros pasos para tender la mano a las fuerzas hasta ahora excluidas del Poder.

Arriba



el país

CINTURON DE CASTIDAD

De pronto el país, sus gobernantes o quien sea, se han dado cuenta de que somos unos despilfarradores y se han puesto en marcha, para ser más exactos, medidas de contención o limitación de la «lujuria» del consumo. No me parece mal. Claro que, por ejemplo, hace tiempo Televisión Española dijo que cerraba sus programas a las once y media de la noche. Durante unas semanas se cumplió. Luego TVE cerró a la hora que le venía en gana. A fin de año no hay problemas. Si RTVE pierde se habilita un crédito por parte de Hacienda y asunto concluido. Digo yo que una reducción del consumo debería comenzar por parte de la propia Administración: gastos en los mil y un departamentos que se ocupan del mismo tema, burocracia al por mayor, coches oficiales utilizados para necesidades particulares de los usuarios... En este país no se aprieta el cinturón ni el empresario ni el trabajador, ni la Administración ni los administrados. Por eso digo que de empezar por algún sitio, más vale que los de arriba den ejemplo. De otra forma, sólo serán medidas para cumplir, que no se cumplen.

Y en relación con el ahorro de energía, uno no ha podido menos que ponerse a temblar tras leer las declaraciones del Presidente del Sindicato del Combustible sobre un «supuesto racionamiento de la gasolina». El señor Martínez Galán ha dicho que, a nivel sindical, no se sabe nada. Aclarado lo cual, el razonamiento —con un recuerdo para el presidente de Campsa, señor Silva Muñoz— es sencillo: habrá racionamiento.

EL PALO

Uno siente admiración por muchos de sus compañeros. Uno de estos es Carlos Luis Álvarez, «Cándido», antiguo redactor de de «Pueblo» y de ARRIBA, con una larga e importante carrera profesional. Ahora Cándido está en «ABC» y ha aprovechado el domingo para dar un «hermoso» palo a los funcionarios sindicales. Cuando este país intenta caminar hacia la reconciliación, y personas que pueden hablar de un largo historial en la oscuridad —hoy, por ejemplo, Tierno Galván— se manifiestan dispuestos al entendimiento, Carlos Luis habla de treinta mil españoles —una inmensa mayoría de a pie— y dice que no son «una masa burocrática, sino una masa política». «Son —añade— unos funcionarios políticos que hacen burocracia sindical». Curiosa y errónea definición. De pronto, «Cándido» ha metido en el mismo saco a treinta mil señores. Pertenecen a Sindicatos, son políticos. Y, además de los malos, de los que conviene olvidarse, de los que hay que «depurar». Eso parece deducirse de lo escrito en «ABC» cuando dice que al Ministro «no se le habrá escapado el grave asunto que, además de grave es complejo, del funcionariado sindical y de las dificultades que supone el garantizarle estabilidad y continuidad en el empleo». Si no me equivoco —y si lo hago le pido a Carlos Luis Álvarez, desde mi pequeño puesto de periodista de a pie, que me aclare su postura— eso quiere decir que intentar que treinta mil señores tengan un futuro es, además de difícil, que lo es, desaconsejable. Creo que «Cándido» está vez se ha pasado. Ha sido injusto y ha equivocado el dardo.

LA GUERRA DE LA UVA

No sé si empezará la guerra de los funcionarios, pero lo que ya está en marcha es la «guerra de la uva». Una más que añadir a la del pan, a la de los libros de texto y a otras tantas que tienen su base en este país y en esta hora. En diversas zonas vinícolas del país se está llegando a una situación tal que la vendimia podría ser suspendida. Los agricultores quieren un precio de garantía que, cuando menos, sirva para pagar gastos y dar un mínimo rendimiento. No hay acuerdo entre las partes. No obstante, el precio de la uva en los mercados de las grandes ciudades seguirá siendo tres veces más alto que el que se paga en el campo, y el vino de mesa seguirá subiendo. ¿Cuándo vamos a tener unos canales de comercialización apropiados? ¿Cuándo una agricultura competitiva, especialmente para el agricultor? El año que viene, si...

Francisco MURO DE ISCAR

La Monarquía, las Fuerzas Armadas y la Unidad Nacional

TRES LIMITES A LA LIBERTAD INFORMATIVA

(Reguera Guajardo, en Tortosa)

TORTOSA. (Servicio especial.) «Existen tres limitaciones al amplio margen de libertad informativa. Y lo son porque las consideramos piezas fundamentales del entramado constitucional sobre las que se asienta la propia razón de ser del Estado. Son estas: la institución monárquica, el respeto a las Fuerzas Armadas y la unidad nacional», ha dicho el Ministro de Información y Turismo, don Andrés Reguera, durante su estancia en esta comarca tortosiana. El Ministro de Información añadió: «Mi criterio respecto a la libertad informativa es total, y la defenderé por todos los medios».

Refiriéndose a un posible viraje en la política conciliadora y dialogante del Gabinete Suárez, aseguró que no había existido ninguna variación, y que el primer sorprendido por algunas afirmaciones que intuían en el Gobierno, intenciones menos flexibles era él mismo. «El Gobierno, dijo, está totalmente unido en torno al Presidente, que es quien protagoniza las operaciones de diálogo y formulación de futuro. Tenemos conciencia de ser un Gobierno gestor, que se ha propuesto, como objetivo fundamental, devolver la soberanía al pueblo español, para que, a través de unas Cortes elegidas democráticamente, articule el futuro político e institucional del país».

Inauguración del Parador

En su segunda jornada de es.

Sobre planificación agrícola

MADRID: INAUGURADO UN CURSO DE LA FAO

MADRID. (De nuestra Redacción.) «La FAO había conseguido que los países más desarrollados concedieran un tratamiento favorable o, al menos, no desfavorable a los productos agropecuarios de los países en vías de desarrollo», dijo Felipe Yriarte, director general adjunto del departamento de desarrollo de la FAO, en la sesión de apertura del VIII curso de planificación agrícola de la FAO, que fue inaugurado ayer, en Madrid, por el Subsecretario de Agricultura, Jaime Lamo de Espinosa.

Es la primera vez que se celebra en España y en lengua castellana este curso, que tendrá una duración de cuatro meses, en los que se incluyen tres semanas de conclusiones. Participarán una treintena de alumnos de procedencia española y sudamericana, que recibirán las lecciones de un cuadro de cuarenta profesores de distintas nacionalidades, especialmente italianos y estadounidenses. En su conferencia, Felipe Yriarte se refirió a los problemas agrícolas de la América Latina, e indicó que la política agrícola estaba necesitada de una mayor flexibilidad en el esfuerzo de una planificación más positiva.

tancia en esta ciudad tarraconense don Andrés Reguera Guajardo, Ministro de Información y Turismo, ha cumplimentado la invitación formulada por la Real Archicofradía de la Santa Cinta, que celebra estos días su fiesta patronal.

El domingo por la mañana, el señor Reguera, en el Palacio Municipal, ha sido recibido por el Alcalde de la ciudad y consistorio en pleno, procediendo a continuación a firmar en el libro de honor, en donde el Ministro ha testificado su satisfacción por su viaje a Tortosa con

ocasión de la inauguración oficial del Parador Nacional de Turismo Castillo de la Zuda. Seguidamente, en corporación, el Ministro se trasladó a la sede catedralicia, en donde se ofició un solemne pontifical, corriendo éste a cargo del obispo de la diócesis, don Ricardo María Carles.

Finalmente, a primeras horas de la noche el Ministro, que llegó a Tortosa acompañado de su esposa, emprendió viaje hacia el aeropuerto de Manises, en Valencia, para desde allí, por vía aérea, regresar a Madrid.

RODRIGUEZ ROMAN

«ROBUSTECER LA ACCION POLICIAL»

* Ayer tomó posesión el nuevo jefe superior de Policía de Madrid

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer tomó posesión de su cargo, en el Salón Canalejas de la Dirección General de Seguridad, el nuevo jefe superior de Policía de Madrid, don José María Callejas Peinado, quien sustituye en el cargo al teniente coronel don Federico Quintero. Asistieron al acto el Subsecretario de Orden Público, don Félix Hernández Gil; el director general de Seguridad, don Emilio Rodríguez Román; el secretario general de la Dirección General de Seguridad, don Joaquín Díaz Moreno; el general inspector de la Policía Armada, señor Aguilar Carmona; el Gobernador Civil de Madrid, señor Rosón, así como comisarios generales y otras altas personalidades de la citada Dirección.

Tras prestar juramento el nuevo jefe superior de Policía, que le fue tomado por el director general de Seguridad, pronunció unas breves palabras el jefe superior saliente, don Federico Quintero, quien agradeció la colaboración que durante más de cuatro años le habían prestado todas aquellas personas que velaron por la defensa de la paz ciudadana, así como a los altos cargos de la Dirección General, Fuerzas de la Guardia Civil y Policía Armada. Señaló que se sentía orgulloso de haber tomado parte en las operaciones «Canabrias», «Rolando» y «Lucero» y pidió perdón públicamente «a cuantos pude ofender, lastimar o lesionar con alguna palabra o decisión».

También exhortó a luchar contra la subversión y la corrupción y «a rechazar cuanto sea entregado a España a banderías que sólo buscan la pérdida de cuanto se cristalizó en casi cuatro décadas y que hoy constituye la mejor herencia que el Rey de España ha recibido». Don Federico Quintero fue muy aplaudido por los asistentes que abarrotaban completamente el salón.

A continuación intervino el jefe superior de Policía entrante, don José María Callejas Peinado, quien agradeció el nombramiento de que era objeto y resaltó los méritos del señor Quintero. Solicitó la colaboración de todo el personal relacionado con su actividad y prometió poner el máximo interés en la resolución de los problemas de orden público y administrativo, al tiempo que patentizó su adhesión incondicional al Ministro de la Gobernación, Subsecretario de Orden Público, director general de Seguridad, Gobernador Civil, al Gobierno de la nación y expresó su «lealtad insobornable e inquebrantable a Su Majestad el Rey» y a España.

Palabras del director general de Seguridad

Finalmente, pronunció un discurso el director general de Seguridad, don Emilio Rodríguez Román, en el que volvió a destacar el prestigio y la eficacia del jefe superior de Policía saliente y las brillantes cualidades del señor Callejas Peinado.

Afirmó que el traspaso de competencias que realiza el reciente decreto de 16 de julio pasado no afecta orgánicamente a la Jefatura Superior de Policía de Madrid, puesto que dicho traspaso se produce desde la Dirección General de Seguridad y a favor del Gobernador Civil, como en otras provincias, y porque es lógico que, a la vista de la actual normativa sobre reuniones, manifestaciones y asociaciones, y del cargo más político que representa el Gobernador, sea éste quien resuelva tales cuestiones.

Los cargos suprimidos por el real decreto citado —añadió—, obligan a reestructurar la Dirección General de Seguridad y la organización de los servicios centrales. «Deseo asegurar —subrayó— que, en definitiva, con los cambios orgánicos habidos o los que puedan ocasionarse, se persigue ante todo y sobre todo, robustecer nuestra acción policial, tanto sobre orden público como en la investigación de delitos».

Presidida por Adolfo Suárez

SE REUNIO LA COMISION DELEGADA PARA ASUNTOS ECONOMICOS

● El Presidente recibió también a los Ministros del Ejército y Marina

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Continúa a buen ritmo la actividad del Presidente del Gobierno. Ayer, a primeras horas de la mañana recibió en su despacho oficial de Castellana, 3, a los Ministros del Ejército, teniente general don Félix Alvarez Arenas-Pacheco, y de Marina, almirante don Gabriel Pita da Veiga.

A las diez y media de la mañana, el señor Suárez, presidió la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, que se cree estudia los temas que en materia económica serán elevados al Gobierno en su próximo Consejo de Ministros, señalado para el viernes. Esta reunión se interrumpió cerca del mediodía ya que el Presidente del Gobierno hubo de trasladarse a Barajas donde recibió al Rey.

Suárez y Osorio almorzaron con Pérez Puga y Julián Muro

A mediodía almorzaron en el Palacio de la Presidencia del Gobierno el Presidente don Adolfo Suárez, el Vicepresidente segundo don Alfonso Osorio y los procuradores del Grupo Parlamentario Independiente don David Pérez Puga y don Julián Muro Navarro, representantes familia-

res por Pontevedra y Zaragoza.

La reunión se prolongó desde las dos menos cuarto hasta las seis y media de la tarde. Sobre la misma ha trascendido en medios parlamentarios que se mantuvo una conversación abierta y clara con intercambios de opiniones respecto al fondo de la temática política del momento.

Aplazado el almuerzo con corresponsales extranjeros

Por otra parte, la reunión que el Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, iba a mantener hoy con un grupo de corresponsales de medios informativos extranjeros, acreditados en Madrid, ha quedado aplazada para fecha posterior, según Europa Press.

Como se recordará, el pasado día 2, el Presidente Suárez se reunió con un grupo de corresponsales extranjeros en la sede de la Presidencia, y ésta iba a ser la segunda reunión de este género con otro grupo de informadores.

ALFONSO OSORIO,
EN SANTANDER

«PRONTO ESTAREMOS ANTE GRANDES DECISIONES»

Los Ministros de Hacienda y de la Presidencia, señores Carriles y Osorio, respectivamente, se han reunido con unos trescientos paisanos de Santander en un almuerzo de amistad, organizado por Unión Democrática Española Santanderina.

A los postres, el señor Osorio dijo que «vivimos unos momentos no difíciles, pero sí de gran trascendencia para el futuro de España», y añadió: «Pronto estaremos ante grandes decisiones, por eso, en esta hora, quiero que tendáis la mano a todos los afines y uniros con ellos, a pesar de que muchas veces pueden existir problemas personales.»

HOY SE REUNE LA MESA DE LAS CORTES

(De nuestra Redacción.)—Tras un paréntesis de varias semanas de actividad, hoy se reúne en el palacio de las Cortes la Mesa de la Cámara Legislativa, que está integrada por el Presidente, don Torcuato Fernández-Miranda, los Vicepresidentes, don José Finat y Escrivá de Romaní y don Carlos Mendoza, y los secretarios, don Tomás Romojaro, don Pedro Moya Clúa, don Ezequiel Puig Maestro-Amado y don Rafael Arteaga Padrón.

EL REY, EN MADRID

● Recibirá audiencias y mantendrá entrevistas de carácter político

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El Rey, Don Juan Carlos I, ha llegado a primeras horas de la tarde de ayer al aeropuerto de Madrid-Barajas, procedente de Palma de Mallorca, a bordo de un avión «Mystère» de la Subsecretaría de Aviación Civil. En el aeropuerto fue recibido por el Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez.

Recibirá audiencias

La llegada del Rey Don Juan Carlos a Madrid, procedente de Palma de Mallorca, tiene las mismas características que los dos viajes realizados en el pasado mes de agosto, en los que el Rey interrumpió momentáneamente sus vacaciones para atender a diversas obligaciones oficiales, según Europa Press.

Continúan en Palma de Mallorca la Reina Doña Sofía y los hijos de los Reyes. Don Juan Carlos, una vez realizadas las actividades previstas, regresará de nuevo a Palma de Mallorca.

Durante su estancia en Madrid, Don Juan Carlos recibirá diversas audiencias y mantendrá entrevistas de carácter político. Igualmente despachará con los distintos miembros del Gobierno y con el Presidente Suárez.

En el mes de agosto, el Rey llegó a Madrid al día siguiente de los dos Consejos de Ministros, y en ambas ocasiones recibió, entre otras personalidades, al Presidente del Gobierno, con quien despachó.

Don Juan, esperado en Barcelona

El jueves se espera en Barcelona la llegada del Conde de Barcelona, don Juan de Borbón, que será sometido a una revisión médica por el doctor Muñíos.

Es muy posible que el Conde de Barcelona efectúe el viaje en su yate y que éste atracará en el nuevo puerto de Sitges.

Martín Villa, en Barcelona

INTENSA ACTIVIDAD POLITICA

● Recibió al Capitán General de Cataluña, a diversos políticos y a los rectores de las tres Universidades

BARCELONA. (Servicio especial.)—Continúan desarrollándose con gran intensidad las jornadas del Ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, en esta ciudad. El domingo y el lunes, salvo en dos ocasiones, en las que asistió al encuentro inaugural de la Liga Nacional de Fútbol en el Nou Camp y al Día Internacional del Canto Coral, en el Palacio de los Deportes; dedicó prácticamente la jornada a recibir a distintas personalidades de la vida política, militar y cultural de Cataluña.

Actividad del domingo

El Ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, prosiguió el domingo sus jornadas de trabajo, habiendo recibido en audiencias distintas a José Santacréu, Félix Gallardo y Marcelino Moreta.

Por la tarde, el señor Martín Villa, acompañado del Gobernador Civil, señor Sánchez Terán, y del director general de Política Interior, Enrique Sánchez de León, asistió a la jornada inaugural del Campeonato Nacional de Liga en el Nou Camp. Posteriormente se trasladó al Palacio Municipal de los Deportes, para asistir al acto de clausura de la duodécima edición del Día Internacional del Canto Coral, en donde la presencia del Mi-

nistro fue acogida con aplausos.

En este acto de clausura se recordó, especialmente, al profesor universitario de Caracas, que falleció íntegramente a causa de un accidente aéreo cuando se desplazaba a Barcelona para participar en este certamen.

De nuevo en el Gobierno Civil, a última hora de la tarde, el Ministro de la Gobernación recibió en audiencia a José Pallach y a Salvador Millet Bèl. Tras estas dos audiencias, el señor Martín Villa se entrevistó con Juan Casanovas y Heriberto Barrera.

Finalmente, con la visita del doctor Antonio Puigver se ce-

rró el capítulo de audiencias.

A primera hora de la noche, el señor Martín Villa se reunió con los Consejeros Nacionales y Procuradores en Cortes en una cena en un hotel barcelonés.

El lunes

Durante la mañana de ayer, el Ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, en su tercer día de estancia en esta ciudad, ha proseguido su programa de entrevistas. En primer lugar, el señor Martín Villa se entrevistó con el teniente general don Francisco Coloma Gallegos, capitán general de Cataluña, y, seguidamente, recibió, sucesivamente, a don Antonio Linati, de Club Catalonia; don Jordi Pujol, secretario general de Convergencia Democrática de Catalunya; don Joaquín Molins, de Centre Català; don Ramón Trias Fargas, de Esquerra Democrática de Catalunya, y a don Sebastián Calvo Sahún, concejal del Ayuntamiento de Barcelona.

El señor Martín Villa ha mantenido también una cordial en-



El señor Martín Villa conversa con el escritor Josep Pla, a quien recibió en el Gobierno Civil. (Cifra)

trevista con el escritor Josep Pla y con don Víctor Tarruella, amigo del Ministro.

Con los rectores de Universidades

Por la tarde, don Rodolfo Martín Villa se entrevistó con los rectores de las tres Universidades barcelonesas, señores Estapé, Laporta y Fernández.

La entrevista, que se prolongó por espacio de una hora, tuvo lugar en el despacho del Rectorado de la Universidad Central, asistiendo a la misma el director general de Política Interior, señor Sánchez de León, que acompañaba al Ministro.

Aunque la entrevista fue a

puerta cerrada, se ha podido saber que los reunidos trataron de la situación universitaria en general, mostrando interés el señor Martín Villa sobre la pronta realización de los nuevos hospitales y Facultades de Medicina.

Esta entrevista fue calificada por los rectores de «protocolaria y amistosa».

Tras la entrevista del Ministro de la Gobernación con los rectores, el señor Martín Villa se trasladó a la Delegación Provincial de Sindicatos, donde, siguiendo el programa de su estancia en Barcelona, celebró una reunión con el Comité Ejecutivo del Consejo Provincial Sindical.

DICHO Y OÍDO

VINTE mil pesetas ha cobrado un médico en una clínica privada por administrar a su paciente medio litro de sangre. Mientras, en Inglaterra, se tiene que buscar con lupa la asistencia privada a los enfermos. No es extraño que en la totalidad de los borradores de los car con lupa la asistencia privada a partidos políticos de la llamada oposición en su amplio espectro figure la reforma de la Seguridad Social y la unificación de los Departamentos dependientes de Trabajo y Gobernación en un Ministerio de Sanidad. Al tiempo.

PESE a las declaraciones del Ministro Reguera Guajardo en «Cuadernos para el Diálogo», censuradas y que corren por doquier en fotocopias, el fin de la llamada censura tropieza con el despelote de Pilar Miró y Ana Belén en otra película a invemar, «La petición». Mala cosa.

CUALQUIERA que conozca Benidorm sabe que puede llevarse premios de todo menos de ciudad modélica y bella. Por lo visto, no piensan así los arquitectos, que han concedido un premio regional de urbanismo a la ciudad de Benidorm. Se comenta en la posibilidad de que el premio tenga un fundamento técnico y se conceda a la infraestructura que permite resistir en unas pocas hectáreas inmensos y horribles bloques de cemento. Se duda, eso sí, de la perspectiva estética del jurado que concedió el premio.

LOS fabricantes de vidrio españoles han dejado atónitos a sus colegas europeos. Los occidentales sufren por el incremento de los productos energéticos, que han puesto en brete su industria, y se quejan de que los orientales tengan precios políticos, aunque peor calidad. La indignación de todos los fabricantes de vidrio europeos se puso de manifiesto en el congreso celebrado ayer en Madrid ante unos españoles que ofrecían mejor calidad y menores precios.

LA editorial de «Cambio 16» iniciará la publicación de libros de nuestra reciente Historia rompiendo fuego con la firma de Vázquez Montalbán. Nombres, documentos, cifras y demás detalles que ponen los pelos de punta a numerosos de sus personajes aún vivos. Mientras, Berlanga termina el guión de una película sobre la última guerra española. Y en la sala Bolinsa se exhibe, por fin, «Canciones para después de una guerra», tantos años muda.

CABE destacar en esta columna la labor diplomática de Laureano López Rodó. El embajador en Viena ha logrado que el cardenal Koenig gane el jubileo compostelano. López Rodó le recibe hoy en Santiago y le acompaña a ver al Patrón de España. Don Laureano no para un momento.

LAVERN

Tras la «cumbre» de Coordinación Democrática

EN ESPAÑA COMIENZA EL PARLAMENTARISMO

(según la Prensa alemana)

BONN. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)

MAS que a falta de interés, el silencio que se observa últimamente en los medios informativos alemanes respecto al desarrollo político en España se debe a la gran atención que reclama la campaña electoral en este país y a las relaciones interalemanas, que constituyen en estos momentos el caballo de batalla.

La reunión de cerca de cien representantes de la oposición democrática en un hotel madrileño ha sido interpretada por los informadores como una gestión más en el marco de los esfuerzos que están haciendo fuerzas de todo color para llegar a un diálogo sereno y objetivo entre Gobierno y oposición. Nadie ha caído en la tentación de considerarla como una «conspiración» o un desafío al Gobierno del señor Suárez.

Mientras unos interpretan el «comunicado de los 95» como una «alternativa» al Gobierno, otros descubren en él un intento de presentarse en público como un grupo en el que reina unanimidad y que busca una línea común en el diálogo con los gobernantes. Esa unanimidad de que hace gala el citado comunicado es puesta en duda, sin embargo, por algún informador. No obstante, se señala que quienes hasta ahora han entrado en contacto con el señor Suárez exigen que el Presidente del Gobierno negocie con «toda la oposición» y no sólo con determinados políticos. Dado que el Gobierno ha iniciado el diálogo no sólo con los conservadores, sino con las fuerzas más sobresalientes y representantes auténticos de la izquierda convencidamente democrática, dicha exigencia sorprende de un poco al observador extranjero, el cual no acierta a

BONN

De nuestro corresponsal CESAR SANTOS

comprender del todo qué es lo que se pretende con ello.

Comienza el parlamentarismo

Las divergencias en medios de la oposición en relación con algunos espinosos temas de política interior no pasan inadvertidas; no son tampoco, sin embargo, dramatizadas. El observador germano, que, dicho sea de paso, tenía un desarrullo bien distinto al actual y regala sus simpatías tanto a las fuerzas de la oposición —desde socialistas hasta democristianos, que con su moderada tenacidad luchan por una salida democrática— como a los progresistas del Gobierno que han sabido aquilatar esa actitud y han abierto el camino a los contactos. Vistas las cosas desde aquí, se tiene la impresión que en España, Gobierno y oposición han empezado a practicar, en la medida que las actuales circunstancias permiten, el parlamentarismo. Y a nadie sorprende que de cuando en cuando la oposición formule exigencias o críticas. También eso pertenece al juego democrático. La «reunión de los 95» —se señala al informarse— fue tolerada por el Rey y por el Presidente de Gobierno y transcurrió sin incidentes de ningún género. Grupos regionales, partidarios de cerrar dicha conferencia con un comunicado más fuerte, fueron frenados por otros conferenciantes, que temían se pudiera con ello enturbiar la situación y provocar una reacción.

INIESTA CANO

ESPAÑA SALDRA ADELANTE

(aunque atravesamos momentos difíciles)

«Soy franquista hasta los huesos, para mí Franco lo significa todo. Franco significa España», ha manifestado el teniente general Carlos Iniesta Cano en una entrevista que publica el diario «Sur», de Málaga.

El teniente general Iniesta, que asimismo se declaró honrado por pertenecer al «bunker», dijo que lo que hay que hacer en España es «continuar y perfeccionar el programa social establecido por el Caudillo. Sin la justicia social no habrá ni paz ni alegría ni nada. Y eso es lo que debemos procurar entre todos. Por encima de las rencillas, de los grupos, del Caudillo e incluso del Rey, está España. España está por encima de todos».

Con relación a la guerra, y a que era considerado como perteneciente a la generación de la guerra, de los que vencieron contestó: «No le doy importancia a la guerra, puesto que no es más que una circunstancia en la vida, una triste circunstancia, pero, al fin y al cabo, esto sólo. Yo tengo orgullo por haberla hecho. Le doy mucho más valor a saber salvar una situación difícil que a destruirla y hacer una nueva».

Y añadió: «Actualmente lo que sucede, sencillamente, es que estamos atravesando unos momentos difíciles, pero de lo que no me cabe duda es de que saldremos adelante. Soy un gran optimista. Confío plenamente en la juventud y veo con buenos ojos que los que nos administran hoy sean hombres jóvenes. No olvide que Franco, el 18 de julio de aquel glorioso año del 36, era un hombre joven».

El próximo jueves

ASAMBLEA DE LA FEDERACION NACIONAL DE COMBATIENTES

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El próximo jueves, día 9, por la tarde, se celebrará en Madrid la tercera asamblea de la Confederación Nacional de Combatientes, ha anunciado el Secretario General de la Confederación, Luis Valero Bermejo.

La anterior asamblea de la Confederación Nacional de Combatientes tuvo lugar el pasado día 19 de marzo, bajo la presidencia del titular de la Confederación, José Antonio Girón de Velasco.

CARRILLO: «ESTOY DISPUESTO A HABLAR CON JUAN CARLOS»

PARIS. (Efe.) — «Estoy dispuesto a hablar con Juan Carlos o con el Primer Ministro, Adolfo Suárez, si se presenta la ocasión», declaró esta tarde en los micrófonos de la radio nacional francesa el secretario general del Partido Comunista español, Santiago Carrillo.

Carrillo afirmó que «el PCE está dispuesto a discutir, pues quiere evitar una guerra civil». Y añadió que «se impone hoy en España un Gobierno democrático».

El líder comunista español señaló que las autoridades españolas le habían negado el pasaporte, pero que a pesar de ello se había entrevistado recientemente con representantes «oficiales» del Gobierno español, en España mismo.

Según un hermano del desaparecido

«APALA» NO MATO A «PERTUR»

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.)—Avaro Moreno Bergareche, hermano del activista de ETA «Pertur», niega que «Apala» esté involucrado en el secuestro o la muerte de Eduardo Moreno Bergareche, según ha recogido el «Diario Vasco».

Como se recordará, una información aparecida en «La Voz de España», también de San Sebastián, señalaba involucrado a Miguel Angel Apalategui, alias «Apala», en la posible muerte de «Pertur», por un ajuste de cuentas. Se añadía, además, que la Policía francesa buscaba el cadáver de Eduardo Moreno en un lugar próximo a San Juan de Luz.

La familia de «Pertur», tras hablar con su abogado, marchó a Francia para interesarse por el desarrollo de las investigaciones. Sin embargo, la Policía francesa declaró que desconocía todo lo referente a la supuesta búsqueda, anunciada en España. Negó también que tuviera ninguna pista al respecto.

La familia de «Pertur» estableció, asimismo, contacto con Telesforo Monzón, intermediario de ETA y exiliado español en Francia. Este declaró que había estado recientemente con miembros del grupo terrorista y ninguno de ellos pensaba que se hubiera producido el mencionado ajuste de cuentas.

Ferrocarril de Canfranc

NUEVAS CONVERSACIONES PARA LA REAPERTURA

JACA (Huesca). (Europa Press.) — Para estudiar la revitalización del ferrocarril desde Canfranc y las gestiones realizadas entre España y Francia en este sentido, se han reunido representantes de ambos países en el Palacio de Congresos de Jaca (Huesca).

Fue considerada por ambas partes la necesidad de insistir ante los Gobiernos de ambos países para hacer posible la reapertura de esta línea ferroviaria, tanto para trenes de mercancías como para el tránsito de viajeros.

Entre los acuerdos adoptados en la reunión está el de mantener los contactos entre ambas representaciones, y fue fijada la celebración de otra reunión en la ciudad francesa de Pau, sobre el mismo tema.

Existe el proyecto de enviar a los Gobiernos español y francés sendos telegramas que den cuenta de la necesidad de que vuelva a funcionar la línea de ferrocarril entre las dos naciones.

GRUPOS POLITICOS

AUMENTAN LAS DIFERENCIAS EN EL PSOE HISTORICO

● Los «disidentes» recomiendan a sus afiliados el ingreso en la UGT

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Como consecuencia de la escisión producida el 24 de julio pasado y la asamblea que el día 3 celebró la ASM se acentúan las diferencias entre los miembros del Partido Socialista Obrero Español, sector histórico, partidarios de la reunificación con el partido que dirige Felipe González (PSOE, renovado), y quienes como Víctor Salazar y Ovidio Salcedo, no se adhieren a dicha reunificación, según se desprende de una nota hecha pública por el PSOE histórico.

En la citada nota se informa de la reunión celebrada anteayer por la Comisión Ejecutiva del PSOE histórico con representantes de las Federaciones y Agrupaciones de Alicante, Granada, Jaén, Madrid, Málaga, Sevilla, Valladolid y Vizcaya. La sesión estuvo presidida por Alfonso Fernández, Manuel Turrión y Juan Zarrias, y en el curso de la misma se tomaron, entre otros, los siguientes acuerdos.

Felicitar a los compañeros de la Comisión Ejecutiva por el acierto con que llevan las gestiones para la reunificación del PSOE y al nuevo Comité de la ASM.

Resaltar la incorporación de la Federación de Valladolid a las que respaldan a la Comisión Ejecutiva y que representan ya a más del 80 por 100 de los militantes del PSOE histórico.

Constituir en cada provincia una Comisión mixta de reunificación, análoga a la que funciona a nivel nacional.

Recomendar a todos los afiliados al sector histórico que ingresen en la UGT con la mayor brevedad posible, puesto que es el Sindicato que reconocen.

Apoyar el Congreso de todo el partido en noviembre próximo y rechazar el que en octubre proponen Salazar y Salcedo, anuncio que consideran ilegítimo y atentatorio contra la reunificación del PSOE.

Rechazar el calificativo de «traidores» a los compañeros Fernández, Turrión, Zarrias, De la Cueva, Casanova y Revilla, entre otros.

Hacer un llamamiento a los pocos compañeros apartados del grueso del PSOE histórico para que retornen al mismo, con vistas a la reunificación.

Dificultades para la legalización

El Partido Socialista Obrero Español, sector histórico de Salazar, aún no presentó la solicitud de permiso para celebrar el Congreso anunciado para el mes de octubre, aunque se espera que lo haga hoy mismo o mañana. El secretario general Víctor Salazar ha confirmado a Pyresa que las fechas elegidas para este Congreso son 9, 10, 11 y 12 de octubre.

Sobre la legalización del partido, cuya solicitud ha sido presentada en el Ministerio de la Gobernación, y cuyo plazo para su resolución concluye hoy, Víctor Salazar manifestó que está completamente seguro de que la respuesta será afirmativa. También manifestó que la denuncia hecha por el Partido Socialista Obrero de Felipe González no tiene objeto, ya que entre los solicitantes de la legalización del PSOE histórico sólo hay dos mejicanos, Víctor Salazar y Ovidio Salcedo, siendo los otros firmantes de nacionalidad española. «Si es preciso —manifestó el señor Salazar— retiráramos la firma de los no españoles.»

En la sección de asociación política del Ministerio de la Gobernación, las fuentes consultadas por Pyresa han puesto de relieve que la petición hecha por el PSOE histórico cuenta con el impedimento de estar respaldada por firmas de dos personas de nacionalidad no española. Si presentan otra solicitud firmada totalmente por españoles, no habría ningún impedimento para su legalización. Todo esto no es definitivo, ya que no se ha resuelto en ningún sentido y el plazo finaliza hoy.

Llopis, al Congreso de octubre

La Agrupación Socialista de Albi (Francia), constituida por exiliados españoles, ha designado al ex secretario general del PSOE, Rodolfo Llopis, para delegado en el próximo Congreso que el PSOE histórico celebrará en Madrid durante el próximo mes de octubre.

Comunicado de la FPS

La Comisión Permanente de la Federación de Partidos Socialistas, reunida ayer, ha hecho público un comunicado en el que saluda la reunión de las instancias unitarias de la oposición democrática, celebrada en Madrid como un decisivo paso unitario.

La FPS, que participó en la reunión en calidad de invitado, y de modo directo a través del trabajo activo de organizaciones miembros de la Federación en las instancias unitarias de Galicia, Cataluña, País Valenciano, Islas y en la representación de las regiones, considera la autoconvocatoria y la coordinación de acción —agrega el comunicado— como bases de la articulación federativa de la oposición, y en esta línea, la FPS continuará con su esfuerzo para lograr que la representación de las regiones en este proceso sea plena y directa.

Delegaciones socialistas a Grecia

Una delegación del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), encabezada por Luis Yáñez, ha salido con destino a Atenas invitada por el PASOK para asistir a los actos del segundo aniversario del Partido Socialista Griego.

Invitada también a la reunión, acudirá una delegación de la Federación de Partidos Socialistas presidida por su secretario de relaciones internacionales, Joan Gacés.

Federación de Partidos Demócratas y Liberales

HOY, REUNION EN MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Consejo de la Federación de Partidos Demócratas y Liberales, integrada por 12 partidos regionales y el Partido de Españoles Residentes en el Extranjero, celebrará hoy, día 7, su reunión en sesión periódica.

Entre los asistentes figuran

Joaquín Garrigues, Ramón Pais, Francisco Bruguera, Francisco Zaragoza, Juan Cambreleng, Gabriel Navarro, Ignacio Lana, Vicente Sánchez, Bartolomé Sitjar, Enrique Monsonis y los miembros de las comisiones de estudio.

De los temas a discutir des-

tacan el análisis del documento político, redactado por el Comité Ejecutivo de la Federación, el análisis de la situación actual y relaciones de la Federación con otros partidos de la oposición y el Gobierno, así como el plan de actuación en los próximos meses.



FRAGA, EN CATALUÑA

El ex Vicepresidente del Gobierno para Asuntos del Interior, Manuel Fraga Iribarne, se encuentra en Cataluña, en donde cumple un apretado programa de actos. Ayer por la mañana se entrevistó con representantes de los sectores de la construcción, metal y textil de Manresa, y por la tarde pronunció, en Solsona, Lérida, el pregón de las fiestas de la localidad. Hoy mantendrá una reunión con la mancomunidad de Alcaldes del Bergarín, en Berga, Barcelona, y por la tarde pronunciará una conferencia sobre «España en la encrucijada», en un cine de Manresa. En la foto de Cifra, el señor Fraga conversa con varias autoridades locales y provinciales, a su llegada al aeropuerto de El Prat.

Coordinadora Montañesa de Fuerzas Nacionales

SANTANDER. (Servicio especial.)—La Coordinadora Montañesa de Fuerzas Nacionales —integrada por ANEPA, Unión Nacional Española, Frente Nacional Español y Unión del Pueblo Español— ha dado a conocer a los medios informativos de Santander un manifiesto en el que señalan su ideario.

Las asociaciones políticas integrantes de esta coordinadora señalan que suscriben este manifiesto desde una radical fidelidad a los ideales del 18 de Julio. Los ocho puntos comunes recogidos en este manifiesto se traducen en: «Un concepto espiritual de la vida, frente a todo materialismo, oposición a todo separatismo, oposición al comunismo y a toda forma de poder

«NO AL COMUNISMO, AL CAPITALISMO Y A LAS DICTADURAS»

dictatorial, respeto a la propiedad privada, repudio de los sistemas capitalistas, oligárquicos y monopolistas, estricta justicia social. Para ello propugnan una nueva política fiscal y tributaria que logre una equitativa distribución de la riqueza, total transformación estructural del campo español, revisión de los problemas de los hombres de mar, potenciar la acción de los sectores industriales y de servicios y potenciar a la juventud en la acción política.»

El PSC prepara su Congreso

El Consejo Coordinador del Partit Socialista de Catalunya

(Congrés Constituent) celebró el domingo, en Barcelona, una reunión, con el fin de ultimar las cuestiones técnicas de las últimas etapas del Congreso. A la reunión asistieron 120 delegados de los diferentes colectivos de entidades y comarcas catalanas.

Durante la reunión se concretaron las etapas finales del proceso de discusión, que finalizaría en un amplio debate final. El acto final, previsto inicialmente para fines del próximo octubre, podría retrasarse, según han informado fuentes próximas al Partit Socialista de Catalunya (Congrés Constituent).



LOS LIMITES DEL DIALOGO

LOS comentaristas políticos se ocupan detenidamente de la reunión convocada por Coordinación Democrática y celebrada en un lujoso hotel de Madrid, en el transcurso de la cual, al parecer, no sin ciertas dificultades, asoma la esperanza de una posibilidad de unidad en cuanto se refiere a la articulación de un diálogo negociador «con los poderes fácticos del Estado, y entre ellos el Gobierno», según expresión literal del comunicado ofrecido a la opinión pública.

NO otra cosa, en verdad, podría ser más grata al Gobierno, que ya expresó en su declaración programática de 16 de julio de 1976 que el diálogo «con los grupos afines y con los de la oposición» «constituye para el Gobierno norma elemental de conducta».

CONVIENE, sin embargo, no levantar demasiado la esperanza respecto a la posibilidad de que la deseada negociación con el Gobierno sea llevada de manera «unitaria y pública» por el conjunto de grupos políticos que suscriben el acuerdo. El paso adelante, en cuanto significa manifestación de un propósito, es importante; pero cabe pensar que en el seno del conjunto no hay hasta ahora base para una estrategia de mayor profundidad. Los criterios son dispares, incluso en cuanto se refiere a un orden prioritario de conquistas; y las divergencias tácticas y de propósito, por lo que se pudo deducir de la única sesión pública, en muchos aspectos poco conciliables. Habrá de ser a partir de ahora, cuando la comisión de enlace vaya realizando sus trabajos, cuando sea posible saber si, efectivamente, puede lograrse esa apetecida «articulación unitaria, a nivel de Estado, de las instancias de la oposición democrática».

SIN embargo, los propios promotores de la reunión deben considerar— y tacitamente lo han hecho con su afán de acercamiento, bien a que en ámbitos puramente marginales— que no toda la oposición que se autocalifica como democrática está comprometida en el acuerdo. Será preciso matizar con mayor cuidado que hasta ahora el término oposición y aun la calificación de esta oposición. El Gobierno tiene varios sectores de oposición que no son la oposición de Su Majestad ni la del Estado, y que se sitúan a ambos extremos de la que ha acudido a la convocatoria de Coordinación Democrática. Es una oposición que va desde los grupos voluntariamente residenciados en la marginación que implica la acción violenta, hasta otros muy cercanos a instancias del sistema, pero que sólo con una muy amplia capacidad de generalización pudieran llamarse afines. También estos grupos cuentan a la hora del diálogo; y, en tanto no quede claro qué respaldo cuantitativo tiene cada uno de ellos en la aspiración política del pueblo español, todos ellos habrán de tener audiencia. El Gobierno se ha comprometido a escuchar a unos y otros. A ellos corresponde tratar de hacer posible el diálogo.

POR su parte, el Gobierno debe moverse lógicamente en el encuadre de unas limitaciones que para él son insalvables. De un lado, la legalidad. La situación de permisibilidad para situaciones extralegales, por propio prestigio, por razón de defensa su propia autoridad no puede ser cuestión dejada por el Gobierno sin claros límites. De otro lado, la fijación de hasta dónde le es posible actuar en un proceso que el propio Gobierno ha declarado como de transformación política. Transformar, según la Real Academia de la Lengua, es «hacer cambiar de forma a una persona o cosa»; pero es también, en la segunda acepción del vocablo, «trasmutar una cosa en otra». Trasmutar es convertir. Y es lógico que algunos elementos de la oposición aspiren a convertir el Estado en otro Estado (de unitario en federal; de monárquico en republicano, etc.). El Gobierno sólo puede atender al cambio del mismo Estado, no a su trasmutación. Puede el maximalismo de la oposición expresar sus aspiraciones en este orden de cosas, y podrá defenderlas y propagarlas en su día; pero no es posible esperar hoy que el Gobierno entre en la consideración de tales aspiraciones. Cualquier diálogo admisible por parte del Gobierno debe situarse sobre la base de que se trata —y no es poco— de que cambie de forma una realidad existente, sin que sea sustituida por otra. Es esa misma cosa la que está en vías de transformación. Para el Gobierno, ello parece como necesariamente indiscutible.

Demetrio CASTRO VILLACAÑAS

EDUCACION

Sigue la doble selectividad en Medicina

AUTONOMA: NO A LOS ALUMNOS DE LAS ACADEMIAS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Sigue la doble selectividad en las Universidades madrileñas, esta vez de forma más grave, ya que, según noticias que ha podido recoger un redactor de ARRIBA, en la Universidad Autónoma les ha sido negado el derecho a matricularse a todos los alumnos de academias procedentes de la Universidad Politécnica de Madrid.

Como es sabido, la normativa vigente en Madrid en materia universitaria dispone que los alumnos de las academias dependientes de la Universidad Politécnica tienen que matricularse obligatoriamente en la Universidad Autónoma. Todo ello hay que referirlo también a que las nuevas solicitudes para Medicina en esta Facultad han recibido un notable corte, ya que de casi 800 preinscritos que habían superado los exámenes de selectividad, sólo 150 pudieron formalizar la correspondiente matrícula.

Complutense: Problemas para el personal

Los funcionarios administrativos de la Universidad Complutense de Madrid han recibido una circular anunciándoles que ya no librarán los sábados, alternativamente, el cincuenta por ciento de la plantilla, como venía haciéndose hasta ahora. La misma circular recuerda que los funcionarios tienen obligación de firmar a la hora de entrada, han de pedir permiso al jefe de negociado correspondientes para poder salir del edificio en el que se sitúan las oficinas, y que a las seis faltas de puntualidad injustificadas se les quitará la jornada plena.

Los funcionarios de la Complutense consideran que la liberación de los sábados es ya un derecho adquirido que no se les puede quitar. Por esta razón, en algunas Facultades se está gestionando la creación de la Comisión de Funcionarios Administrativos, para conseguir del rector que se les reconozca tal derecho. La circular, en todo caso, indicaba que el librar los sábados se suspendía con carácter provisional.

EGB: La Asociación del Profesorado se estructura

Máxima representatividad y democratización son los objetivos que persigue el proyecto de organización básica de la Asociación Nacional del Profesorado Oficial de EGB, cuyas líneas generales han sido elaboradas por una comisión de trabajo y que, tras las consultas realizadas a las juntas provinciales durante el presente mes, se someterá a la redacción y aprobación definitiva de la Asamblea Nacional a celebrar en el mes de octubre, según han manifestado fuentes de dicho sector docente.

LABORAL

VALLADOLID

ASAMBLEAS EN FASA-RENAULT

VALLADOLID. (Resumen de agencias.)—Las asambleas que desde hace días se vienen celebrando en la empresa Fasa-Renault tuvieron ayer continuidad en todas las factorías durante el tiempo del bocadillo.

En montaje uno han asistido trescientos trabajadores y se ha tratado exclusivamente del convenio. En montaje dos, además del tema del convenio se abordó el de la necesidad de dar mayor fuerza a las asambleas, con rigor informativo y superior asistencia, pues a esta asamblea acudieron 150 trabajadores.

En entregas la asistencia fue más reducida y en la reunión se trató del convenio y de la redacción de un escrito solicitando la dimisión de un jurado de empresa. Finalmente, en carrocerías, con sólo 50 trabajadores, se habló del convenio y de las supuestas conversaciones con la empresa sobre la readmisión de despedidos.

Una vez concluido el tiempo del bocadillo, el trabajo se reanudó con entera normalidad en todas las secciones.

Zaragoza: CC. OO del Metal prepara su Coordinadora

El secretario general del metal de Comisiones Obreras ha celebrado una reunión en Zaragoza a la que asistieron 26 representantes de las provincias españolas para, según parece, preparar la próxima coordinadora general del citado organismo obrero a celebrar en Madrid, durante el presente mes.

Los reunidos acordaron la creación de tres comisiones para elaborar otras tantas ponencias sobre: evolución política y económica; alternativa sindical, y organización interna de Comisiones Obreras. Quedó acordado, asimismo, la elección de un nuevo secretariado general.

ral del metal de Comisiones Obreras en la citada coordinadora general.

Vigo: Octavillas contra Comisiones

Numerosas octavillas han aparecido por las calles de Vigo con frases críticas contra los líderes locales de Comisiones Obreras, a los que acusan de «militanes del Partido Comunista».

Las octavillas critican a Marcelino Camacho, «que ahora se ríe desde Moscú, donde ha venido lo que quedaba de Comisiones Obreras». Estas frases no vienen firmadas por partido alguno.

Cádiz: Constitución de una Federación de Estibadores

Próximamente se va a constituir en el puerto gaditano y en los de esta provincia la asociación profesional denominada Federación Provincial de Estibadores Portuarios «La Marítima Terrestre», en la que se agruparán los trabajadores portuarios para la defensa de sus intereses, como ya se viene haciendo en los puertos de Valencia, Bilbao y Tarragona, donde existen asociaciones similares.

La Federación gaditana defenderá los intereses laborales de sus representados y también los del puerto donde éstos trabajen, tratando de mejorar las condiciones laborales, Seguridad Social y pensiones.

Se sabe que son muy numerosos los trabajadores portuarios que ya han prestado su adhesión y conformidad a esta asociación profesional, que se encuentra todavía en fase de estudio y que, según sus estatutos, será ajena a cualquier idea política o religiosa.

LAREDO

MANIFESTACION DE 3.000 PERSONAS

SANTANDER. (Resumen de agencias.)—La Asociación general de Cabezas de Familia de Laredo celebró el domingo una manifestación de unas 3.000 personas, que, después de recorrer varias calles, se congregaron frente al Ayuntamiento, para protestar contra las deficiencias de los servicios públicos locales.

Los manifestantes, convocados al margen de toda intención política, llevaban pancartas con las inscripciones «Laredo unido jamás será vencido», «Guarderías ahora», «Nos tienen que escuchar», «Basura, agua, el pueblo no lo paga», «Alcalde, escucha, el pueblo está en la lucha», y otras semejantes.

Albacete: Dos mil campesinos contra la carestía de la vida

Unas 2.000 personas han participado en una manifestación campesina celebrada en Villamalea, autorizada gubernativamente, en la que se protestaba por la carestía de la vida, se pedían precios remuneradores para los productos del campo y protección para la ganadería.

Numerosas pancartas aludían a la nula representación del FORPPA y del SENPA, y contra las importaciones de vino y de alcohol.

La manifestación, en la que no se registraron incidentes, discurrió por varias calles de la localidad, haciendo uso finalmente de la palabra Antonio Piqueras Pérez y Joaquín Honrubia Lozano, miembros de la cooperativa de consumo, organizadora del acto.

LABORAL

SOLICITAN UN MINISTERIO DEL TRANSPORTE

* Plataforma reivindicativa de la Federación Nacional de Transportes

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En una rueda de Prensa celebrada ayer tarde en Madrid, la Federación de Trabajadores del Transporte del Estado Español (UGT), dio a conocer su plataforma reivindicativa, así como la estructura de la citada Federación, que ha sido objeto de recomposición recientemente.

Dado el carácter general de esta Federación, que comprende un Sindicato Marítimo (portuario y pesca), un sector Aéreo, un Sindicato Ferroviario, un sector de Carretera y otro de Urbanos (autobuses, discretionales, metro, taxis, etc.), la plataforma reivindicativa elaborada por representantes de los distintos sectores y sindicatos, consta de 36 puntos generales aglutinados en cinco apartados: Reivindicaciones económicas, reivindicaciones relativas a la jornada de trabajo, reivindicaciones relativas a las condiciones de trabajo, reivindicaciones relativas a la estabilidad en el empleo y reivindicaciones políticas. Entre los puntos más importantes destacan la petición de un nuevo sistema de negociación colectiva entre patronos y trabajadores sin interferencias de terceros, la amnistía laboral, la eliminación de toda normativa tendente a conseguir la militarización de los trabajadores por motivos socio-laborales, así como la creación de un Ministerio del Transporte, eliminando así la dependencia de la jurisdicción militar en los Ministerios de Marina y Aire.

Una comisión de esta Federación del Transporte, afiliada a la internacional ITF, asistirá el próximo 13 de octubre a la Conferencia del Mar de la Organización Internacional del Trabajo.

En otro orden de cosas, una delegación de la Unión General de Trabajadores asistirá como invitada al congreso de los sindicatos británicos (Trade Unions) en el cual intervendrá para hablar de la situación sindical en nuestro país.

HUNOSA

EL INI ESTUDIA LA REDUCCION DE LA PLANTILLA

ASTURIAS. (Especial para ARRIBA.)—El Instituto Nacional de Industria está estudiando diversos proyectos para reducir la actual plantilla de mineros de la empresa nacional HUNOSA, que cuenta con 24.000 productores, diversificándolos en empresas de transformación, según informa la «Hoja del Lunes» de Oviedo.

Uno de los proyectos se refiere a la creación, por parte del INI, de una empresa nacional de servicios generales en Asturias, que se compondría fundamentalmente de las instalaciones de reparaciones y mantenimiento de HUNOSA, y que recogería a unos 5.000 mineros de los que trabajan en el exterior.

Tres controladores de la Comisión negociadora

RECIBIDOS POR EL MINISTRO DEL AIRE

◆ Ayer, retrasos menos importantes en los aeropuertos

Han aminorado ligeramente los efectos de la huelga de celo que los controladores de tráfico aéreo mantienen desde el pasado 13 de agosto. Ayer se han producido retrasos menos importantes en los principales aeropuertos, aunque la situación no ha variado sustancialmente. La solución del conflicto sigue lejana, según la opinión de los controladores, pero la entrevista mantenida ayer por tres controladores con el Ministro del Aire puede suponer un paso adelante hacia el arreglo final.

Estos tres controladores pertenecen a la comisión negociadora elegida recientemente en Paracuellos del Jarama, y han planteado al Ministro y a otras autoridades que están formando una comisión nacional de 32 controladores, por votación secreta en cada centro, con la que las autoridades habrán de entenderse formalmente, rechazándose cualquier negociación que no se realice a este nivel.

De los 32 controladores, ocho pertenecen a cada una de las cuatro zonas aéreas (Paracuellos, Barcelona, Sevilla y Gando) y estarían divididos en cuatro subcomisiones de dos controladores. Cada grupo de dos controladores electos se encargaría de uno de estos cuatro asuntos: equipamiento técnico, coordinación con el mando de la defensa aérea, problemas laborales y coordinación intercentros. Este nivel ejecutivo estaría asistido por otras representaciones encargadas de articular todo el complejo mundo profesional de los controladores.

A pesar del carácter «paralelo» de la organización que están creando, las impresiones recogidas por Logos señalan que la Administración estaría dispuesta a aceptar, al menos, la «comisión de los 32», requisito mínimo, según los controladores que han mantenido contactos con la Administración hasta ahora han significado su «no representatividad» y remitido a las autoridades al entendimiento con trabajadores depositarios de la voluntad general, habiéndose solicitado autorización para la elección de los mismos en cada encuentro.

La duración del conflicto se prolonga, aparte de por la falta de «agilidad» para resolver de la Administración, por las diferencias permanentes entre los controladores que las autoridades señalan como negociadores impuestos y los trabajadores en general. Al parecer, las autoridades nombran por razón de cargos y los controladores pretenden la elección democrática y horizontal. Según explican los controladores, algunos de ellos no serían buenos representantes por su confesada compatibilidad de funciones, al ser, a la vez, trabajadores de la Subsecretaría de

Aviación Civil y de empresas con intereses enfrentados, de alguna manera, a la misma, como es el caso de las compañías aéreas.

Por otra parte, han variado algunas actitudes de la Administración hacia los controladores, habiéndose cancelado las anulaciones de cambios de servicio. En cualquier caso, el endurecimiento se mantiene en casi todos los centros y las vacaciones continúan anuladas por ahora para los controladores que las hubieran disfrutado en este mes.

De la Mata-CCOO

LA ENTREVISTA, ESTA SEMANA

La reunión entre Comisiones Obreras y el Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique de la Mata Gorostizaga, se celebrará esta misma semana, según fuentes competentes. Asimismo, la entrevista se llevará a cabo en un lugar no precisado de la capital madrileña.

Este será el tercer contacto que el Ministro de Relaciones Sindicales, señor De la Mata, mantiene con representantes de organizaciones sindicales y laborales, por el momento sin legalizar. Con anterioridad lo había hecho con la Unión General de Trabajadores y con la Unión Sindical Obrera. Por parte de Comisiones Obreras acudirán a la cita don José Alonso, don Luis Royo, don Cipriano Macía, don José Torres y don Nicolás Sartorius.

Presentación de USO en Madrid

El próximo sábado, día 11, se presentará el libro «USO», del que es autor José María Zufiaur, secretario general de la Unión Sindical Obrera (USO).

El acto tendrá lugar a las 18,30 horas en el polideportivo de la Ciudad de los Muchachos. La presentación del libro estará presidida por Pedro Cea, Hilario Franco y Ramón Muñagorri, miembros de la Ejecutiva de USO-Madrid, e intervendrán Pedro Cea, que hará la presentación de José María Zufiaur, el mismo secretario general de USO y finalizará con un recital a cargo del cantante Luis Pastor.

LEON: Sector de la Construcción

LA FECHA DE REINCORPORACION, APLAZADA

◆ Continúan 10.000 productores en paro

LEON. (Especial para ARRIBA.)—Los trabajadores de la construcción leonesa siguen en huelga y la fecha tope para reincorporarse al trabajo, fijada para ayer, ha sido aplazada de nuevo.

Los obreros en paro son unos 5.000 en la capital leonesa, según fuentes sindicales, y cerca de 10.000 según un portavoz de los trabajadores.

Más de 1.000 trabajadores celebraron el domingo una asamblea a campo abierto, cerca de Puente Castro y los empresarios, a su vez, se reunieron en la Casa Sindical para tratar ambos de los problemas de la huelga, iniciada el pasado jueves, al alegar los trabajadores que no se sentían representados por los miembros de la comisión negociadora del Convenio Provincial.

Los empresarios trataron de la aplicación de sanciones y del pago de la Seguridad Social de las cuotas correspondientes a los tres últimos días no trabajados, así como de la tramitación de expedientes.

La comisión negociadora del Convenio Provincial de la construcción se ha reunido, por primera vez, a las once de la mañana de ayer, a puerta cerrada, y los representantes de los huelguistas han rechazado la posibilidad de asistir a la reunión como observadores sin voto.

La «Hoja del Lunes» de León publicó ayer una carta del Delegado Sindical de la provincia para que los trabajadores se reincorporen a sus puestos de trabajo. Los representantes obreros se muestran favorables a la negociación, pero, por el momento, no se ha llegado a ningún acuerdo para solucionar el conflicto.

La Coruña: Seis mil trabajadores en huelga

Más de 6.000 trabajadores del sector de la construcción continuaban ayer en paro en La Coruña, donde cerca de unos 4.000 celebraron una reunión en el templo parroquial de San Pedro de Mezonzo.

Durante la asamblea se solicitó de los enlaces sindicales presentes que firmaran un escrito sobre sus reivindicaciones, pidiendo la dimisión del presidente provincial de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de la Construcción, Julio Raso López.

Los trabajadores que quedaron fuera del recinto eclesial fueron dispersados por la Fuerza Pública y los congregados en el interior, por la misma petición de un delegado gubernativo al encargado de la Iglesia, abandonaron el templo, sin incidentes, a las once de la mañana.

Por otra parte, en la Casa Sindical de La Coruña se celebró una reunión convocada por la UTT del Sindicato de la Construcción, en la que el titular, señor Raso López leyó el texto del nuevo convenio en el que solicitaba un aumento lineal de 9.000 pesetas y una serie de mejoras, a pesar de las cuales los enlaces reiteraron la petición de su dimisión y se celebró una votación con este motivo, en la que 128 participantes se definieron a favor de la misma y 16 se mostraron en contra.

Todas estas noticias fueron conocidas por los informadores en los pasillos de la Casa Sindical, ya que se les impidió su entrada a la reunión por culpables de la huelga actual.

También los empresarios se reunieron para estudiar el alcance del conflicto y se tuvo noticia del desplazamiento de varios obreros a Santiago de Compostela para pedir la adhesión de sus compañeros y conseguir que la huelga adquiriera carácter provincial.

Por otra parte, ocho detenidos con motivo de la huelga de la construcción, que desde el pasado jueves se hallaban en las

dependencias de la Jefatura Superior de Policía de La Coruña, han sido puestas en libertad, según últimas noticias. Los detenidos eran Manuel Pardo Roel, Gerardo Souto, Francisco Suárez Pombo, José Manuel Romero Téllez, José Lema, José Martínez Martínez y Oswaldo García Fraga.

Por su parte, los trabajadores de la construcción de El Ferrol y su comarca han continuado ayer la huelga.

En la Iglesia de Caranza se concentraron más de dos mil y celebraron una asamblea, en el transcurso de la cual expusieron la nueva tabla reivindicativa que se negociará a nivel provincial.

La tabla establece como puntos principales: aumento lineal de ocho mil pesetas sobre el sueldo base, jubilación a los sesenta años con el 100 por 100 del salario real, comités de seguridad e higiene, impuesto de rendimiento de trabajo personal a cargo de la empresa.

También en la asamblea se solicitó la dimisión del presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos.

En El Ferrol y su comarca continúan en paro más de dos mil trabajadores del sector de la construcción.



Se mantiene la querrela por los sucesos de Montejurra

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el Juzgado número 1 de Orden Público se ha presentado el Procurador de los Tribunales, Enrique Raso Orujo, para mantener la querrela por los sucesos ocurridos en Montejurra el primer domingo de mayo. Motiva la presentación de la querrela en este Juzgado la inhibición del correspondiente de Instrucción de Estella.

El Procurador, señor Raso, ha presentado la querrela en nombre de Martín García Núñez, padre del fallecido en dichos sucesos, Ricardo García Pellejero; de Natividad Santos, madre de Aniano Jiménez, Mercedes Olazarán Añatur y Fernando Díaz Zaragoza, los dos heridos en los mismos sucesos.

Falsa bomba en una alcantarilla

Una falsa bomba colocada en una alcantarilla de la calle Santa Susana, de Oviedo, frente a la sede social de la revista «Asturias Semanal» y una sucursal bancaria, alarmó ayer a la Policía local, que destacó en el lugar a un técnico en explosivos.

El objeto fue descubierto por un agente municipal que observó un bulto en el interior de la citada alcantarilla y unos cables que salían de la misma. Ante la sospecha de una posible bomba, dio cuenta a la Policía Armada, que, después de adoptar diversas medidas de seguridad, comprobó que el objeto sospechoso era el chasis de una vieja radio que alguien había colocado allí posiblemente con la intención de producir los efectos de alarma logrados.

Plencia: Manifestación disuelta por la Guardia Civil

Durante las fiestas de San Antolín, celebradas en Plencia, se produjeron diversos incidentes cuando un grupo de jóvenes manifestantes apedreó la fachada del Ayuntamiento y profirió gritos subversivos y distintos insultos contra la Guardia Civil, que disolvió el grupo, formado por treinta o cuarenta personas.

En la feria estaban presentes unos mil quinientos vecinos. Durante los hechos referidos, los asistentes a la verbena hubieron de huir para evitar la carga de las Fuerzas del Orden. Una de las piedras arrojadas llegó a romper los cristales de una ventana del Ayuntamiento.

Al parecer, fue practicada una detención, y se recogieron alrededor de cincuenta carnés de identidad.

Desaparecen banderas catalanas

Veintitrés banderas catalanas, colocadas en distintos lugares de la ciudad, formando conjunto con la enseña nacional y la de la ciudad, con motivo de las fiestas mayores de Sabadell, han sido arrancadas de los mástiles y sustraídas.

Seis banderas desaparecieron del paseo del General Primo de Rivera, cuatro de la rambla del Caudillo, otras cinco de la vía Massaguer, dos del paseo Manresa, tres de la plaza Alcalde Marcet y otras tres de la plaza de San Roque, a escasos metros de la puerta principal del Ayuntamiento.

Es la tercera vez en pocos días que se registra un acto similar; primero en las fiestas de San Cristóbal y después en la fiesta mayor del barrio residencial de Can Feu.

ORDEN PUBLICO

Pertenecían al diario «La Voz de España»

DOS FURGONETAS DE REPARTO, ASALTADAS

◆ Una fue volada por una carga de plástico

◆ Los ejemplares del diario que transportaba la otra fueron quemados

SAN SEBASTIAN. (Servicio especial.)—Dos furgonetas de reparto del diario donostiarra «La Voz de España» —una, propiedad de la empresa, y la otra, contratada para el servicio— fueron asaltadas en la madrugada del domingo cuando se disponían a realizar su cometido.

A las cuatro de la mañana, cuando el conductor de la furgoneta propiedad de «La Nueva España» paró en Ategorrieta para realizar la primera entrega, fue asaltado por dos individuos con caras desfiguradas por sendas medias que, a punta de pistola, le obligaron a montar en la parte trasera del vehículo bajo la vigilancia de uno, mientras que el otro condujo la furgoneta hasta el aparcamiento del restaurante Rodil. A unos 50 metros del lugar había aparcado un automóvil, en el que ataron de pies y manos al conductor, colocando, seguidamente, una carga de plástico a la furgoneta propiedad de «La Nueva España», que al hacer explosión la destruyó totalmente, así como a la mercancía que transportaba, principalmente periódicos del domingo y paquetería.

La explosión alertó a los vecinos, quienes socorrieron al conductor y avisaron a los bomberos, que nada pudieron hacer por el vehículo, totalmente destruido por la descarga. Los autores del atentado se dieron a la fuga, sin que hayan sido identificados hasta el momento.

Una hora después, otro vehículo, éste contratado, que se dirigía hacia la zona de la costa para igualmente repartir el diario, fue abordado en una parada en la localidad de Usúrbil por dos individuos encapuchados, que, bajo la amenaza de pistola, le obligaron a entrar en el vehículo. Le preguntaron si pertenecía a «La Voz de España», y el conductor dijo que no, que era contratado. Entonces, los encapuchados le ataron a un árbol y, tras descargar los periódicos y la paquetería, les prendieron fuego. El vehículo no sufrió daño alguno.

Con respecto a estos hechos, la «Hoja del Lunes» de hoy publica al pie de la noticia una nota en la que dice:

«Entre los sucesos ocurridos ayer hemos de destacar los que afectan a nuestro colega «La

Voz de España», por cuanto que al tiempo que supone una agresión con daños que impidieron la normal difusión de un periódico, implican un atentado al derecho del lector de comprar el periódico que desee. Lamentamos especialmente estos sucesos que en nada pueden ayudar al libre ejercicio de la información y que claramente van contra la libertad de expresión, que sólo al lector corresponde calificar y canalizar con su actitud. La mejor manera de favorecer la libertad de Prensa es dejar que los lectores sean quienes alienten o desalienten las diversas actitudes informativas de cada medio periodístico, especialmente en estos momentos en que se trata de evolucionar hacia la democracia auténtica.»

SAN SEBASTIAN Tras los incidentes del domingo

Mejora la mujer herida

● Nota del Gobierno Civil de Guipúzcoa

SAN SEBASTIAN. (Especial para ARRIBA.) — María Aránzazu Cortabarría Maestre, de 38 años y vecina de Hernani, que resultó herida de bala en una pierna en la manifestación del domingo en los jardines de Alderdi Eder, continúa mejorando de la herida que sufrió, según se ha podido saber ayer en la residencia sanitaria.

La manifestación

Según fuentes oficiales, unas 1.500 personas participaron en la manifestación celebrada tras las regatas de traineras de la bahía de la Concha, de San Sebastián. Según otros observadores, la cifra fue bastante más elevada.

El propósito de esta manifestación era pedir la libertad de «Pertur» y la amnistía total.

Nota oficial

En relación con estos sucesos, el Gobierno Civil de Guipúzcoa facilitó la siguiente nota:

«Según copiosa convocatoria de organizaciones subversivas, que en estos últimos días circuló profusamente por toda la provincia, a las 13,30 horas del domingo se concentraron alrededor de unas 1.500 personas a la terminación de las regatas de traineras en los jardines de Alderdi Eder de esta capital y cerca del hotel de Londres, con el propósito de realizar una manifestación ilegal en petición de libertad para «Pertur» y amnistía.

«Los dispositivos policiales, montados al efecto, dispersaron a los congregados que se disolvieron en diversos grupos, no sin antes provocar agresiones a policías armados, cuatro de los cuales resultaron con diversas lesiones, así como los vehículos oficiales con desperfectos y roturas.

«Uno de los grupos desligados, de unas 250 personas, identificó a cuatro agentes de orden público, a los que persiguió agrediendo. Uno de ellos que no pudo refugiarse, al igual que sus compañeros, en un establecimiento hotelero, fue derribado al suelo, apaleado y pisoteado por los manifestantes, que con un instrumento contundente le produjeron, entre otras contusiones múltiples, una herida inciso contundente en la región occipital, lo que obligó al citado agente a utilizar su arma reglamentaria en defensa propia, efectuando un disparo que alcanzó en una pierna a la señorita María Aránzazu Cortabarría Maestre, que formaba parte del grupo, de 38 años, dependiente y vecina de Hernani, la cual ha sido ingresada en la residencia sanitaria de esta ciudad.

«Se tiene conocimiento, asimismo, que los diferentes grupos disueltos provocaron alteraciones de tráfico cruzando vehículos en las calles y causando daños materiales en diversos inmuebles y automóviles.

«Por la autoridad competente se ha abierto una investigación para esclarecimiento de los hechos y exigencia de las responsabilidades a que hubiere lugar.»



EXCELENTISIMO SEÑOR

DON TOMAS BORRAS BERMEJO

Cronista de la Villa

Falleció el día 27 de agosto de 1976

D. E. P.

El Excelentísimo Ayuntamiento de Madrid,

RUEGA una oración por su alma y la asistencia al funeral que se celebrará el jueves día 9 de septiembre, a las 13,30 horas, en la parroquia Nuestra Señora la Real de la Almudena (Mayor, 92), que se aplicará por el eterno descanso de su alma.

PRENSA

DOS NUEVOS DIARIOS EN BARCELONA

«CATALUNYA-EXPRESS» Y «LA VEU»

BARCELONA. (Servicio especial.)—El diario de la tarde que edita el grupo Mundo, no va a denominarse «La Veu de Catalunya», sino «Catalunya-Express», y aparecerá dentro de dos meses, según medios próximos a la empresa.

El motivo de este cambio reside en que la editora propietaria de la cabecera de «La Veu», ha decidido ceder los derechos de edición a la Lliga Liberal Catalana, a fin de que este partido político pueda utilizar el nombre de La Veu de Catalunya en el próximo diario que proyecta publicar en lengua catalana, y cuya aparición se prevé en 1977.

Como es sabido, el nombre de La Veu, que identificó durante varios años al diario de la Lliga, que fundara Francesc Cambó y que tuvo entre sus directores a Prat de la Riba, fue cancelado con el obligado cierre del diario en 1939, hasta que en los años 60 fue rescatado del olvido y registrado de nuevo por Sebastián Auger, quien ahora lo cede, en representación de la editora, a sus históricos usuarios.

De esta manera se incrementará en breve el total de la Prensa diaria editada en Barcelona al aparecer casi simultáneamente «Catalunya-Express», por la tarde, y «La Veu de Catalunya» por la mañana.

Por su parte, fuentes cercanas al grupo Mundo han indicado que la cabecera de «Catalunya-Express», por no tener connotaciones históricas afines a ningún partido político, podría servir mejor a la independencia ideológica que inspira a las publicaciones del grupo.

Publicaciones Controladas, sin problemas

El semanario «Doblón» saldrá de nuevo a la calle esta semana, según han informado fuentes

cercanas a «Publicaciones Controladas». Para ello han estado trabajando los redactores

de las demás publicaciones que en estos momentos, debido a las dificultades económicas por que atraviesa la citada empresa, no se están publicando.

Por otra parte, los trabajadores que aún no han percibido sus haberes correspondientes al mes de agosto, están esperando que concluya el plazo de diez días, dentro de los cuales tiene derecho a pagar la empresa, para interponer en su caso las correspondientes demandas.

Salió «Guadiana»

Ya se ha puesto a la venta el número 70 de la revista «Guadiana», correspondiente a la semana pasada, y que retrasó su aparición debido a problemas administrativos.

La portada de este número aparece completamente en negro, con un recuadro en el centro, y la siguiente frase, en letras blancas: «El presente número ha salido con retraso debido a dificultades administrativas motivadas por una entrevista con don Pedro Conde (falangista hedillista), en donde se enjuiciaba la actitud de Franco respecto a F. E. de las JONS.»

además...

♦ El escultor OCTAVIO VICENT ha hecho entrega al Alcalde de Valencia del busto en bronce del Rey Don Juan Carlos que en su día le fue encargado por la Corporación. El busto del Monarca ha quedado instalado en el despacho de la Alcaldía.



aquí evito alguna pequeña «conquistilla». Y que conste que la «conquistilla» no tiene nada que ver con el poder, cosa que está muy lejano para esas personas.»

♦ El presidente del Tribunal Supremo de la India, A. N. RAY, salió ayer, por vía aérea, con destino a Nueva Delhi, en compañía de su esposa. El alto magistrado asistió, en nombre de su país, a las jornadas del Congreso de la Asociación Internacional de Derecho, que se han celebrado en Madrid estos días. Fue despedido en el aeropuerto por el embajador de su país y otras personalidades.

♦ El cardenal primado de Toledo, monseñor GONZALEZ MARTIN, regresó a su sede procedente de Fuente Nava (Palencia), donde pasó sus vacaciones de verano. Mañana, miércoles, oficiará una misa en el monasterio de Guadalupe en honor de la Virgen, el día de su festividad.



♦ Ha llegado a Orense el líder del Partido Socialista Obrero Español, FELIPE GONZALEZ, donde ha celebrado dos reuniones: una, con simpatizantes del partido, y otra, con militantes del mismo. En días sucesivos continuará sus reuniones en diversas ciudades gallegas.

♦ En el «BOE» de ayer se publicó el nombramiento de MANUEL ANTONIO MARTIN SERRANO como profesor agregado de «Teoría de la Comunicación» de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Complutense de Madrid.

♦ Ha tomado posesión de su cargo el nuevo Delegado de la Organización Sindical de Vizcaya, AURELIO ABERRUEZO ABAURREA, quien sustituye a Pablo Martín Caballero, recientemente nombrado Gobernador Civil de Castellón. Presidió el acto el Gobernador Civil de la provincia.

♦ En los actos de homenaje al presidente de una entidad deportiva, el Alcalde de Barcelona, JOAQUIN VIOLA, contestó al requerimiento de un informador: «Quieren que me vaya como Alcalde. Será que les estorbo porque saben que mientras esté

♦ Han sido clausurados en Tarragona los actos conmemorativos del séptimo centenario de la muerte del Rey Jaime I El Conquistador. En el Real Monasterio de Poblet fue oficiada una misa, a la que asistieron las autoridades locales y representantes de las diversas provincias y municipios que formaron la antigua Corona de Aragón.

♦ Procedente del exilio regresó a Guipúzcoa uno de los fundadores de la ETA, IGNACIO IRIGARAY URRUTIA, de cuarenta años de edad. Fue uno de los colaboradores de la ETA con los también fundadores Julen Madariaga y Alvarez Esperanza. Este último regresó también hace un mes. Irigaray abandonó España en 1961. Últimamente estaba apartado de toda actividad política.

Crónica de BARCELONA

EL CONSORCIO DE DOCUMENTACION

BARCELONA. (Crónica de Manuel Pamiac, para ARRIBA y Pyresa.)—Comenzó el fútbol y con el triunfo de los equipos catalanes deseado, como es natural, por estos pagos por los aficionados; hoy, el comentario principal radica en el gol sensacional de Cruyff, las soberbias paradas de Echevarría o las quinielas. Pero la vida sigue...

Así, en la vida sigue debemos hacer hoy una mención para el Consorcio de Documentación ubicado en Barcelona, y que

presta más de 35.000 servicios al año, que fue constituido ahora hace ocho años por la Diputación, Ayuntamiento, Cámara de Comercio y Comisión de Urbanismo, y que, de una espléndida iniciativa, se ha convertido en una realidad única en el país en el terreno de la recogida de datos con fines urbanísticos.

Al público quedó abierto el centro en 1972, después de haber centralizado un núcleo de servicios de documentación especializada en estadísticas de

España y en información económica y cartografía española, reduciendo así el déficit de información a base de llenar las lagunas que entorpecen los programas de estudio de los organismos y entidades representadas, reduciendo costes y aumentando esfuerzos de forma que se pueda conseguir un mayor nivel de eficacia.

Hasta el momento la división de departamentos que funcionan dentro del Consorcio de Documentación figuran los siguientes: búsqueda bibliográfica, retrospectiva; consulta y fotocopia de tablas y documentación; recogida, producción en información primaria; fotocopia de artículos en ciencias sociales; explotaciones, estadísticas, referencias de estudios y centros de estudios, publicaciones bibliográficas e índices, publicaciones estadísticas, publicaciones de puesta al corriente, publicaciones cartográficas, duplicado de micro-fichas originales; listas bibliográficas sobre perfiles; micro-fichas, tablas actualizadas, explotaciones de zonas actualizadas y recortes de Prensa.

No está mal y es noticia precisamente cuando comienza la Liga futbolística. No todo debe ser fútbol.



HOY SE REUNEN CON LLADO

● Ayer, primera entrevista con el Subsecretario de Comercio

MADRID. (Europa Press.)— Los consejeros comerciales españoles en Belgrado, Berlín, Bucarest, Budapest, La Habana, Moscú, Praga, Sofía y Varsovia se reunirán hoy con el Ministro de Comercio, don José Llado y Fernández Urrutia, con objeto de fomentar las exportaciones españolas en esos países y

de disminuir el déficit que en 1975 se elevó a 9.000 millones de pesetas.

Ayer, los consejeros se reunieron con el Subsecretario del Departamento, señor Peña Abizanda.

En círculos económicos se es-

tima que existen dificultades financieras para el aumento de las exportaciones españolas a los países de economía centralizada, debido a la gran deuda de los países socialistas con la OCDE, por un valor de 7.500 millones de dólares, además de la deuda exterior acumulada de 30.000 millones.

Historia de unas relaciones

Fue la República Democrática Alemana el primer país del Este que estableció relaciones diplomáticas a nivel de Embajada con España, en enero de 1973. Las primeras conversaciones con Pankow comenzaron el 2 de marzo de 1961, cuando se firmó un convenio sobre intercambio de pagos, y en 1966 se estableció un protocolo comercial. Como protesta ante las ejecuciones de septiembre de 1975, la República Democrática Alemana retiró a su embajador de nuestro país, sin que se haya restablecido la normalidad, aunque, según fuentes alemanas, parece que tal normalización no se va a hacer esperar mucho.

Con Rumania, las relaciones comenzaron en 1967, al firmarse sendos acuerdos comerciales. En septiembre de 1975 se creó un Comité Bilateral Hispano-Rumano donde se trató la posibilidad de establecer relaciones, a nivel de embajadores, entre ambos países. Tras la visita a Bucarest del director general para Europa del Ministerio de Asuntos Exteriores, se anunció como inminente el establecimiento mutuo de Embajadas. Pero éste fue aplazado, se cree que a presiones de Santiago Carrillo ante el Presidente Ceausescu. Posteriormente se dijo que la influencia del líder comunista español había sido mínima y que el factor fundamental era el descontento del Kremlin ante la ratificación por el Senado de los Estados Unidos del tratado hispano-norteamericano.

También se anunciaron las relaciones con Yugoslavia, que posteriormente fueron diferidas. En el plano comercial, España y Yugoslavia habían firmado en 1969 un acuerdo de pagos. En 1972 se establecieron oficinas comerciales en las capitales de los dos países. Precisamente, en espera de la definitiva normalización de relaciones diplomáticas, se encuentra también la firma del primer acuerdo comercial de cooperación económica, científica e industrial entre España y Yugoslavia.

Los primeros contactos entre España y la URSS se iniciaron en 1958, en París. En 1961 se firmó el primer tratado comercial y en febrero de 1967 se normalizó la navegación comercial. En marzo de 1970 viene a España una delegación marítima rusa, y el 5 de septiembre de 1972 se firma un nuevo acuerdo comercial. Al año siguiente se

crean oficinas comerciales en Moscú y Madrid. En junio de 1975 se firmó un protocolo sobre relaciones culturales y en noviembre una prórroga del acuerdo comercial. En 1975, el entonces Ministro de Asuntos Exteriores, señor Arellano, se refirió a las relaciones con la URSS en el sentido que deseaba establecer relaciones plenas. Sin embargo, el intercambio de embajadores no parece por el momento inmediato. El 11 de mayo se firmó un acuerdo de enlace aéreo Madrid-Moscú.

En 1970 se establecieron relaciones, a nivel consular, entre España y Checoslovaquia, firmándose un protocolo comercial en 1971. En junio del pasado año, una delegación del Ministerio Federal de Asuntos Exteriores checoslovaco mantuvo conversaciones en Madrid, anunciándose la apertura de un proceso de preparación de amplios acuerdos en materia cultural, comercial y de cooperación económica e industrial.

Con Polonia existen relaciones a nivel consular desde 1969, firmándose un protocolo comercial en febrero de 1972. Ese mismo año se reunió en Madrid la Comisión Mixta Intergubernamental Hispano-Polaca.

En 1970 se establecieron relaciones consulares con Bulgaria, firmándose un protocolo comercial en 1972.

Por lo que respecta a Hungría, mantiene con España relaciones consulares desde 1969 y comerciales desde el año siguiente.

El comercio de España con los países antes citados adquiere mayor importancia con Polonia, Rumania, Unión Soviética y Yugoslavia. Dicha evolución pasa por las siguientes cifras, por lo que se refiere al pasado año: las importaciones españolas fueron por valor de 27.230 millones de pesetas y las exportaciones llegaron a 16.503 millones. Principales exportadores a España fueron: la URSS, 8.127 millones de pesetas; Polonia, 7.180 millones, y Rumania, 6.094 millones. En tanto que las ventas españolas se centraron en Polonia, 4.656 millones; la URSS, 4.295 millones, y Rumania, con 2.081 millones de pesetas.



MOSCU: Interbytmarsh-76

INDISCUTIBLE EXITO ESPAÑOL

■ Ayer se celebró el Día de España

MOSCU. (Por Francisco Eguigaray, de Efe.)— Por tercera vez en este año, España participa con indiscutible éxito en una Exposición Internacional en Moscú. En esta ocasión la Interbytmarsh-76 sobre servicios comunales, a la que han acudido más de 600 empresas de 24 países, entre ellos los primeros países industriales europeos y Estado Unidos.

Dos muestras del éxito del pabellón español son que al celebrarse ayer el Día de España, a pesar de ser un lunes por la mañana, el público pasaba sin cesar por las instalaciones y se arracimaba en verdadera muchedumbre ante la sección de peluquería, cosmética y cuidado de la belleza, donde maestros españoles ofrecen una demostración práctica de nuestros adelantos en estas ramas. Los pasados sábado y domingo la concurrencia fue tal que hubo que espaciar las visitas con auxilio de la Policía.

Pero además de este interés multitudinario, el pabellón de España está logrando una atención especial de expertos, representantes de las empresas estatales soviéticas y periodísticas especializadas en temas económicos, como lo demuestra el que a la conferencia de Prensa de ayer por la mañana acudieran más de un centenar de personas, que no

han perdido detalle de la exposición y explicaciones.

El secretario de la delegación comercial española ofreció los datos más recientes sobre la expansión de los intercambios comerciales entre España y la URSS, cuyo volumen anual último ha sido de ocho mil millones de importaciones de la URSS por parte de España y de unos 4.000 millones de exportaciones españolas a la URSS, lo que representa un número en 1975 respecto al año anterior de un 65 por 100 en las importaciones soviéticas que España realiza y un 28 por 100 en las exportaciones españolas. Patente de desequilibrio que España se esfuerza por corregir.

LA URSS se ha convertido así en el segundo suministrador de España entre los países socialistas, después de Cuba, y en el tercer importador de productos españoles, tras Cuba y Polonia.

Los expositores españoles, agrupados por Sovimpex —una nueva compañía mixta hispano-soviética basada en Sovhispan, que se centraba al fundarse en 1971 en la cooperación pesquera—, más la empresa Epyr, S. A., explicaron con detalles, seguidos con el mayor interés, el carácter de su producción y sus ventajas para el mercado soviético.

LAS MEDIDAS, A PUNTO

- ◆ Habrá reducción de consumos industriales de fuel y gasóleo y reducción de horarios y uso de transporte colectivo
- ◆ Los carburantes para automóviles no parece que vayan a sufrir limitaciones

(De nuestra Redacción.)—En los últimos días se han perfilado medidas de ahorro energético, cuyas líneas generales fueron consideradas en la última reunión del Gobierno del Presidente Carlos Arias, señala el semanario «Petróleo».

Como ya apuntábamos entonces, la parte esencial de esta política de ahorro energético se extiende desde una mentalización del consumidor de tipo doméstico hasta una más significativa tendencia a la reducción de los consumos industriales de fuel-oil y gasóleo, que son los verdaderamente importantes para un auténtico ahorro de energía. Se contemplan además las ya conocidas disposiciones para limitación de velocidad en los vehículos, horarios laborales de espectáculos y programas de televisión, así como de estímulos para el uso de los transportes colectivos, homologación de apa-

ratos calefactores y campañas de información, formación y asesoramiento.

Un aspecto en el que estas medidas deberían tener mayor intensidad es el relativo a la concesión de créditos para inversiones destinadas al mejor aprovechamiento de la energía. Sería esencial una eficaz información a las empresas industriales en cuanto a la rentabilidad de estas inversiones, con el respaldo del crédito oficial en los casos de problemas de financiación.

Aparte de lo indicado —en definitiva se trata de aplicar y poner al día una serie de medidas que se definieron hace ya dos años—, no parece que el automóvil, es decir, los carburantes, vayan a sufrir algún tipo de limitación, lo que es sin duda lógico, dada su relativa incidencia en el conjunto del grave problema energético.

DOS SONDEOS MARINOS CASI EN SU FINAL

De los cuatro sondeos marinos que actualmente se realizan frente a las costas españolas (tres en el Mediterráneo y uno en el Atlántico), dos de ellos están a punto de alcanzar sus objetivos de perforación.

Según informa «Petróleo», se trata de los sondeos «Castellón A-1», de Shell España-Campsa, que ya ha superado los 3.400 metros de profundidad, y el «Tarragona E-5», de Unión Texas España Incorporated-Gety Oil Company, que ha superado los 2.200 metros.

En cuanto a los otros dos sondeos, el «Barcelona E-1» está por debajo de los 2.100 metros, y el «Orión 2-1», en los 1.500 metros.

Para la importación de petróleo y gas

NECESITAMOS 4.300 MILLONES DE DOLARES

■ Aunque exportaremos 424 millones de estos productos

Teniendo en cuenta la revisión efectuada por la Dirección General de la Energía, a la vista de los consumos reales del primer semestre, de las previsiones del plan nacional de combustibles para el segundo semestre, y por tanto para el presente año en su conjunto, la previsión definitiva de necesidades de divisas para importaciones de crudo, productos petrolíferos y gas natural, incluyendo los fletes de barcos extranjeros, es de 4.325,12 millones de dólares, cifra que, con las exportaciones de crudo de Amposta y determinados productos petrolíferos (4.041.000 toneladas de los cuales, 2.000.000 de toneladas de crudo de Amposta), por un importe total de 424 millones de dólares, queda reducida a 3.901,12 millones de dólares, dice el semanario «Petróleo».

En cuanto a crudo se refiere, las tres partidas a considerar son las importaciones (4.200.000 toneladas) desde Dubai (a través de la participación de HISPANOIL en la explotación del petróleo de dicho emirato árabe), por un importe de 321 millones

de dólares; las importaciones (31.897.000 toneladas) desde Irán y países árabes del golfo (con excepción de Dubai), por un importe total de 2.694 millones de dólares, y desde los países productores del Mediterráneo (principalmente Argelia y Libia) por un total de 1.111 millones de dólares (12.110.000 toneladas).

Las importaciones de productos son las de GLP (597.000 toneladas), por un importe de 83 millones de dólares, y las de fuel-oil (100.000 toneladas) por un total de seis millones de dólares.

Para las importaciones de crudo y productos, las previsiones de salida de divisas por el concepto de fletes de buques extranjeros es de 25 millones de dólares.

En lo que se refiere al gas natural se prevé importar desde Libia 957.020 toneladas por un importe de 48.800.000 dólares CIF, y desde Argelia 429.202 toneladas por un importe de 28.860.000 dólares FOB, es decir, un total de 77.660.000 dólares, a los que hay que añadir 2.460.000 dólares en concepto de fletes de buques extranjeros.

Raymond Barre

PREDIJO CON ACIERTO LOS PROBLEMAS ACTUALES

● En una conferencia pronunciada en Barcelona en enero de 1974

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El primer ministro francés, señor Raymond Barre, en una conferencia organizada en Barcelona con anterioridad al acceso a su nuevo cargo, analizó con profundidad los problemas económicos vigentes y mantuvo que, a pesar de ellos, en Europa existe «un gran potencial de desarrollo».

Citando a España, al lado de Francia y otros países del Mercado Común, señaló el señor Barre que no hay ningún motivo para pensar que estos países que son los motores del desarrollo, no arrastren a las regiones que les rodean, incluyendo las regiones mediterráneas.

Las citadas manifestaciones forman parte de la conferencia «Perspectivas económicas europeas de los años 80», patrocinada por el Banco de Vizcaya y que el señor Barre pronunció el 10 de enero de 1974.

El señor Barre explicó cómo la crisis energética iniciada entonces afectaría al crecimiento económico, señalando que «sin duda proseguirá a un ritmo menos elevado que en el pasado, lo cual se concibe porque en el pasado o bien algunas economías han despegado, han efectuado lo que en la literatura económica se llama «take off», o bien la mayor parte de los países han experimentado un crecimiento inflacionista que no podía sostenerse a largo plazo. Pero si se considera una tasa de crecimiento más razonable, no veo en absoluto la razón de excluir las perspectivas de desarrollo en los años venideros».

No habrá el mismo desarrollo

El señor Barre añadió: «Esto no significa que el desarrollo será el mismo que el que hemos conocido hasta ahora. En efecto, en el campo de la producción creo que el principal esfuerzo de todos nuestros países será primero al desarrollo de productos que tienden a economizar petróleo y materias primas. Veremos el desarrollo de la energía atómica y sus aplicaciones. Veremos el desarrollo de la industria del aislamiento térmico en la construcción. Veremos desarrollarse las técnicas del reciclado industrial de los residuos. Veremos también el desarrollo de la producción de bienes de equipo, construcciones mecánicas, construcciones eléctricas y electrónicas, industrias de telecomunicación, industrias de grandes equipos para las necesidades colectivas, y en relación a este desarrollo de bienes de equipo, actividades de «engineering», de investigación y de asesoramiento».

En otro párrafo de su conferencia, el señor Barre se refirió concretamente a las relaciones de Europa con los países productores de petróleo y productores de materias primas.

Capitales árabes

Puntualizó el señor Barre: «Ciertamente se dice que los inmensos capitales que se han dado a los países árabes permitirán financiar las importaciones, ya que estos capitales volverán a Europa occidental. Pero este capital será tomado a préstamo. Yo no veo a los países productores atacados por un brusco acceso de generosidad y poniendo gratuitamente a disposición de Europa las sumas que han sido pagadas por el petróleo o por otras materias primas, como hicieron los americanos hace tiempo en el Plan Marshall. Quien dice préstamo dice reembolso de capital y pago de intereses, es decir, un problema de balanza de pagos».

Trabajo y justicia social

Como conclusión de su conferencia, el señor Barre calificó que la nueva situación económica creada debiera tender a favorecer las iniciativas individuales y a permitir las conversaciones de origen energético que serán necesarias en el campo industrial y en el campo social.

«En una palabra, mientras que todo el mundo pensaba que nuestras economías avanzaban hacia una situación en que debilitaría la moral de trabajo o de labor sobre la cual su desarrollo había sido construido hasta ahora, para entregarse a una moral de hedonismo o de mayor ocio, a lo que vamos a asistir, frente a los acontecimientos en los próximos quince años, es a la formación y al desarrollo de una sociedad que deberá a la vez asociar el trabajo, la productividad y la justicia social».

EMPRESA NACIONAL DE SERVICIOS EN ASTURIAS

OVIEDO, 6. (Pyresa.)—Todo parece indicar que el INI ha iniciado un estudio en colaboración con técnicos de Hunosa encaminado a conseguir una mejor imagen de la empresa minera nacional y unos mejores rendimientos económicos, según publica «La Hoja del Lunes», de Oviedo.

Parece ser que en vista de la difícil situación de la empresa minera se estudia el posible paso de determinados servicios de Hunosa a actividades autónomas que por su propia naturaleza resultarían rentables. En este estudio figura la creación de una empresa nacional de servicios generales en Asturias e instalaciones de Hunosa y personal del exterior de esta empresa hasta un total de unos cinco mil trabajadores. La nueva empresa nacional realizaría trabajos tanto para Hunosa como para Ensidesa y el resto de la industria asturiana.

Por otra parte, existe la posibilidad de que Hunosa, conjuntamente con capital privado, participe en la construcción de una nueva central térmica en Asturias.

ANTONIO VILLANUEVA HABLA SOBRE SU PARTICIPACION EN LA «COMISION DEL PAN»

NO ESTA DECIDIDA

● «Antes debemos conocer sus objetivos»

El pasado sábado el Alcalde de Madrid, don Juan de Arespacochaga, recibió al discutido presidente de la Federación de Asociaciones de Vecinos, don Antonio Villanueva, y otros nueve representantes de entidades ciudadanas que acudieron a entregar un documento sobre el problema del pan. El señor Villanueva ha hecho unas importantes declaraciones a nuestra redactora Ana de Prado sobre esta entrevista. Lo más importante de las declaraciones de don Antonio Villanueva fue lo siguiente:

La conversación

«Nuestro objetivo era, simplemente, entregar la solicitud, y de paso que estábamos en el Ayuntamiento, acudir a las instancias lo más altas posibles para aclarar una serie de aspectos. Después de hablar con Florentino Pérez, éste consultó con el Alcalde, y enseguida nos hizo pasar. Hay que aclarar que nosotros no estábamos facultados para tomar ninguna decisión en esa entrevista, pero ante el beneplácito del Alcalde de querer escucharnos, no íbamos a desperdiciar esa oportunidad».

miento debe valerse de mayores datos.»

La Comisión mixta

«También comentó que si los vecinos iban a participar en la comisión mixta, no hacía falta el Pleno. Por nuestra parte aún no hemos decidido qué va a pasar con esa representación. Por eso no he acudido a la reunión de esta semana. El Alcalde nos dijo que su lema desde niño era que a puerta abierta había que pasar. Nosotros le dijimos que en principio estamos dispuestos a utilizar esa puerta, pero que antes debíamos considerar, y conocer los objetivos de esa comisión, y nosotros no íbamos si no se contemplan allí nuestras exigencias, expresadas en el comunicado hecho público hace unos días sobre este tema. De todas formas esta decisión la debe tomar el conjunto de las asociaciones de vecinos. El Alcalde lo comprendió».

Manifestación

«También nos comunica Antonio Villanueva que se ha entregado la solicitud de manifestación para el día 14, para pedir el abaratamiento del pan, siendo él el primer firmante. Participarán más de treinta asociaciones de vecinos, más de quince de amas de casa y la Asociación de Comerciantes Autónomos. Un representante de cada uno de estos sectores leerá un documento elaborado con anterioridad por cada cual. El recorrido de la manifestación terminará en la confluencia del Gobierno Civil con el Ayuntamiento, porque son dos entidades de la Administra-



ción que tienen relación directa en el tema del pan.»

Ana DE PRADO

N. de la R.—Está fuera de toda duda la importancia de la labor de las asociaciones de vecinos en cuanto a toda clase de peticiones para que se clarifique el caso del pan. Pero hay algo que parecen ignorar estas asociaciones: el Ayuntamiento no tiene ninguna competencia en materia de precios. Por otro lado, si en vez de dar licencias libremente las da con alguna restricción a favor de quien sea, es porque algún otro Organismo se lo impone. El Ayuntamiento tiene muchas cosas de las que hay que pedirle cuentas. Pero en el caso del pan lo más que puede pedírsele es una opinión. El responsable en este caso es el Gobierno Civil, y no en sí mismo, sino como representante del Ministerio de Comercio, que es quien de verdad tiene la autoridad y las responsabilidades en el caso del pan.

SOBRE EL TEMA DEL PAN

NOTA DE LAS AMAS DE CASA DEL BARRIO DEL PILAR

La Asociación de Amas de Casa del Barrio del Pilar nos envía la siguiente nota, con ruego de publicación:

«La Asociación de Amas de Casa del barrio del Pilar, ante los acontecimientos que se están sucediendo acerca del pan, queremos dar a conocer nuestra postura ante este hecho, pronunciándonos por:

- 1 Apoyamos y apoyaremos, en la medida que nos sea posible, a aquellas panaderías que vendan el pan barato.
- 2 Solicitamos de la Administración que tome cartas en el asunto, a fin de bajar el precio del pan, puesto que ya ha quedado demostrado que esto se puede conseguir.
- 3 Debe quedar claro que esta postura no va en contra de los expendedores, sino de los fabricantes, que se niegan a bajar el precio del pan.

4 No admitiremos que la Agrupación Provincial de Panaderos pretenda volver a subir el precio del pan.

5 Es necesario que se asegure por parte de la Administración la calidad y el peso correcto.

6 Nos solidarizamos con los expendedores en apoyo de sus reivindicaciones más inmediatas (concesión libre de licencias y descaño dominical).

Sobre este tema se realizará una charla mañana, miércoles, a las seis de la tarde, en los locales de la Asociación (Pl. Rondón, 10).»

Ante el piso
piloto del
«Lujo Redondo»
en Móstoles

MANIFESTACION DE VECINOS

250.000 pesetas de multa impuso el Ministerio de la Vivienda a la empresa constructora

Ayer se manifestaron ante el piso-piloto de Villa Fontana II alrededor de 150 vecinos de la citada ciudad residencial. Todos ellos iban con carteles en pecho y espalda: «Esto es un camelo», «Que venga Dios y lo vea».

Asimismo, los vecinos han decidido mandar al Ministro de la Vivienda un telegrama pidiéndole que se interese por su problema.

Desde el mes de mayo a septiembre han sido impuestas a Proconfort y Superations, S. A., tres multas, una de 250.000 pesetas por falta grave, y posteriormente, otras dos de 50.000 y 10.000 pesetas.

Historia

«Villa Fontana II, en Móstoles: un lujo redondo. Pisos de 3 y 4 dormitorios, totalmente independientes, dos cuartos de baño con suelos y pared de moque-

ta, bañera redonda, ascensores de subida y bajada, terraza de cerámica vitrificada para salón, cristales ahumados, jardines privados de más de 30.000 metros cuadrados. Plaza de garaje incluida en el precio, agua caliente central, terraza-tendedero, calefacción central, dos piscinas de invierno y verano, salas de juego, pistas de patinaje, doce pistas de tenis, gimnasio, sauna y «minigolf», amplia zona polideportiva... Es otra idea de Proconfort, Sociedad Anónima.»

La campaña publicitaria para la venta de pisos desatada por Proconfort llegó a su auge entre los meses de julio y septiembre de 1973. Por estas fechas se formalizaron los primeros contratos. En abril de 1975, las primeras viviendas fueron habitadas. Inmediatamente surgieron las protestas. Tan inmediatamente que ya en mayo del presente 1976, el Ministerio de la Vivien-

ta notifica propuestas de resolución a los vecinos que presentaron escrito contra Superations, S. A., una de las constructoras que funcionan en Villa Fontana II, por infracción del régimen legal que regula las viviendas de protección oficial.

Deficiencias

A raíz de estas denuncias, los Servicios Técnicos del Ministerio observaron las siguientes deficiencias a subsanar en un plazo de cuarenta y cinco días:

«Sujetar los radiadores al suelo correctamente. Corregir los cortes en el agua caliente central. Reparar el portero automático. Corregir los tendidos de yeso defectuosos. Nivelar el pavimento. Reparar las puertas defectuosas. Terminar la pintura de los paramentos de los portales. Cambiar la moqueta de la escalera y limpiar los cercos de las puertas de los pisos afectadas al pintar el gotelé. Reparación de encimera de lavabo para que no salpique ni vierta.»

Protesta continuada

Al cabo de los cuarenta y cinco días de plazo, las mejoras indicadas no se habían efectuado. Por el contrario, Superations, S. A., presentó escrito de alegaciones, pero fuera ya del plazo permitiente, por lo que el funcionario instructor del Ministerio de la Vivienda propuso, acogiéndose al Reglamento de Viviendas de Protección Oficial, una multa de 250.000 pesetas. Por todo ello, los vecinos afectados han realizado multitud de gestiones, asambleas e, incluso, petición formal de manifestación. Al parecer, la multa impuesta por incumplimiento de la razón a las pancartas que desde hace tiempo cuelgan de los balcones de las viviendas afectadas: «Se vende». «Aquí no hay quien viva».

Julio RIQUELME
Emilio María LOPEZ

Paloma González dice de Moratalaz

«ES UN FEUDO DE URBIS»

Después de varios años fuera de España ha vuelto a Madrid Paloma González, promotora de una serie de iniciativas hace quince años, y de la asociación de vecinos de Moratalaz. El barrio la ha recibido con un homenaje organizado por la Asociación de Derechos Humanos de Moratalaz.

—Moratalaz es un feudo de Urbis —nos dice—. El plan inicial fue totalmente marginado por planes parciales que han llevado al barrio a la situación ac-

tual. No hay apenas zonas verdes. No hay suficientes mercados. El ambulatorio lo tenemos sólo hace dos años. No existen Casas de Socorro. Urbis no permite que se instale nada que no pase por su control. Con el Ayuntamiento, en la medida en que ha consentido esta situación, y con el Ministerio de la Vivienda, por lo mismo, hemos tenido problemas. Aparte de que la simple instalación de un semáforo en esta barriada es una fiesta.

Las Asociaciones de Vecinos de Alcorcón

QUIEREN COLABORAR EN LAS FIESTAS

● Pero el Ayuntamiento se opone a todo acto que se salga del programa oficial

Un grupo de vecinos de Alcorcón, miembros de la asociación de familias, amas de casa, asociación de vecinos y centro cultural, con motivo de las fiestas que tienen lugar por estas fechas, intenta organizar una serie de actividades culturales y deportivas paralelas a los actos y festejos dispuestos por el Ayuntamiento de Alcorcón. Entre otras cosas se preparaba una fiesta flamenca, atendiendo al elevado número de andaluces que viven en la zona, y una chocolatada para los chavales, además de varias conferencias sobre

temas de interés general: transporte, carestía, colegios, etcétera.

Los problemas empezaron el primer día, con motivo del festival flamenco, que les fue denegado. Los organizadores visitaron al Alcalde. Este, al recibirlos, les dio su negativa en cuanto a las actividades pensadas. Por otra parte, la Dirección General de Seguridad no concedió la autorización para algunos actos, apoyándose principalmente en el local en que se iban a realizar, una iglesia. Para el próximo sábado, los vecinos de Alcorcón tienen

preparada una obra de teatro, y para el domingo, pruebas atléticas, petanca, exposiciones de pintura y fotografía y un puestito en el ferial con venta y regalo de pósters, libros y estudios.

En el caso de que se lo nieguen, Alcorcón, que según afirman los representantes de las asociaciones, «no ha tenido unas auténticas fiestas desde el año 1969», se va a quedar exclusivamente con los acostumbrados festejos oficiales, a saber, fútbol, guñol, elección de miss y baile.

A. MOYA

la gota de AGUA

Las asociaciones de vecinos no paran. Antonio Villanueva se multiplica en sus declaraciones al tiempo que encabeza la solicitud de manifestación sobre el tema del pan. A propósito del pan —tema tan politizado que el PSDE celebra hoy una rueda de Prensa sobre el caso en el «Pozo»—, la nota de los vecinos del barrio del Pilar pretende que el párroco de la iglesia les haga una cesión jurada de unos locales, es decir, que renuncie a la propiedad de ellos (cosa que quizá no pueda hacer sin permiso del Obispado). No es, por tanto, que ese párroco se niegue a permitirles vender pan, como han publicado algunos. A los que pedían la apertura del parque de la Bombilla les contesta la Dirección de Parques que aquello es un vivero y que no está planteado como parque. Si se abriera al público se perderían las plantas jóvenes. En Getafe, los vecinos se ponen de acuerdo con los libreros. En cambio, los libreros y los editores no llegan a ningún acuerdo. Por último, la vuelta y homenaje de Paloma González, pionera de la asociación de vecinos de Moratalaz, parece que va a suponer que en Moratalaz se hable más del barrio que antes. Paloma ha sido clara: «Es un feudo de Urbis.»

¿Y la catedral de la Almudena? Después de que el Ministerio de Educación, el Arzobispado y el Ayuntamiento afirman que no se trata de una obra urgente, Europa Press nos comunica que «en medios competentes oficiales se afirma que la Almudena será un templo religioso oficial». ¿Y qué es eso? ¿Y cuáles son esos medios competentes? ¿Y de dónde va a salir el dinero? ¿No hemos quedado en que hay temas más urgentes? ¿Hay algún organismo oficial que no lo crea así? En este caso habría que pedirle a Europa Press que diera los datos completos.

Se veía venir. Ya ha convocado el Colegio de Aparejadores una «mesa redonda» sobre el Viaducto. Y una conferencia-exposición el de Arquitectos. Por eso, uno dijo en su día que lo del «concurso abierto» era una «rara astucia» municipal. El Ayuntamiento no saca a concurso la demolición del Viaducto, sino la mejor solución. Si luego no hay propuestas para la conservación... será que nadie es capaz de conservarlo.

César DE NAVASCUES

Madrid



Antes de fin de año DESAPARECE LA ZONA AZUL

Posiblemente antes de fin de año desaparezca de las calles de Madrid la zona azul. Será sustituida por calles peatonales, calles con aparcamiento exclusivo para residentes y, sobre todo, por parquímetros. El tema de los parquímetros, que se presentará en la próxima comisión municipal de circulación y transportes, puede quedar aprobado en el Pleno del mes de septiembre. La idea base que se debate en estos momentos en el Ayuntamiento está formada por los siguientes factores:

Se sacaría a concurso la concesión, explotación y vigilancia del servicio de parquímetros, que se adjudicaría a una empresa privada.

Esta empresa contaría con sus vigilantes que serían los que controlarían el perfecto uso de los parquímetros.

En caso de infracción (más tiempo del permitido, sin pagar) estos vigilantes serían los que llamarían a la Policía Municipal para denunciar al infractor.

Principio

La limitación del tiempo de estacionamiento de automóviles en las zonas centrales de las ciudades se hace por dos sistemas: parquímetros y zona azul. El sistema de los parquímetros es menos popular, entre otras cosas porque cuesta dinero al usuario. Pero las complicaciones que ha supuesto la implantación y

● Será sustituida por parquímetros y zonas de aparcamientos para residentes

mantenimiento de la zona azul en Madrid, son tales que se ha pensado como solución en los parquímetros.

En primer lugar, la gente se quejaba de que los vigilantes no fuesen policías municipales. Hubo que suprimir los primeros vigilantes contratados y dedicar a los agentes de la Policía Municipal a este servicio, con lo que se retiraron de otros lados. Por otro lado se producían serias discusiones. Que si sólo había pasado un minuto, que si un reloj estaba mal en hora... Por otro lado, se llegó a decir que «no era motivo» para multar a un coche el que «se pasase» unos minutos de más en la zona azul. La zona azul está en estos momentos totalmente desprestigiada y lo único que supone es un servicio de agentes de policía que podrían estar en otro lado.

Parquímetros

Los parquímetros cuestan dinero al automovilista, lo que entra dentro de la teoría de que el moverse en coche por el centro de Madrid y, sobre todo estacionar, cuesta dinero. El parquímetero, al ser una máquina regida por un sistema de relojería, no admite discusiones de si va bien o va mal. Simplemente, cuando acaba su tiempo, lo refleja. Por otro lado se puede fraccionar el pago del estacionamiento. Así quien necesite estar más tiempo pagará más. Por último, la vigilancia y la conservación de los parquímetros la llevarán personas directamente interesadas, es decir, empleados de la sociedad concesionaria. En caso de que un automovilista es pase del tiempo pagado en el parquímetero, avisarán a la Policía Municipal. Así la denuncia irá firmada, no sólo por el policía municipal, sino por un denunciante. A la hora de la seguridad de que la multa no es un capricho, no hay duda posible.

Para residentes

Este sistema, como otros muchos que está implantando el Ayuntamiento, está copiado de Londres. Está complementado por un aumento de las calles peatonales y por la reserva de estacionamientos para residentes. Es decir, los coches serán dotados de unas pegatinas similares a las del impuesto de circulación en

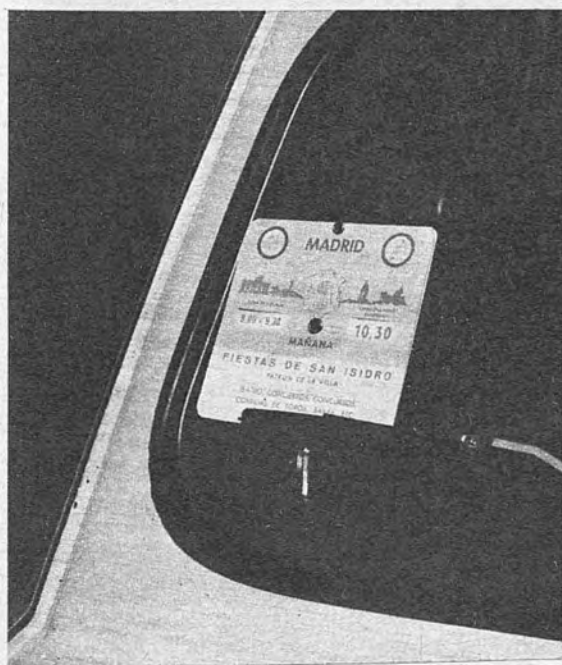


Este fue uno de los primeros vigilantes de zona azul. Se produjeron reclamaciones y su puesto fue ocupado por agentes de la Policía Municipal. Con la implantación de los parquímetros los agentes encargados del servicio podrán pasar a otros cometidos

● La vigilancia de los parquímetros quedará encomendada a los empleados de la sociedad concesionaria

la que se especificará el lugar de residencia del propietario del coche. Y esas pegatinas darán derecho a estacionar en unos determinados lugares. Estos lugares, en cambio, no podrán ser utilizados por los que busquen aparcamiento en la zona sin ser residentes. Es decir, se busca que «el viaje al trabajo» se haga en transportes públicos o, si se hace en coche, que cueste dinero y trabajo. Eso es lo que en todas las grandes ciudades del mundo (con unas formas u otras en toda se utilizan sistemas de este tipo) se llaman «Métodos de disuasión de uso del coche».

César DE NAVASCUES



El disco de la zona azul. Pronto será un estampa «camp» en Madrid

EN sólo diez años, el turismo español hacia Gran Bretaña se ha incrementado en un 829 por 100 y la progresión continúa, según datos de la Oficina del Turismo Británico, que cumple en este año su décimo aniversario en España. Los 24.000 turistas españoles de 1965 en Inglaterra pasaron a ser 199.000 en 1974 y aunque todavía no existen cifras globales de 1975, sí se sabe que en los primeros meses del año se mantenía el incremento de un 29 por 100 respecto del año anterior, destacando la temporada de la Semana Santa con un 109 por 100.

Aunque Gran Bretaña juega con el «slogan» de «Cuatro países por el precio de uno», Inglaterra, Escocia, Gales e Irlanda del Norte, lo cierto es que Londres es el gran imán. La capital británica viene a ser como la meca ansiada de muchos jóvenes españoles, principalmente estudiantes. Londres es para ellos algo así como la capital del «pop», más atractiva. El aprendizaje del inglés es otro factor que también pesa. París parece como si hubiera quedado como la ciudad deliciosamente decadente. Francia resulta más cara y el francés como idioma ha pasado a un segundo plano.

Con diez o quince mil pesetas en el bolsillo, muchos españoles buscan un «chárter» en los puentes o acueductos laborales o simplemente en los fines de semana



El español deja sus libras en los comercios

Va a la cabeza de Europa en desembolso por persona y día

puedo decir que visitar, por ejemplo, la Torre de Londres en verano hace falta tener ese amor británico a las colas y ser capaz de aguantarlas durante casi una hora.

De acuerdo con las estadísticas, el turismo español a Gran Bretaña es una perita en dulce: «selectivo y de calidad irreprochable», dicen los datos oficiales. España se encuentra a la cabeza de Europa en el concepto de desembolso —por persona— por estancia, con 121,60 libras.

Si se compara dicha cifra con las 53,18 libras que gasta el turista francés, las 51,05 del belga, las 58,04 del holandés o las 65,01 del alemán, se puede juzgar la importancia. Dentro del concierto mundial, sin excepciones, sólo tres países aventajan a España en cifras de desembolso: Australia, Sudáfrica y Estados Unidos. Norteamérica, que se encuentra inmediatamente antes, arroja la suma de 122 libras. Es decir, que la diferencia a favor de USA respecto a España no llega a la libra.

Las compras son, sin duda, un buen paquete del turismo español y raro es el que no viene cargado de jerseys de pura lana o de faldas escocesas, hasta el punto de que las tiendas especializadas en esas prendas preparan ostentosamente sus escaparates con esas prendas para el frío en pleno verano y tienen dependientes que ha-

EL TURISTA ESPAÑOL, MUY COTIZADO EN GRAN BRETAÑA

para visitar el alegre encanto de unos días «in London».

La BTA (Turismo Británico) se estableció en España a finales de 1965. Lord Geedes, que era entonces su presidente, calculó que «dado el rápido incremento de la prosperidad del pueblo español, se podría fomentar un aumento consiguiente en el número de visitantes...». Así lo hizo público y en una recepción pública en el Palace de Madrid anunció la apertura de la Oficina. Junto a él se encontraba Archibald d'Auvergne Aplin, el primer director de la oficina. En pocos años la figura de ese director se popularizó entre los medios informativos españoles y todos le conocían por Archie Aplin. Su aspecto y personalidad correspondían a lo que el clisé español entiende por un inglés. Ahora su directora es Mrs. Alison Manington, junto con el adjunto Bruce Taylor.

Gran Bretaña está convencida de que el turismo es una gran partida para el país. «El turismo británico es una exportación vital», dice su presidente, sir Alexander Glenn. Su gran objetivo es descentralizar ese aluvión de visitantes a Londres y repartirlos por otras capitales, pequeñas ciudades, pueblos y campiña. Ahí está el reto, porque por propia experiencia

- Deja un promedio de 121 libras por estancia
- Es un buen comprador en los comercios



Sentarse en el césped de los parques, aún con la sequía, una gozada

blan español (también italianos, ya que tienen el mismo objetivo cuando visitan Londres) para atenderlos.

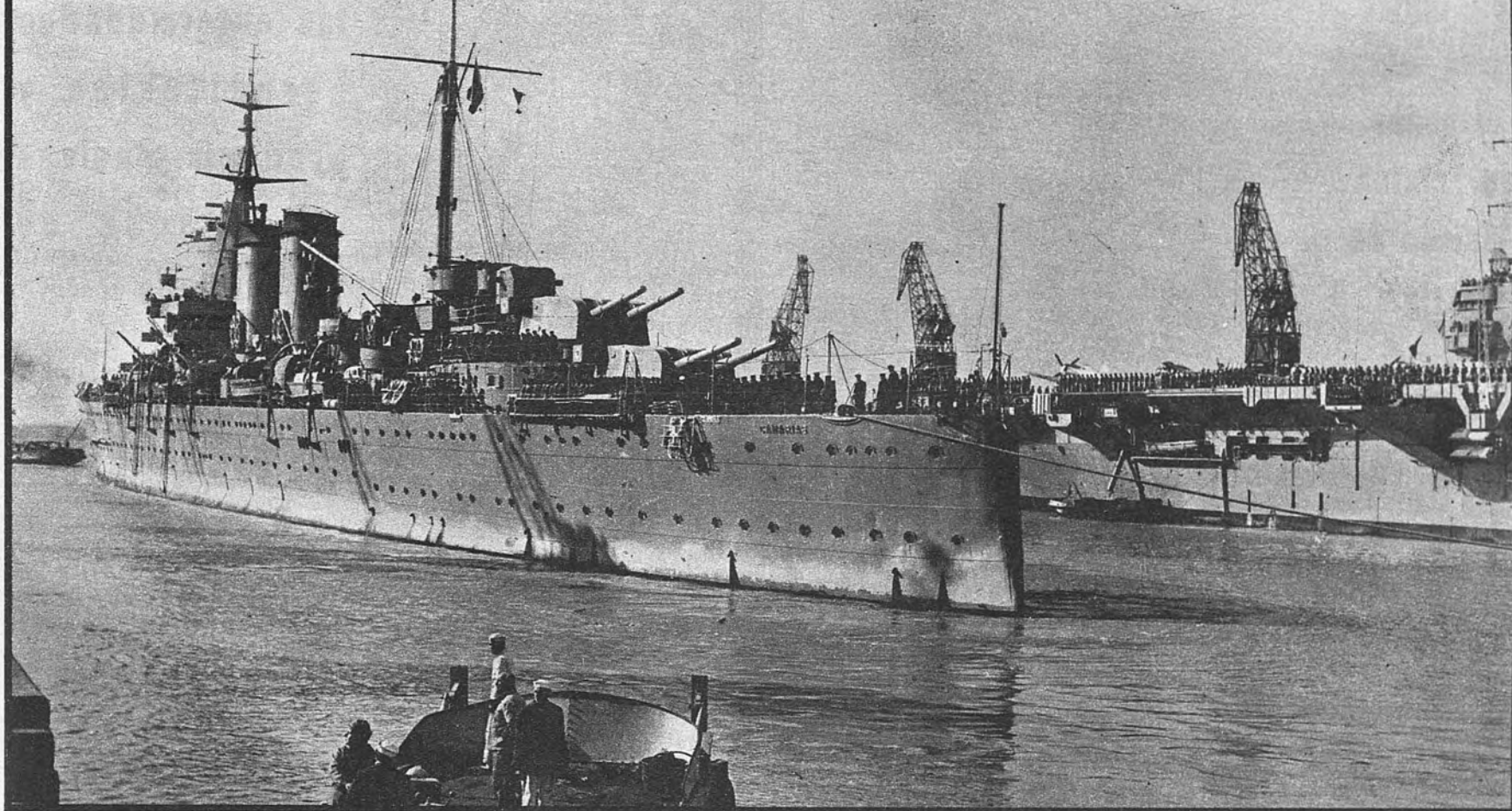
«Cuando uno está cansado de Londres, está cansado de vivir», dijo el doctor Johnson.

El dicho es ya un tópico, pero los hechos parecen hacerlo cierto. Lo cierto es que España, Francia e Italia comienzan a mirar con cierta envidia a Gran Bretaña, que este verano se ha revelado como una nueva zona europea de turismo, de gran atracción para los jóvenes. Mil cuatrocientos millones de libras esterlinas era el récord de divisas que los británicos esperaban obtener este verano, cifra que superaba el buen nivel de 1974.

Los precios más baratos que en muchos países continentales han hecho ese milagro turístico británico, y la misma sequía ha ofrecido al turista de este verano un tiempo espléndido, poco menos que desconocido en aquellas latitudes. «The Times» ha dedicado su primera página a comentar estos nuevos ingresos del turismo, que suponen una buena inyección a la debilitada esterlina.

Julia S. ANGULO

EL "CANARIAS", Escuela Náutica



COMPAS DE ESPERA

El crucero «Canarias» iba a ser convertido en escuela náutica, según un proyecto dado a conocer por la Diputación Provincial de Santander. La recepción de numerosos anónimos, que se mostraban contrarios a la idea, ha hecho marcar un compás de espera en la transformación del buque, que tanta importancia tuvo durante la guerra civil.

El señor Piñero Ceballos, Presidente de la Diputación de la provincia montañesa, ha querido responder a unas preguntas que le hemos formulado sobre dicho tema.

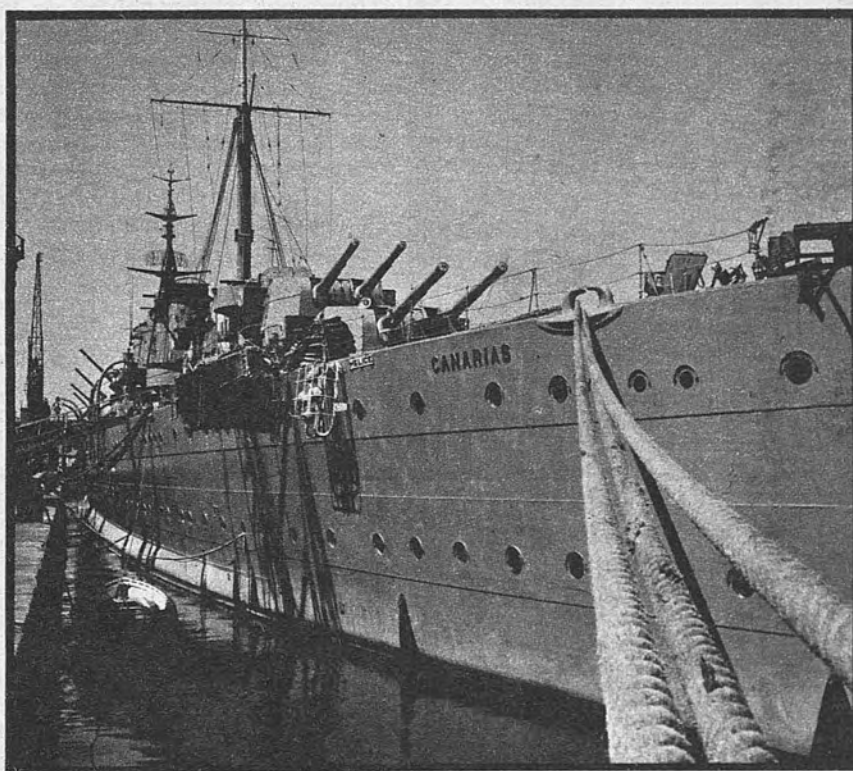
—¿A cargo de quién corre la financiación y dirección de la escuela?

—La Escuela Reconocida de Náutica y Máquinas recibe una subvención mínima de la Subsecretaría de la Marina Mercante, Ministerio de Comercio y ninguna de Marina.

La escuela se rige por un Patronato, que lo componen el Ayuntamiento de la capital, la Comandancia de Marina, la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación y la Diputación Provincial. Sobre ésta recae la principal carga económica de sostenimiento y dotación del necesario equipamiento para mejorar sus medios de enseñanza, navegación, talleres, laboratorios, etc. Asimismo colaboran económicamente el Banco de Santander y la Caja de Ahorros provincial.

—¿Con qué medios cuenta la escuela y a qué se debe el aumento del número de alumnos, que hace preciso un nuevo local para el curso que ahora comienza?

—La escuela tiene capacidad para ciento cincuenta alumnos, que prác-



ticamente se alcanzaron en 1975, y en el presente curso 1976-77 se rebasarán; además de otros cursillos que se imparten para capitanes de yate, patrones, maquinistas, etc.

El nuevo sistema de enseñanza a impartir en 1977-78 hace prever que fácilmente se superará la matrícula de trescientos cincuenta alumnos, con lo que el actual edificio resultará insuficiente. De no habilitarse la solución «Canarias» se haría precisa una remodelación, o a la vez que ampliación, de la existente.

—¿Qué servicio prestaría el «Canarias»?

—El «Canarias» reúne condiciones óptimas para ubicar la futura Escuela de Náutica y Máquinas de Santander, aparte de servir para museo y lugar de visitas del turismo en general.

—¿Estaría infrutilizado de este modo?

—Entiendo que no está apto para una navegación normal, y de ser des-

■ Según el presidente de la Diputación de Santander: «El buque reúne condiciones óptimas para ello»

tinado a escuela en Santander no se piensa sea imprescindible mantenerlo a flote, sino «descansando» sobre el fondo, incluso desmontando hélices, ejes de cola, etcétera.

El «Canarias», crucero pesado que se botó en mayo de 1931, fue buque insignia de la Armada durante muchos años. En septiembre de 1975 el «Diario Oficial» del Ministerio de Marina publicaba una orden por la que se ordenaba su desguace.

Sin embargo, éste no se llevó a cabo, y los estudiantes de Castilla la Vieja, países árabes, etc. que cursan estudios en Santander esperan ahora poder utilizarlo.

Edmundo GARCIA PAZ

EQUIPO
de
reporteros

SIEMPRE EN LA LINEA DEL TERROR

Presentará
en teatro
varias obras
basadas
en relatos
clásicos de
intriga



ALUCINANTE

Una noche de noviembre, en el año 57, a la salida de un estreno, le decía don Antonio Paso a un joven autor: «Manolo, usted leyó su primera obra conmigo; ahora yo leo mi última obra con usted.»

—Efectivamente, don Antonio moriría unos meses más tarde. De su mano debuté yo, con aquella zarzuela que se llamaba «El molinuco», y con él colaboré en la opereta «Una noche en Oriente», a la que ahora nos referíamos.

Y Manolo, don Manuel Soriano-Torres, hoy sigue viviendo por y para el teatro. Proyectaba esta temporada una campaña de lo que él denomina «teatro alucinante». Desgraciadamente, a causa de una grave lesión ocular, el programa ha de posponerse hasta el año próximo. No obstante, este hombre sigue con su ilusión a flor de piel.

—Me especialicé desde un principio en el género de misterio, intriga y terror. Esto es lo que yo quiero que sea el «teatro alucinante».

—¿Y no teme que actualmente este género no tenga el mismo éxito que antes?

—¡Qué va! Precisamente hoy está en boga, y si no, yo me he propuesto resucitarlo.

—¿Cree que tiene cabida dentro del teatro ahora?

—Si quiere que le diga la verdad, no me gusta el teatro moderno. Mire, yo que he estrenado con directores como Rambal y Vilches, creo, a pesar de todo, que quien mejor puede llevar la dirección de una obra es el propio autor, que al fin y al cabo es quien la ha parido.

—En definitiva, ¿de qué se compone su «teatro alucinante»?

—Son varias obras de este género, algunas tomadas de relatos de Dic-

SORIANO- TORRES



kens, como «El misterio de Edwin Drood», «El velo negro» o «La embriaguez»; otras como «El conde Miguel», basada en una novela de Próspero Mérimée; «Otra vez el vampiro», tomada de Tolstói. Presentaremos también «El primer crimen del mundo», refundición de un auto sacramental de Lope, y una original que se llama «Raskolnikow y la vieja prestamista».

—Usted que ha tocado tan de cerca este tema ¿se ha acercado alguna vez a la ciencia-ficción?

—Sólo en una ocasión. Cuando se estrenó «Drácula», la obra maestra de la literatura fantástica, que, por cierto, es una de las más comerciales, de las que más dinero me han dado.

—¿Con cuál ha quedado más satisfecho?

—Indudablemente con «Una historia en dos ciudades», sobre la novela del mismo título de Charles Dickens, en la que colaboré con Tomás Borrás.

—Dice usted que no le gusta el teatro moderno. ¿Cuál es su autor preferido?

—Shakespeare. Es el autor de ayer, de hoy y de mañana. El autor de siempre.

Carmen ORDÓÑEZ

Fotos: GIMENEZ

EQUIPO
de
reporteros

Un campo desconocido

LA INGENIERÍA



Los genes de una mosca o incluso de un ser humano (color de ojos, color de pelo, hormonas, etc.) pueden introducirse en una bacteria, que es un microorganismo perfectamente conocido, lográndose una mejor comprensión y estudio de los caracteres hereditarios. De esta forma, en un futuro próximo, será posible la curación de determinadas enfermedades hereditarias, así como la producción masiva de antibióticos, vitaminas y hormonas.

POSIBILIDADES FANTÁSTICAS

En realidad, las posibilidades fantásticas de la Ingeniería Genética —tema que cerró las sesiones del III Congreso Europeo sobre Transformación y transformación bacteriana, concluido en Granada el pasado 3 de septiembre— superan aún lo concebido en el campo de la ciencia-ficción. Los genes, que constituyen la unidad hereditaria contenida en los cromosomas, componentes de las células, están formados por moléculas de ácidos desoxirribonucleico (DNA) y ribonucleico (RNA). Todos los hombres llevan en sus células estos componentes, que son, en definitiva, los que determinarán los caracteres hereditarios de las personas. Con la Ingeniería Genética es posible transmitir estos caracteres de un organismo superior (hombre, animal o planta) a microorganismos, lo cual permitiría, dada la enorme capacidad reproductora de éstos, lograr en veinticuatro o cuarenta y ocho horas cantidades millonarias del producto que llevaba el DNA introducido.

—Esto, como usted comprenderá —nos dice el doctor Manuel Espinosa, investigador del Instituto de Inmunología y Biología Microbiana del CSIC— representa en el campo industrial de los productos médicos un avance importantísimo. Existen perspectivas no demasiado lejanas de conseguir, mediante la Ingeniería Genética, aumentar el rendimiento y producción de determinados medicamentos (vitaminas, hormonas, enzimas) en cantidades que hoy sólo es posible por la Ingeniería Genética. Pero la Ingeniería Genética tiene, como todas las investiga-

● Es posible curar las enfermedades hereditarias y producir masivas cantidades de antibióticos

sible lograr después de muchos años.

BACTERIAS MALIGNAS

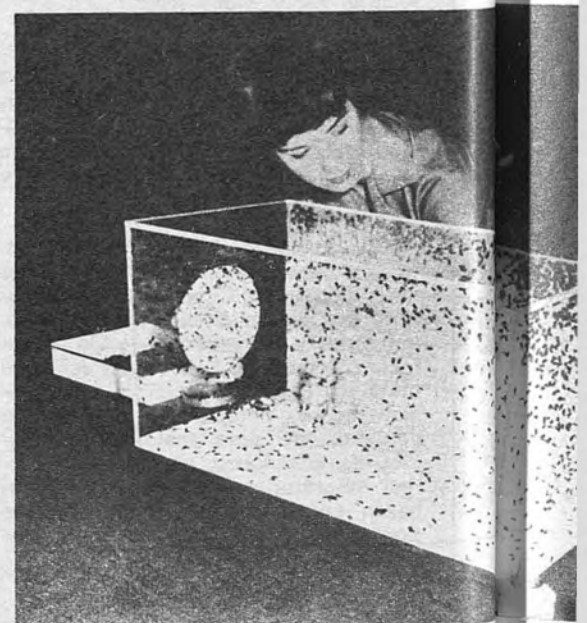
ciones que manipulan con material genético, un aspecto negativo. En este caso el peligro es de tal calibre que los científicos americanos, el año pasado, han pedido un control gubernativo sobre esta clase de experimentos. Otros países, como Inglaterra y Alemania, han hecho lo propio.

—El problema está —continúa el doctor Espinosa— en que se puede aislar por medio de la Ingeniería Genética, el material genético de bacterias resistentes a distintos antibióticos. Luego este material se lo puede suministrar a una población bacteriana, de forma de construir una nueva población de bacterias resistentes a todos los antibióticos conoci-

Por ingeniería hereditaria, se puede crear un microorganismo de esta...

dos. Es de posible bacterias tóxicas a todos los antibióticos, como la tetraciclina, es una amenaza para la salud humana en un momento en que se...

● También puede producirse patógenos peligrosísimos a todos los antibióticos



Los genes de una mosca pueden introducirse en una bacteria, de esta forma lograr producciones masivas de antibióticos y...

ocialucinante

GENETICA



Por ingeniería Genética es posible transmitir los caracteres heredados por el organismo superior (hombre, animal o planta), a un microorganismo de esta forma lograr la curación de enfermedades hereditarias

dos a. Es decir, es posible bacterias patógenas a todos los antibióticos, como usted sabe, es un tremendo sea utilizado en un sí se produce

algún accidente por fuga de estas bacterias.

GENES EN LOS CULTIVOS

El aspecto más importante de la Ingeniería Genética, la posibilidad de corregir enfermedades hereditarias, es, para el doctor Espinosa «una meta posible, pero que ahora entra dentro del campo puramente especulativo». «Hay otros aspectos —dice— que también son asombrosos, pero que aún siguen siendo impracticables, como la introducción de determinado material genético en algunas plantas para que tengan una fijación acelerada de nitrógeno, con lo que se obtendrían mayores cultivos.»

Otros temas tratados en el Congreso, al que asistieron más de cien científicos europeos, norteamericanos, japoneses y canadienses, fueron la «Absorción y penetración del material hereditario» y los «Mecanismos de reconocimiento o rechazo del material genético». «La notable especialización de este Congreso —concluye el doctor Espinosa— quedó ratificada con la presencia de importantes profesores, entre otros, el ayudante del doctor Cohen, y colaborador de éste en la formación de la Ingeniería Genética, doctor K. Timmis. Pero para nuestro orgullo hay que destacar que el presidente del Congreso fue un español, el doctor Antonio Portolés.»

Néstor NORMA

introducir bacterias, y de esta forma de antibióticos y hormonas

SIGUEN PIDIENDO LA LICENCIA MARITAL A LA CASADA



ALGUNOS NOTARIOS Y REGISTRADORES, CONTRA LA MUJER

Una delegación de mujeres juristas españolas ha asistido a Estambul a un Simposio sobre las Reformas de los Derechos Civiles, organizado por la Asociación de Mujeres Juristas de Turquía, para conmemorar el 1.º aniversario de la promulgación del Código Civil de su país.

El grupo español asistente está representado por María Tello, presidenta de la Asociación de Mujeres Juristas; María del Carmen Martín, Teresa Puente (Valencia), Carmen Matías Troyano (Cataluña) y Amalia Sáez Baz.

El simposio de Estambul está apoyado por la Federación Nacional de Mujeres de Carreras Juristas, del que doña María Tello ha sido consejera durante diez años, para pasar a ser vicepresidenta durante tres años, hasta el pasado 1975.

—Cada país expondrá las reformas de su Código Civil y se estudiarán los principales problemas que le aquejan para estudiarlos y sacar las conclusiones pertinentes, que serán elevadas a los Gobiernos. Siempre presidirá la filosofía de la igualdad de los cónyuges.

Habla doña María Tello, poco antes de partir a este simposio de Estambul, que tiene lugar durante la primera semana de septiembre. La presidenta de la Asociación de Mujeres Juristas, una viuda de pelo blanco, pero joven, como nadie. Es una mujer que goza de prestigio y mucho respeto entre todas las juristas españolas. Su continua preocupación sin estridencias, por la igualdad de los derechos de la mujer, la esposa y la madre, le hacen acreedora de ser un puntal decisivo en las últimas enmiendas que se llevaron a cabo en las últimas reformas en el Código Civil.

El Derecho Civil y el de Familia está siendo objeto de un paulatino, pero continuo cambio en los principales países de Europa. Francia, Inglaterra, Italia y Bélgica han introducido profundos cambios en las relaciones económicas dentro del matrimonio, durante los pasados dos años. En España, la ley de mayo de 1975 acabó con la mujer casada como una menor de edad; sin embargo, la enmienda de la Asociación de Mujeres Juristas sobre el derecho de la casada a administrar su propio sueldo no prosperó, y ahora tiene concentrada la batalla en este punto.

—Conviene ir —dice María Tello— hacia el sistema de igualdad en el sistema de gananciales del matrimonio, en el que puedan intervenir los dos cónyuges también en la administración de los bienes. Ahora está sólo en manos del marido. Esto da lugar a abusos y posibilidades de fraude por parte del marido hacia la mujer en situaciones de conflictos y diferencias de la pareja.

Es frecuente el caso del marido que deja a la mujer con el solo sueldo que ella gana, para que lleve los gastos de la casa y el mantenimiento de la familia. El, mientras tanto, puede hacer lo que quiera con su sueldo, sin necesidad de dar cuentas. La mujer poco puede hacer, porque la ley protege esta prerrogativa y privilegio del marido.

—Cuando hablo de estos temas con los Procuradores en Cortes y les digo que el Derecho de Familia habría que legislarlo pensando siempre en situaciones anormales de conflicto y ruptura, son muchos los que se llevan las manos a la cabeza, como si estuviera diciendo una barbaridad. Y no es así, es cuando llegan las dificultades y problemas, cuando la ley con privilegios, añade aún más conflictividad y falta de equidad a la situación.

Sin embargo, a pesar de las reformas conseguidas legalmente, lo cierto es que todavía la mujer se encuentra con organismos profesionales y oficinas públicas que se resisten de hecho a reconocer esos derechos de la mujer.

Hay oficinas bancarias que todavía parecen no haberse enterado de la nueva legislación y exigen la

● A pesar de la reforma legal de 1975, algunos de estos profesionales parecen ignorarla

firma del marido para la solicitud de préstamos, para poder sacar dinero, etcétera. Hay compradores de inmuebles de exclusiva propiedad de la mujer, que le piden la firma del marido, «aunque no sea necesaria, para por si acaso...», y cientos de ejemplos más. ¿No corrompe la ley todas estas conductas un tanto antijurídicas?

—Por supuesto. Desde la Asociación de Mujeres Juristas hemos pedido a veces las circulares por las que se rigen algunos Bancos, tras la denuncia de alguna mujer, y vemos que es la política bancaria la que prefiere ignorar la mayor independencia patrimonial conseguida para la mujer en la ley de 1975.

También tenemos numerosos casos de notarios y registradores, que se niegan sistemáticamente a reconocer la nueva legislación más favorable a la casada. Hay varios recursos interpuestos contra algunos de éstos profesionales, que han exigido la licencia del marido para determinadas escrituras en que la mujer no tenía por qué necesitarla. Este exceso de celo puede acabar siendo muy perjudicial para la casada española. Esperamos con mucho interés que se fallen estos recursos interpuestos contra notarios y registradores.

Culpa al sistema

La verdad es que toda esta situación procede del mismo sistema de confusión de bienes que rige ahora en nuestro sistema de gananciales, que hay que revisar en profundidad y que pronto se hará en las Cortes.

Conviene informar bien a la mujer en todo este campo patrimonial y económico en el matrimonio, porque algunas oyen campanas y se limitan a creer que el sistema de simple separación de bienes es el que más les conviene y por la realidad socio-económica y la situación de la mujer en la mayoría de los casos no es así. El sistema de gananciales tiene la desventaja de que le priva de la administración de los bienes. Quizá el sistema más equitativo sea el de participación en los gananciales, que es el que mantiene el Derecho alemán, por ejemplo.

Listas de denuncia

—¿Cómo podría hacerse para que, a pesar de la ley, los organismos oficiales, las empresas, los profesionales del Derecho, los Bancos, etcétera, no sigan marginando a la mujer?

—Quizá confeccionar unas listas de denuncia que se harían públicas cada cierto tiempo en las que se dieran a conocer los nombres de esas empresas, profesionales u organismos que de una manera reiterada y recalcitrante se caractericen por corromper la ley que mejora o por la marginación o falta de promoción de la mujer en su campo.

Seguro que los hechos son más efectivos que las palabras o la buena voluntad que hay en muchos lugares respecto a la mujer y, sobre todo, respecto a la casada.

J. S. A.

(Fotos Antonio)

Ayuntamiento de Madrid

UNA VOZ CONTRA LA VIOLENCIA

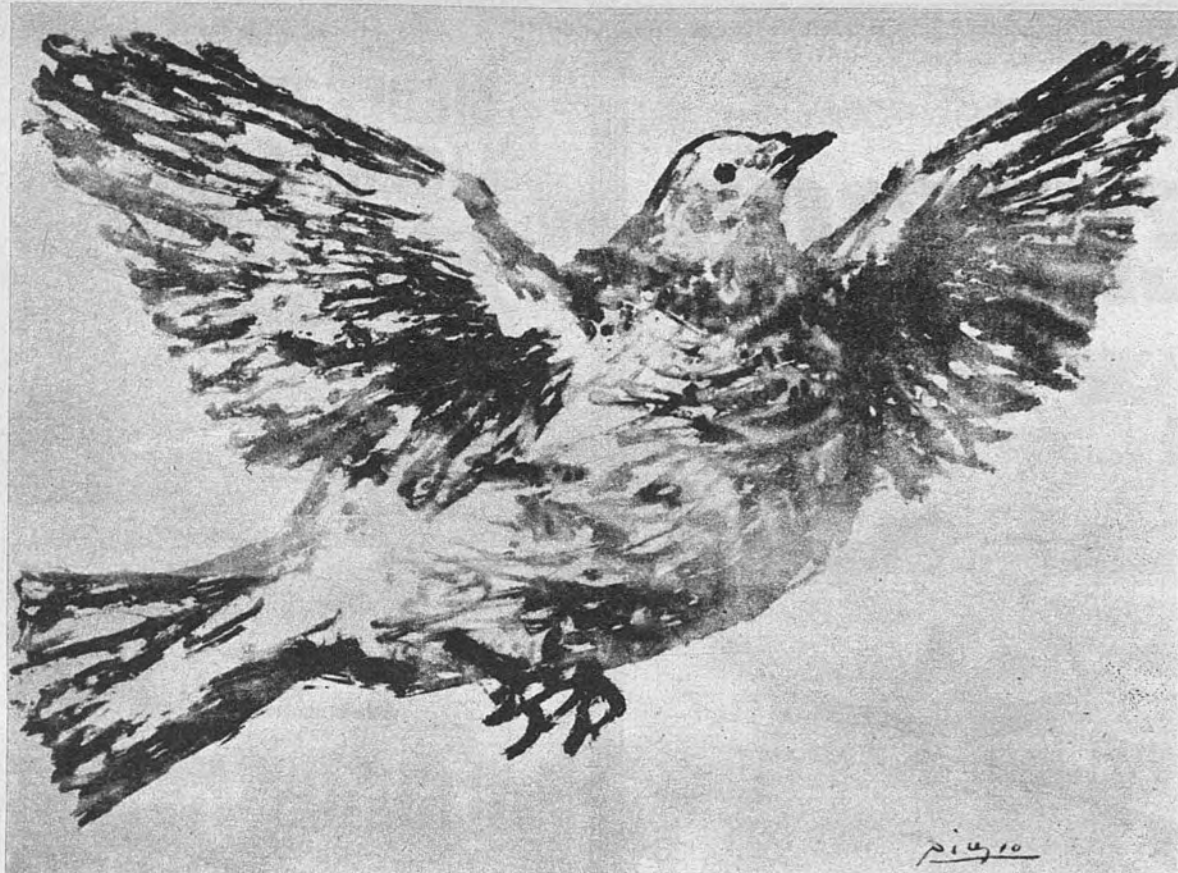
BARCELONA (Cifra). — Un pintor barcelonés se trasladará dentro de pocos días a Hiroshima y Nagasaki, a fin de realizar en aquellas ciudades japonesas sendos cuadros en que denuncie los horrores de la bomba atómica, de las que ambas fueron víctimas.

El citado pintor, D'Albert, iniciará así una gira mundial en favor de la paz y de la comunicación entre los hombres, realizando pinturas cuyo tema central será siempre «La gaviota de la paz», símbolo creado por el mismo hace algún tiempo a través de una obra en que la paloma de Picasso pasaba la rama de olivo a esta gaviota.

Los siguientes pasos de esta gira son el muro de Berlín y el campo de concentración de Auschwitz.

En un momento supremo, en medio de un caos o de una explosión colorista de muerte, muchos soñaron con la paloma. La rama de olivo, la de Picasso, la de la paz. La paloma.

Y ha habido muchas guerras y muchas explosiones. Los que podemos decirlo, porque otros nos lo han contado, también hubiéramos deseado un ejército de palomas, un sembrado inmenso de ramas de olivo.



D'Albert, pintor catalán y algo más que eso, habló con la paloma de Picasso y la convenció en cientos de telas de que ella sola no podría acabar con todos los odios del mundo. Por ejemplo, las gaviotas podrían ser sus mensajeras. D'Albert se lanzó luego a los caminos para decírselo al mundo.

Su primera etapa, Hiroshima y Nagasaki. Allí, tan lejos y tan cerca de la muerte, la «Gaviota de la paz» será otro argumento definitivo que disolverá, aún más, los posos del odio. Sólo dos cuadros, sólo dos pinturas, sólo una voz contra la

violencia. Una voz con alas que también viajará al muro de Berlín y al campo de concentración de Auschwitz y a tantos otros sitios donde la muerte y la incomunicación son historia. Donde la sangre, el plomo y las extrañas banderas son los personajes.

Por eso, las palomas, las gaviotas, las ramas de olivo, serán más comprendidas en los nuevos amanezcos que iluminan viejos campos de batalla.

Julio RIQUELME



BORGES, EN LA CUMBRE

Borges ha encontrado «el momento esencial de su vida». Lo ha declarado él mismo, así que no hay razón para no creerlo. Uno podía haber llegado a pensar que sus «momentos esenciales» estaban vinculados al Aleph, por ejemplo, o a otras páginas con las que el escritor argentino se ha ganado un merecido lugar al sol de la mitología literaria. Pero no. Resulta que para Borges lo esencial es una condecoración de Pinochet. Ya cuelga felizmente sobre su pecho, y lo cierto es que los méritos los ha acumulado a pulso. ¡Setenta y siete años y quedarse ciego entre el polvo y las estanterías de una biblioteca para llegar a esta conclusión!

J.

LUIS OTERO, DOMADOR DE SAGRADOS ANIMALES

Luis Otero ha sacado a la calle su primer libro. Un libro de periodista, un libro podríamos decir colectivo, puesto que en los libros de entrevistas el escritor es una entidad múltiple y receptora. Pero esta realidad incontrovertible no excluye las posibilidades creadoras de esa correa de transmisión en que el periodista se convierte cuando pregunta. «Animales sagrados» (1), pues define a Otero, e incluso, clarifica lo que tiene que ser el difícil arte de la entrevista. En «Animales sagrados» hay fluidez conversacional, amabilidad distanciadora y adánica espontaneidad sin subterfugios. Incluso hay una cierta frivolidad santificante. Otero practica una mayéutica liberadora sin estridencias y, por impulso incontenible, se produce el parto sin dolor. Al entrevistado se lo ve, y a Luis Otero, también se lo ve. Es pura farsa impotente pensar que el entrevistador tiene que taparse como si fuera un subalterno servilón y tosco. Luis Otero evita, generalmente, la competitividad, el duelo a sangre, pero lo que no puede evitar es su perspicacia indagadora. Para bucear en los complicados subterráneos de los personajes, Otero ha elegido la inmersión sin escafandra, la escueta, simple, directa y llanísima pregunta. Se trata, en definitiva, de la elección de un método taimadamente inofensivo y de comprobada efectividad. El sistema conlleva infinitas cargas de profundidad. Los entrevistados se dejan arrastrar por la inocente frivolidad de la pregunta y cuando quieren darse cuenta (quizá ni se la dan) se hallan en cueros a merced de la benevolente socarronería de Luis Otero.

J. V.

(1) Editorial Personas.—383

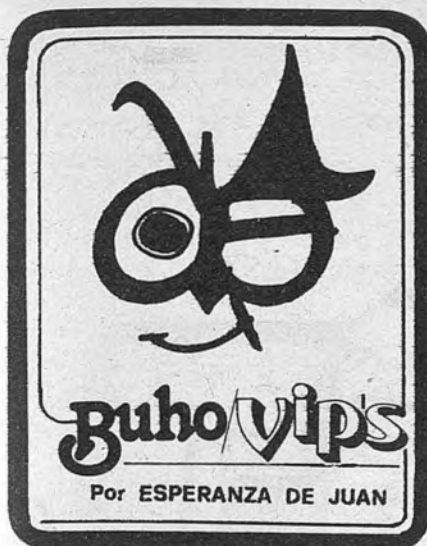
páginas. Ayuntamiento de Madrid

▣ O la pregunta como bisturí

luis otero

ANIMALES SAGRADOS





INMA DE SANTI «ESTOY EN PARO»

(sólo me ofrecen cosas por mi físico)

Casualmente me encontré con INMA DE SANTI. Y a continuación comenzamos a hablar de esas pequeñas y grandes cosas que forman parte de su vida. La persona que hay tras INMA DE SANTI ha cambiado, ha evolucionado. INMA ya no es una niña. Es una mujer que piensa y sopesa sus respuestas palabra por palabra. Dentro de ella hay frialdad, pero a la vez sensibilidad. INMA se marchó a Portugal con su familia y en nuestra conversación sale muchas veces este tema. Ella opina y me da sus impresiones sobre este país.

—En estos momentos no hago nada. Como decirte, estoy en paro obligado a causa de mi edad. Mira, yo tengo diecisiete años. Es la etapa de transición entre niña y mujer. Ni soy una niña ni tampoco una mujer de hecho, por lo que es difícil encajar en un personaje determinado. Además

de esto hay una serie de causas que han influido, por tanto, todo se me ha juntado. Por otra parte, es lógico que cuando lleves una serie de años en la profesión, como yo, se presenten estas crisis de trabajo, que es general en todos los medios.

—¿Has recibido algunas ofertas, a pesar de esta situación?

—Sí. Me han hablado de varias películas; pero no las acepté porque no me gustaron, ya que el cine de consumo que nosotros hacemos carece de intérpretes, de tema y de todo. No tiene garantías. Sólo me han ofrecido algunas cosas; pero no por la interpretación, sino por el físico, y por esto no merece la pena trabajar.

—¿Y de teatro?

—Nada cara a la próxima temporada. Y que



● «Las técnicas varían de un medio a otro»

● «El cine de consumo no tiene garantías»

● «Empleo primero de Psicología»

LUZ MARIA POLEGRE, «MISS ESPAÑA 1976»

■ «Miss Centro», Pilar Medina, elegida «Miss Nacional»

Ya casi acaba el verano, y también los certámenes de belleza, a los que acuden todas las mozas deseosas de promocionarse a base de su cuerpo —y de pocas cosas más—. Pero bueno, ahí vamos: LUZ MARIA POLEGRE HERNANDEZ es, desde el domingo, «Miss España 1976», elegida en el concurso de belleza, especial para dicho título, celebrado anoche en la localidad menorquina Cala Galdana.

La nueva guapa era «Miss Tenerife», y representaba a las Islas Canarias. Es toda una moza «fermosa», de dieciocho años, que nació en La Laguna. Estudia Medicina. Mide 1,70 metros, o sea, que la niña ya es un poco altita, ¡para que luego nos quejemos! Sus medidas de busto, cintura y caderas son, respectivamente, 86-64-90. Tras su elección fue coronada por OLGA FERNANDEZ, «Miss España 1975». Las damas de honor y compañeras de fiesta de la nueva «Miss» fueron «Miss Centro», PILAR MEDINA CAÑADELL, que fue designada «Miss Nacional», «Miss Simpatía», y ANGELA NAVARRO RUANO, «Miss Costa del Sol». El título de «Miss Fotogenia» recayó en «Miss Costa Dorada», PAQUITA VALERO RUFO.



conste que es lo que más me gustaría hacer porque me siento realizada plenamente como actriz cuando trabajo en el teatro.

—Respecto al estudio, ¿qué vas a hacer?

—A principios de curso ingreso en la Facultad de Psicología. Empezaré primero. Desde hace muchos años me incliné por esta carrera y no pararé hasta que sea licenciada en Psicología.

—¿Trabajar como actriz te ha supuesto problemas para estudiar?

—No, aunque siempre me he encontrado falta de tiempo; pero esto lo he tratado de solucionar sacándolo de donde podía. A pesar de esto he ido haciendo los cursos año por año, y siempre procuraba compaginar ambas cosas.

—INMA, ¿qué es lo que quieres?

—Me gustaría, ante todo, ser una actriz; pero no sé si será posible, pues depende de una serie de factores que no están al alcance de mi mano. Quiero a mi profesión, pero la dejaría si no me ofrecen lo que quiero.

—¿Qué piensas sobre el cine y el teatro?

—Prefiero el teatro porque te encuentras con una interpretación continua del personaje, que va a favor de la compenetración actor-personaje. Por esta causa el actor da más de sí, ya que sigue una línea continua. Además en este medio una gran parte de las cosas dependen del actor, que juega con su cuerpo, gestos y tonos de la voz. Por el contrario, en el cine, que es un medio más completo, el actor no da todo lo que tiene dentro. Además las técnicas corporales e interpretativas son distintas de las del teatro. No se pueden comparar estos medios, pues son diferentes.



Roger Moore y Bárbara Bach

RUEDAN «LA ESPIA QUE ME AMO»

El actor británico abandonó definitivamente su aureola de «Santo» y se dedica ahora a ligar con señoras, todas estupendas, lo que demuestra el gusto del «Santo» en materia femenina. Bueno, esto no es toda la verdad, pues la moza que está con ROGER MOORE es una actriz y compañera de fatigas de este actor en un filme titulado «La espía que me amó», que están rodando ambos en los estudios Pinewood, de Londres. La película trata de aventuras tipo JAMES BOND, con bu-

nas dosis de amor y violencia. Esto, unido con el hecho de que la moza de la foto se llama BARBARA BACH, que interpretará el papel de una espía rusa, que además amó a otro espía, pero de signo contrario: léase JAMES BOND, o sea, ROGER MOORE. Por tanto, el lío está entre estos dos. ¡Para que luego digan! Ellos se lo guisan y ellos mismos, sin ayuda de nadie, se la comen solitos, ¡eh!

el tema del día

INTERNACIONAL

Líbano, Siria y Jordania han anunciado su unión para el próximo día 27

DE sorprendente, cuanto menos, puede calificarse el anuncio de Líbano, Siria y Jordania declarando que han formado una Federación. Una sorpresa que también ha sido incluso para los ministros de Asuntos Exteriores de los países árabes, reunidos en El Cairo para preparar la convocatoria de reunión de la Liga de Estados Árabes que estudiará la situación en Líbano.

La noticia viene directamente ligada con el calificativo de «persona indeseable» dado por Siria al presidente de la OLP (Organización para la Liberación de Palestina), Yasser Arafat.

Extrañas alianzas

La decisión de Hafez El Assad, Presidente de Siria; de Hussein, Rey de Jordania, y de Elias Sarkis, Presidente electo de Líbano, de crear la Federación de los tres países, abre unos enormes interrogantes sobre lo que pretenden y contra quién lo pretenden.

Por el momento, ya han dado fechas para la ratificación de lo que ahora es proyecto: el próximo día 27, tres días después de que Elias Sarkis tome posesión de su cargo de Presidente en sustitución de Soleimán Frangieh, «dimitado» en pleno desarrollo de la crisis libanesa. Contra quien se efectúa esta Federación, está claro: los perdedores, como siempre, serán los palestinos, los desposeídos de su tierra, a los que cada día les va siendo más difícil vivir incluso en países teóricamente «hermanos».

Con la actual Federación, Siria se erige en la potencia de la zona, la que llevará el peso político y militar, convirtiéndose a los otros dos Estados casi en satélites.

Pero la viabilidad de esta Federación está todavía por demostrar. Siria ha intentado siempre controlar, directa o indirectamente, los países vecinos y a la resistencia palestina. Para ello se habían dado varias alternativas. Tras la guerra de octubre de 1973 se intentó dar una tierra a los palestinos trasteados. La solución primera fue crear



Elias Sarkis: Líbano será la colonia de la federación

un mini Estado en la Cisjordania, pero se negaron por la dependencia que suponía al no tener salidas; otro tanto sucedió con el intento de crear una Federación de esas tierras con Jordania, proyecto acariciado por Estados Unidos, puesto que Hussein es un aliado incondicional. Al fracasar esta solución se produjo un extraño acercamiento entre Hussein de Jordania y Hafez El Assad, dos regímenes que aparecían como contrapuestos. De esa nueva amistad saldría otro proyecto: una Federación sirio-palestino-jordana, en la que la fuerza la tendrían los sirios y los palestinos serían el emparedado, sometidos a los caprichos de sus magnánimos protectores. Por entonces, ya empezó a sospecharse la mano norteamericana en el acercamiento sirio-jordano y el intento de destruir los grandes éxitos diplomáticos que estaban alcanzando la Organización para la Liberación de Palestina.



Assad y Hussein: pierden los palestinos

UNA SORPRENDENTE FEDERACION

Los más perjudicados de esta extraña alianza serán los palestinos

La guerra civil de Líbano vino a mostrar más claramente el deseo sirio de mostrarse como potencia indiscutible de la zona, con el asentimiento tácito de Jordania, que pasaba a un discreto plano. Tras una primera tibia intervención siria a favor de las fuerzas izquierdistas (lo que parecía de acuerdo con el teórico régimen izquierdista del Partido Baas, que gobierna en el país), el Ejército sirio apoyó claramente a las fuerzas derechistas, dando un giro total a la lucha y alargando la guerra que ya parecía a punto de terminar. De la ayuda, Siria pasó a la ocupación del territorio libanés, en connivencia con sus ahora aliados.

Pero el intento de partición de Líbano, propugnado por sirios y derechistas libaneses, se encontró con la total oposición de palestinos y de izquierdistas del Líbano. Ante esto, lo único que le quedaba a Siria era asestar un golpe a las fuerzas palestinas, numéricamente importantes y bien organizadas en el Líbano.

Golpe a los palestinos

La Federación de los tres países es, sobre todo, un intento de eliminar a la resistencia palestina. La declaración de

persona «non grata» de Arafat por el régimen de Damasco es un avance de lo que puede ocurrir con los palestinos. El diario egipcio «Al Ahram», citando fuentes «árabes», señalaba que El Assad «no desea que Arafat vaya a Siria o que resida en Damasco», su residencia habitual antes de la ocupación siria de Líbano. Assad ha advertido también que, en lo sucesivo, no permitirá que su territorio sea utilizado para las actividades de la OLP, y hay que pensar que, al referirse ahora a «su territorio», habla también de la nueva Federación.

¿Qué pensar ante esta nueva actitud de un país árabe con respecto a los refugiados palestinos? ¿Qué nuevas «sorpresas» aguardan a los aquejados de su país? Hafez El Assad ha declarado que está dispuesto a negociar con la OLP sobre la guerra civil libanesa, «pero bajo ciertas condiciones sirias»; de lo que significan esas «condiciones» no ha hablado, pero es de suponer que no sean demasiado favorables para la organización palestina.

Los movimientos palestinos, ante la situación actual, se pueden encontrar ante una problemática de difícil solución. Si la nueva Federación prohíbe sus actividades en el territorio federado, ¿dónde actuar? El único país limítrofe con Israel que les permite ahora (y con ciertos recortes) es Egipto.

¿Cuál será la actuación próxima de los exiliados palestinos? Las reacciones se conocerán, a no dudarlo, en breve plazo. Todo puede pasar, incluso que la OLP y el «Frente de Rechazo» lancen una ofensiva general contra la nueva Federación árabe.

La diplomacia norteamericana, al cabo, ha sido mucho más efectiva que la de los palestinos, porque ha llegado a calar en los propios países árabes, especialmente en Siria, un país que, hace no demasiado tiempo, parecía alinearse con los más progresistas de las naciones árabes. Tal vez, con su actuación, piense que podrá conseguir los territorios ocupados por Israel de las alturas del Gólán. Difícil parece. Sin el concurso de la resistencia palestina, ningún país árabe podrá hacer frente a Israel. Ese puede ser un grave error que se puede pagar caro. Porque, en definitiva, va contra la unidad del pueblo árabe, una unidad que cada día es más difícil conseguir, cada vez aparece como más lejana.

Francisco GARCIA NAVARRETE

Conversaciones Kissinger-Vorster

YA HAY UNA BASE DE NEGOCIACIONES

(sobre Africa del Sur y Rhodesia)

ZURICH (Suiza). (Efe.)—El secretario de Estado de los Estados Unidos, Henry Kissinger, dijo ayer que los tres días de conversaciones llevadas a cabo en Zurich con el primer ministro sudafricano, John Vorster, se podían calificar de «fructíferas», y que se habían realizado progresos.

Manifestó, durante una conferencia de Prensa, que se había establecido una base para negociaciones adicionales sobre el futuro de Africa del sudeste (Namibia) y Rhodesia, pero todavía quedaba mucho trabajo por realizar en este terreno.

Kissinger dijo: «Creo que se ha realizado un progreso hacia el logro de los objetivos que han desarrollado conjuntamente los Estados Unidos, el Reino Unido y los Estados de Africa negra, y que se habían sentado las bases para negociaciones futuras.»

Estos objetivos, dijo Kissinger, era la independencia, el gobierno por la mayoría, los derechos de las minorías y el progreso económico.

Kissinger dijo que las próximas cuarenta y ocho horas las dedicará a informar a los dirigentes de las cinco naciones de Africa negra que se vienen llamando naciones de «primera fila», que bordean Rhodesia y Namibia, respecto a sus conversaciones con Vorster llevadas a cabo este fin de semana.

«Se ha realizado un progreso hacia la configuración de un marco para las negociaciones», dijo Kissinger. Añadió que no podía proporcionar más detalles en tanto tanto las partes interesadas no estuvieran informadas.

El secretario norteamericano, Henry Kissinger, ha dicho, en su conferencia de Prensa, que los

Estados Unidos están tratando de poner fin a la creciente crisis en la región septentrional de Africa, ya que «el mantenimiento de un conflicto en Africa inevitablemente conduciría a la intervención de potencias exteriores», añadiendo que existe en Africa el peligro de convertirse en una zona «conflictiva».

Vorster ha invitado a Kissinger a visitar Africa del Sur, pero el secretario de Estado norteamericano ha advertido que todo depende de que «las negociaciones para solucionar el problema de aquella región progresen efectivamente».

En respuesta a la pregunta de un corresponsal, Kissinger ha dicho que, de momento, no tiene planes trazados para visitar a Ian Smith, primer ministro de Rhodesia.

Las propuestas que se han formulado en la entrevista Kissinger-Vorster serán presentadas a los líderes africanos y las que se acepten como convenientes establecerán un consenso inicial, anunció Kissinger.

Kissinger terminó diciendo que, desde luego, «la solución solamente puede llegar por un acuerdo entre los afectados por el problema y no por imposición de los Estados Unidos».

Viaje a Londres y París

LONDRES. (Pyresa.)—Ayer tarde ha llegado a Londres, procedente de Zurich, el secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, para entrevistarse con el primer ministro británico. Kissinger tendrá al corriente a los líderes británicos acerca de lo tratado en sus conversaciones en Zurich con el primer



«La solución depende de los afectados y no de la imposición USA», dijo el secretario de Estado

ministro sudafricano, Vorster. Hoy, martes, emprenderá vuelo hacia París y, después, a Bonn.

Por su parte, el primer ministro de Sudáfrica, John Vorster, salió ayer de Zurich, por vía aérea,

con destino a su país, al término de las conversaciones que ha mantenido con Kissinger.

PETICIONES DE CINCO PAÍSES

«CUMBRE» AFRICANA EN TANZANIA

Trata sobre la cuestión racial en la zona austral del continente

DAR ES SALAAM. (Efe, Reuters.)— Los Presidentes de cinco países de Africa negra se reunieron ayer en esta capital para tratar de la crisis entre blancos y negros en Africa Austral.

El objetivo principal de la reunión se cree que fue el intento de reconciliar a las facciones negras rhodesianas dirigidas por Joshua Nkomo con las del obispo Abel Muzorewa.

Se destaca que en la reunión, a la que han concurrido los Presidentes de Tanzania, Zambia, Mozambique, Angola y Botswana, fue proyectada bastante antes de las conversaciones mantenidas en Zurich por Henry Kissinger en los últimos tres días con el primer ministro sudafricano John Vorster.

Los dirigentes africanos han acordado informar al subse-

cretario de Estado norteamericano para Asuntos Africanos, William Seaufele, cuando llegue hoy a esta capital, de su opinión sobre si una misión diplomática de Kissinger a Africa pudiera tener efectos positivos en los momentos actuales.

Después de la reunión de tres horas celebrada por la mañana, los Presidentes decidieron un aplazamiento de la misma para almorzar.

Mozambique: Avioneta sudafricana, derribada

SALISBURY. — Una avioneta matriculada en Sudáfrica se ha estrellado en Mozambique tras

haberse producido disparos, ha informado el Departamento de Aviación Civil rhodesiano.

Un portavoz del departamento ha dicho que había recibido la noticia de que el «Cessna 172» se estrelló en Chicual Acuala y que uno de los dos hombres a bordo resultó muerto y el otro herido.

El aparato salió de Bulawayo a las 7,32 de la mañana, el sábado, rumbo a Messina, situada en las inmediaciones de la frontera con Sudáfrica. «Fue visto en el momento en que sobrevolaba Vila Salazar, en la frontera sudeste con Mozambique, a las 10,05 horas, y poco tiempo después se adentró en Mozambique», ha declarado el portavoz.

Los informes procedentes de Vila Salazar afirmaron que se habían oído disparos.

KISSINGER y VORSTER terminaron sus conversaciones en Zurich que han sido calificadas por el primero de «satisfactorias». Según el secretario de Estado, se han sentado las bases para posteriores negociaciones sobre los problemas de Africa del Sudeste y Rhodesia. Kissinger admitió que se va progresando lentamente hacia los objetivos que persiguen Estados Unidos, Gran Bretaña y los países africanos: Gobierno de mayoría negra, independencia, derechos de la minoría y progreso económico. Posteriormente, el secretario de Estado se trasladó a Londres para informar a

los dirigentes británicos del resultado de sus conversaciones, y después irá a París. El fin de las conversaciones Kissinger-Vorster ha coincidido con una «cumbre» en Dar Es Salaam, donde los Presidentes de Tanzania, Zambia, Mozambique, Angola y Botswana estudian el problema racial del Africa austral.

LOS SINDICATOS BRITANICOS celebran su reunión anual en la ciudad de Brighton con dos temas polémicos: el millón y medio de parados y el mantenimiento o ruptura del Pacto Social con el Gobierno. El Congreso se ha iniciado ya con opi-



niones encontradas sobre la inflación, el desempleo y el apoyo de los Trade Unions al Gabinete Callaghan.

UN PILOTO SOVIETICO llegó ayer a Hakodate (Japón) a bordo de un «Mig-25», el avión de combate más rápido del mun-

do, y anunció que quería pedir asilo político en Estados Unidos, pero que se había visto obligado a aterrizar a falta de combustible. El piloto pidió a las autoridades niponas que cubrieran el aparato, ya que contenía altos secretos militares.

LA CAMPAÑA PRESIDENCIAL NORTEAMERICANA se inició ayer oficialmente en medio de una apatía general por parte del electorado, aunque no de los candidatos, Carter y Ford. Según los últimos sondeos, menos de la mitad de los norteamerica-

nos con derecho a voto acudirán a las urnas.

EL GOBIERNO IRAQUI ha hecho saber que no está de acuerdo con la proyectada conferencia árabe sobre la situación en Líbano. Los ministros de Asuntos Exteriores de los países miembros de la Liga Árabe decidieron el sábado celebrar la reunión en la tercera semana de octubre en El Cairo.

Chelo ESCOBAR

Con el telón de fondo de millón y medio de parados

CONGRESO SINDICAL BRITANICO

● El tema clave de las discusiones será la aceptación o el rechazo del «pacto social» con el Gobierno

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)

El congreso de las TUC británicas fue inaugurado ayer en Brighton con gran pompa de dialéctica aguerrida. El presidente general de los sindicatos señaló que la paciencia de la clase trabajadora tiene un límite, y que el «pacto social» Unions-Gobierno carecerá de una duración indefinida, apremiando a la administración laborista a que haga algo para contrarrestar los efectos devastantes del paro obrero, que han alcanzado aquí la cota más alta desde los años de la guerra. Se cifra en millón y medio el número de asalariados que no tiene ocupación fija.

La conferencia de las Trade Unions agrupará a más de mil representantes o enlaces sindicales de las 110 agrupaciones constituidas en sindicatos con que cuenta este país, y contará con la participación de un centenar de auditores llegados de diversos países de Europa. En Brighton se encuentra también un pequeño grupo de sindicalistas españoles.

El «pacto social», la gran duda

Este tipo de reuniones, año tras año, guardan una estrecha similitud. Se propugnan las mismas tesis, saltan a la palestra casi idénticas invectivas. Pese a esto, el congreso de las TUC-76 mantiene una trascendencia especial, al estar marcado por el común denominador de una cuestión clave, el de la prórroga o no del «pacto social», vigente con el Gobierno. Con un regis-

tro de millón y medio de parados aguardando cola a las puertas de las oficinas de colocación, y con un deterioro progresivo de los niveles de bienestar, la preservación de la entente cordial se ha hecho muy difícil. En algunos sectores los más encastillados y militantes de los sindicatos casi repugna la idea de tener que volver a dar de nuevo carta blanca a los hombres de mister Callaghan. Esa es a la vez una cuestión a despejar.

Por el momento las fuerzas se perfilan bastante divididas. Hay núcleos sindicales que están a favor, y otros en contra. Por una parte, el alto mando sindicalista, encabezado por el tandem Jones-Scanlon, los dos hombres más poderosos en este país, según algunos, parecen inclinarse en pro de la prórroga del compromiso. Aunque en público hayan efectuado algunas críticas a la morosidad con que se comporta el

LONDRES

De nuestro corresponsal, ANTONIO PARRA

Gobierno Callaghan, en el fondo se mantienen en el área moderada, y propugnan dar otro año de tregua, mediante la renovación de la lealtad al pacto social, también denominado el de las cuatro libras esterlinas. Sin embargo, aparece una nube de elementos contestatarios en los estamentos de la base sindical. De esta forma, las vísperas inaugurales de la presente conferencia fueron tumultuosas.

Grupos izquierdistas irrumpieron en el salón de sesiones y provocaron desórdenes y alborotos. Algunos de los delegados no tuvieron la oportunidad de hacer uso de la palabra. Asimismo, la apertura de la conferencia ha coincidido con la llegada a Brighton de la marcha de parados. Las leyendas que enarbolaban en sus pancartas estos obreros sin trabajo pueden ser un anticipo de lo tormentoso que serán las deliberaciones del congreso sindicalista de Brighton. Ese millón y medio de desempleados lleva mal fario. Flota sobre las mentes de los sin-

dicalistas como una mala pesadilla. El «pacto social» está en entredicho y amenazado por todos sus flancos. ¿Acuerdos colectivos libres, y escalada salarial sin precedentes de nuevo? Esa es la opción más clara, caso de que se produjera una ruptura del «pacto social». Por lo pronto, las Trade Unions, para desgracia de Downing Street, no presentan una faz tan cohesiva y sumisa como hace diez meses. E" entorpece la credibilidad de este Gobierno, y supone un quebranto de sus posibilidades para ganar los próximos comicios.

Visita del ministro de Exteriores de la RDA

LONDRES. — En la primera visita de un ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Oriental a Gran Bretaña, Oskar Fischer fue recibido ayer en el aeropuerto de Heathrow por lord Goronwy Roberts, subsecretario del Foreign Office.

Fischer mantendrá conversaciones durante su visita oficial de un día con su colega británico Anthony Crossland, quien ofrece un almuerzo en su honor en el ministerio de Asuntos Exteriores.

BONN

De nuestro corresponsal CESAR SANTOS

Tras las reacciones provocadas por los últimos incidentes

CEDE LA TENSION INTERALEMANA

BONN. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)

ERICH Honecker, jefe del Partido Comunista de Alemania Oriental, fue preguntado ayer, durante el recorrido que hizo por la Feria Internacional de Leipzig, sobre si sería suspendida la orden de disparar en la frontera interalemana. El político contestó sin pestañear y como si tuviera la respuesta de largo tiempo preparada. A su juicio, puestos a hablar de disparos, habría que empezar por hablar de los que suenan en la República Federal cada día, cada hora, a cada momento. La pregunta del reportero de la televisión germano occidental quedó así sin la esperada contestación. Pero Honecker no quiso tampoco pasarla del todo por alto. Cuando se ponga fin a las provocaciones de la República Federal en esa frontera cambiarán las cosas. El respeto de Alemania Occidental a la frontera de la República Democrática Alemana es «conditio sine qua non» para las buenas relaciones entre ambos Estados alemanes.

La verdad es que el temporal entre Bonn y Berlín oriental ha empezado a amainar. ¿Por qué? Pues por muchas y variadas razones. En primer lugar, la nota de protesta de los aliados occidentales le hizo ver con meridiana claridad tanto a Berlín Este como a Moscú que, a los cinco años de su firma, el acuerdo cuatripartito sobre Berlín sigue en vigor y que no están dispuestos a exigir sea respetado tanto por Alemania comunista como por la capitalista. En segundo lugar, porque al querer hacer una manifestación de soberanía, lo dirigentes de Pankow se equivocaron de medio a medio y consiguieron en el interior reacciones muy contrarias a las que se habían prometido. Es un secreto a voces que los incidentes últimos en la frontera entre las dos Alemanias y el suicidio de un sacerdote protestante, que se roció con gasolina y se prendió fuego en plena calle, han motivado numerosas cartas a las autoridades en las que se pone de manifiesto el descontento del ciudadano.

Por fin, Moscú se las ingenia de maravilla para tensar la cuerda, pero procura aflojarla antes de que se rompa. El Kremlin no tiene tampoco en estos momentos interés en llevar las cosas tan lejos que obliguen, incluso a los partidarios de la Ostpolitik, a poner los éxitos de ésta en tela de juicio.

Cuando Breznev haga el anunciado viaje a Bonn, a principios de la próxima primavera, el tema Berlín volverá a ser objeto de debate. Para entonces, sin embargo, se habrá normalizado de tal forma la situación que los puntos en litigio, como el de la inclusión de Berlín occidental en los acuerdos germano-soviéticos y la representación exterior del sector libre de la ciudad por Bonn, serán relegados a la discusión entre las correspondientes comisiones.

CON UN «MIG-25»

EXTRAÑA FUGA DE UN PILOTO SOVIETICO

● Quería pedir asilo político en USA, pero tuvo que aterrizar en Japón por falta de combustible

HAKODATE (Japón). (Efe, Upi, Reuter.) — Un caza a reacción de las fuerzas aéreas soviéticas aterrizó ayer en el aeropuerto de Hakodate, ciudad situada en el norte del Japón, ha informado un portavoz de la Policía.

El piloto, que iba armado de una pistola, fue trasladado por la Policía para ser interrogado.

El aeropuerto fue cerrado al tráfico, una vez que el avión tomara tierra.

La Policía dijo que debido al idioma se habían encontrado con problemas de comunicación y habían necesitado los servicios de un intérprete de la cercana ciudad de Sapporo.

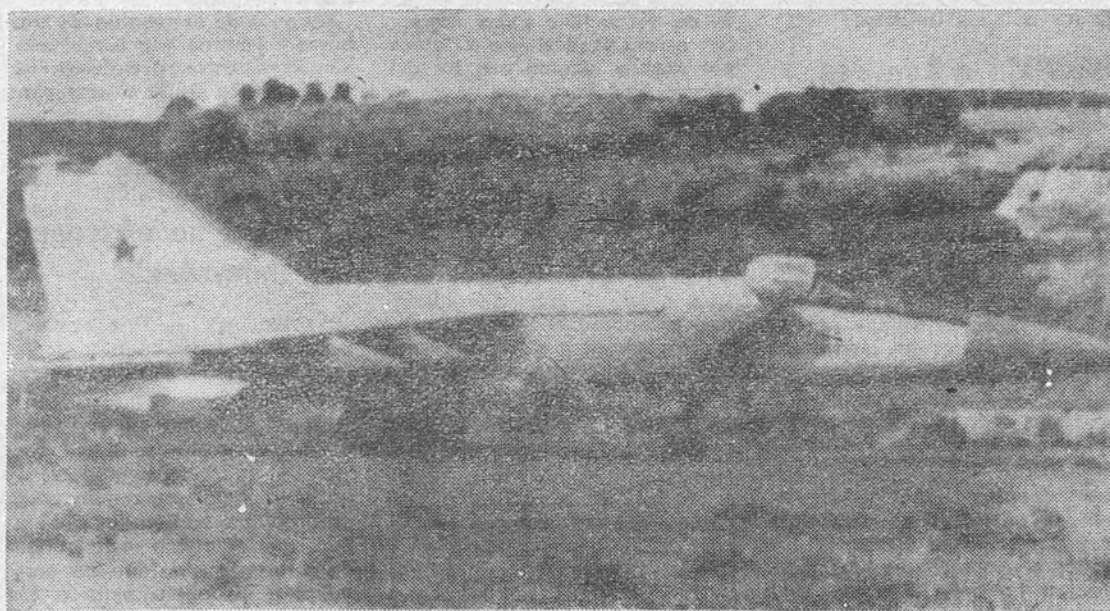
Más tarde la Policía informó, citando al aviador soviético, «me quedé sin gasolina y tuve que realizar un aterrizaje forzoso; este avión es de alto secreto; por favor, cúbralo con una lona».

Sin embargo, a las nueve (hora española) el «Mig-25» fue televisado en un programa informativo para todo el país.

Oficiales del aeropuerto declararon que después de aterrizar el piloto hizo grandes gestos, señalando al océano, sacó su pistola y gritó «no se acerquen»; a continuación disparó tres tiros en advertencia. No hubo que lamentar ninguna desgracia personal, ha dicho la Policía.

El piloto, tres ser interrogado por las autoridades niponas sobre sus intenciones, manifestó que proyectaba solicitar asilo político en Estados Unidos, informa la agencia Kyodo.

Añadió el piloto del moderní-



El «Mig-25» detenido en Hakodate. (Foto AP.)

simo avión soviético que no pudo dirigirse directamente a Estados Unidos porque no disponía de combustible suficiente.

El «Mig 25»

El «Mig-25» se conoce en medios de la OTAN como «Foxbat». Durante muchos años fue considerado por la mayoría de los técnicos como un aparato superior a los occidentales. Desde 1965 el «Foxbat» ostentaba varios récords que se aseguraba los aviones norteamericanos no lograban alcanzar.

Pero se mantenían en secreto las auténticas cualidades del «SR-71» estadounidense, que en meses pasados batió todos los récords de su competidor soviético con gran facilidad.

Los técnicos, pese a ello, reconocen tener gran interés por desvelar muchos secretos del «Mig-25», todavía desconocidos

en Occidente, entre ellos su sistema de control y navegación.

La leyenda de excepcionalidad que se atribuye al «Mig-25», se debe al secreto con que guardan los norteamericanos las características del «SR-71», se dice en medios de la OTAN.

El «Mig-25» sólo mantiene imbatido su récord de altura, a unos 30.000 metros, pero expertos de la Alianza Atlántica creen que el «SR-71», puede superar esa altura.

Secuestraron un avión holandés para canjearlo por detenidos en Israel

FALLIDO GOLPE PALESTINO

Se desconoce el paradero del comando tras la decisión chipriota de permitirle salir de la isla

LARNACA. (Efe.)—Los 78 pasajeros, 13 españoles entre ellos, y los cinco miembros de la tripulación del avión secuestrado de la KLM, que posteriormente fueron puestos en libertad, salieron ayer por la mañana para Amsterdam en un segundo avión «DC-9» de la KLM.

Se mantiene en secreto el paradero de los tres secuestradores palestinos del avión.

El Gobierno de Chipre les prometió que les dejaría salir libremente de la isla para dirigirse al país que desearan.

La última vez que se vio a los secuestradores fue el domingo cuando, después de rendirse a las autoridades chipriotas, salieron en un automóvil negro, con matrícula diplomática, del aeropuerto de Larnaca.

Historia del secuestro

Todo empezó, al parecer, en Málaga en la noche del sábado al domingo, cuando entre los pasajeros que subieron a un «DC-9» holandés iban tres palestinos armados.

Se temía, con razón, como se comprobó ahora, que los piratas del aire amenazarán con provocar la explosión de un avión sobre una ciudad judía o estrellarse contra ella con los depósitos del aparato llenos de gasolina.

La amenaza de los secuestradores fue exactamente esa. La alternativa que ponían era la liberación de otros piratas y el prelado monseñor Capucci, detenido por los israelíes por su firme apoyo a la causa palestina.

La primera escala del avión fue en Niza. Poco después de la salida del avión de esta ciudad con destino a Amsterdam, los tres piratas del aire se daban a conocer. El avión aterrizó esa madrugada en Túnez y unas tres horas después salió hacia el aeropuerto de Larnaca, en Chipre.

Larnaca sólo serviría para cargar de combustible, porque el destino era la ciudad judía de Tel Aviv.

Poco después de la salida del avión de Chipre se declaró el estado de alerta en el aeropuerto de Lod, ya en Israel, porque hacia él se dirigía el aparato.

Inmediatamente salen al aire cazas judíos, que se acercan al avión holandés para impedirle aterrizar en su territorio. Para el momento, se sabe aquí, los judíos esparcen por las pistas todo tipo de obstáculos para que el avión no pueda tomar tierra, aunque lo desee.

Treinta o cuarenta minutos antes de que el aparato quede vacío de combustible, el avión vuelve a Chipre, donde aterriza. El plazo del ultimátum se alarga dos horas más.

Pero, una vez en el aeropuerto de Larnaca, el avión no volvía a salir, pese a que llenó los depósitos de gasolina. A la llegada, el comandante del avión comentó con la torre de control que los pasajeros tenían pánico, pero que había sido bien dominado.

Israel: No habrá amnistía para Capucci

JERUSALEN.—Israel rechazó una petición formulada por la Iglesia católica griega para que

se amnistiasen al arzobispo Hilarion Capucci, condenado, en 1974, por un tribunal israelí por su intervención en el tráfico de armas destinadas a los guerrilleros árabes, informó ayer un portavoz del Ministerio de Justicia en Jerusalén.

Elecciones chipriotas

NICOSIA (Chipre). (Efe-Reuter.)—Los primeros resultados de las elecciones chipriotas muestran que los greco-chipriotas favorecen el frente democrático centro-derecha del ex ministro de Asuntos Exteriores Spyros Kyprianou y su aliado el Partido Comunista «Akel», que apoya al Presidente Makarios.

A causa de la oposición iraquí

PELIGRA LA "CUMBRE" SOBRE EL LIBANO

Según decisión de la Liga Árabe está prevista para el próximo mes en El Cairo

EL CAIRO. (Efe-Reuter-UPI.)—La proyectada cumbre árabe para tratar de solucionar la guerra civil del Líbano, y que debe celebrarse el próximo mes se ha encontrado con una fuerte oposición por parte de Iraq, ha informado el periódico semioficial «Al Ahram».

Los ministros de Asuntos Exteriores árabes acordaron el sábado reunir la cumbre en El Cairo durante la tercera semana de octubre. Sin embargo, «Al Ahram» declaró que un comunicado iraquí difundido por la radio de Bagdad mostró su oposición.

El periódico, citando la radio dijo: «La insistencia de Iraq en esta petición se basaba en su propio convencimiento de que la crisis ha sido motivada por la intervención militar siria en el Líbano.»

La decisión iraquí no ha sorprendido a los observadores que desde un principio dudaban de las posibilidades de esta cumbre en tanto continúan las diferencias entre los árabes.

Pero el secretario general de la Liga Árabe, Mahmoud Riad, gran defensor de la reunión en la cumbre, está planeando otro alto al fuego más, en el Líbano, con objeto de allanar el camino para la reunión de países árabes.

Combates

Mientras tanto, se han registrado ayer violentos combates en el Líbano y se ha anunciado que el dirigente falangista Pierre Gemayel emprendió viaje en helicóptero a Siria para mantener conversaciones con las autoridades de este país sobre los problemas del Líbano.

Gemayel es una de las muchas personalidades libanesas que han visitado la capital siria desde que el Presidente electo, Elias Sarkis, se entrevistó con el Presidente sirio el pasado martes.

Los combates se han localizado en las montañas del este de Beirut, donde los cristianos están tratando de abrir un camino directo desde su capital provisional, Yunien, hacia el este del Líbano y hacia Siria, anuncian las emisoras.

Durante la noche ha habido intercambios de fuego de artillería entre cristianos y musulmanes en Beirut.

Según Gadafi, los militares no permanecerán indefinidamente en el Poder

NUEVA FASE DE LA REVOLUCION LIBIA

Los Congresos populares elegirán al jefe de Gobierno y a los ministros

TRIPOLI. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)

La revolución libia está viviendo en estos momentos una experiencia democrática sumamente original. No se trata ya de la participación del pueblo en el Gobierno, sino que es el propio pueblo el que, a través de unos originales comités populares gobierna en Libia. Se habla, incluso, y así lo ha corroborado el propio Gadafi, de que estos comités han destituido a algunos funcionarios que habían sido designados por decretos promulgados por el Comando del Consejo de la Revolución. Libia ha entrado, así, en una nueva fase. Hasta ahora, la revolución del 1 de septiembre de 1969 se denominaba «revolución blanca», porque no hubo derramamientos de sangre. Ahora se la llama la «revolución de la gran lucha», y la nueva fase consiste en entregar el poder al pueblo directamente.

Gadafi ha anunciado que los militares no tienen intención de permanecer indefinidamente en el Poder. Lo que uno no sabe es cómo se hará el trasvase. Incluso se anuncia ya que el primer ministro, cargo que desempeña el comandante Yalud, uno de los miembros del Consejo de la Revolución y una de sus fi-

guras indiscutibles, será desempeñado por el secretario del Congreso del Pueblo, elegido por los comités populares de base. Que algo está cambiando en Libia en este sentido es el anuncio hecho por el propio coronel de que si las relaciones con Egipto no se han roto no ha sido porque él no quisiera, sino porque así lo han decidido los Congresos populares. Por Gadafi, las relaciones se habrían roto ya hace tiempo.

Esta experiencia democrática, hoy por hoy sería ininteligible para Occidente. Gadafi niega que la representación del pueblo a través de los partidos políticos o a través de una cámara de diputados sea democracia. «Es la dictadura de unos sobre otros», manifiesta. A su juicio, cuando un partido llega al Poder no representa los intereses nacionales, sino los intereses del partido. Gadafi quiere que gobierne el pueblo directamente. Incluso se han producido ya algunos casos de poderes paralelos en algunas empresas, donde la Administración ha designado un director y el Comité Popular otro distinto. Es indudable, como digo, una nueva experiencia, un camino nuevo que está lleno de interrogantes y que puede presentar grandes dificultades. El pueblo será el encargado de elegir a los responsables de la agricultura, de la industria, de los asuntos exteriores y de los interiores. No se trata de elegir un Presidente del Gobierno, que, a su vez, elija a sus ministros, sino de elegir el pueblo directamente a cada uno de los responsables de cada Departamento. Tampoco la defensa del país estará encomendada a los militares, sino al propio pueblo. Si hay una

TRIPOLI

De nuestro enviado especial de ARRIBA y Pyresa
Fernando LATORRE

agresión de una potencia exterior no será el Ejército tradicional el encargado de rechazar el ataque, sino el pueblo libio, a través de las milicias populares.

Es posible que nuestra mente occidental presente mil reparos e inconvenientes a esta original democracia. Pero si a los árabes hay que juzgarles siempre con su propia mentalidad y no con mentalidad occidental, a los libios, en este caso, mucho más. Porque lo único que el extranjero puede palpar de todo esto es que toda la revolución libia se basa en el carisma de Gadafi. Y si algún día desapareciera el líder libio, quedaría como un símbolo, fuese quien fuese el que gobernase. Lo que tienen hoy los libios se lo ha dado Gadafi. El fiel de la balanza, repito, está en el propio Gadafi, para bien o para mal. Y en este aspecto, Gadafi juega con la enorme y doble ventaja de su carisma y de su austeridad y ejemplo. Todo se puede discutir en Libia. Los que no están con la revolución nunca están contra Gadafi. Poco a poco, a pesar de las acusaciones que desde el exterior se hacen contra él, Gadafi se está convirtiendo en un mito para los libios. Y para muchos árabes también. Y éste es un elemento de doble filo para esa experiencia democrática tan original que el propio Gadafi ofrece a su pueblo.



APOYO A LEFEBVRE

Monseñor Lefebvre, que se ha manifestado dispuesto a «continuar su obra» pese a todo, afirmó el pasado domingo durante la homilía de una misa celebrada en el Palacio de Deportes de Besançon que cree posible un arreglo con el Vaticano. Unas 2.000 personas asistieron a la ceremonia, oficiada por uno de los seminaristas del arzobispo. Mientras, en Londres, otro sacerdote ordenado por Lefebvre, Peter Morgan, ofició también el domingo una misa en latín. En Bélgica, sin embargo, el obispo de Econe no cuenta con demasiados partidarios, como lo demuestra el fracaso de la manifestación organizada en su apoyo y que no logró reunir más de cincuenta personas. Por el contrario, en Roma, los simpatizantes de Lefebvre son numerosos a juzgar por las pancartas que llenan los muros romanos. En la de la fotografía, tomada cerca del Vaticano, se puede leer: «Viva Lefebvre. Basta con los curas rojos.» (AP-Europa Press.)

USA

APATIA ANTE LA CAMPAÑA ELECTORAL

(iniciada ayer)

WASHINGTON. (Efe.) — La campaña electoral a la Presidencia de los Estados Unidos quedó inaugurada ayer ante la virtual apatía de la mayoría de la población norteamericana.

A pesar del anuncio de una serie de debates televisados entre los dos candidatos a la Casa Blanca, el demócrata Jimmy Carter y el republicano Gerald Ford, que se iniciarán a últimos de mes, los votantes norteamericanos parecen desilusionados por la elección que se les ofrece el próximo noviembre.

Según las últimas estimaciones de los expertos, menos de la mitad de los norteamericanos con derecho al sufragio acudirán a las urnas el día de las elecciones, al menos que de aquí a en-

tonces se anime suficientemente el catarro político.

Hasta ahora ambos contendientes y sus respectivos candidatos vicepresidenciales han empleado sus energías en denunciarse mutuamente su incapacidad para ocupar la Casa Blanca, pero esta letanía de críticas parece tener poco efecto en la gente.

El mayor esfuerzo de los candidatos a partir de ahora será el de atraerse las simpatías de los votantes con todos los medios a su alcance, como puso en evidencia Jimmy Carter con un apretado programa de intervenciones públicas en cuatro Estados en el mismo día.

Tanto Carter como Ford están apurando hasta la última gota

el recurso de sus convicciones religiosas como un medio de convencer a la gran masa del electorado, todavía indeciso, sobre las ventajas de su triunfo en las urnas.

Los dos candidatos acudieron el domingo a sus respectivas iglesias, Ford, a episcopaliana, y Carter, a la baptista, en parte para entrar en la campaña con buen pie por el lado espiritual, y en parte para demostrar la formalidad de sus compromisos religiosos.

Ciertos expertos aseguran que el triunfo electoral dependerá este año, en gran parte, del voto católico de las grandes concentraciones urbanas de Estados Unidos, que de momento parecen inclinarse por Ford.

Tras confirmar el color rojo de Marte

EL «VIKINGO II» BUSCA ACTIVIDAD GEOLOGICA

WASHINGTON. (Efe.)—La nave "Vikingo II", tras confirmar por sus fotografías el color rojo de Marte, comenzó ayer las pruebas para establecer la existencia o no de actividad geológica en el planeta.

Los científicos de Pasadena pusieron en funcionamiento el sismógrafo incorporado a la nave que detectará cualquier temblor del suelo marciano, lo que sería una prueba evidente de su actividad.

Las esperanzas de detectar un temblor son grandes, aunque los científicos esperan encontrar una actividad sismográfica inferior a la de la Tierra y creen que pueden ser necesarias semanas antes de encontrar pruebas de ella.

Un sismógrafo similar, instalado en la "Vikingo I", no llegó a funcionar y por ello los datos que se obtengan con la "Vikingo II" no bastarán para determinar el origen de los temblores ni la composición exacta de la capa interior de Marte.

Sin embargo, los científicos creen que el sismógrafo de la "Vikingo II" bastará por sí solo para determinar la existencia de un núcleo central y establecer su tamaño.

Pero mientras llega el momento de que la aguja del sismógrafo envíe la señal que todos esperan en Pasadena, se estudian las fotografías enviadas por la nave, que reproducen fielmente la llanura de Utopia, donde tomó contacto con el suelo marciano.



Nuevos teléfonos en Madrid



Por ello, desde las 12 de la noche de hoy martes día 7 de septiembre, y para dar una mayor fluidez al servicio, se hace preciso modificar la numeración de algunos abonados de la Central de Argüelles, que pasan a depender de la de Jordán.

La Telefónica ha dispuesto la oportuna información de este cambio, a través de una cinta magnetofónica, para quienes intenten comunicarse utilizando el número antiguo, con alguno de los abonados afectados, sin que las llamadas sean registradas en el contador de su teléfono.

COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



EXCMO. CABILDO INSULAR DE GRAN CANARIA ANUNCIO DE CONCURSO

Se hace saber que esta Corporación convoca Concurso para la adquisición e instalación del material que a continuación se indica con destino al S.I.A.L.:

- Un equipo desionizador de agua.
- Equipo de acondicionamiento para la sala de yogurt.
- Un depósito de 1.000 L. de acero inoxidable.
- Un equipo de llenado aséptico «UHT».

Las circunstancias detalladas de este anuncio se publicaron en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al día 28 del corriente mes.

La presentación de plicas podrá hacerse en la Casa-Palacio Insular (Bravo Murillo, 23) hasta transcurridos VEINTE días hábiles contado a partir del siguiente al de la publicación del anuncio en el diario oficial mencionado.

Las Palmas de Gran Canaria, 31 de agosto de 1976.—El Presidente (firma ilegible).

DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

El «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» número 213, correspondiente al día de la fecha, inserta el anuncio del concurso para la adquisición de 13 equipos transmisores de onda corta para la Red Radio-telegráfica de esta Dirección General, cuyo precio límite señalado es el de 11.000.000 de pesetas.

Los Pliegos de Condiciones Técnicas y Económico-Administrativas estarán de manifiesto en el Servicio de Administración y Contabilidad, Puerta del Sol, número 7, de esta Dirección General.

Las personas naturales o jurídicas a quienes les interese, pueden presentar ofertas ajustadas al modelo oficial, hasta las doce horas del día 28 del mes actual.

Todos los gastos que origine este concurso serán de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 4 de septiembre de 1976.

DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

El «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» número 213, correspondiente al día de la fecha, inserta el anuncio del concurso convocado para la adquisición de material para redes en UHF de los Servicios Móviles de esta Dirección General, cuyo precio límite señalado es el de 22.304.000 pesetas.

Los Pliegos de Condiciones Técnicas y Económico-Administrativas estarán de manifiesto en el Servicio de Administración y Contabilidad, Puerta del Sol, número 7, de esta Dirección General.

Las personas naturales o jurídicas a quienes les interese, pueden presentar ofertas ajustadas al modelo oficial, hasta las doce horas del día 28 del mes actual.

Todos los gastos que origine este concurso serán de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 4 de septiembre de 1976.

Novillada en Las Ventas

VILLALTA Y LOZANO,
POR LA PUERTA GRANDE

Asistió mucho público a las Ventas para presenciar la novillada del domingo, atraído, tal vez, por el resonante éxito de uno de los espadas en cartel. Y la verdad es que si el coletudo del «tirón» no defraudó, no es menos cierto que tuvo ocasión de descubrir a otro posible nuevo valor de la novillería andante, en el que hacía su presentación en esta plaza.

Se lidiaron novillos jerezanos de Diego Romero Gallego, cuya presentación, comportamiento y hasta el color de la capa fueron mitad y mitad. Y digo eso ya que tres (primero, segundo y sexto). Aquellos, de pelo castaño, y éstos, de pelo negro, en sus variantes de bragao, zaño y listón. El comportamiento también fue en la línea, mitad y mitad, siendo más claros los castaños, aunque el sexto, que derribó con estrépito, sacara algunas asperas. Acusaron mansedumbre, no exenta de peligros, los «morenos». Las cabezas de los seis fueron respetables. Más astifinas las de los que tenían menos carne.

Pedro Somolinos no acaba de cuajar una faena completa en esta plaza y eso que el domingo estuvo más decidido que en otras ocasiones, pero tal vez por exceso de precipitación, quizá por falta de mentalización, lo cierto es que se dejó escapar otra oportunidad en el albero de su tierra. Las buenas maneras, la firmeza de su estilo y la elegancia de su hacer, que volvió a prodigar sin rematar actuaciones, no dejan de convertirse en tópicos que a la larga acaban por no decir nada. Naturalmente, que tuvieron dificultades sus novillos (como los de los compañeros de terna), pero hete aquí que Somolinos casi triunfó en el más difícil de su lote (cuarto de la tarde), al que si le hubiese entendido de principio, su triunfo habría sido rotundo. Mató de dos pinchazos hondos y descabello a su primero y de estocada en lo alto —saliendo volteado—, que le valió vuelta al ruedo, al cuarto.

Lorenzo Manuel Villalta contaba con el favor del público y con el de un gran número de paisanos, seguidores incondicionales. Su labor en el segundo de la tarde fue más vistosa que templada. Tanto con el capote como con la muleta. Ello no quiere decir que a ratos no saliesen destellos de calidad. Valor lo tiene todo y ello hace que a veces funcione más el corazón que la cabeza. Fue jaleada la faena realizada a su primero, al que acertó de soberbia estocada en la yema que hace aflorar los pañuelos en los graderíos y también el del presidente, que, con inusitada rapidez, lo enseñó por dos veces, lo cual le vale el doble trofeo que muchos protestan por lo excesivo. En el quinto de la tarde, cuya faena había empezado con pases sentado en el estribo, fue desbordado en toda línea, aunque el mozo manchego no se arredró aun después de ser aparatadamente cogido. Esta vez mató mal.

Una grata sorpresa la constituyó la presentación de Antonio Lozano. A juzgar por lo presenciado esta tarde estamos ante alguien que puede ser torero. Deseo creer que lo realizado no es resultado de pura casualidad. Dominó plenamente al manso y cuajado tercero novillo de la tarde, evidenciando calidad con la capichuela y hondura con la franela en series templadas y largas. Sabe colocarse y citar en el momento preciso y sabe rematar las suertes. Cobró una excelente estocada, entrando por derecho, saliendo limpiamente del enfrentamiento. Esta vez las dos orejas fueron merecidas. En el que cerró plaza estuvo más que cumplido, aunque esta vez le faltó acierto con la espada. Habrá que verle otra vez antes de ratificar el pronóstico definitivo.

NACHO

¡¡RENTISTAS!!

A ciertas avanzadas edades, ¿para qué deben servirles sus capitales, ahorrados la mayoría de las veces con tremendos sacrificios y tantísimos esfuerzos personales?

Pensamos que deben servirles para vivir ya el resto de sus vidas con absoluta tranquilidad y sin más preocupaciones ni responsabilidades.

Esta hermosa realidad pueden únicamente lograrla colocando sus dineros en garantizadas **HIPOTECAS INMOBILIARIAS**, cobrando sus intereses por anualidades completas (anticipadas), sin molestias ni posibles riesgos. ¡¡¡MEDITENLO!!!

EXCLUSIVAS RAMIRO

Central: Goya, 58, 1.º

Teléfono 225 44 20 (centralita 5 líneas)



FERIA DE MURCIA (II)

EL AZUCAR DE LAS OREJAS

MURCIA, 6. (De nuestro cronista taurino enviado especial.) — La corrida de esta tarde, que en carteles era la tercera, contando la novillada inaugural, ha quedado segunda en el orden efectivo, pues la del domingo fue aplazada para el próximo jueves día 9 por la culpa de una tormenta, que ojalá se hubiese producido hoy, evitándonos, así, el espectáculo que acabamos de soportar, y al que le viene de perlas el dicho ese de «que con azúcar está peor». Porque lo malo de verdad no fue lo mal que estuvieron los toros y los toreros, sino lo bien que lo vio el público, hasta el punto de alimbararlo con cinco orejas, cinco, que a algunos les parecieron pocas, y decimos algunos para no comprometer a la mayoría y si responsabilizar a un señor presidente que multiplicaba los pañuelos por 100 para darse el gusto de regalar orejas, sin atender al desprestigio absoluto de la plaza que preside. Me atrevo a decir que si sumamos los pañuelos de las cinco peticiones, no daba los bastantes para la concesión reglamentaria de un solo trofeo.

Además, la corrida se puso en cerca de dos horas y media, porque los tres espadas, que lo fueron Paco Alcalde, José Ortega Cano —que sustituyó al lesionado Paquirri— y Luis Francisco Esplá, tienen fama de banderilleros, a lo que nosotros no opondríamos mayor objeción si no se empeñaran en demostrarlo como hoy se han empeñado juntos en los tres primeros toros, e individualmente en los últimos, con la consiguiente y reiterada pérdida de tiempo, mientras los tres se empeñaban en demostrarse como unos raros rejoneadores a pie.

Los toros de don Juan María Pérez Tabernero, grandullones y cornicortos, dieron un juego manso y breve en el primer tercio, saliendo a una vara, varita o simple apunte con morlillo; mansos y remisos en el segundo, para el que no se prestaban, y mansos y facilonos, salvo el quinto y el sexto, en el último.

Paco Alcalde le hizo una faena continua, mecánica, desconfiada, con cierta limpieza y algo lentita, que no temple ni mando, al primero, cuyo paso borreguil marcó el ritmo incesante y sósón de un muleteo este-reotipado, que si tuvo un mínimo decoro y discurrió bastante centrado, no alcanzó nunca vibración ni calidad. Con el cuarto, que muy resentido tras una varita, una vuelta de campana y el tercio banderillero, embestia vacilante, pero clarísimo, el toro de favorecido acompañamiento y media altura, corto y cuidador de Paco Alcalde volvió a desarrollarse anodino y sin la menor emoción, hasta que, en un desplante cerquísima y a cuerpo limpio, se dio con el toro y sobrevino una especie de cogida, a lo que siguió una nerviosa reacción del torero en forma de un lío entre histérico y tremendista, entre trágico y cómico-musical, ante la pasividad del toro y el bullicio de un público encandilado. Haciendo la suerte del sobaco, mató al primero de una estocada con visible trayectoria, y al cuarto, de dos pinchazos, una entera y un descabello, concediéndose en ambos una ración de azúcar.

El mayor admirador de José Ortega Cano es José Ortega Cano, que lo hace todo con el pleno convencimiento de la perfección, cuando en realidad si con el capote apuntó algún lance de buen ver, con la muleta dispárra feísimos puebleros. En el segundo, que interrumpía los viajes y entraba con la cara arriba, no hizo otra cosa que presumir a lo largo y a lo ancho de un desbarajuste de enganches y agobios, sin un solo pase con un mínimo de recorrido y un atisbo de calidad, y en el quinto, que por sus hechos en varas y en banderillas y su gusto por escarbar, y su tendencia a las tablas, parecía que iba a ser un marrajote, pero que dentro de su mansedumbre y su insulsez resultó uno de los más facilonos; la labor de Ortega Cano fue otro desastre. Despegado, rígido, sin gusto e ignorando totalmente de cómo se prolongan y se rematan los muletazos, dio otra muestra de descalificadoras concesiones. Acabó con el segundo de una estocada calante y un descabello, y con el quinto, de cuatro

pinchazos y un descabello, concediéndosele sendas raciones de azúcar.

Luis Francisco Esplá, que con los toros apenas desarrolla su habilidad de becerrista y novillero, estuvo en cambio muy valiente y tesonero con el tercero, el toro de más problemas y de mayor peligro, al buscarse y apretar por el derecho y al tardear muchísimo, humillado y escarabador por el izquierdo, para arrancarse con un punto de violencia. La falta de calidad tuvo aquí la compensación en una entrega auténtica y por ello emocionante, y el toque de unos adornos oportunos. Al matar de una casi entera y un descabello se llevó su ración de azúcar, con la que hubo que conformarse, ya que ante el mansísimo sexto, que refugiado en tablas le negó toda cooperación, anduvo muy breve, valiente y torpón, sin más aciertos que el de una muy hábil media estocada.

Pesos: 497, 530, 534, 532, 517 y 545.

José Antonio MEDRANO

CONSTRUCTORAS

SOS. Secado de obras. Secamos sus obras, paredes, suelos, techos. Tels. 251 38 01 - 252 52 60.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

ALGI. Calvario, 25 (Tirso Molina). Venta. Alquiler. Reparación. Teléfono 227 45 67.

PATENTES

Ofrécese licencia de explotación:

Patente núm. 381.680, por: «Mejoras introducidas en los sistemas de acoplamiento de líneas eléctricas principales, con líneas eléctricas secundarias».

Patente núm. 382.306, por: «Perfeccionamientos introducidos en los mecanismos de disparo de gatillo único para escopetas de caza».

Dirigirse: M. Schick, Francisco Silvela, 21, Madrid, o Registro de la Propiedad Industrial, Madrid, 1-9-1976.

Ofrécese licencia explotación:

MODELOS UTILIDAD: 1.5.409, guante o manopla industrial con protección parcial.

166.408, guante o manopla industrial.

146.544, ponadero colectivo para gallinas.

127.419, máquina para el lavado de productos alimenticios.

PATENTES INVENCION: 390.140, procedimiento y máquina para el desmontaje de un contrapeso de una máquina hidráulica.

382.816, dispositivo para el mando neumático de una válvula de extracción de líquido.

369.174, procedimiento de preparación de nuevos [(Fenilamino)-2-piridil-3]-5 tetrazoles.

369.027, mecanismo de dirección para vehículos a motor.

369.026, mecanismo de dirección para vehículos a motor.

346.187, método de producción de objetos de plástico con partes lisas correspondientes

a la piel y partes interiores esponjosas.

303.488, mina de guerra antimagnética.

303.520, mina de guerra antimagnética de colocación rápida por sembrado.

334.037, procedimiento y máquina para mezclar, deshumedecer, transformar en pasta, bonificar e intensificar el aroma de pastas, especialmente de chocolate.

336.635, procedimiento para la obtención de papeles decorativos tratados con resinas termocurables.

381.421, dispositivo de corte para motor de combustión interna alimentado por un carburador de doble cuerpo.

361.763, aparato carbonatador.

303.120, sistema de mando a pedal combinado de acelerador y freno para automóviles.

325.381, un instrumento crioquirúrgico.

Interesados, dirigirse Registro Propiedad Industrial, Madrid.

TRASPASOS

DON Gabriel Muñoz Bejarano, traspasa a don Manuel Enrique López Soto la industria denominada cafetería «Garden» que en adelante se denominará con el mismo nombre «Garden», a bar de 2.ª categoría, sita en la calle de Vallehermoso, nº. 77, con lo que se da cumplimiento a lo que preceptúa el artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas.

VARIOS

Podemos constituir para usted su compañía EXONERADA DE IMPUESTOS en Panamá, para import-export, tránsito desde y hacia el mundo entero, derechos de autor, inmatriculación de barcos, inversiones LIBRES DE IMPUESTOS y muchas otras ventajas. Pagamos al contado sus exportaciones hacia Panamá, Centroamérica, México y América del Sur. Finance Corporation, Apartado 9817, Panamá 4, R. P.

música

POLCAR 76, UNA INICIATIVA NECESARIA

No nos cansamos de señalar los aspectos deficitarios —casi todos— de nuestra vida musical y no se puede negar que en ella ocupa un lugar eminente el disco. Ya se sabe que la música es para hacerla y escucharla en vivo, pero con nuestra estructura musical, la gran mayoría de los españoles tienen su principal fuente de música en medios sustitutivos, como son la radio, el disco o la cassette.

La discografía española, totalmente colonizada por las grandes marcas extranjeras, presenta una anarquía increíble. Si a ello se suma una desastrosa distribución y una falta casi total de profesionalidad en la mayoría de las tiendas de discos, al menos en lo que a la sección llamada clásica se refiere, tendremos que en nuestro país esta labor que el disco tiene que hacer está limitada por la frecuente imposibilidad del aficionado para saber qué puede comprar realmente. Por eso, un catálogo general de la discografía española era algo muy necesario y muy útil que nadie osaba acometer. Por fin, ya lo tenemos, y bajo el título de «Polcar 1976» acaba de aparecer un excelente catálogo que es el primero que aparece en nuestro país como tal catálogo general, al menos en época reciente, ya que los intentos de hace muchos años no son significativos por referirse a un mercado entonces pequeño.

«Polcar 76» es una iniciativa espléndida. Realizada por «Ritmo» y editada por Fernando Rodríguez Polo, la ha llevado a cabo Angel Carrascosa y la prólogo Federico Sopena. Parece todo muy solemne, pero no es para menos, porque puede ser un instrumento que multiplique las posibilidades de elección e información musical de los sufridos aficionados españoles. Por supuesto que la realización es mejorable, y seguramente será perfeccionada cada año. Sin ningún ánimo de minimizar su importancia, y sí con el de que las cosas mejoren, señalo dos defectos. Uno, muy grave, a mi juicio, la falta de algunos sellos discográficos. Naturalmente, son los pequeños, pero por ser tales suelen ser exclusivamente nacionales, con lo que queda al descubierto una vez más la colonización de nuestra discografía. La ausencia del catálogo de, por ejemplo, los discos de Edigsa, que en su sección de Barcelona ha publicado mucha música catalana histórica y actual, y en su sección de San Sebastián, mucha vasca, redundan en directo perjuicio de la música española, además de hacer incompleto el catálogo. Otro defecto, ya sólo de forma, es la manera de agrupar los discos con piezas varias, que despistará mucho al usuario. Sería mejor, aunque ya sé que es más complicado, llevarlo todo a la rúbrica de cada autor, como hacen los catálogos internacionales. Por este sistema, un aficionado no advertido que quiera, por ejemplo, saber lo que hay editado de Poulenc, creará en el noventa por ciento de los casos que sólo dos obras, lo que es absolutamente falso, incluso dentro del propio catálogo.

Pero estos detalles son perfectibles. Lo importante es la valentía en acometer una labor que se hacía imprescindible y haber logrado un catálogo que no debe faltar a nadie que se interese mínimamente por la música.

Tomás MARCO

cine

«VOLVORETA» (EL SACRIFICIO DE UN ESCRITOR)

Título: «Volvoreta». **Nacionalidad:** Española. **Director:** José Antonio Nieves Conde. **Guión:** José Antonio Nieves Conde, sobre la novela de Wenceslao Fernández Flórez. **Fotografía:** José F. Aguayo. **Música:** Antón García Abril. **Eastmancolor.** **Principales intérpretes:** Amparo Muñoz, Antonio Mayans, Mónica Randall, Ramiro Oliveros, Luis Valera, Antonio Casas, etcétera. **Distribuida por:** Cinema International Corporation. **Estrenada en el cine:** Palafox.

Valoración: 0

A mí me parece que la película «Volvoreta» es terriblemente indicativa de las precarias metas del cine español actual, que

sacrifica lo que sea —en este caso, una excelente novela y a un excelente escritor— para seguir una corriente que, teóricamente,



sentimentalismo en un erotismo torpe, por dar un nombre digno a un exhibicionismo barato y torpe. El objetivo concreto de la película no es más que el de darle ocasión a Amparo Muñoz —cada vez menos actriz, si alguna vez lo fue algo— de lucir el busto desnudo, acompañada en tal menester por alguna otra intérprete menos merecedora de tal suerte, al menos desde el punto de vista estético. Y a semejante objetivo, alcanzado con la mayor torpeza —y me parece que con parvo éxito de público—, se sacrifica un texto merecedor de mejor suerte.

La adaptación, por ello, resulta penosa. La narración cinematográfica es premiosa y confusa, salpicada de reacciones sin justificación. Ni siquiera se aprovechan los exteriores e interiores naturales y hasta la música se derrumba sobre el tópico facilón. Por supuesto, los intérpretes recurren al tópico de intentar dar consistencia al tópico en que el guión ha convertido a los personajes, que ni de lejos tienen nada que ver con Fernández Flórez: solamente Agustín González y Ricardo Palacios, que parece que sí que han leído a Fernández Flórez, dan cierto tono a sus papeles recordando a la novela original.

Una vez más, la comercialidad sacrifica un buen tema al tópico cinematográfico de moda. Pero de una forma sosa y aburrida, para mayor desdicha.

Marcelo
ARROITA-JAUREGUI

es productiva, taquillaramente hablando. El sentimentalismo matizado de humor y de crítica social que existe en la novela de Fernández Flórez se ha perdido en esta película, que convierte la crítica social en demagogia barata y maniquea, y el



**ACLAMADOS EN LOS 5 CONTINENTES
LLEGAN POR FIN A MADRID!!**



LOS MUCHACHOS

120 ARTISTAS ★ 3 PISTAS

FESTIVALES DE ESPAÑA

¡EL CIRCO MAS JOVEN DEL MUNDO!!

**PALACIO DEPORTES A PARTIR DEL
10 SEPTIEMBRE**

AYUNTAMIENTO DE MADRID CONCURSO

OBJETO DEL CONTRATO: Obras de instalación de alumbrado público en el Parque de Canillejas.

PLAZO: Hasta las trece horas del día 27 de septiembre.

PRESENTACION DE PLICAS: Sección de Contratación, Plaza de la Villa, 5.

ANUNCIO EXTENSO: «Boletín Oficial del Estado» del día 3 del actual.

Madrid, 3 de septiembre de 1976.—El Secretario General. P. A. El Vicesecretario General, Florentino-Agustín Díez González.

la tertulia del gato NEGRO

UNA PREGUNTA

—Bien. Ya estamos, como dice un amigo mío, «en el vértigo de la temporada teatral».

—Exageradillo me parece ese amigo suyo. La verdad es que la temporada no hizo más que empezar. Todavía no se han producido los agobios.

—Y lo cierto es que ha comenzado bien. Ya nos vimos la otra noche en el apretado vestíbulo del teatro Lara.

—No se cabía. Lo bueno es que la expectación por el estreno de la versión musical del «Cándido» volteriano, realizada por los del TEI, fue justificada plenamente con el éxito obtenido.

—Pienso que hay obra para rato en la cartelera del teatro de la Corredora Baja.

—Esa era la opinión general la noche del estreno. Por cierto, vi allí al escritor y crítico Carlos Luis Álvarez y oí que, al saludarle, el autor teatral Julio Mathías le preguntaba: «¿Y tú cómo vienes esta noche, como crítico o en calidad de protagonista?».

—Capciosa pregunta. Porque Carlos Luis, como ustedes saben, utiliza para sus trabajos críticos y periodísticos el seudónimo «Cándido».

● «La piel del limón»

—Estuve hablando esa misma noche, durante el entreacto, con Jaime Salom.

—¿Qué hay por fin de su estreno?

—Me dio la fecha. Será el próximo viernes, día 10.

—¿Cómo van los ensayos?

—Admirablemente. El asiste a ellos, salvo los lunes y martes, que marcha a Barcelona. Esos días, me dijo, sólo se pasa letra. Está muy satisfecho con la dirección y montaje de Alberto González Vergel. «Cada día —me dijo— descubre un nuevo matiz y posibilidad en la obra. La suya es una dirección magistral».

—Por cierto. Allí estaba, también, Pilar Bayona.

—Sí. Es la juvenil protagonista que tanto trabajo costó encontrar cuando un compromiso cinematográfico impidió a Maribel Martín incorporar este papel.

—Jaime me confirmó que Pilar Bayona, además de su juventud y su belleza, posee un talento dramático que luce con toda plenitud en la representación.

—Ya nos queda poco para verlo.

● El libro de Antonio Machín

—Hay un «mundo camp» que no lo es tanto. Sus personajes se nos dan inmediatos. Yo diría que actuales...

—Es posible, ¿y a quién se refiere?

—A Antonio Machín. ¿Quién no experimenta una cierta nostalgia al evocar aquellos boleros que bailaba la juventud de los años cincuenta?

—¡En ella estábamos algunos de nosotros! Hubo una canción de Machín que hizo furor, aquella de «Angelitos negros».

—Cierto. Hasta don Eugenio D'Ors le dedicó una glosa. ¿Y qué trae a Machín al comentario de la tertulia?

—La presentación de un libro sobre su figura humana y artística, que tendrá lugar uno de estos días, en la sala Pierrot, de Barcelona.

—¿«Memorias» del cantante?

—Entre las «memorias» y el reportaje biográfico. La idea de recopilar los datos partió de otro artista cubano, Raúl del Castillo, que la comenzó él mismo. Después, un editor barcelonés encargó la tarea de escribir la obra a Pedro de Heredia.

—Me alegra ese homenaje. Porque Machín, archipopular en su tiempo, merece no sólo el disco de oro, sino el «libro de oro» también.

● La cooperativa ensaya

—Volvió al teatro de la calle del Príncipe, con el mismo éxito que desapareció del cartel, «Equus», de Peter Shaffer. El intérprete de «Alan» sigue siendo Manuel Ángel Egea.

—Su enfermedad, de la que ya está totalmente repuesto, obligó a la suspensión de las representaciones.

—Por cierto, la reposición de «Equus» invalida la noticia, muy difundida, de que la Comedia abrirá su temporada con el estreno de «Strinberg-Opus 3».

—Efectivamente: el panorama cambia. No obstante el grupo cooperativo que dirige Miguel Narros continúa ensayando esta obra, extrayéndole todos sus valores y ya sin las prisas del inmediato estreno.

—Le diré que había interés en conocerla. Pertenece, según me han dicho, a un tipo de teatro que conjuga modernidad y curiosidad intelectual con cualidades atractivas para el gran público.

—Mi noticia es que a «Strinberg-Opus 3» le aguarda ya un local madrileño para las próximas Navidades.

—¡Puede el ensayo continuar!

EL CONSUETA

Según el profesor García Hoz

LA ESCUELA AUTONOMA, ALTERNATIVA A LA LIBERTAD DE ENSEÑANZA

MADRID. (De nuestra Redacción.) — «La Escuela Autónoma responde al derecho de los alumnos y padres a la mejor educación, al derecho de los profesores a la autonomía profesional y al derecho de la sociedad a una educación universal constructiva», ha declarado don Víctor García Hoz, presidente de la Sociedad Española de Pedagogía y director del Instituto «San José de Calasanz», del CSIC. Su conferencia versó sobre el tema «La libertad de enseñanza» y fue pronunciada

en la tarde de ayer en el colegio «Senara» y dentro del curso de perfeccionamiento para profesores de EGB, al que asisten cerca de ciento ochenta cursillistas.

El catedrático García Hoz defendió la tesis de que para una sociedad pluralista no hay otra solución en que se puedan respetar los derechos de todos los que están interesados en la educación, sino la solución de la «Escuela Autónoma».

En respuesta a nuestra pre-

gunta sobre el derecho de los padres a elegir el centro de enseñanza para sus hijos, don Víctor García Hoz dijo: «Defiendo el derecho de los padres para elegir el centro de enseñanza, el derecho de los profesores a su autonomía técnica en la orientación y realización de las enseñanzas y el derecho de las entidades sociales a iniciar y organizar también centros de educación. Y, por supuesto, el derecho del Estado a cuidar de que la educación sea un elemento constructivo y no destructor de la sociedad».

«Yo defiendo —añadió el señor García Hoz— para la escuela una autonomía igual que en el orden político autonomía, que está en frente del centralismo y del separatismo. No es independiente del marco en que se vive, pero también tiene su propio campo de autonomía. En resumen, una escuela capaz de gobernarse libremente dentro de una zona definida por una normativa superior».

En 1977 la UNESCO celebrará el Año Internacional del Niño; con este motivo, y como presidente de la Sociedad Española de Pedagogía, don Víctor García Hoz declaró que ese alto organismo internacional debería incidir en su campaña sobre «una preparación y auxilio de las familias, para que puedan atender a la educación de sus hijos: preparación orientadora de los padres respecto del deber de educar a sus hijos, auxilio económico en el caso de familias con una economía débil y técnico para crear suficientes entidades escolares».

CORUÑA: Festival de cine de humor

POLEMICA CLAUSURA

Los premios fueron recibidos con opiniones contradictorias

LA CORUÑA. (Pyresa.)—En la clausura del IV Certamen de Cine de Humor, hubo de todo: pateos, abucheos, silbidos y aplausos. Así se acogió la decisión del Jurado que otorgó los premios finales. Mejor película: «No toquen a la nena», de nacionalidad argentina; mejor dirección: a Jean Girault, por «El año santo», francesa; mejor interpretación masculina a Fernando Delgado por su papel en «El bengador gusticiero», española; mejor interpretación femenina a Bernadette Laffont por su papel en la película «Permite, señora, que ame a su hija», italiana; mejor efecto cómico a la escena de la rama que se rompe, pero no cae, de la película «El bengador gusticiero»; mejor interpretación masculina secundaria a Julio Chaves, y la femenina a María Verner; mejor guión a «El bengador gusticiero y su pastelera madre», de Forges.

También el Círculo de Escritores Cinematográficos concedió su premio al guión de la película «Todo lo que usted siempre quiso saber sobre el sexo, pero tenía preguntas».

A criterio del público, parece ser que otras películas tenían más méritos que todo cuanto se ha premiado y de ahí su ostensible repulsa por la decisión del Jurado, presidido por Camilo José Cela.

LOPEZ ANGLADA, PREMIO «CAFÉ MARFIL»

«Café Marfil»

ELCHE. (Cifra.)—En el transcurso de una cena de gala que tuvo por escenario los jardines municipales de Hort de Baix, se ha fallado el Premio Café Marfil de poesía dotado con 100.000 pesetas, que ha correspondido a don Luis López Anglada, de Madrid, por su obra titulada «Los minutos contados».

La obra finalista correspondió a María Beneyto Cunat, de Valencia, por su obra «Pétalos y vidrios rotos».

Igualmente se ha hecho entrega del premio de pintura a Tomás Lorente Repollo, de Madrid, y el segundo premio a Fernando Sánchez Juan, de Elche.

Fiesta de la Vendimia

VALDEPEÑAS (Ciudad Real). (Pyresa.)—Con motivo de la XXIII Fiesta de la Vendimia se

ha concedido el premio del certamen poético, Premio Bernardo de Valbuena, al trabajo presentado bajo el lema «Jardín Cerrado», de Isabel Paraíso de Leal, de Valladolid. Premio Juan Alcalde para el poema «Eco Azul», de Vicente Cano Cano, residente en Ciudad Real, y Premio «Valdepeñas» para el trabajo «Jaraíz», de Rafael Fernández Pombo, de Puebla de Montalbán (Toledo). La entrega de premios se celebra hoy en Valdepeñas.

«Pérez Lugín»

LA CORUÑA. (Pyresa.)—Don José María Torre Cervigón, periodista coruñés afincado en Madrid, ha sido galardonado con el Premio Pérez Lugín 1976, creado por la Asociación de la Prensa de La Coruña. La obra que alcanzó dicho galardón es «Hai un camino de estrelas».

El fallo fue dado a conocer oficialmente ayer, después de la reunión del Jurado.

EL CIRCO LOS MUCHACHOS, EN EL PALACIO DEPORTES

A PARTIR DE HOY, SE PONEN A LA VENTA LAS LOCALIDADES

A medida que se acerca la fecha de presentación en nuestra ciudad del famoso Circo Los Muchachos, crece el interés del público por este acontecimiento artístico de características excepcionales. En efecto, son ya abrumadoras las constantes llamadas y peticiones de reservas las que se vienen produciendo desde hace días, por cuyo motivo la Dirección del Palacio ha acordado abrir hoy las taquillas para facilitar al público de la capital y provincia la adquisición de localidades para los cinco primeros días de actuación.

El Circo Los Muchachos, máximo exponente de una nueva concepción del circo moderno, adaptado a nuestros tiempos, en el que figuran más de ciento veinte artistas sobre tres pistas simultáneas, hará su presentación el próximo viernes en función patrocinada por la Asociación Española de Amigos del Circo.

BARCELONA: Detenidos los autores

ESTAFAS DE DIEZ MILLONES DE PESETAS

BARCELONA. (Europa Press).—Por la dirección de la compañía mercantil de confección Llambes, S. A., se presentó en las dependencias de la Brigada de Investigación Criminal, denuncia contra desconocidos por estafas de unos 10.000.000 de pesetas, sin que se supiera el procedimiento que se había empleado para la comisión de las mismas.

Practicadas gestiones por funcionarios especializados de la Jefatura Superior de Policía se llegó a detreminar la existencia de dos antiguos empleados de la empresa que realizan gastos y tenían propiedades superiores a sus posibilidades económicas.

Identificados estos dos empleados resultaron ser: Juan Navarro García, antiguo director de ventas de la empresa denunciante para toda España, y Raimundo Fernández López, también antiguo empleado. Ante las preguntas de los inspectores de Policía reconocieron ser autores de apropiación indebida de partidas de géneros de la empresa denunciante por un montante superior a los 10.000.000 de pesetas, así como haber cobrado comisiones en facturas que no estaban autorizados a percibir, manifestando que estas operaciones las efectuaban gracias a la ayuda de otro empleado llamado Eutequio Luis Villanueva López, que desempeñaba funciones de coordinador entre el almacén y la sección de contabilidad y facturación de la empresa.

Hasta el momento, y merced a las investigaciones de la Policía, se han podido recuperar unos 6.000.000 de pesetas en géneros y dinero en efectivo, pasando a disposición de la autoridad judicial los detenidos.

En el fin de semana

23 MUERTOS Y 18 HERIDOS GRAVES

MADRID. (De nuestra Redacción).—Veintitrés muertos y dieciocho heridos graves han resultado en los 22 accidentes de carretera ocurridos el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de Tráfico.

El sábado día 4 hubo diez accidentes, con diez muertos y cinco heridos, y ayer domingo, doce accidentes, con trece muertos y trece heridos graves.

Las causas principales de estos siniestros fueron debidas a distracción del conductor, invadir la izquierda de la calzada, velocidad inadecuada en curva, irrupción de peatones en la calzada y conducir bajo efectos del alcohol.



COLEGIO UNIVERSITARIO "CARDENAL CISNEROS"

ADSCRITO A LA UNIVERSIDAD COMPLUTENSE
(Dcto. 5-X-73)

CURSO 1976-77

Se impartirán las enseñanzas correspondientes al Primer Ciclo de:

- DERECHO
- CIENCIAS ECONOMICAS Y EMPRESARIALES (Sección Empresariales)
- PSICOLOGIA

Centro "AGORA"

Homologado

- BACHILLERATO UNIFICADO Y POLIVALENTE (B.U.P.)
- CURSO DE ORIENTACION UNIVERSITARIA (C.O.U.)

INFORMACION Y MATRICULA EN: MALDONADO, 48,
MADRID-6, Teléfonos: 402 91 73 y 402 11 98

Exigía dos millones y medio

CHANTAJISTA DETENIDO

● Amenazó a un industrial con represalias, haciéndose pasar por un "comando" operacional

Desde el pasado día 19 de agosto, don Miguel Jarrillo, conocido comerciante madrileño, venía recibiendo varias llamadas telefónicas por parte de una voz desconocida, quien, en nombre de una supuesta organización terrorista que denominaba «Comando Operacional», le comunicaba a la entrega de dos millones y medio de pesetas bajo la amenaza de represalias personales contra él y su familia. Pese a las advertencias que en tal sentido le hiciera la voz desconocida, el señor Jarrillo puso en conocimiento de los hechos a la Jefatura Superior de Policía de Madrid, encargándose del asunto uno de los grupos de la Brigada de Investigación Social, dado el carácter subversivo-terrorista que parecía tener esta extorsión.

Montados los servicios correspondientes, transcurrieron varias semanas entre vigilancias y vacilaciones por parte del chantajista, hasta que el sábado pasado, día 4, éste dictó a su presunta víctima nuevas instrucciones para la entrega del dinero.

Las primeras llamadas, don Miguel Jarrillo las recibió en las oficinas que tiene montadas en

la calle Isaac Peral; por el contrario, el sábado, el chantajista telefoneó a la tienda que su víctima tiene abierta en la calle Alberto Aguilera y fue allí desde donde se inició la operación que finalmente llevaría a la captura de Gregorio Castaño Sánchez, fotógrafo de profesión, domiciliado en Madrid en la calle Canarias, 83, quien, como se dijo ya desde un principio por supuesto, no actuaba en nombre ni pertenecía a ninguna agrupación terrorista, siendo el citado «comando operacional» improvisado producto de su imaginación.

«Quería montar un estudio»

El sábado por la tarde, decíamos, siguiendo las instrucciones que su comunicante le había dado por teléfono, don Miguel Jarrillo ocupó su coche en la calle Alberto Aguilera, 17, dirigiéndose a la glorieta de San Bernardo, donde invirtió su dirección, tomando la de la calle Princesa, empezando a contar hasta la sexta bocacalle, donde debía frenar y, bajándose del coche, depositar la bolsa conteniendo el dinero en la rueda del

lantera de otro vehículo aparcado frente a una verja, tras lo cual debía proseguir su viaje iluminando el piloto del espejo retrovisor, siguiendo la calle de San Vicente Ferrer en forma de que la «organización» pudiera comprobar que no era seguido por coche alguno. Pero la «organización», es decir, Gregorio Castaño, no pensó que los policías españoles podían ir a ple y, por no tener en cuenta esta circunstancia, cayó en manos de la Policía justo en el momento en que recogía la bolsa llena de recortes de papel que el señor Jarrillo había dejado junto al coche, siguiendo sus instrucciones.

—No pensaba matar a nadie, lo único que intentaba era obtener el dinero que necesitaba para montar un buen estudio.

Esta, al parecer, ha sido toda la justificación que el delincuente ha dado a sus captores sobre los hechos que relatamos. Digamos, finalmente, que a última hora de la tarde de ayer, Gregorio Castaño Sánchez, junto a las correspondientes diligencias, ha sido puesto a disposición judicial.

Alfredo SEMPRUN

Málaga

Por ladrones de coches

POLICIA HERIDO DE PRONOSTICO GRAVE

MALAGA. (Cifra).—En la madrugada última, fueron sorprendidos en la calle Héroes del Alcázar tres individuos que se dedicaban a robar automóviles.

Al intentar detenerles un policía armado, uno de los individuos le hizo frente, golpeándole con un cinturón de cuero, causándole además mordiscos en el pecho y en el rostro.

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarle, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles, después de rebotar, alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de treinta y nueve años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultaron ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio, de lesiones de pronóstico grave.

MADRID: A causa de un corto circuito

INCENDIO EN LAS ESCALERAS MECANICAS DEL METRO LA LATINA

* Tres personas resultaron intoxicadas por el humo

MADRID. (Cifra).—A consecuencia del incendio de las escaleras mecánicas del Metropolitano madrileño en la estación de La Latina, se suspendió ayer durante casi cinco horas el servicio de la línea cinco entre Acacias y Opera, y tres personas hubieron de ser atendidas por intoxicación.

Parece ser que la causa del siniestro fue un corto circuito, y las llamas afectaron a unos 10 metros de escalera. Los daños son de escasa cuantía, pero el negro y denso humo provocó la alarma entre los usuarios.

Acudió rápidamente el servicio de bomberos, y la circulación de trenes, interrumpida desde las 12,30 horas fue reanudada a las 19,25. Las tres personas afectadas por el humo, dos mujeres y un hombre, fueron atendidas por leve intoxicación.

Manises: Incendio en una fábrica de cerámica

MANISES (Valencia). (Cifra.) Mas de siete horas duró el incendio registrado en una fábrica de cerámica, sita en la calle de Valencia, número 27, propiedad de Alfredo Mateu Muñoz.

El fuego comenzó a las diez de la pasada noche, en el alma-

cén de leña para los hornos; ardieron unas 80 toneladas de dicha leña, y quedó destruido parcialmente el edificio. Acudieron los bomberos de Valencia capital, que permanecieron en la extinción hasta pasadas las seis de esta mañana.

LA CORUÑA

MISTERIO EN TORNO A UNA JOVEN

● Fue hallada sin conocimiento en el dique de abrigo

LA CORUÑA. (Pyresa).—Se mantiene el misterio en torno a la a la joven que apareció inconsciente en la punta del dique de abrigo. Se trata de una joven de veintitrés años, estudiante del segundo curso de Económicas, que nació en la localidad salmantina de Peñaranda de Bracamonte y residente en La Coruña. Todos estos datos han podido conseguirse a través de un documento nacional de identidad hallado al lado de su cuerpo. Pero, como quiera que la misma no ha recuperado el conocimiento, no se sabe con exactitud si pertenece a ella o a alguna otra persona que pueda haber desaparecido, dado que también se encontraron en el lugar otras prendas de vestir femeninas, además de las que llevaba esta joven.

BOXEO

DUM DUM PACHECO
REVALIDADO SU TITULO

MELILLA. (Afil.)—Dum Dum Pacheco ha revalidado su título de campeón de España de los pesos welter al derrotar por «k. o.» en el octavo asalto al aspirante, Juan Peña.

El combate, disputado en la plaza de toros, careció de interés, toda vez que el aspirante se limitó a hacer uso de toda clase de marrullerías para mantener la verticalidad, recurriendo incluso a golpes antirreglamentarios, que debieron motivar su descalificación.

En la misma velada, el sevillano Tanio ganó por puntos al melillense Pedro de la Torre, en pesos gallos.

Los otros combates fueron de categoría aficionados, correspondientes a una confrontación entre Málaga y Melilla, que finalizó con la victoria de los malagueños por un combate ganado y tres nulos.

1 X 2

TRES MILLONES PARA LOS «CATORCES»

MADRID. (Afil.)—Resultado del escrutinio de las apuestas mutuas deportivas benéficas, correspondiente a la primera jornada:

Columnas: 63.976.812. Recaudación: 479.826.090. 55 por 100 de premios: 263.904.350. Reparto provisional: 87.968.117 pesetas, a repartir entre premios de primera categoría con 14 aciertos (provisionalmente 29 columnas a 3.033.383 pesetas cada una). 87.968.117 pesetas, a repartir entre premios de segunda categoría con 13 aciertos (provisionalmente 2.427 columnas a 36.246 pesetas cada una). 87.968.117 pesetas, a repartir entre premios de tercera categoría con 12 aciertos (provisionalmente 44.642 columnas, a 1.971 pesetas cada una).

DIMITIO EL
PRESIDENTE DE
LA FEDERACION

LÉRIDA. (Afil.) — El presidente de la Federación Española de Piragüismo, Hernando Calleja, ha presentado la dimisión de su cargo ante la Delegación Nacional de Deportes, según manifiesta en cartas enviadas a clubs, entrenadores y organizadores leridanos.

La dimisión del señor Calleja ha causado sorpresa después de los éxitos conseguidos por el piragüismo español en Montreal, y por desconocerse las causas que han originado su decisión.

El secretario de la Federación Española, señor Calatayud, ha manifestado a Afil que desconocía oficialmente esta noticia.

Trofeo «Ciudad de Palma»

EL REY RECIBE
A LOS ORGANIZADORES

PALMA DE MALLORCA. (Europa Press.)—Antes de abandonar Palma, Su Majestad recibió en el Palacio de Marivent a una comisión del trofeo de fútbol Ciudad de Palma, integrada por el Alcalde de la ciudad de Palma, don Paulino Buchens; el promotor, don Juan Vidal; el concejal delegado de deportes, don José Payera; el presidente de la Federación Balear de Fútbol, don Rafael Puelles, y el jefe de ceremonias del Ayuntamiento de Palma, don Jaime Mulet. Iban presididos por el Gobernador Civil, don Manuel Marín Arias.

Expuesto el motivo de la visita por el Gobernador Civil, el Alcalde entregó a Su Majestad la medalla conmemorativa del octavo trofeo internacional de fútbol Ciudad de Palma. Don Juan Carlos agradeció esta distinción y se interesó por el desarrollo del mencionado trofeo.

Fue también celebrada una cena en Marivent que fue ofrecida por Su Majestades los Reyes de España a las autoridades de la provincia y a sus respectivas esposas. La cena se prolongó hasta primeras horas de la madrugada y transcurrió dentro del ambiente usual en este tipo de actos oficiales. (Foto Europa Press.)

Rumor

EL BARCELONA
QUIERE A WOLFF

BARCELONA. (Pyresa.) — Según ha trascendido, en el día de ayer directivos del Barcelona entraron en contacto con los del Las Palmas, para lograr el traspaso del jugador Wolff, que todavía no puede jugar en España, ya que no ha obtenido la nacionalidad española.

CIENCIAS Y LETRAS

CURSO 1976-77

C. O. U.
LEGALMENTE RECONOCIDO
MIXTO

B. U. P.

Legalmente habilitado
(por evaluaciones parciales
con valor final)

- ❖ SELECTIVIDAD
- ❖ BACHILLERATO
- ❖ GRADUADO ESCOLAR

(por evaluaciones y libre). Programas se los facilitamos en el centro. Turnos: Mañana, tarde, nocturno. Precios especiales a los nocturnos, trabajadores y familias numerosas.

**ACADEMIA
CENTRAL**

AYALA, 99 (Goya-Becerra). Teléfonos 401 39 76 - 401 30 23

HERMOSILLA, 18 (Serrano). Teléfono 275 95 44

Muchas comunicaciones de Metro, autobuses y microbuses

NOTA.—Preparamos gratis de sexto a los de COU condicional.

**COLEGIO
SAN IGNACIO**

HOMOLOGADO-MIXTO

PREESCOLARES-E. G. B.

B. U. P.-C. O. U.

NOCTURNO Y DIURNO

TRAVESIA DE TRUJILLOS, 3

(PLAZA DESCALZAS) Teléfono 222 40 66

C. O. U.

B. U. P.-5.º y 6.º

GRADUADO ESCOLAR

**TURISMO
IDIOMAS
BANCA**

**SECRETARIADO BILINGÜE
DE DIRECCION**

Grupos reducidos

Avda. José Antonio, 59

Tels. 247 17 63 - 59-51

Madrid-13



(Legalmente reconocido)

C. O. U.

LEGALMENTE RECONOCIDO

Grupos: Mañana, tarde, noche

**GRUPOS DE
SELECTIVIDAD**



ACADEMIA

VISAN

en BORDADORES, 5, primero exterior (entre Mayor y Arenal, junto a la Puerta del Sol). T. 2 48 62 22 (Secretaría) 2 48 43 29 (Dirección)

TIEMPO



(Datos del Servicio Meteorológico Nacional)

CHUBASCOS EN EL MEDITERRANEO

MADRID, 6. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado precipitaciones débiles en comarcas aisladas de la Mancha, litoral catalán y Andalucía atlántica. Hubo nieblas en el Interior de Galicia y Cantábrico y la nubosidad fue poco abundante en el resto de España.

Las temperaturas se han mantenido dentro de límites moderados. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Badajoz, con 33 grados, seguida de Cáceres, con 32.

Los mapas del tiempo previstos para mañana por el Servicio Meteorológico Nacional sitúan el ciclón tropical «Francés» al nordeste de Azores; el anticiclón estará centrado sobre el norte de Italia, y en la Península Ibérica habrá presiones relativamente altas, con vientos flojos de componente Este. Con esta situación, se espera para mañana bancos de niebla en el Cantábrico y nubosidad variable en Levante, Segura, Mediterráneo andaluz y comarcas de la baja Andalucía y la Mancha, que podrá extenderse al Centro. En estas regiones podrán registrarse algunos fenómenos tormentosos. En el resto de España, buen tiempo, despejado o poco nublado.

TEMPERATURAS EXTREMAS

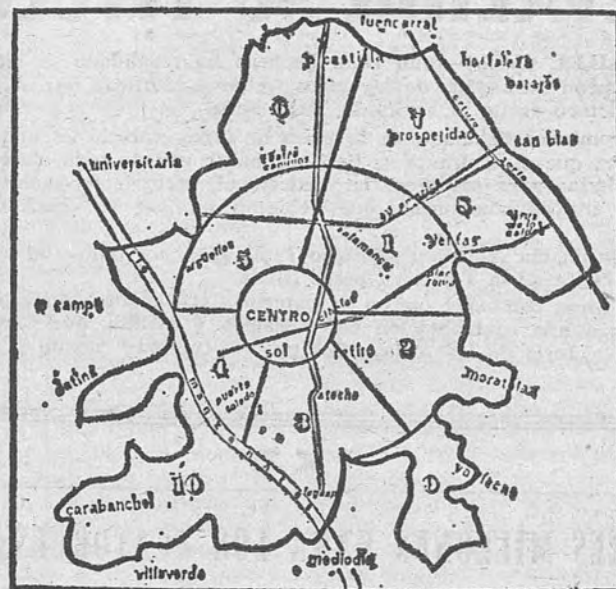
EN ESPAÑA

La Coruña: 14 y 25.
Lugo: 8 y 26.
Pontevedra: 14 y 27.
Oviedo: 10 y 22.
Santander: 11 y 21.
Bilbao: 8 y 24.
San Sebastián: 10 y 23.
León: 7 y 25.
Burgos: 6 y 25.
Valladolid: 6 y 26.
Salamanca: 7 y 26.
Madrid: 12 y 29.
Badajoz: 17 y 33.
Logroño: 10 y 26.
Zaragoza: 12 y 26.
Lérida: 15 y 26.
Tarragona: 11 y 26.
Barcelona: 14 y 25.
Valencia: 19 y 26.
Alicante: 19 y 27.
Castellón: 17 y 25.
Sevilla: 22 y 30.
Córdoba: 18 y 31.
Cádiz: 21 y 31.
Málaga: 20 y 27.
Almería: 20 y 27.
Palma de Mallorca: 15 y 26.
S. Cruz de Tenerife: 27 y 33.
Las Palmas de Gran Canaria: 24 y 29.

EN EUROPA

Berlín: 10 y 18.
Estocolmo: 6 y 20.
Londres: 9 y 23.
Amsterdam: 9 y 20.
Bruselas: 8 y 20.
Copenhague: 7 y 19.
París: 7 y 22.
Lisboa: 17 y 27.
Roma: 13 y 25.

LA CONTAMINACION



Gracias a que las condiciones atmosféricas no fueron desfavorables y al descenso que durante los días festivos experimentan las emisiones de contaminantes, los valores registrados en nuestra ciudad a lo largo de las últimas veinticuatro horas presentaron, en general, una tónica moderada.

Sin embargo, hemos de destacar que las concentraciones medias de contaminantes detectadas, con ser satisfactorias, fueron superiores a las que se daban al comenzar cualquier semana del pasado mes de agosto.

Los índices más elevados correspondieron ayer a las estaciones situadas en los puntos siguientes: calle de López de Hoyos, glorieta de Carlos V, plaza de la Cibeles, avenida de José Antonio y paseo del General Primo de Rivera.

Contaminación en todas las zonas: MODERADA.

PREMIOS Y CONCURSOS

«MANUEL DEL ARCO»

El Premio «Manuel del Arco» será concedido a una serie de entrevistas, en su conjunto, no inferior a 150 folios, caracterizadas por un interés actual y humano, con personalidades relevantes de la vida política, artística, literaria, cultural y deportiva.

El Jurado del premio escogerá libremente, sin que el autor deba remitir previamente su trabajo, la que considere como la mejor serie de entrevistas escritas en castellano y publicadas por uno cualquiera de los diarios y revistas del país durante el año 1976.

La cuantía del premio será de 100.000 pesetas y corresponderán a los derechos de autor de las tres primeras ediciones de la obra premiada, si bien, a juicio de la mayoría de los miembros del Jurado, podrá ser declarado desierto. El Jurado tendrá muy en cuenta el interés humano del contenido de las entrevistas, la actualidad de los personajes entrevistados y la aportación de fotografías, calificándose con especial preferencia la inclusión de caricaturas.

El premio será adjudicado por un Jurado compuesto por los siguientes señores: Horacio Sáez Guerrero, Luis María Ansón, Jesús de la Serna, Ramón Solanes, Eduardo Álvarez Puga, José Manuel Gironés, Luis Briones Molina y Norah Giménez, viuda del Arco.

Una vez aceptado el premio por el ganador, su trabajo quedará en propiedad del Grupo Mundo. En tal supuesto, éste se reserva con carácter potestativo el derecho a publicarlo o no, o a ceder su publicación a terceros.

La renuncia al premio por parte del autor del trabajo implicará automáticamente la del derecho a la percepción de su importe. El premio se considerará aceptado por su autor si transcurrido un mes desde su concesión, no hubiese éste puesto en conocimiento del Grupo Mundo su renuncia al mismo.

ACTOS

A LAS 19,30 HORAS:

«La fundación de los padres en la educación de los hijos», por don Tomás Alvira, doctor en Ciencias. Colegio de EGB. Senara (Moratalaz).

TELEFONOS DE URGENCIA



- BOMBEROS: 232 32 32.
- TAXIS: 741 19 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- INFORMACION RENFE: 733 30 00 - 733 22 00.
- TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 88 00 - 232 69 06 - 222 29 51.
- POLICIA: 091.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DEPARTADOR: 098.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 00.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 093.

CUPON PRO CIEGOS 175

Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE. — Pedro Barreda, 7 (frente Almansa, 43); General Ramírez de Madrid, 18; avenida Doctor Federico Rubio, 166 (Polidep. Francos Rodríguez); Azucenas, 24; Julio Calvo, 6 (Peña Grande-Lacoma); Artajona, 45 (barrio Virgen de la Paloma).

UNIVERSIDAD-MONCLOA. — Brabo Murillo, 25; Andrés Melado, 15; Benito Gutiérrez, 25.

CHAMBERI. — Raimundo Fernández Villaverde, 52; Ponzano, 31 (esquina Bretón de los Herreros); Fuencarral, 114.

CENTRO-LATINA. — San Mateo, 12; Augusto Figueroa, 39 (esquina Libertad); Peligros, 4; Preciados, 35; Puerta Cerrada, 5.

CARABANHEL-EXTREMADURA. — Vicente Parra, 6 (esquina General Ricardos, 12); avenida de Oporto, 15; avenida Vía Lusitana, 64; Castrogeriz, 10 (plaza toros Vista Alegre); Vía Carpetana, 73 (C. Bapo, próximo Can.); Parque Eugenia de Montijo, 91; Allariz, 4 (Carabanchel Alto); Valle-Inclán, 58; Illescas, 203 (junto Torres de Aluche); Coca, 4 (barrio Lucero); paseo de Extremadura, 40.

ARGANZUELA-VILLAVERDE. — Ronda de Toledo, 8; Embajadores, 122; Portaceli, 21 (colonia Almendrales); San Delfín, 3 (junto hotel Praga); San Basilio, 22 (final Isabelita Usera).

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS. — Alberto Alcocer, 22; avenida Concha Espina, 67 (ent. R. Marín); Colombia, 53; Mateo Inurria, 16 (plaza Castilla); avenida Ramón y Cajal, 28 (Ciudad Jardín); General Zabala, 26; Mar Menor, 13 (Virgen de la Salud); San Pedro de Cardeña, 3 (Manoteras); detrás de la carretera de Canillas, 3.

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS. — Ricardo Ortiz, 60 (barrio de la Elipa); Amador Valdés, 18; Caudillo de España, 21 (ent. Alcalá, 383); Betancunía-H. G.ª Nonblejas-frente Correos; Guadalajara, 11 (con vuelta a Fco. José Arroyo); San Mariano, 105 (semiesquina a Etruria); Arturo Soria, 42.

SALAMANCA. — Avenida de Bruselas, 49 (Parque de las Avenidas); Don Ramón de la Cruz, 109; Conde de Peñalver, 80; Castelló, 34; Jorge Juan, 131 (próx. Doctor Esquerdo).

RETIRO-MEDIODIA. — Avenida de Menéndez Pelayo, 45; Cavanilles, 8; Fúcar, 6; Atocha, 32; glorieta Luca de Tena, 12 (ent. paseo de las Delicias).

VALLECAS (PUENTE DE). — San Florencio, 5 (barrio Doña Carlota); Puerto Alto, 3 (junto Casa Socorro); Martínez de la Riva, 149; avenida de Entrevías, 164-166; Villalobos, 63 (final avenida de Palomeras).

TURNO 12

Bolsa del Trabajo



2) Titulados

Licenciado en Derecho precisa metalúrgica. Preferible con experiencia. Horario continuado. Sueldo según aptitudes. Zona Argüelles (Rf. M. 413.912 A).

Químico o similar necesita empresa expendedora de productos químicos. Servicio militar cumplido. Condiciones a tratar (Rf. M. 416.016).

Ingeniero superior sabiendo inglés, solicita empresa metalúrgica radicada en Móstoles. Horario continuado. Sueldo a negociar (Rf. M. 413.761 A).

Ingeniero industrial para empresa de estudios y proyectos. No es necesaria experiencia. Horario flexible. Sueldo a negociar (Rf. M. 413.789 A).

Ingeniero sabiendo inglés necesita empresa de venta de maquinaria. Horario continuado. Condiciones a negociar (Rf. M. 414.049 A).



3) Técnicos medios

Experto en productos enzimáticos con nivel de estudios medios. Conocimientos de inglés. Horario flexible. Experiencia de dos o tres años. Sueldo a tratar (Rf. M. 413.828 A).

Perito industrial para empresa metalúrgica. Experiencia de dos años a tres. Horario continuado. Zona de Móstoles (Rf. M. 413.761 A).

Ingeniero técnico necesita oficina de proyectos. Preferible con conocimientos de idiomas. Horario flexible. Sueldo a tratar (Rf. M. 413.789 A).

Ingeniero técnico industrial necesita empresa siderometalúrgica radicada en Torrejón de Ardoz. Idioma inglés. Permiso de conducir. Horario continuado. Sueldo a tratar (Rf. M. 413.435 A).

Maestro o ingeniero técnico electrónico necesita empresa de venta de aparatos científicos. Dos años de experiencia profesional. Idioma inglés. Permiso de conducir. Horario continuado. Sueldo a negociar (Rf. M. 413.903 A).

Profesor mercantil necesita fábrica del sector metalúrgico. Cinco años de experiencia. Horario partido. Buen sueldo (Rf. M. 413.332 A).



4) Contabilidad

Oficial contable necesita empresa de venta de maquinaria. Experiencia profesional. Horario continuado (Rf. M. 413.837 A).



5) Personal de ventas

Representante necesita empresa internacional. Servicio militar cumplido. Experiencia profesional. Preferible con conocimientos de idiomas y carné de conducir (Rf. M. 414.016 A-2).

Promotor de ventas necesita fábrica de maquinaria de construcción. Servicio militar cumplido. Dos años de experiencia. Carné de conducir. Horario partido. Sueldo a convenir (Rf. M. 413.686 A).

Agente de ventas precisa comercio de material de calefacción. Servicio militar cumplido. Un año de experiencia. Horario partido. Sueldo más comisiones (R. M. 413.480 A).



6) Administrativos

Secretaría de dirección para empresa de estudios financieros. Experiencia de dos años. Horario continuado. Sueldo a convenir (Rf. M. 413.855 A).

Secretaría bilingüe español-inglés solicita empresa metalúrgica. Horario continuado. Zona Móstoles (Rf. M. 413.761 A).

Secretaría con tres años experiencia necesita editorial. Horario partido. Sueldo a tratar. Zona Atocha (Rf. M. 413.350 A).

Secretaría de dirección con idioma inglés para empresa de papel y artes gráficas. Experiencia de dos años. Horario partido. Zona céntrica (referencia M. 413.510 A).

Taquimecanógrafa para trabajo de tarde. Experiencia profesional. Condiciones a tratar (referencia M. 414.038 A).

Taquimecanógrafa bilingüe español-inglés para compañía internacional de productos químicos. Horario partido en semana laboral de cinco días. Sueldo a tratar (Rf. M. 414.072 A).

Secretaría de dirección precisa empresa de alimentación situada en zona centro. Idioma francés. Experiencia. Horario partido. Buen sueldo (referencia M. 414.083 A).

Taquimecanógrafa necesita empresa de relojería. Experiencia en correspondencia, archivo y recepción. Condiciones a negociar (Rf. M. 413.864 A).

Taquimecanógrafa con alguna experiencia para empresa inmobiliaria. Horario partido. Sueldo a convenir (Rf. M. 413.583 A).

Taquimecanógrafa sabiendo inglés y con experiencia profesional de un año necesita empresa de material médico quirúrgico radicada en Torrejón de Ardoz. Horario continuado (Rf. M. 413.453 A).

Taquimecanógrafa valorándose conocimientos de idiomas necesita empresa de artes gráficas. Experiencia. Horario partido. Sueldo a convenir (referencia M. 413.668 A).

Secretaría de dirección para empresa editorial, experiencia de cuatro años. Idioma inglés (referencia M. 413.501 A).

Oficial administrativo, con conocimientos de inglés, para empresa consignataria de buques. Servicio militar cumplido. Horario continuado (referencia M. 413.547 A).



7) Profesionales de oficios

Esteticista muy experimentada se necesita para instituto femenino de belleza acreditada. Zona calle Princesa. Horario y sueldo a convenir (referencia M. 413.341 A).

Aprendiz urge en fábrica de paraguas, sita en centro de Madrid. Horario comercial. Sueldo a convenir (Rf. M. 413.743 A).

Taquilleras en turnos rotativos ocho horas se precisan en empresa constructora para trabajo por obra en Madrid. Sueldo sobre las 14.000.

Escaparatista con tres años experiencia urge en comercio confecciones en Madrid periférico. Sueldo a tratar y jornada flexible (Rf. M. 413.372 A).

Camarero ayudante para autoservicio zona Embajadores. Se precisa dos años de experiencia. Sueldo a negociar (Rf. M. 414.027 A).

Encargados para empresa constructora se precisan con dos años de experiencia. Sueldo sobre las 25.000 pesetas, demás condiciones a tratar (referencia M. 413.846 A).

Verificador oficial 2.º, con dos o tres años de experiencia, para siderometalúrgica en Torrejón. Horario de 8 a 17,30. Sueldo a tratar (Rf. M. 413.435 A).

Ajustador mecánico para trabajo fijo plantilla en Torrejón. Sueldo y demás condiciones a tratar (referencia M. 413.435 A-1).

Fresador oficial 2.º para empresa situada en Torrejón, jornada de 8 a 17,30. Sueldo a convenir y experiencia de cuatro años mínimo (Rf. M. 413.435 A-2).

Tornero oficial 2.º, trabajo en empresa sita en Torrejón. Cuatro años de experiencia. Sueldo y condiciones a tratar (Rf. M. 413.435 A-3).

Conductor experimentado y carné de 1.º para empresa venta de muebles en Madrid. Sueldo y condiciones tras cita personal (Rf. M. 413.305 A-1).

Barnizador ayudante para venta muebles en Madrid. Condiciones económicas laborales a tratar (referencia M. 413.305 A-2).

Aprendiz para taller géneros de punto. Horario flexible. Sueldo a tratar (Rf. M. 413.604 A-1).

Remalladora ayudante para géneros punto. Trabajo en taller de Madrid. Condiciones a tratar en entrevista (Rf. M. 413.604 A-2).

Cortadora oficiala 1.ª o 2.ª para taller géneros punto en Madrid. Horario flexible y sueldo a tratar (Rf. M. 413.604 A-3).

Planchadora oficiala 1.ª o 2.ª para trabajo en géneros punto. Taller zona Los Vascos. Sueldo y demás condiciones a tratar (Rf. M. 413.604 A-4).

Aprendiz para taller cerrajería sita en zona Fuenlabrada. Condiciones a tratar (Rf. M. 413.976 A-1).

Metalúrgico oficial 1.ª para cerrajería en Fuenlabrada. Horario partido y sueldo a tratar (referencia M. 613.976 A-2).

Aprendiz de minervista para empresa zona Juan de Urbietta. Horario flexible. Condiciones a tratar (Rf. M. 413.891 A).

Patronista escalador especializado en confección interior de señoras con experiencia a probar. Sueldo y demás condiciones a tratar (Rf. M. 413.314 A).

Electricista oficial 1.º del automóvil para taller barrio de la Concepción. Experiencia de tres años. Sueldo a tratar y jornada de 8 a 15 (referencia M. 413.565 A).

Dependiente aprendiz para bar, zona Campoamor. Jornada sólo de mañana. Sueldo a convenir (referencia M. 413.592 A).

Las personas interesadas en estos puestos de trabajo deberán dirigirse, personalmente o por escrito, enviando datos personales y profesionales, al Servicio Sindical de Colocación (calle del General Pardiñas, 5, Madrid-1), indicando la referencia correspondiente.

un diario para...

MARCA

la juventud deportiva

MARCA

teatros

ALCAZAR. — Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,45: Luis Suay presenta la famosa y divertida revista Las carifonas (de Lozano y Arroyo). Música del maestro Alonso. Con la super-vedette Linda Ross, primer actor director Paco de Osca, Pepe Ruiz, Paloma Cela, Herlinda Feio, Mara Vila, Pepe Santa María, Wilma Núñez. Dirección artística: Adrián Ortega.

ALFIL. — (Pez, 10. Tel. 2318152.) Hoy, 7,30 y 11 noche: Las criadas (de Genet). Trece últimos días.

ARLEQUIN. (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. T. 2475131.)—Todos los días, 19,30 y 23 (miércoles, descanso): Las hermanas de Buffalo Bill.

ARLEQUIN. San Bernardo, 5 (Centro). Metro Santo Domingo. Teléfono 2475131. Todos los días: 19,30 y 23 h. Miércoles, descanso: Las hermanas de Buffalo Bill.

ARNICHES. — (Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, a las 7,30 y 11 horas: Presenta el espectáculo teatral que mayor interés ha despertado este año. Aclamada unánimemente por toda la crítica. De Guillermo Gentile: Hablemos a calzón quitado, con W. Vidarte, G. Gentile, J. A. Ceinos y Carmen Lagar. Cuatro actores que con su arte interpretativo son ovacionados por el público y por los grandes profesionales de nuestra escena. Dijo "Cambio 16": "Esta obra hizo coincidir a toda la crítica diciendo: "Es un espectáculo excepcional."

BARCELO. Barceló, 11 (Bilbao). Metro Tribunal. Teléfono 4480697. Laborables y festivos: 19 y 23 h. Temporada popular de la zarzuela: La Gran Vía y la verbena de la Paloma.

BENAVENTE. (Plaza de Vázquez de Mella, 3. M. José Antonio. Teléfono 2221864.)—Todos los días, 19,30 y 23 (miércoles, descanso): La doble historia del doctor Valmy.

CALDERON.—7, 10,45: Compañía de revistas Addy Ventura en la fastuosa y explosiva revista Lo tengo rubio, con Rubén García, Luis Calderón, Eva Sorell, Adela Armengol, Antonio Rosa y el ballet Adelina Girls.

COMEDIA. — 7 y 11: Manuel Collado presenta a José Luis López Vázquez en Equus, de Peter Shaffer. Con Margot Cottens, Luis Peña, Pilar Barrera, la colaboración de Mara Goyanes y en el papel de "Alan" Manuel Ángel Egea. Escenografía, Antonio Cortés. Dirección: Manuel Collado.

CLUB. — Hoy, descanso. Mañana, 7,30 y 11 noche: Marisol Ayuso, Simón Cabido y Fernanda Hurtado en Tres planes sin desarrollo (de Evaristo

Acevedo). Con José Moreno, Virginia Mateo, Mario Martín y la colaboración de Lily Murati. Actriz invitada: Irene Daina. Dirección: José Francisco Tamarit.

FIGARO. — (Refrigerado. Teléfono 2391645.) Hoy, descanso. Mañana, 7,30 y 11 noche: La carroza de plomo candente y El combate de Opalos y Tasia (de Francisco Nieva). Dirección: José Luis Alonso: "En el escenario irrumpe el más desvergonzado lúdico y brutal alarde de sexualidad que me ha sido dable contemplar en un teatro español." ("Gaceta Ilustrada") Fernando Lázaro Carreter, de la Real Academia Española.

LARA. — (2211631.) Hoy, 7 y 10,45: Ignacio Occhi presenta Al TEI con Cándido (de Voltaire). Música y canciones, Víctor Manuel.

LATINA. — (Refrigerado. Teléfono 2652835.) Empresa Colsada. Hoy, 7 y 10,30: Compañía titular de revistas con la revista cómica - fantástica: El desnudo de Venus. Una revista sin tapujos para 1976. Lidia Moreno, Quique Camoiras. La revista de las sorpresas: un espectacular alarde de mujeres sexy, ballet inglés Budding Generation y las alegres chicas de Colsada. Localidades a la venta con cinco días.

MARAVILLAS.—(Tel. 4465730.) Hoy, 7,15 y 11: ¡Sexto año de arrollador éxito cómico! Compañía Pedro Osinaga, con Ana María Vidal y José Cerro en Se infiel y no mires con quien. ¡El éxito de los éxitos! Con Julia Caba Alba en la señorita Smith. ¡Hacia las cuatro mil representaciones! El espectáculo que ha batido todos los récords de permanencia en cartel y asistencia de espectadores!

MARQUINA. — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) Viernes, 11 noche. Inauguración temporada. Estreno. Jesús Puente, Charo Soriano y Pilar Bayona en La piel del limón (de Jaime Salom). Con Pilar Barden y la colaboración de Alejandro Ulloa. Espacio escénico: Vicente Vela. Dirección: Alberto González Vergel. Localidades a la venta para el estreno y días sucesivos.

MARTIN. — Hoy, descanso. Mañana, 7,30 y 11 noche: La Compañía Morgan de Teatro presenta a José Sazatornil "Saza" en Mientras la gallina duerme (de Martínez Mediero), con Elisenda Ribas y la colaboración extraordinaria de Aurora Redondo. Dirección: Ángel García Moreno. ¡¡Divertidísimo!!

MUNOZ SECA. — (Refrigerado. Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: Erotissimo... show. Una gran comedia musical verde y divertida, con todo

el erotismo del Mercado Común. Le divertirá. Hacia las 200 representaciones triunfales.

REINA VICTORIA. (Carrera de San Jerónimo, 22. M. Sevilla. T. 2213458.) Todos los días, 19,15 y 23 (lunes, descanso): ¿Por qué corres, Ulises?

VALLE INCLAN. — Próximo día 9, estreno. Manuel Collado presenta a Narciso Ibáñez Menta, Jaime Blanch, Nicolás Duñes en... Y de Chachemira, chales (de Ana Diosdado), con Sandra Sutherland. Escenografía: Antonio Cortés. Dirección: Ana Diosdado.

cines

NUMERADA

ALBENIZ. (Paz, 11. M. Sol. Teléfono 2220200.)—Todos los días, 16,30, 19 y 22,30: La batalla de los simios gigantes.

ALCALA-PALACE. (Acalá, 90. M. Goya. T. 2254608.)—Todos los días, numeradas 16,30, 19 y 22,30: Las adolescentes.

AMAYA. (Gral. Martínez Campos, 9. Metro Iglesias. T. 4484169.)—Lunes a viernes, 16,30, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,19 y 22,30: Emilia..., parada y fonda.

AVENIDA. — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: Alicia ya no vive aquí. Ellen Burstyn, Kris Kristoferson. Technicolor. Director: Martin Scorsese. Oscar de Hollywood a la mejor actriz: Ellen Burstyn. Diecisiete semanas.

BENILLURE.—4, 7, 10,30: Walt Disney Production presenta: Mary Poppins. Julie Andrews, Dick Van Dyke. ¡5 Oscar! Technicolor. Tolerada.

BENILLURE. (Acalá, 106. M. Goya. Teléfono 2762450.)—Numeradas, 16, 19 y 22,30: Mary Poppins.

BILBAO. (Fuencarral, 118. Teléfono 4475897.)—Laborables, 19 y 22,45; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,45: El detective.

BULEVAR. (Alberto Aguilera, 56. Metro Argüelles. T. 2472860.)—Todos los días, 16,30, 19 y 22,30: El cuerpo.

CALLAO. (Pl. Callao, 3. M. Callao. Tel. 2225801.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,45: La reencarnación de Peter Proud.

CAPITOL. (Avda. José Antonio, 41. Metro Callao. T. 2222229.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,45: Nevada Express.

CARLOS III. (Goya, 5. M. Serrano. Tel. 2750002.)—Laborables, 19 y 22,45; festivos, 16,30, 19 y 22,45: No me has gaso, amor mío.

CARTAGO. — (Bravo Murillo, 28.) 4, 7, 10,30: Walt Disney Production presenta: Mary Poppins. Julie Andrews, Dick Van Dyke. ¡5 Oscar! Technicolor. Tolerada.

COLISEVM. — 7 y 10,30: Mi hombre es un salvaje (Yves Montand y Catherine Deneuve). Eastmancolor. Mayores dieciocho años. Novena semana.

CONDE DUQUE. (Alberto Aguilera, 4. Metro San Bernardo. T. 4484870.)—Todos los días, 18,30 y 22: La conquista del Oeste.

CONSULADO. (Atocha, 38. M. Antón

Martín. T. 2394747.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,30: La ruleta rusa.

ESPAÑOLETO. (Fernández de los Ríos, número 67. M. Moncloa. T. 2445492.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; viéperas y festivos, 16,30, 19 y 22,45: Insólita aventura de verano.

FUENCARRAL. — 7, 10,30: Los aventureros del Lucky Lady. Gene Hackman, Liza Minnelli. Technicolor. Mayores dieciocho años.

GALAXIA. (María Teresa Sáenz de Heredia. Bus 28. T. 2566540.)—Numeradas, 16,30, 18,30, 20,30 y 22,30: Tiburón.

GRAN VÍA. (Avda. José Antonio, 66. Metro Pl. de España. T. 2471029.)—Lunes a viernes, 19 y 23; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,45: Cuando los maridos iban a la guerra.

LOPE DE VEGA. (Avda. José Antonio, 55. M. Santo Domingo, plaza de España. T. 2472011.)—Lunes a viernes, 19 y 23; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,30: Fulanita y sus menganos.

LUCHANA. (Luchana, 38. M. Bilbao. Tel. 4460039.)—Lunes a viernes, 19 y 22,30; domingos y festivos, 16,30, 19 y 22,30: El gran restaurante.

MOLA. — 7,10,30: El gran dictador. La obra maestra de Charles Chaplin. 18 años y 14 acompañados.

MOLA.—4,30: Y si no nos enfadamos. Terence Hill, Bud Spencer. Color. Tolerada.

NOVEDADES. — (Orense, 26. Complejo AZCA.) 4, 7, 10,30: Walt Disney Production presenta: Mary Poppins. Julie Andrews, Dick Van Dyke. ¡5 Oscar! Technicolor. Tolerada.

PALACIO DE LA MUSICA.—4,30, 7, 10,45: El señor está servido. José Luis López Vázquez, Nadiaski. Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

PAZ-TODD-AO. — (Tel. 4464566.) 5, 9,15: Exodo. Paul Newman, Eva Marie Saint. Director: Otto Preminger. Catorce años y menores acompañados. Pases: 5,10, 9,25.

PALACIO DE LA PRENSA. (Pl. Callao. Metro Callao. T. 2227394.)—Laborables, 19 y 22,30; sábados y festivos, 16,15, 19 y 22,30: La jauría humana.

PALAFOX. (Luchana, 15. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461887.)—Todos los días, 16,30, 19 y 22,45: Volvovota.

PRINCESA. (Princesa, 63. M. Argüelles. T. 2443811.)—Laborables, 19 y 22,45; sábados y festivos, 16,15, 19 y 22,45: No me hagas daño, amor mío.

PROYECCIONES. (Fuencarral, 136. Metro Bilbao y Quevedo. T. 4482782.)—Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,30: Muerte en Roma.

REAL CINEMA. (Pl. Isabel II, 7. Metro Opera. T. 2485918.)—Laborables, 19 y 22,30; festivos, 16,15, 19 y 22,30: Los aristócratas del crimen.

RIALTO. — (Refrigerado.) 7 y 10,30: Tarde de perros. Al Pacino. Mayores 18 años. Sexto mes.

RICHMOND. (Goya, 25. M. Serrano. Tel. 2255275.)—Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,30: El gran restaurante.

ROXY A. (Fuencarral, 123. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461624.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,45: Las trastiendas.

ROXY B. (Fuencarral, 123. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461623.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,45: Fulanita y sus menganos.

SALAMANCA. (Condo de Peñalver, 8. Metro Goya. T. 2260823.)—Numeradas, 16,30, 19 y 22,30: El rey del juego.

TORRE DE MADRID. (Princesa, 1. Metro plaza de España. T. 2455094.)—Numeradas, 16,30, 19 y 22,30: El gran res-taurante.

VELAZQUEZ. (Velázquez, 85. M. Núñez de Balboa. T. 2263467.)—Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábado y domingo, 16,15, 19 y 22,30: La jauría humana.

VENECIA. (Pedro Laborde, 8. Bus 58. Tel. 2031218.)—Numeradas, 16,30, 18,30 y 22,30: Tiburón.

VERGARA. (Goya, 67. M. Velázquez y Goya. T. 2267472.)—Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábado y domingo, 16,30, 19 y 22,45: El detective.

CONTINUA

ALBA. (Duque de Alba, 4. M. Tirso de Molina. T. 2270785.)—Continúa 10: Mi nombre es ninguno y Trapecio.

ALVI. (Joaquín García Morato, 132. Metro Río Rosas. T. 2548955.)—Continúa 17: festivos, numeradas, 16,30, 19 y 23,30: Tiburón.

AMERICA. (Paseo de las Delicias, 83. Metro Delicias. T. 2270828.)—Continúa 16: Para mí el oro para ti el plomo y Guerreras rojas.

APOLLO. (Fernández de los Ríos, 34. Metro Quevedo. T. 4476818.)—Continúa 16: Las tribulaciones de un chino en China e Y la llamaban Robin Hood.

ARAGON. (Alcalá, 334. M. Quintana. Tel. 2675452.)—Continúa 16,30: Bubu de Montparnasse y French Connection II.

ARGENTINA. (Gran San Blas. M. San Blas. T. 2065307.)—Continúa 17: Rápido en Oriente y El hijo de Jesse James.

ASTORIA. (Paseo de Extremadura, 9. Bus 31, 33 y 36. T. 4646499.)—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: La revolución matrimonial y Yakuza.

AZUL. (Avda. José Antonio, 76. Metro plaza de España. T. 2479949.)—Continúa 10,30: Secretos de un matrimonio.

BAHIA. (Cartagena, 30. M. Diego de León. T. 2461697.)—Continúa 16: Las tribulaciones de un chino en China e Y la llamaban Robin Hood.

BEQUER. (Antonio Vicer, 34. Metro Marqués de Vadillo. T. 269604.)—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 15,30. Lunes a miércoles: Golpe mortal y La madrastra. Jueves a sábado: Co-bras humanas y Sólo ante el streaking.

BRISTOL. (Melquiades Biencinto, 8. Metro Puente de Vallecas. T. 4782343.)—continúa 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

CANADA. (Vía Carpetana, 147. Bus 17. T. 4610625.)—Laborables, continúa 17; sábados y festivos, continúa 16 (martes, cerrado): Yakuza y Necrophagus.

CANCELLER. (Alcalde López Casero, núm. 15. M. Carmen. T. 4043471.)—Laborables, continúa 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22,30: Tiburón.

CANDILEJAS. (Pl. de Luca de Tena, núm. 7. M. Palos de Moguer. Teléfono 2287492.)—Continúa 17: Señoras y señores, los Rolling Stones y Ladrones de trenes.

CAPRI. (Narciso Serra, 8. M. Menéndez Pelayo. T. 2523528.)—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 16: ¡Jo, papá! y Yakuza.

CARRETAS.—10 mañana (Climatizado.) En el Oeste se puede hacer amigo y El despotha.

CARLTON. (Ayala, 95. M. Manuel Becerra. T. 4014127.)—Continúa 17: Lipstick.

CAROLINA. (Bravo Murillo, 202. Metro Estrecho. T. 2733139.)—Continúa 17: La llamada del lobo y Y con ellos llegó la bronca.

CERVANTES. (Corredora Baja, 39. Metro Noviciado. T. 2228109.)—Continúa 17: Amargor despertar y Yakuza.

CIUDAD LINEAL. (López de Hoyos, núm. 307. Bus 9. T. 2590704.)—Continúa 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

COIMBRA. (Avda. Oporto, 41. Bus 55. T. 2608935.)—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 16: Fantomas y Kilma, reina de las Amazonas.

CONCEPCION. (Pl. Virgen del Romero. M. Quintana. T. 4048647.)—Continúa 17: Señoras y señores, los Rolling Stones y Ladrones de trenes.

CONDADO. (Bravo Murillo, 121. Metro Cuatro Caminos. T. 2331528.)—Continúa 15: Aventuras de un italiano emigrado y Caza desesperada.

COPACABANA. (Almendrales, 37. Bus 6. T. 2691082.)—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 16: Fantomas y Kilma, reina de las Amazonas.

CRISTAL. (Bravo Murillo, 120. Metro Cuatro Caminos. T. 2345107.)—Continúa 15: Maciste contra los fantasmas y Benji.

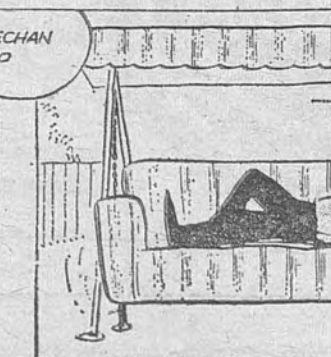
CHAMARTIN.—Cerrado.

EL PILAR. (Avda. Betanzos, 37. Bus 42 y 49. T. 2011020.)—Laborables, continúa 17; festivos, continúa 15,15: El proscribo del Río Colorado y Los hijos de Scaramouche.

EMPERADOR. (Fernández de los Ríos, núm. 59. M. Quevedo. T. 2431151.)—Continúa 16. Lunes a miércoles: Sol rojo y Harry, dedos largos. Jueves a domingo: Los tres días del Cóndor y Juegos de sociedad.

ESPAÑA. (Sebastián Alvaro, 12. Suburbano Campamento. T. 2181703.)—Laborables, continúa 16,30; festivos, continúa 15,45; matinales infantiles, 11. Lunes: Pepita Jiménez y Pies grandes. Miércoles a viernes: La guerrilla y Ella, ellos y la ley. Sábado y domingo: Dillinger y La mosca hispánica.

ESPARA CINEMA. (Gral. Ricardos, 4. Bus 34. T. 2695670.)—Laborables, conti-



nua 16,30; festivos, continua 16: La revolución matrimonial y Yakuz.

ESPRONCEDA. — Familiar, 4,30 a 10,15: La tierra olvidada por el tiempo. Complemento Festival Charlot. Tolerada. Noche, 10,30: Muerte en Venecia (de Visconti).

EUROPA. (Bravo Murillo, 160. Metro Estrecho. T. 2331048.)—Continua 16: Kilma, reina de las amazonas y Fantasmas vuelven.

EXCELSIOR. (Avda. Albufera, 43. Metro Nueva Numancia. T. 4772441.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Zorrita Martínez y Yakuz.

EXTREMADURA. (Paseo Extremadura, núm. 153. Bus 31 y 36. T. 4641092.)—Continua 17: Tiburón.

FALLA. (Colegiata 9. M. Tirso de Molina. T. 2281710.)—Laborables, continua 17; vísperas y festivos, continua 16: Ladrones de trenes y Señoras y señores, los Rolling Stones.

FANTASIO. (José Ortega y Gasset, 63. M. Liso. T. 4017171.)—Laborables, continua 16,30; festivos, tres sesiones numeradas: La noche se mueve.

FATIMA. (Avda. Nuestra Señora de Fátima, 15. M. Suburbano. T. 4614023.)—Continua 17: Rápido en Oriente y El hijo de Jesse Ames.

FELIPE II. (Fuente del Bérro, 25. Metro Goya. T. 4014478.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: French Connection II y La querida.

FLORIDA. (Gral. Ricardos, 103. Bus 34 y 35. T. 4710402.)—Continua 17: Tiburón.

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Goya.) 5: Tarzán en la India y Karate en Ceilán. Toleradas.

GARDEN. (Avda. Moratales, 40. Bus 8, 20, 30 y 32. T. 4395776.)—Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22: La ruleta rusa.

GOYA. (Monte Olivetti, 5. M. Vallecas. T. 4670234.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 15,30: El corralito negro y La leyenda de Eneas.

GRANADA. (Avda. Menéndez Pelayo, núm. 131. M. Menéndez Pelayo. Teléfono 2514624.)—Continua 16: Las tribulaciones de un chino en China y Y le llamaban Robin Hood.

IDEAL. (Doctor Cortezo, 6. M. Tirso de Molina. T. 2390947.)—Continua 17: Material americano y Yakuz.

IMPERIAL. — (Tel. 2223427.) Continúa 10 mañana. Walt Disney Production presenta Mary Poppins. Julie Andrews, Dick Van Dike. 15 Oscar! Technicolor. Tolerada.

INFANTE. (Paseo Santa María de la Cabeza, 12. M. Atocha. T. 2280094.)—Continua 17: Tiburón.

JORGE JUAN. (Jorge Juan, 98. Metro Goya. T. 2261945.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Rápido en Oriente y El hijo de Jesse Ames.

JUAN DE AUSTRIA. (Gral. Mola, 291. Bus 16, 51, 29 y 40. T. 4580248.)—Laborables y festivos, continua 17: Tiburón.

KURSAL. (Vía Carpetana, 145. Bus 17. T. 4651239.)—Continua 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

LAS VEGAS. (Hermanos García Noblejas, 17. M. Ciudad Lineal. T. 2671109.)—Continua 17: Robo en el museo y La agresión.

LENX. (Paseo de la Florida, 13. Metro Norte. T. 2410087.)—Continua 17. Sin determinar.

LEPANTO. (Alcalá, 376. M. Pueblo Nuevo. T. 2675270.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: El diablo que vino de Akasawa y Los Invenientes del karate.

LICEO. (Marcelo Usara, 2. Bus 6, 47 y 23. T. 2606896.)—Laborables, continua 16,30; festivos, tres sesiones numeradas: La ruleta rusa.

LIDO. (Bravo Murillo, 200. M. Estrecho. T. 2702413.)—Continua 17: Tiburón.

LISBOA. (Paseo de Extremadura, 152. Bus 31. T. 4634704.)—Continua 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

LOPEZ DE HOYOS. (López de Hoyos, núm. 71. Bus 9. T. 2613833.)—Continua 17. Cerrado por reforma.

LOS ANGELES. (Gral. Ricardos, 188. Bus 35. T. 4610664.)—Continua 17: Tiburón.

LUCERO. (Sepúlveda, 111. Bus 31. Tel. 4631266.)—Laborables, continua 17; festivos, continua 16 (miércoles, cerrado). Lunes a martes: Misión imposible y El vengador de Venecia. Jueves a domingo: La calle del infierno y Pisito de solteras.

MADRID. — Continúa 10 mañana, estreno en doble programa: Terremoto y Uno para la hora. Ambrosio. Cine. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MAGALLANES. (Magallanes, 11. Metro Quevedo. T. 4452162.)—Laborables y festivos, continua 16: Fantasmas y Kilma, reina de las amazonas.

MARVI. (Cartagena, 89. M. Cartagena. Tel. 2450615.)—Laborables, continua 17; vísperas y festivos, continua 16: Ladrones de trenes y Señoras y señores, los Rolling Stones.

METROPOLITANO. (Avda. Reina Victoria, 12. M. Cuatro Caminos. Teléfono no 2330550.)—Continua 16: Las tribulaciones de un chino en China y Rápido en Oriente.

MONTECARLO. — Familiar, 4,30 a 10,15: La tierra olvidada por el tiempo. Complemento Festival Charlot. Tolerada. Noche, 10,30: Muerte en Venecia (de Visconti).

MINICINE 1. (Fuencarral, 126-128. Metro Bilbao. T. 4485051.)—Continua 11: Plácido.

MINICINE 3. (Fuencarral, 126-128. Metro Bilbao. T. 4485051.)—Continua 11: Lipstick.

MONTERA. (Montera, 42. M. José Antonio y Sol. T. 2211063.)—Continua 11: El detective.

MORASOL. (Pradillo, 4. M. Prosperidad. T. 4155847.)—Continua 17: El mejor regalo y La caza del oro.

MORATALES. (Hacienda de Pavones, njm. 5. Glorieta Pablo Guernica. Teléfono 4393055.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Fantasmas y Kilma, reina de las amazonas.

MUNDIAL. (Alcalá, 382. M. Pueblo Nuevo. T. 2673552.)—Laborables, continua 16,30; festivos, 16: Heidi (trenzadas doradas) y El forastero.

MURILLO. — 4: La Lola dice que no vive sola y Yakuz.

NARVAEZ. (Narvéez, 42. Bus 61. Teléfono 2742481.)—Continua 17: Tiburón.

NIZA. (Marcelo Usara, 86. Bus 47. Tel. 2696693.)—Continua 16,30: Rápido en Oriente y El hijo de Jesse Ames.

ODEON. (Encomienda, 16. M. Tirso de Molina. T. 2286481.)—Continua 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

OLIMPIA. (Valencia, 3. M. Lavapiés. Tel. 2274622.)—Continua 16: La esposa comprada y La piel en el asfalto.

OPORTO. (Avda. Oporto, 14. Bus 55. Tel. 2693176.)—Continua 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

PARIS. (Carlos Martín Alvarez, 45. Bus 24. T. 4771130.)—Continua 16,30: Robo en el museo y La agresión.

PAVON. (Embajadores 9. M. Latina. Tel. 2272315.)—Continua 16: Las tribulaciones de un chino en China y Rápido en Oriente.

PLEVEL. (Mayor, 6. M. Sol. Teléfono 2225474.)—Continua 10: Testimonio mortal y Dos hermanos y una mula.

POSTAS. (Postas, 7. M. Sol. Teléfono no 2317327.)—Continua 10: La isla encantada.

PRINCIPE PIO. — (K. refrigerado.) 3,30: Hermano Sol, hermana Luna y Mi nombre es ninguno. Menores.

PROGRESO. (Tirso de Molina, 1. Metro Tirso de Molina. T. 2273816.)—Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 17,30 y 21,30: Sonrisas y lágrimas.

QUEVEDO. (Bravo Murillo, 5. Metro Quevedo. T. 4489822.)—Continua 15: Blancos colmillos de Alaska y Trapecio.

REGIO. (Raimundo Fernández Villaverde, 10. M. Cuatro Caminos. T. 2346018.)—Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22: La ruleta rusa.

REX. (Avda. José Antonio, 43. Metro Santo Domingo. T. 2471237.)—Continua 11: Lipstick.

RIO. (Melquides Biencinto, 9. Metro Vallecas. T. 4778340.)—Continua 16: El hijo de Jesse Ames y Las tribulaciones de un chino en China.

ROMA. (Gral. Mola, 270. Bus 51, 29 y 16. T. 2593863.)—Continua 16. Lunes a miércoles: Como un torrencio y La mansión embrujada. Jueves a domingo: Las pistolas no discuten y Las mil y una noches.

ROYAL. (López de Hoyos, 142. Bus 9. T. 4161177.)—Continua 17: Tiburón.

SALABERRY. (Gral. Ricardos, 54. Bus 34 y 35. T. 4714305.)—Continua 15,30: Raza de campeones y Los monstruos del mar.

SAMARY.—Cerrado.

SAN BLAS. (Hermanos García Noblejas, 79. Bus 38. T. 2042432.)—Continua 17: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

SAN CARLOS.—Continua desde las 4: Pequeño gran hombre y No es nada mamá, sólo un juego. Dieciocho años.

SAN POL. (San Pol de Mar, 1. Bus 47. T. 2419089.)—Continua 16: El vengador de Venecia y Besos para ella, puñetazos para todos.

SAN REMO. (Alcalá, 200. M. Ventas. Tel. 2461878.)—Continua 16,45: Gringa y Salomón y la reina de Saba.

SAVOY. (Marqués de Viana, 15. Metro Tetuán. T. 2791847.)—Continua: Tiburón.

SEVILLA. (Abtao, 4. M. Pacífico. Teléfono 2511858.)—Laborables, continua 16,30; festivos, 16. Lunes a viernes: Ja que a la reina y El misterio de las doce sillas. Sábado y domingo: Carambola y Salomón y la reina de Saba.

SIMANCAS. (Castillo Madrigal de las Altas Torres. Bus 70. T. 2648845.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Los gallos de la madrugada y Yakuz.

TETUAN. (Bravo Murillo, 238. Metro Tetuán. T. 2791274.)—Continua 15,30: El jaguar rojo y Trapecio.

TEXAS. (José del Hierro, 57. Metro Ciudad Lineal. T. 2671000.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: El grito chino amenaza los continentes y El cardenal.

UNIVERSAL CINEMA. — (Teléfono 4018686.) 5: programa doble, dos grandes reposiciones: Mi querida señorita (José Luis López Vázquez) y Perros de paja (Dustin Hoffman; director, Sam Peckinpah). Mayores 18 años.

TIVOLI. (Alcalá, 80. M. Gral. Mola. Tel. 2255575.)—Continua 16,30: Las tribulaciones de un chino en China.

USARA. (G. Gimeno, 5. Bus 47. Teléfono 2695051.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: La revolución matrimonial y Yakuz.

VALLEHERMOSO. (Donoso Cortés, 22. Bus 61. T. 4490123.)—Continua 17: Robo en el museo y La agresión.

VERSALES. (Bravo Murillo, 309. Metro Valdeacederas. T. 2706052.)—Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22: La ruleta rusa.

VICTORIA. (Francisco Silvela, 48. Metro Diego de León. T. 2555416.)—Laborables, continua 17; festivos, tres sesiones numeradas, 16,30, 19 y 22: El detective.

VOZ. (Alcalá, 184. M. Ventas. Teléfono 2458299.)—Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: El clan de los Doberman y Los trotamundos.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. (San Bernardo, 29. Metro Noviciado. T. 2422912.)—Continua 11; numerada, 22,30: Women in love. (V. O. inglés.)

BELLAS ARTES.—(Refrigerado.) Hoy continua 11 mañana. Estreno de una picante y divertida comedia inspirada en el "Decamerón"... Son "Le Bambole" (Las muñecas). V. O. integra italiana. Con Monica Vitti, Virna Lisi, Elke Sommer, Gina Lollobrigida, Nino Manfredi. Directores: Bolognino, Comencini, Risi y F. Rossi. Pases: 11,10, 13,20, 15,30, 17,50, 20,10 y 22,30. Corto: Oskar Kokoschka, de Silvia Eman Zade.

CALIFORNIA. (Andrés Mellado, 53. Metro Moncloa. T. 2440058.)—Numeradas, 16,30, 19 y 22,30: The last picture show. (V. O. inglés.)

CID CAMPEADOR. (General Mola, 26. Metro Velázquez. T. 2762161.)—Laborables, 16,15, 19 y 22,15; festivos, 11, 16,15, 19 y 22,15: La naranja mecánica. (V. O. inglés.)

DRUGSTORE CINEMA. (Fuencarral, núm. 99. M. Bilbao. T. 2328643.)—Continua 11: El desprecio. (V. O. francés.)

DUPLEX Sala 1. (General Oraa, 57. Metro Diego de León. T. 2620002.)—Continua 17: El fantasma de la libertad. (V. O. francés.)

DUPLEX Sala 2. (General Oraa, 57. Metro Diego de León. T. 2620002.)—Continua 17. Lunes, miércoles, viernes y domingo: Concierto para Blangla Desh. (V. O. inglés.) Martes, jueves y sábado: The Rolling Stones. (V. O. inglés.)

GALILEO. (Galileo, 100. Bus 12. Teléfono 2536024.)—Laborables, continua 16; festivos, numeradas, 16,15, 19 y 22,30: Joe Hill. (V. O. inglés.)

GAYARRE.—(Refrigerado.) Continúa 4,30: Le chad lapin (El conejo caliente), de Pascal Thomas, con Bernard Menez y Daniel Ceccaldi. Color. V. O. subtítulos. Pases película: 4,30, 6,30, 8,35, 10,45.

INFANTAS.—(Refrigerado.) Continúa 5: Relaciones sangrientas (de Claude Chabrol), con Michel Piccoli y Stéphane Audran. Color. Pases película: 5, 7, 9, 11.

MINICINE 2. (Fuencarral, 126-128. Metro Bilbao. T. 4485051.)—Continua 11: Roma. (V. O. italiano.)

PALACE.—(Refrigerado.) Continúa 5: Morir... dormir... tal vez soñar, de Mur Oti, con Rafael Arcos, Pedro Diez del Corral, Jane Seymour y María Rubio. Pases película: 5, 7, 9 y 11.

PENALVER.—(Refrigerado.) 5: La Raulito (de Lautaro Murúa). Con Marilina Ross. ¡Un canto desesperado a la libertad! Pases película: 5,20, 7,10, 9, 10,50.

POMPEYA. (Refrigerado.)—Cont. 11,30. Nm. 7, 10,30: La flauta mágica. Director: Ingmar Bergman. Color. Un deleite para los ojos y los oídos. Subtítulos en español. Pases película: 11,50, 2,30.

ROSALES.—(Refrigerado.) Continúa 5: Cuerno de cabra (de Methody Andenov). Con Katia Paskaleva. V. O. integra subtítulos. (123 semanas.) Pases película: 5,05, 7,10, 9,10 y 11,15.

SAINZ DE BARANDA.—Continúa 5: Ciclo la mujer en la sociedad actual: La femme de Jean y Fuego de paja. Precio único: 65 pesetas. Programa del 9 al 15 de septiembre: ciclo En busca de la ilusión perdida: La Valle y Milarepa.

URQUIJO. (Marqués de Urquijo, 23. Metro Argüelles. T. 2482037.)—Laborables y festivos, 15,45, 19 y 22,15: La caída de los dioses.

ARGOS-SUNSET PRINCESA. (Princesa, 5. Centro. Metro Plaza de España. Autobuses Circular y 1. Tel. 2496829.) Abierto de 19 a 22 h. y de 23,30 a 3 h. Precios según consumición.

BOCACIO. (Marqués de la Ensenada, 16. Tel. 4191008.) Abierta lab., 19,30 a 3,30 h. Visp. fest., sáb. y dom., de 23,15 a 3 h.

CHIKY. (Castro de Oro, 18. Carabanchel. Metro Oporto. Autobuses 34 y 35. Tel. 471074.) Baile todas las tardes. Sólo parejas.

LA FONTANA. (Orense, 11. Tetuán. Metro Cuatro Caminos. Autobuses 15 y 5. Tel. 2530059.) Abierta de 19 a 22 horas. Precios por persona: lab., 100 pesetas. Vísperas fest., 125 pesetas. Domingos y fest., 200 pesetas. Por las noches, ver cafés-teatros.

LONG-PLAY. (Plaza Vázquez de Mella, 2. Centro. Autobuses 3 y 7. Teléfono 2310111.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23 a 3 h. Precios: lab., 100 pesetas tarde y 200 pesetas noche; fest., 200 pesetas tarde y 300 pesetas noche. Buena música. Sala espaciosa. Noches: espectáculo (ver cafés-teatros.)

SNOBISIMO. (Arapiles, 13. Chamberí. Metro Quevedo. Autobús 15. Tel. 4484062.) Horario tarde y noche. Se exige corbata.

SUNSET. (General Yagüe, 8. Chamartín. Autobuses 5 y 15. T. 4551012.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23 a 3 h. Precios: lab., 125 pesetas tarde y 175 pesetas noche. Sáb., 175 pesetas tarde y 225 pesetas noche. Dom. y fest., 225 pesetas.

TARTUFO. (Victor Hugo, 5. Centro. Metro José Antonio. Autobuses M-1, 1 y 2. Tel. 2320025.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23,30 a 3 h. Precios por persona: lab. tarde, 120 pesetas; noche, 200 pesetas. Vísperas fest., tarde, 175 pesetas; noches, 250 pesetas. Fest. 200 pesetas.

TOPAZ. (Basílica, 15. Tetuán. Metro Cuatro Caminos y Tetuán. Autobuses M-10 y 15. Tel. 2355121.) Abierta de 19 a 23 h. y de 23,30 a 3 h. Sáb., hasta las 3,30 h. Precios: lab., tarde 125 pesetas, y noche, 200 pesetas. Fest. tarde, 225 pesetas, y noche, 200 pesetas. Visp. fest., 175 y 250 pesetas.

TOP-HAT. (Avda. José Antonio, 43. Centro. Metro Callao. Tel. 2475408.) Abierta de 19 a 3,30 h. Precios: lab., 100 pesetas tarde y 200 pesetas noche; fest., 200 pesetas tarde y 250 pesetas noche. Sáb. y visp. de fest., 150 pesetas tarde y 275 noche.

747. Discoteca del hotel Barajas (Carretera de Ajalvir, Km. 13. T. 2054296.) Abierta de 19 a 3 h. de madrugada (continúa). Precios: lab., 175 pesetas hasta las 23 h. y 225 pesetas a partir de las 23 h. Sáb. y visp. fest., 250 pesetas hasta las 23 h. y 275 pesetas, después de las 23 h. Domingos y festivos, 225 pesetas.

BIOMBO CHINO. (Isabel la Católica, núm. 6. M. Santo Domingo. Teléfonos 2485081/82.)—Todos los días, 24: To er mundo e güeno, 1,15: La pera mecánica, 3: Sexy-show.

BOITE EL PINTOR. (Goya, 79. Metro Goya. T. 2755070.)—11,30 y 1,30: El (nuevo) último tango de Marilyn Monroe y Rodolfo Valentino. (Domingo, descanso de la compañía.)

LA FONTANA. (Orense, 11. Teléfono no 4560005.)—1,30: Esto es espectáculo.

LONG-PLAY. (Plaza Vázquez de Mella, 2. M. Banco. T. 2310111 y 2329069.) Tutti frutti show. (Domingo, descanso compañía.)

MUSIC-HALL TOP LESS. (Padr Xifré, núm. 3. T. 4153014.)—Abierto de 23,15 a 3,30: Roxie, «Yes, sir», «Allá en Brooklyn».

STEFANIS. (Bravo Murillo, 28. Metro Quevedo. T. 4482080.)—11,30 y 1,30: La maja desnuda de Cáceres. Domingo, descanso de la compañía.

TOP LESS. (Padr Xifré, 3. Teléfonos 4153072 y 4157148.)—Todos los días, 1,30: La mafia, la rafia y la tía Camalafia.

VIDEOSET. (Princesa, 5. M. Plaza de España. T. 2485363.)—Todos los días, 12 y 1,30: Historias del striptease.

Música sudamericana

ACUARIO. (Juan Ramón Jiménez, 26. Chamartín. Autobuses M-3 y 27. Teléfono 4575953.) Abierto de 19 a 4 horas todos los días. Precios, según consumición. Con las actuaciones de Ricardo Javier, Eduardo Arca, Daniel Arharo y Alberto Zurdo.

LA BARRANQUILLA. (Marqués de Vía, 45, 51 y 53. Tel. 2755031 y 2764127.) Ilamejor, 8, Salamanca. Autobuses 27. Abierto de 19 a 22 horas y de 23 a 2,30 horas. Sáb., hasta las 3 horas. Precios según consumición. Durante los meses de julio y agosto cerrarán los dominos. Con las actuaciones de Claudio (solista paraguayo), Juan Carlos y Amelindio y Dúo Dionel Velázquez.

DONALBERTO. (Manuel Silvela, 6. Chamberí. Metro Alonso Martínez. Autobuses 21 y M-3. Tel. 4452175.) Abierto de 19 a 2,30 h. Con las actuaciones de Los Chascas, Mario Alberto y Víctor Luque.

PEÑA TRES. (Alcalá, 75. Retiro. Metro Retiro. Autobuses 1, 2, 9 y 15. Tel. 2750174.) Abierto de 19 a 22 horas y de 23 a 2,30 horas. Precios, según consumición. Rafael Amor, Huerque Mapu y Daniel Amaro.

PEÑA CUATRO. (Blasco de Garay, 80. Moncloa. Metros Moncloa y Argüelles. Autobuses 2, 61 y Circular. T. 2549184.) Abierto de 19 a 22 h. y de 23 a 4 h. Precios según consumición. Con Los Cantores del Alba, Rafael Amor, Huerque Mapu y Daniel Amaro. Sáb., dos pases, de 11 a 1,30 h. y de 2 a 4,15 h.

EL PONCHO. (San Lorenzo, 5. Metro Alonso Martínez. Autobuses 21, 15 y M-3.) Todas las noches, hasta las 4 h. de la mañana. Música hispanoamericana.

TOLDERIA. (Caños Viejos, 3, v/c. Balén, 31. Centro. Autobuses 25, 33, 39. Con las actuaciones de Jorge Cardoso. Tel. 2664172.) Abierto de 22,30 a 4 h. Roberto Darwin, Grupo Inti y Nicolás Caballero. Cerrado los lunes.

FOLK

ACUARIO, FOLK VIVO. (Recoletos, 11. entrada por Cid. Centro. Autobuses M-6 y 19. Tel. 2760131.) Abierto de 19 a 4 horas. Todos los días. Precios según consumición. Ver música sudamericana.

DONALBERTO, FOLK ESTUDIO. (Manuel Silvela, 6. Chamberí. Metros Bilbao y Alonso Martínez. Autobuses 21, 37,40 y M-3.) Abierto de 19 a 1,30 horas. Ver música sudamericana.

PACHAMAMA. (Guzmán el Bueno, 44. Argüelles. Metro Argüelles. Autobuses 2, 21 y Circular. Tel. 2430854.) Abierto hasta las 4 horas de la madrugada. Música folklórica sudamericana. Ver también música sudamericana.

SAKUSKIYA. (Ayala, 21, Salamanca. Metros Serrano y Velázquez. Teléfono 2755501.) Abierto de 19,30 a 22 horas, y de 23 a 4 horas. Piano club.

SUDAMERICA BOITE. (Paseo de La Habana, 73. Chamartín. Autobús 14. Teléfono 2591066.) Abierto de 18 a 22 h. y de 23 a 4 h. Visp. fest., 4,30 h. Precio, según consumición. Con Combo de Sudamérica Boite, Johnny Chacha y Carmen, Trio Paraguayo y Fermín Fierro.

WHISKY GIN CLUB. (Claudio Coello 84, Salamanca. Autobuses 1 y 53. Teléfono 27510 83. Precios: tarde y noche, 60 pesetas. Sáb. y fest., 100 pesetas. Moncloa. Metro Moncloa. Autobuses, 1, 61 y Circular.) Música folk.

DISCOTECAS

ARGOS-SUNSET PRINCESA. (Princesa, 5. Centro. Metro Plaza de España. Autobuses Circular y 1. Tel. 2496829.) Abierto de 19 a 22 h. y de 23,30 a 3 h. Precios según consumición.

BOCACIO. (Marqués de la Ensenada, 16. Tel. 4191008.) Abierta lab., 19,30 a 3,30 h. Visp. fest., sáb. y dom., de 23,15 a 3 h.

CHIKY. (Castro de Oro, 18. Carabanchel. Metro Oporto. Autobuses 34 y 35. Tel. 471074.) Baile todas las tardes. Sólo parejas.

LA FONTANA. (Orense, 11. Tetuán. Metro Cuatro Caminos. Autobuses 15 y 5. Tel. 2530059.) Abierta de 19 a 22 horas. Precios por persona: lab., 100 pesetas. Vísperas fest., 125 pesetas. Domingos y fest., 200 pesetas. Por las noches, ver cafés-teatros.

LONG-PLAY. (Plaza Vázquez de Mella, 2. Centro. Autobuses 3 y 7. Teléfono 2310111.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23 a 3 h. Precios: lab., 100 pesetas tarde y 200 pesetas noche; fest., 200 pesetas tarde y 300 pesetas noche. Buena música. Sala espaciosa. Noches: espectáculo (ver cafés-teatros.)

SNOBISIMO. (Arapiles, 13. Chamberí. Metro Quevedo. Autobús 15. Tel. 4484062.) Horario tarde y noche. Se exige corbata.

SUNSET. (General Yagüe, 8. Chamartín. Autobuses 5 y 15. T. 4551012.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23 a 3 h. Precios: lab., 125 pesetas tarde y 175 pesetas noche. Sáb., 175 pesetas tarde y 225 pesetas noche. Dom. y fest., 225 pesetas.

TARTUFO. (Victor Hugo, 5. Centro. Metro José Antonio. Autobuses M-1, 1 y 2. Tel. 2320025.) Abierta de 19 a 22 h. y de 23,30 a 3 h. Precios por persona: lab. tarde, 120 pesetas; noche, 200 pesetas. Vísperas fest., tarde, 175 pesetas; noches, 250 pesetas. Fest. 200 pesetas.

TOPAZ. (Basílica, 15. Tetuán. Metro Cuatro Caminos y Tetuán. Autobuses M-10 y 15. Tel. 2355121.) Abierta de 19 a 23 h. y de 23,30 a 3 h. Sáb., hasta las 3,30 h. Precios: lab., tarde 125 pesetas, y noche, 200 pesetas. Fest. tarde, 225 pesetas, y noche, 200 pesetas. Visp. fest., 175 y 250 pesetas.

TOP-HAT. (Avda. José Antonio, 43. Centro. Metro Callao. Tel. 2475408.) Abierta de 19 a 3,30 h. Precios: lab., 100 pesetas tarde y 200 pesetas noche; fest., 200 pesetas tarde y 250 pesetas noche. Sáb. y visp. de fest., 150 pesetas tarde y 275 noche.

747. Discoteca del hotel Barajas (Carretera de Ajalvir, Km. 13. T. 2054296.) Abierta de 19 a 3 h. de madrugada (continúa). Precios: lab., 175 pesetas hasta las 23 h. y 225 pesetas a partir de las 23 h. Sáb. y visp. fest., 250 pesetas hasta las 23 h. y 275 pesetas, después de las 2

últimas noticias últimas

FELIPE GONZALEZ, EN ORENSE

LA OPOSICION VA CON RETRASO (respecto a la Historia)

ORENSE. (Cifra.)—«Pienso que la oposición va con retraso respecto a la Historia. Ahora ya debiera tener un calendario de negociaciones para ofrecer a la opinión pública», dijo Felipe González, secretario del Partido Socialista Obrero Español (sector renovado), en el transcurso de una rueda de Prensa celebrada ayer en esta ciudad.

Felipe González dijo asimismo que ante el próximo Congreso del Partido Socialista, el Gobierno español se plantea un problema que no tiene razón de ser, «porque —dijo— asistirán jefes de Gobierno que a la vez son jefes de partidos socialistas, pero esto no es nuestro problema, porque ellos vienen en función de su condición de dirigentes socialistas».

Sobre la posible legalización del Partido Socialista Obrero Español (sector histórico), dijo que lo consideraba una torpeza política por parte del Gobierno tal legalización, y añadió: «Creo que ese error no lo cometerá y desde luego para nosotros significaría la "declaración de guerra"».

Sobre las nacionalidades, el líder del PSOE (renovado), manifestó que «al plantear el problema de las nacionalidades hay que hacerlo de acuerdo con la coordinación de fuerzas y las posibilidades de la sociedad, teniendo en cuenta que en este problema subyace el planteamiento de la lucha de clases».

Los vascos no se integrarán en el Comité de Enlace de la oposición

BILBAO. (Cifra.)—Las fuerzas políticas vascas no se integrarán en el Comité de Enlace de la oposición mientras no se cree un organismo unitario vasco, según afirma un comunicado que dichos grupos han hecho público ayer.

No obstante, las fuerzas vascas consideran muy positivas las medidas adoptadas para la creación de un organismo unitario de toda la oposición estatal, y hacen constar que asistirán a todas las sesiones plenarias que se celebren.

Sin embargo, consideran que su tarea principal es unir en un único organismo a toda la oposición democrática vasca. Asimismo, los partidos vascos propusieron a todas las fuerzas democráticas de Euzkadi y al pueblo vasco la celebración de un día nacional por la amnistía total, para el próximo día 27.

Intentan forzar los locales del PSOE en Málaga

MÁLAGA. (Europa Press.)—Las puertas de los locales del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) en Málaga fueron forzadas durante las últimas horas, aunque sin éxito.

Los autores del hecho dejaron al lado del local unas pintadas que decían «rojos, fuera», y por firma las siglas FAE, supuestamente pertenecientes a Frente Antocomunista Español.

Unas horas después de descubrirse el hecho, un grupo de personas no identificadas pidió la documentación a varios trabajadores que salían del inmueble, en el que el PSOE tiene sus oficinas. Asimismo, intentaron obtener los nombres de algunas personas que se encontraban en el interior.

Conversaciones del PSDE y del PSOE (histórico) con el Partido Laborista

VALENCIA. (Cifra.)—Representantes del Partido Laborista, cu-

ya secretaria general radica en Valencia, mantuvieron el último fin de semana conversaciones en Madrid con dirigentes del Partido Socialista Democrático Español (PSDE) y el PSOE (histórico, de Víctor Salazar).

En una nota dada a conocer ayer noche por la secretaria del Partido Laborista, se dice que las conversaciones con unos y otros han discurrido en un ambiente de confianza y mutua comprensión. «Es evidente —indican— que existen diferencias de orden doctrinal, estratégico y táctico, pero no son tan acusadas como para que los tres grupos no coincidan en cuanto a la necesidad de que los diferentes Partidos Socialistas en la libertad acuerden ir a la creación del Partido Socialista del Estado español, que exige la estructura socio-económica de España en 1976».

Presentación del Frente de Liberación de la Mujer

MADRID. (Cifra.)—La agrupación Frente de Liberación de la Mujer (FLM) ha sido presentada ayer tarde por sus directivas a los medios informativos, en esta capital.

El grupo, constituido en Madrid el 25 de enero último, se define como «una agrupación autónoma, constituida sólo por mujeres, e independiente de los partidos políticos del Estado español y de las organizaciones sectoriales».

Asimismo, el grupo entiende que «la lucha feminista se dirige contra el capitalismo y la sociedad dividida en clases, y aspira a la consecución de una sociedad socialista».

Según la misma información, en el FLM coexisten en la actualidad tres niveles organizativos: comisiones de trabajo (laboral, educación, documentación, etcétera); coordinadora (que engloba a dos personas por cada comisión), y asamblea (en la que se efectúan las decisiones programáticas del FLM).

AYER, EN LEON

DETENIDOS PIQUETES DE TRABAJADORES DE LA CONSTRUCCION

LEON. (Logos.)—Ayer por la tarde, varios piquetes de trabajadores de la construcción, desplazados desde la capital, llegaron a Astorga y visitaron varias obras, en las que, mediante amenazas, intentaron obligar a los trabajadores a abandonar los tajos.

Personada la Policía, practicó unas 16 detenciones. Como consecuencia de la presencia de estos piquetes, personal de dos empresas dejó de trabajar ayer tarde.

Rueda de Prensa de las paradas de Induyco

MADRID. (Pyresa.)—La situación laboral conflictiva de la empresa Induyco no ha cambiado desde el viernes, según han manifestado, durante una rueda de Prensa celebrada en los locales del llamado Frente de Liberación de la Mujer, varias trabajadoras de dicha empresa.

Durante la conferencia de Prensa, las trabajadoras manifestaron que el viernes hubo varios intentos de llevar al fracaso sus esfuerzos por conseguir que la empresa readmita a las cinco despedidas actualmente.

Se ha seguido asistiendo a la fábrica y a las asambleas programadas, a las cuales hoy han concurrido más de 3.000 operarias en paro, de una plantilla existente en Madrid de 6.800. Las trabajadoras expusieron también las condiciones en las cuales trabajan, sobre todo la insuficiencia de servicios médicos y el trabajo a destajo. Por último manifestaron que hay unas veinticuatro despedidas en la fábrica que la misma empresa tiene en Sevilla.

Las trabajadoras mostraron su firme propósito de mantenerse en la postura de readmisión de las cinco despedidas antes de cualquier otra negociación con la Dirección de la empresa.

FUNERAL POR TOMAS BORRAS

MADRID. (Pyresa.)—Un funeral por el alma del recientemente fallecido escritor y periodista Tomás Borrás, fue oficiado anoche en la parroquia de San Manuel y San Benito, de Madrid. Al funeral, organizado por los familiares del difunto, asistieron más de 200 personas vinculadas al mundo de la poesía, las letras y el periodismo. Entre los asistentes cabe destacar la presencia del Subsecretario de Información y Turismo, Sabino Fernández Campo; director general de Coordinación Informativa, Gonzalo Rodríguez del Castillo; director técnico de Prensa y Radio del Movimiento, Ruffo Gamazo Rico; delegado de Educación del Ayuntamiento de Madrid; académico de la Lengua, señor Calvo Sotelo; conde de Mayalde y representaciones de la Vieja Guardia.

La misa de funeral fue oficiada por el padre agustino, párroco de San Manuel y San Benito, reverendo Mariano Martín, quien tuvo palabras de recuerdo para el desaparecido. Finalizado el acto, los familiares de Tomás Borrás recibieron testimonios de condolencia por parte de los asistentes.

Asistieron nueve Ministros

REUNION DE TRABAJO EN PRESIDENCIA

MADRID. (Europa Press.)—El Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, ha mantenido ayer por la tarde una reunión —la cuarta de la que se ha dado noticia en los últimos doce días— con nueve de los diez Ministros que, para diversos medios informados, integran el equipo más directamente relacionado con los preparativos de reforma constitucional.

El Ministro de dicho grupo que no acudió a la reunión, por encontrarse de visita oficial en Barcelona, es el titular de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa. La sesión de ayer duró cuatro horas, de 6,15 de la tarde a 10,15 de la noche.

Los nueve Ministros asistentes a esta reunión son: De la Presidencia y Vicepresidente segundo, señor Osorio; Agricultura, señor Abril Martorell; Asuntos Exteriores, señor Oreja Aguirre; Educación y Ciencia, señor Menéndez; Información y Turismo, señor Reguera Guajardo; Justicia, señor Lavilla; Obras Públicas, señor Calvo Sotelo; Relaciones Sindicales, señor De la Mata Gorostiza; y Secretario General del Movimiento, señor García López.

Martín Villa, con el Comité Ejecutivo Sindical

BARCELONA. (Pyresa.)—El Ministro de la Gobernación, señor Martín Villa, se ha reunido ayer tarde con el Comité Ejecutivo Sindical, recibiendo un informe de la coyuntura socio-económica.

El Delegado Provincial de Sindicatos se refirió a la actitud del poder público en orden a que fuera posibilitado el tránsito hacia la utilización de los derechos sindicales.

Cerró la reunión el Ministro,

quien agradeció la intervención de cuantos miembros del Comité habían hecho uso de la palabra, ya que con ello alcanzaba un mejor conocimiento de la inquietud del sindicalismo barcelonés. El señor Martín Villa pasó revista a aquellos temas que, de una forma más directa afectan en la actualidad a la provincia de Barcelona. Afirmó haber recogido cuantos problemas del ámbito de su competencia habían sido tratados en el transcurso de la reunión.

Los trabajadores de Prensa Controlada

SOLICITAN UNA ENTREVISTA (con el Presidente del Gobierno)

MADRID. (Pyresa.)—Los trabajadores de Publicaciones Controladas —empresa que se ve amenazada de suspensión de pagos o expediente de crisis— han solicitado la celebración de entrevistas con el Presidente del Gobierno y los Ministros de Información y Turismo y Relaciones Sindicales. Asimismo, han enviado sendas cartas al presidente de la Asociación de la Prensa, Lucio del Alamo, y a la Junta Directiva, así como a la Comisión de Defensa Profesional, solicitando su intervención en el problema.

Los trabajadores se mantienen en asamblea permanente y se ha creado una Comisión representativa de la parte editorial de la empresa que trabaja junto con el Jurado de la misma. Asimismo se han presentado denuncias individuales a la Delegación Provincial de Trabajo por las irregularidades que padecen los trabajadores con respecto a la Seguridad Social, ya que la empresa cotiza a la misma, en muchos de los casos, menos de lo que corresponde. Igualmente se denuncia la tardanza en incluir en nómina a trabajadores que prestan sus servicios en las publicaciones, lo cual repercute a la hora de cobrar el segundo de desempleo.

Conferencia de Pedro Rodríguez

VIGO. (Pyresa.)—En la tarde de ayer pronunció una conferencia en el auditorio de la Caja de Ahorros Municipal el periodista Pedro Rodríguez, que disertó sobre el tema «Patología del rumor político». En el transcurso de la conferencia se refirió a la evolución de la Prensa española a partir de la muerte de Franco, a la crisis mundial por la que atraviesa el sector y el futuro de España y su Prensa.

SE ALOJABAN ALGUNOS ESPAÑOLES

RABIA EN UN CAMPING ALEMAN

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministerio Federal de la Juventud, Familia y Sanidad, de la República Federal Alemana, ha comunicado a los servicios de la Dirección General de Sanidad, que se ha producido un caso de rabia en un poney que se empleaba como montura cerca del camping Zugspitze, en Grainau, en aquella República Federal.

En el camping se encontraban algunos españoles, que es posible se hayan puesto en contacto con este animal rabioso.

La Dirección General de Sanidad ruega a las personas que hayan pasado por dicho camping se pongan en contacto con la Jefatura de Sanidad de la provincia donde residen, para indicarles la conducta a seguir.

LA CASA



plantas

DISTINTOS ABONOS MINERALES

Y siguiendo con los tipos de abonos, hoy nos referiremos a los abonos minerales. Todo abono mineral se compone básicamente de tres elementos:

NITROGENO, que estimula el crecimiento de los vegetales.

FOSFORO, que asegura una buena floración y una buena calidad de las plantas.

POTASIO, que favorece la formación de las raíces y la conservación de las frutas.

La falta de nitrógeno en las plantas se evidencia por su aspecto marchito y amarillento.

La falta de fósforo se manifiesta por trastornos en la floración y la fructificación.

La falta de potasio se revela por las anomalías en la coloración de las hojas, que se ponen amarillentas y se secan en su extremo.

Entre los abonos nitrogenados:

El nitrato de sosa y el nitrato de cal son abonos de efecto muy rápido. Los nitratos son fácilmente arrastrados por las aguas, y por esta razón hay que emplearlos a pequeñas dosis (dos kilogramos por área, a distribuir en tres veces). El sulfato amónico y la cloruro de calcio nitrado, de descomposición más lenta, deben emplearse como abonos de fondo en las labores de otoño (dos a tres kilogramos por área).

Entre los abonos fosfatados, el superfosfato es muy valioso en los suelos calcáreos. La escoria de defosforación se recomienda en los suelos ácidos, pues aportan a la vez fósforo y cal.

Entre los abonos potásicos, el cloruro potásico es el más adecuado para las labores de invierno. El sulfato de potasa se esparce en primavera antes de la plantación. Ambos deben ir en la proporción de tres a cinco kilogramos por área.



perros

COMO ENSEÑARLE A SENTARSE

ENSEÑAR a su perro a sentarse cuando se le ordena es un ejercicio muy necesario. A lo largo de un sencillo paseo pueden surgir infinidad de situaciones en las que el animal debe quedarse quieto.

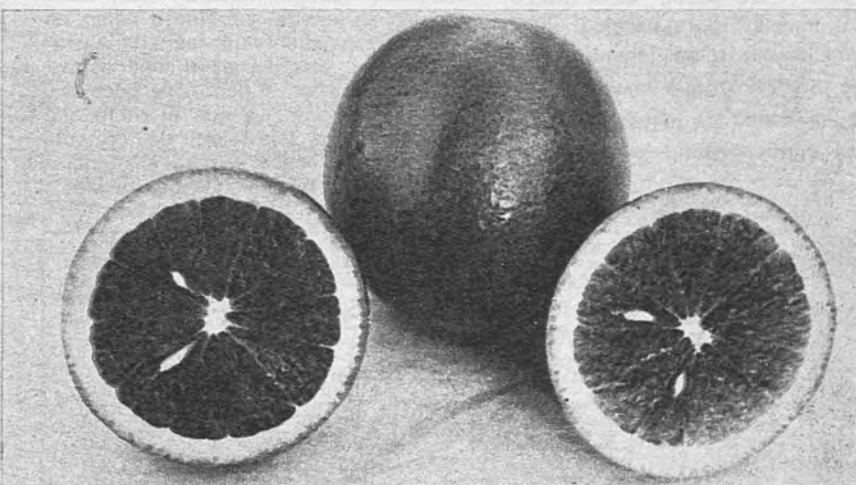
Coja usted la correa y, al tiempo que tira hacia abajo, empujando en la parte de los riñones con más o menos intensidad, según el carácter del animal, pronuncie la palabra «sit». (Incluímos el vocabulario típico del adiestramiento, caracterizado por frases monosilábicas. Por supuesto, sirve cualquier otra expresión que quiera usted utilizar; pero recuerde que cuanto más simple sea, el perro la asociará mejor.)

Repita el ejercicio hasta que el

animal lo ejecute sin necesidad de hacerle presión. Como siempre indicamos, no hay que forzar al perro. Un entrenamiento diario de pocos minutos resulta más efectivo. Cuando el perro lo haya asimilado se sentará al oír la voz de mando. Después enséñele a que se siente por señas. Póngase a conveniente distancia, y a la vez que dice «sit» mueva la rodilla hacia arriba. Más adelante suprima la voz.

Si el perro se levanta regañele y haga que se siente de nuevo con una leve sacudida de la correa hasta que se coloque correctamente y no se levante si usted no se lo indica.

No olvide acariciar y felicitar a su perro cuando realice bien los ejercicios.



dietética

ERRORES EN LAS COMIDAS

EL tema al que nos vamos a referir hoy es de sobra conocido; pero en la mayor parte de los casos, muy poco seguido: la irracionalidad en cuanto a las comidas, más concretamente la mala distribución. El error, por ejemplo, de salir de casa con el único alimento que representa un café con leche, que es totalmente insuficiente para hacer frente a la jornada de trabajo. Un desayuno racional, dejando aparte los casos especiales, sería: zumo de frutas, un huevo pasado por agua o revuelto con jamón, tostadas con mantequilla y mermelada y café con leche, té o cacao. Naturalmente, este desayuno admite todo tipo de sustituciones, con arreglo a los gustos y a las posibilidades económicas de la

familia. Si en la cena del día anterior ha sobrado pescado frito, carne empanada, etc., estos alimentos pueden constituir la base del desayuno.

El mismo error se comete en las cenas. Es costumbre de hacerlas muy copiosas. Tampoco es que queramos decir que debe ser superligera. La norma puede ser la siguiente: sencillas, pero ligeras.

No es adecuado, por ejemplo, servir por la noche entremeses, pues ocasionan digestiones pesadas.

Platos adecuados para la cena son: las sopas, los purés, las cremas, las verduras, los consomés, las ensaladas de hortalizas cocidas... Como segundo plato estará indicado el pescado, la carne o los huevos en preparaciones ligeras.



bricolage

COMO UTILIZAR LA BROCHA

ANTES de empezar a pintar es necesario tener en cuenta estas sugerencias, dictadas por un experto:

— Moje la brocha solamente hasta la mitad de las cerdas.

— Escúrrala en el borde del cubo o pote, o mejor en una alambre tenso, como indica el dibujo.

PRIMERA CAPA

— Aplique la pintura en sentido vertical, levantando la brocha al final del recorrido; no cargue demasiado pintura.

— Cruce inmediatamente, sin volver a tomar pintura, con golpes de brocha horizontales. Alise en sentido vertical de arriba hacia abajo, sin apoyar las extremidades de las cerdas.

— No vuelva a tocar la superficie pintada hasta que se haya secado por completo.

SEGUNDA CAPA

El tiempo de secado de una pintura depende de la temperatura ambiente y del tipo de material utilizado, así como de las condiciones atmosféricas. Por lo general, los botes de pintura llevan impresas indicaciones en este sentido. Suelen indicar dos tiempos; el más corto, el de secado superficial, justo para que la pintura no enganche en la superficie. No resulta aconsejable aplicar otra capa en este tiempo, pues la pintura quedaría frágil. Preferible esperar un período más largo, añadiendo un margen de veinticuatro a veintiocho horas como término medio antes de pintar de nuevo.



«SIGAN A ESA RUBIA»



María José Alfonso

SE REPONE «MARUXA»

Otra nueva reposición. Esta vez se trata de la zarzuela «Maruxa», de Amadeo Vives, realizada por Juan de Orduña. Los actores, si no los recuerdan, son María José Alfonso, Ramón Pons, Mary Francis, Rafael Guerrero, José María Prada y Ofelia Zapico.

El tema de esta zarzuela gira en torno a la químera felicidad, que en esta ocasión se materializa en el amor entre sus dos protagonistas —Maruxa y Pablo—, hasta que un día Rosa, dueña de una finca, se encapricha con Pablo, y para separarles toma a Maruxa como criada.

La emisión de este espacio tendrá lugar el próximo día 15, a las diez y media de la noche.

Esta es la película de hoy, martes, que a primera vista tiene poco de interesante, a juzgar por el absurdo tema sobre el que se centra la película. Porque además hay que tener en cuenta que se trata de una producción de 1968, por lo que contrasta más aún la ingenuidad, por llamarle de alguna manera, del guión.

La película está dirigida por George Marshall, con guión de Burt Styler y Albert Lewis, y en el reparto figuran Elke Sommer, Bob Crane, Wenner Klemperer y Joey Forman.

La camarada Schu'tz, ciudadana de la Alemania Democrática, es elegida para figurar en un cartel que simbolizará a la mujer progresista alemana. La decisión ha sido tomada por el ministerio de Propaganda, y la camarada, aparte de su reconocida belleza, es campeona de atletismo de su país.

Tras esta sarta de tonterías la joven atleta se juega su participación en los Juegos Olímpicos por su actuación frívola, que realmente es la única que se puede tener en estos



casos. Debe ser muy difícil resistirse a realizar estos papeles cuando hay mucho dinero por medio, como debe ser el caso de la señorita Sommer.



EL QUERIDO MONSTRUO DEL LAGO NESS

Este interesante tema es el que el día 16, a partir de las nueve y media de la noche, por el Segundo Programa, se abordará en el espacio «Más allá», que dirige Jiménez del Oso.

Durante siglos se pensó que la existencia del monstruo se reducía a las leyendas que los habitantes cercanos al lago habían construido en torno suyo. Pero desde hace quince años se investiga para dilucidar si el monstruo es real o no. Miembros del Instituto Smithsonian han sondeado el lago en busca de «Nessie», como le llama cariñosamente la gente del lugar.

COMO era previsible, cuando se trata de temas de este tipo, la serie «El Gran Amor de Balzac» parece que está gustando. Hay que suponer que dentro de poco comenzará a producirse sustituciones, tanto en las series de sobremesa como en las correspondientes al resto de la programación. Más largas o más cortas, todas se acaban, y dentro de poco terminarán muchas, ya que el ritmo que lleva nuestra televisión, de episodio por semana, acaba con las existencias de todas las televisiones del mundo.

PARA LOS AFICIONADOS AL HOCKEY

El día 14 de este mes, a partir de las once de la noche, Televisión Española retransmitirá en directo el encuentro de las selecciones de España e Italia de hockey sobre patines, que se celebrará en la ciudad de Oviedo.



PROGRAMAS

Martes 7 de septiembre

PRIMER PROGRAMA

- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 AVANCE INFORMATIVO.
- 2,35 AQUI, AHORA.
- 3,00 TELEDIARIO. (Primera edición.)
- 3,30 EL GRAN AMOR DE BALZAC. «Condesa». Honoré de Balzac, de nuevo, viaja a Ginebra para encontrarse con E. Hanska. A su regreso a París conoce a la condesa Visconti y mantiene relaciones amorosas con ella. Desestima un llamamiento para servir a la Guardia Nacional y es encarcelado.
- 4,40 SONATA NUMERO 5 PARA VIOLIN Y PIANO («Primavera»), Beethoven. Yuuko Shiokawa (violín) y María Joao Pires (piano).
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 7,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 7,05 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 8,30 NOVELA (capítulo VII). «Los Dombey», de Charles Dickens.
- 9,00 REVISTA DE TOROS.
- 9,30 TELEDIARIO. (Segunda edición.)
- 9,55 SIGAN A ESA RUBIA.
- 11,50 TELEDIARIO. (Tercera edición.)
- 12,10 REFLEXION.

SEGUNDO PROGRAMA

- 8,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,31 POLIDEPORTIVO.
- 10,00 NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA. Información nacional e internacional.
- 10,30 CITA CON LA HISTORIA.
- 11,00 TEATRO CLUB. «Campanadas sin eco». Autor: Fernando Macías. Adaptación y realización: Luis María Güell.

Miércoles 8 de septiembre

PRIMER PROGRAMA

- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 2,35 AQUI, AHORA.
- 3,00 TELEDIARIO. (Primera edición.)
- 3,30 DETECTIVE PUBLICO. «La rosa de Windsor».
- 4,30 SONATA EN DO MAYOR, Mozart. Pianista: Rosa Sabater.
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 7,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 7,05 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- mo (VII). Salto de altura.
- 8,30 NOVELA (capítulo VIII). «Los Dombey», de Charles Dickens.
- 9,00 CUARTO Y MITAD.
- 9,30 TELEDIARIO. (Segunda edición.)
- 10,00 VOLTA CICLISTA a CATALUNYA.
- 10,10 30 AÑOS DE HISTORIA.
- 10,40 24 HORAS AL DIA. «El vellón de oro». Un par de individuos se dedican a robar valiosas colecciones de monedas de oro, valiéndose de la información facilitada por la secretaria de la empresa que hace su importación del extranjero. Al verse acosados, los ladrones acusan al inspector Raskins de soborno, colocando varios fajos de billetes en algunos lugares de su casa.
- 11,40 RAICES. «Apuntes sobre la danza catalana» (I).
- 12,00 TELEDIARIO. (Tercera edición.)
- 12,10 REFLEXION.

SEGUNDO PROGRAMA

- 8,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,31 REVISTA DE CINE. Presentación: Alfonso Eduardo. Realización: Carlos Manuel Lemos. Colabora: Alfonso Sánchez.
- Capítulo 8.º de «LA HISTORIA DEL CINE FRANCES POR LOS QUE LO HICIERON».
- Carlos Losada reúne la más reciente bibliografía cinematográfica.
- 10,00 NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA. Información nacional e internacional.
- 10,30 CINE-CLUB: LON CHANEY. «El monstruo».

Cine

LA FLAUTA MAGICA, de Ingmar Bergman (cine, aunque no lo parezca, y la música incomparable de Mozart); cine Pompeya.—ALICIA YA NO VIVE AQUÍ, de Martin Scorsese (una gran actriz sobre una estampa insólita y amable de USA); cine Avenida.—WOMEN IN LOVE, de Ken Russell (la sensualidad del libro de Lawrence llega a las barrocas imágenes de Russell); cine Alexandra.—LA CONQUISTA DEL OESTE, de Hathaway, Ford y Marshall (espectacular, épico canto al «western»); cine Conde Duque.

Teatro

LA DOBLE HISTORIA DEL DOCTOR VALMY, de Antonio Buero Vallejo; dirección de Alberto González Vergel; teatro Benavente.—LOS CHICOS DE LA BANDA, de M. Crowley; teatro Marquina.—¿POR QUE CORRES, ULISES?, de Antonio Gala; teatro Reina Victoria.—HABLEMOS a CALZON QUITADO, de Guillermo Gentile; teatro Arni-ches.

RECOMENDAMOS

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

Manuela MARTINEZ ROMERO

Restaurantes

LOS BORRACHOS DE VELAZQUEZ, General Mola, 205. Tres tenedores. Teléfono 458 10 76. El hecho de que los clientes esperen hasta una hora tomándose cerveza tras cerveza en la barra, a que quede una mesa libre; lo que, a veces, significa empezar a comer a las cuatro, dice mucho en su favor. También es verdad que si se reserva previamente una mesa y se es puntual puede evitarse esta espera. La decoración es típicamente andaluza y está presidida por el cuadro que le da nombre. La comida reúne las cualidades de cantidad calidad a la par, y es típicamente andaluza: ajoblanco, salmorejo, fritura de pescado, puchero andaluz, estofado de toro (uno de los platos recomendados por la casa).

Piscinas

PISCINA MUNICIPAL DE LA CONCEPCION (Virgen del Portillo, s/n. Teléfono 403 90 21). Metro Quintana. Abierta de 1 a 2 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas. — PISCINA MUNICIPAL DE LA DEHESA DE LA VILLA (Santo Angel de la Guarda, s/n. Teléfono 450 73 44). Autobús 64. Abierta de 10 a 2 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas. — PISCINA MUNICIPAL DE FRANCOS RODRIGUEZ (Numancia, 1. Teléfono 459 98 71). Autobús 44. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas. — PISCINA MUNICIPAL DE LA ELIPA (Avenida de La Paz, sin número. Teléfono 439 30 44). Autobuses 28 y P-13. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas. — PISCINA MUNICIPAL DE MORATALAZ (Encomienda de Palacios, sin número. Teléfono 773 63 24). Autobuses 8 y 71. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.

PISCINA MUNICIPAL DE SAN BLAS (Avenida de Hellín, sin número. Teléfono 206 93 51). Autobuses 4, 38 y 70. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.

Discos

FLYING BURRITO BROS: «Flying Again», CBS.—NEIL LANDON: «Neil Landon», Columbia. — OVIDI MONTLLOR: «Slavat-Papasselt», Edigsa. — BLACK SABBATH: «We sold our soul for rock and roll», Columbia.—SILVIO RODRIGUEZ: «Te doy una canción», Movieplay.

Para los niños

Deportes. Remo, se puede practicar en el lago de la Casa de Campo y en el estanque del Retiro. Minigolf, en el Parque Moroso, carretera de La Coruña, en el kilómetro 13, y en Somontes, en la carretera de El Pardo. Natación, en cualquiera de las piscinas que aquí recomendamos, las municipales son más económicas.

Cine: MARY POPPINS, cines Imperial, Novedades, Cartago, Benlliure.—AQUELLOS CHALADOS EN SUS LOCOS CACHARROS, cine Roma.—TARZAN Y LA FUENTE MAGICA, cine Carretas.

Televisión: «Un globo, dos globos, tres globos» y «Visita a los museos».

entretenimientos

SALTO DE CABALLO

Núm. 1.596

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25 procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

DE	JA	POR	24 DO.	1 JA
JE	JA	AL	POR	VIA
VIA	DO	●	MAS	GUIEN
VIA	VIA	SA	JAR;	HA
BI	SE	BER	QUE	HE

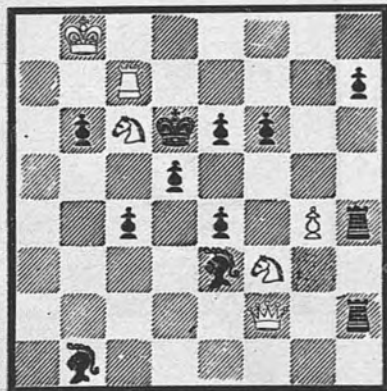
SOLUCION
«Jamás he sabido de alguien que viaje por vía aérea, se viaja por haber viajado.» (A. Karr.)

PROBLEMA DE AJEDREZ

Las blancas juegan y dan mate en tres. El diagrama nos muestra una composición de alto nivel. Destaca en el presente trabajo, independiente de los numerosos efectivos negros que aparecen sobre el tablero, la primera jugada clave de blancas, que en realidad constituye una auténtica sorpresa. Si decide solucionar, tenga en cuenta que todo comienza con una brillante entrega. Buena pista, ¿verdad?

SOLUCION DEL ANTERIOR

7. ... 0-0; 8. C×C, P×C; 3. A×P. A3T; 10. A×T, A×T; 11. D×P, A5A.

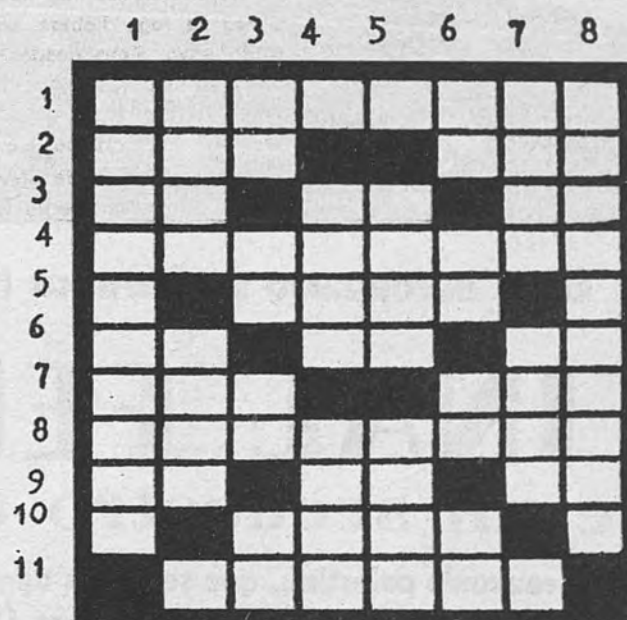


y las blancas, sin posibilidad alguna, debieran rendir sus más dilaciones.

V. PALOMINO

CRUCIGRAMA

Núm. 1.598



HORIZONTALES.—1: Porciones compuestas de diversos ingredientes. 2: Números romanos. Al revés, escapé.—3: Nota musical. Símbolo sagrado de los budistas. Marchar.—4: Al revés, hijastro.—5: Símbolo del boro. Ciudad de Tenerife. Consonante.—6: Verbal. Está. Existe.—7: Cierta hilo. Al revés, tazón sin asas.—8: Sitúanla, al revés.—9: Adverbio. Nota musical. Al revés, letra griega.—10: Vocal. Felino americano. Conjunción.—11: Exclamación.

VERTICALES.—1: Arbol combretáceo de la India cuyos frutos se usan en Medicina y en tintorería.—2: Al revés, partícula que significa décima parte. Aparato para medir el tiempo. Número romano.—3: Noventa. Vocablos. Consonante repetida. Símbolo del protactinio.—4: Consonante. Número de jugadores de un equipo de fútbol. Divinidad asiria.—5: Vocal. Individuos del norte de Laos. Cumbre.—6: Al revés, marchar. Letras de «todo». Cincuenta y uno. Al revés, símbolo del protactinio.—7: Al revés, isla de Oceanía. Al revés, instrumento músico. Punto cardinal.—8: Ciudad inglesa, famosa por su metalurgia.

SOLUCION

VERTICALES.—1: Mirobalano.—2: Iced. Relic. C.—3: XC. Al. Nn. Pa.—4: T. Once. Asur.—5: U. Meos. Cima.—6: ri. Id. Li. Ap.—7: aln. eob. E.—8: Shrewsbury. 4: odanetne. — 5: B. Icod. W. — 6: Ar. Es. Es.—7: Len. Iob.—8: HORIZONTALES.—1: Mixturas.—2: ICC. Iuh.—3: Re. Om. Ir.—9: No. Sl. or.—10: O. Puma. Y.—11: Carape.



Los rehenes ya están en libertad, pero en sus rostros se puede leer el cansancio y el miedo. Abajo. En este coche abandonaron el aeropuerto los secuestradores tras liberar a los setenta y ocho pasajeros. En la fotografía, el avión de la KLM que fue secuestrado por los terroristas palestinos. (Fotografías de Ap-Europa Press y Cifra Gráfica.)



En el aeropuerto de Larnaca (Chipre)



FINAL FELIZ de un secuestro aéreo

- ▣ El comando palestino, que se había apoderado de un avión holandés, liberó a los 78 pasajeros (13 españoles)
- ▣ A los secuestradores se les permitirá abandonar la isla con el destino que deseen

CUANDO aún no se ha olvidado la acción de Entebbe (Uganda), en la que un comando judío liberó a los pasajeros de un avión francés secuestrado por un grupo de terroristas palestinos, un nuevo secuestro ha conmovido a la opinión pública mundial. Todo empezó en Málaga, cuando entre los pasajeros que subieron a un DC-9 holandés lo hicieron tres palestinos armados. La primera escala del avión fue en Niza, y tras despegar de esta ciudad, el domingo por la noche, los tres piratas aéreos secuestraron el aparato con 78 pasajeros y 13 españoles entre ellos y cinco miembros de la tripulación. El avión aterrizaba esa misma noche en Túnez, y unas tres horas después partía rumbo a Larnaca, en Chipre. De allí continuó su vuelo hacia el aeropuerto de Lod, en Israel, donde se le impidió aterrizar. Al mismo tiempo la OLP condenaba a los secuestradores por su acción, y se ofrecía como mediadora. El avión secuestrado se quedó sin gasolina, y los terroristas lanzaron su ultimátum: o li-

beran a monseñor Capucci, detenido por los israelíes por su firme apoyo a la causa palestina, un japonés célebre por la matanza en un aeropuerto judío y otros terroristas menos conocidos, o harían estallar el avión sobre una ciudad judía, causando una verdadera catástrofe. Poco antes de que el aparato se quedara sin combustible regresaron a Chipre, y tres horas y media después los pasajeros quedaban en libertad, y los piratas obtenían su salida de Chipre hacia el país que deseen. Estos fueron sacados del aeropuerto en un autobús diplomático, mientras los pasajeros esperaban, con los rostros congestionados por el cansancio y el miedo, otro avión para poder poner fin a su azaroso viaje.

La tripulación del avión secuestrado. De izquierda a derecha, Pa Jensen, HW Geyssendorp, T. Peperkamp y las azafatas A. Nulze y T. F. Neuman. (Ap-Europa Press.)



**foto
noticia**

arriba **de por tivo**

Madrid, martes 7 de septiembre de 1976

¡YA RUEDA EL BALÓN!

El Ayuntamiento de Madrid

LA CRONICA en Madrid

**Dos goles,
dos puntos
y...**

MEDIOCREDADES

- **El Atlético ganó con justicia, pero sólo jugó a ráfagas**

Ficha técnica

Primer partido del Campeonato Nacional de Liga en el Manzanares. Calor. Casi lleno.

Atlético de Madrid, 2; Málaga, 0.

ALINEACIONES

ATLETICO DE MADRID: Reina; Marcelino, Eusebio, Pereira, Capón; Robi, Alberto, Leal; Rubén Cano, Leiviña y Ayala.

MÁLAGA: Corral; Aráez, Macías, Vilanova, Laguna; Migueli, Bustillo, Requejo; Quevedo, Cervera y Esteban.

En el descanso se quedan en la caseta Bustillo y Cervera y salen en su lugar García y Aicart.

ARBITRO

Crespo Aurré. Amonestó a Laguna por excederse en dureza. Anuló un gol al Atlético de Madrid, marcado por Leiviña, por fuera de juego de Alberto. A mi entender, debió conceder el gol, porque Alberto no intervenía en la jugada, pero el propio Alberto debió dar a entender de forma ostensible esa actitud de «no intervención». Es la única jugada polémica que encontramos en el trabajo de Crespo Aurré.

GOLES

En el primer minuto de juego, Ayala fuerza un córner. Lo lanza Leal, salta al remate Pereira y despista a Corral, y Leiviña, entrando desde atrás, pica la pelota de cabeza hacia la red (1-0).

El segundo gol llega en el minuto 14. Pase de Leiviña a Ayala, gran carrera del «Ratón» en posición de extremo izquierdo, centro cerrado y gran remate de Rubén Cano. Un bello gol (2-0).

Sin pena ni gloria

Ya tenemos Liga.

A las cinco y media de la tarde del domingo entró en Madrid de forma oficial y no se irá hasta mayo, que no sólo es el mes de las flores, como todo el mundo sabe, sino el mes en que, según algunos poetas, las niñas se hacen mujeres. Por mayo la Liga, que ahora mismo es una recién nacida, se morirá de vieja. La Liga tiene una vida muy corta. ¿Pero quién piensa ahora en ma-

yo? Lo importante es que ahora el pueblo llano tiene meses para vivir esa apasionante aventura dominguera que es la Liga. Bienvenida sea.

El primer capítulo de la Liga en el Manzanares ha sido como el primer asalto de un combate de boxeo: un asalto de tanteo, con la pimienta de dos goles, pero sin la garra que le echan los equipos cuando los dos puntos son eso que se ha dado en llamar

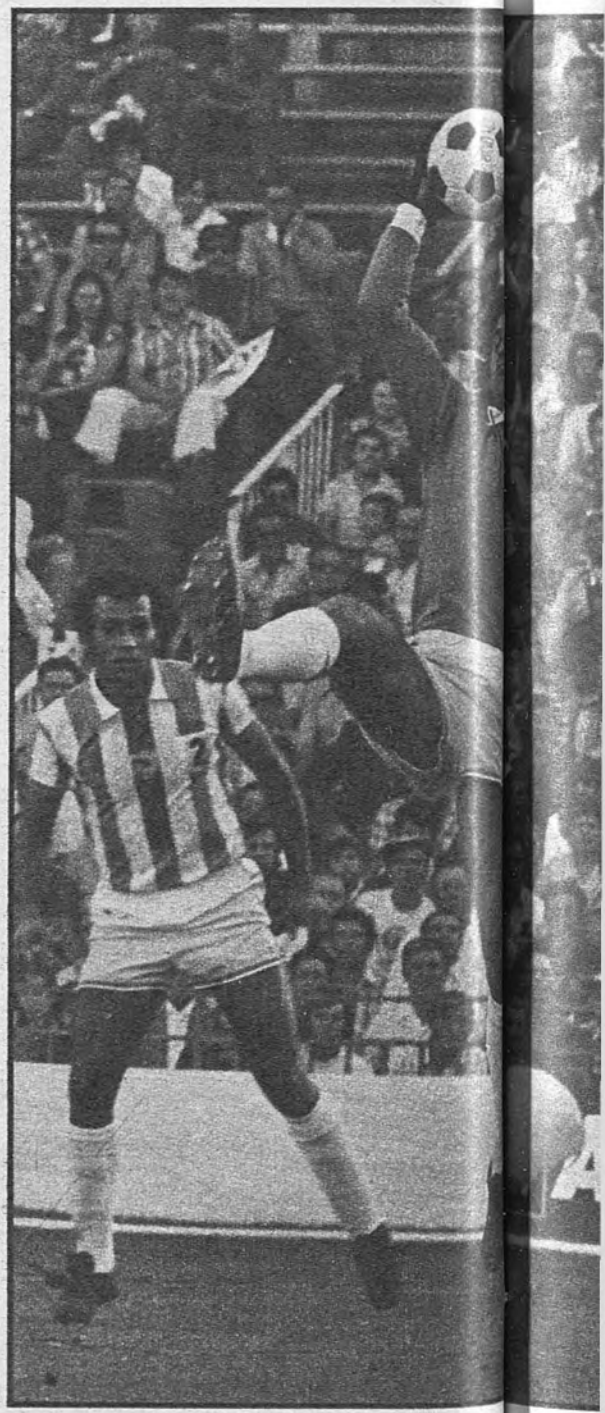


Primer gol de la temporada en el Manzanares.

«de vital importancia». Hacía calor y tanto el Atlético como el Málaga tienen todavía muchas jornadas por delante para echar el bofe. Entre eso y la falta de poder físico (algo lógico cuando se cambia la playa por el área de penalty), el resultado fue que vimos un partido mediocre. Ni fútbol bueno ni fútbol malo. Fútbol tibio y ya se sabe que, según los teólogos, la tibieza es el peor de los pecados.

Mejoró el Atlético su juego si miramos hacia la noche nefasta del homenaje a Adelardo. Le echó a ratos velocidad y por ahí desbordó al Málaga. Pero no jugó bien, ni mucho menos, el equipo rojiblanco. A lo único que llegó fue a agradar a ráfagas y a poner sobre el césped más astucia que el contrario y, sobre todo, más artillería. Marcó dos goles, le anularon otro y en la segunda parte provocó el lucimiento de Corral en varias ocasiones. En el haber del Málaga, sólo un disparo de Aicart, que Reina paró. Fue un disparo cercano y rápido y lo único que sirvió para que Reina justificase su presencia en el partido. El Málaga fue tan inocente en el área contraria, tan condescendiente con la defensa que capitanea Pereira, que, si me apuran un poco, tengo que decir que este partido lo pudo jugar el Atlético sin portero.

Y es que el Málaga se olvidó de que ya dejó atrás la Segunda y de que, para meterle miedo al Atlético, aunque sea un Atlético un poco encienque, debe jugar como un primera. Con la regañina de Pavic en el descanso, los anales despertaron y en el se-





Salida de Corral, que mejoró en la segunda parte



Rubén Cano, peleón. Observen cómo frena al contrario con el brazo izquierdo



Leiviña es derribado por Macías ante la mirada de Esteban

gundo tiempo por lo menos llegaron a encerrar a los rojiblancos en su parcela. Lo malo para ellos —los andaluces— es que se olvidaron que una guerra no se puede hacer sólo con infantería. Para que el contrario muerda el polvo es necesaria, sobre todo, la artillería. El que no chuta, no mete goles. Y el Málaga del domingo jugó sin delantera.

¿Qué más? Pues contarles que empezamos como acabamos el año pasado: Leiviña metiendo goles, el público metiéndose con

Leal, Ayala dejándose la piel en el campo, Pereira subiendo hasta el área contraria sin finalizar luego ni una sola jugada... La única novedad se llama Robi. Creo que el muchacho tiene un sitio en el centro del campo rojiblanco, porque carece de competencia. Entre otras cosas. A Rubén Cano se le obligó a jugar como a Gárate, en punta y haciendo de pivot. Solo que hay una diferencia entre los dos, porque mientras Gárate es un prodigio de habilidad, Rubén Cano es un luchador nato. Como

Roberto Martínez, pero quizás con más clase. ¿A quién de los dos dejará Luis en el banquillo? Porque lo que ya no se ve claro es que los dos tengan sitio.

La Liga está en marcha y la primera jornada madrileña, que el calendario quiso que fuese rojiblanca, ha pasado sin pena ni gloria. Dos goles, dos puntos y escasas facilidades para escribir una crónica apasionante. El partido no da más de sí.

Valentín MARTÍN
(Fotos Giménez y Julio Martínez)

de los VESTUARIOS... a las GRADAS

**LUIS,
SIN
DIPLOMACIA**



«NO FUE DIFÍCIL»

El conjunto atlético ganó, pero no convenció. El técnico rojiblanco estuvo como siempre, serio y lacónico en sus respuestas.

—¿Ha jugado bien el Atlético?

—Se ha conseguido en seguida el gol y esto es muy importante. Me ha gustado más la segunda parte del partido, aunque no se haya logrado marcar.

—¿Qué destacaría de su oponente?

—El Málaga es un equipo que se cierra muy bien atrás, dejando a dos hombres en punta. En la segunda parte se han abierto y esto ha dado mayor vistosidad al encuentro.

—El aficionado no ha salido satisfecho...

—Es un partido clásico de principio de temporada. El Atlético ha luchado durante todo

el encuentro y no tengo nada que reprochar al equipo; además, se han logrado dos puntos.

Dos tantos a favor del Atlético y uno más que fue anulado por el árbitro.

—¿Conforme con la anulación?

—Desde mi puesto no lo he podido ver con claridad, pero mis jugadores me han dicho que Alberto estaba en fuera de juego.

—¿Fácil victoria?

—Esperábamos ganar y lo hemos logrado. Aunque temía al Málaga como a cualquier contrario y tomo mis precauciones, no han constituido un rival muy difícil.

—¿Qué tal los nuevos, Robi y Rubén Cano?

—Han estado muy bien, pero necesitamos acoplamiento.

PAVIC, SIN CARETA

«EL MALAGA TENIA MUCHO MIEDO»

A Pavic no se le notaba disgustado, a pesar de la derrota de su equipo, cuando apareció en la sala de Prensa. El entrenador malagueño respondió gustoso y tranquilo a las preguntas de los informadores.

—¿Decepcionado por el resultado?

—La verdad es que no esperábamos sacar puntos en este partido contra el Atlético.

—El Málaga tiene aún mucho que hacer en la División de Honor...

—Hay que adaptar el equipo a Primera. Mis muchachos han hecho un buen partido, pero aún les falta experiencia y rapidez. Han fallado los nervios, ya que el equipo tenía mucho miedo a este encuentro. Hay que mejorar los cambios en el juego, pero voluntad no le falta.

—¿Puede luchar el Málaga con los equipos de Primera División?

—Sinceramente, opino que jugamos mejor de lo que hoy lo hemos hecho. Para esto se requiere tiempo. Creo que en casa lo haremos distinto; no pienso que volvamos a repetir los fallos que hemos tenido.

—¿Ha tenido oportunidad de marcar su equipo?

—Hemos gozado de tres importantes ocasiones, que bien se podrían haber traducido en tantos para el Málaga.

—¿Cómo ha visto al Atlético?

—Tiene una gran fuerza a la hora de atacar. Me han gustado Ayala y Leiviña. El Atlético tiene en estos momentos un gran equipo, con entidad suficiente para ser el mejor de España. Les falta coger el buen momento, porque estamos a principio de temporada.

EXAMEN DE CONCIENCIA ROJIBLANCO

«NECESITAMOS MEJOR FORMA FISICA»

MARCELINO fue el primero en salir. «No he extrañado el sitio; soy un jugador profesional y juego donde me dicen». Comentó que el partido había sido entretenido y que en la primera parte el Atlético lo había hecho mejor. «La clave ha sido marcar los dos goles rápidamente y bien; lo demás ha sido todo seguido». ROBI decía que había sido entretenido y de buena factura. «El público me ha ayudado bastante y eso lo necesito porque solamente llevo jugados tres partidos con el equipo y necesito algo más de confianza. También creo que todos necesitamos algo más de fuerza física y en ello estamos.»

AYALA estaba asustado porque al finalizar el partido se quedó sin voz debido al cansancio. «Es que he corrido mucho arriba y abajo. Creo que el Atlético ha mejorado respecto a su partido frente a Méjico, pero aún debe mejorar más. En aquella ocasión jugamos con algunos jugadores tocados y eso se

tiene que notar. Además, en la Liga se disputan dos puntos y pienso que todos los jugadores rinden más. Estoy muy contento con los aplausos de los aficionados y es para mí un gran estímulo que aprecien mi esfuerzo». El lado contrario de la moneda era LEAL, al que en las veces que tocó el balón fue abroncado por el público. «De verdad que no lo entiendo, porque cuando uno lo hace bien tiene suficiente fuerza para superarse. Cuando el aficionado tiene que ayudar es cuando salen las cosas mal. Personalmente he trabajado todo lo que he podido.» CAPON, que sufre fractura del cúbito del brazo derecho, se portó como acostumbra. «Estoy satisfecho; lo malo es esta lesión que me produjo en Cádiz en el Carranza al chocar contra las letras de un anuncio al borde del campo. Tengo que tener cuidado al caerme, pero el médico me ha dado permiso para jugar y yo he querido

OPINION MALAGUEÑA

«JUGARON MUY RAPIDO»

No estuvieron los malagueños acertados en la tarde del domingo de cara a la portería de Reina. Su labor, como se temía, fue más defensiva, y de ahí que no nos divirtiéramos mucho en el Manzanares. A pesar de ello, Corral se encargó en los segundos cuarenta y cinco minutos de realizar paradas de mérito que mejoraron el tono del encuentro. El ex madridista y el ex atlético Laguna acapararon, en cierto modo, la atención de los aficionados.

**CORRAL: «AYALA Y CANO
DIERON MUCHA
VELOCIDAD AL ATLETICO»**

El portero malagueño encajó un gol, el primero, en el primer minuto. Su disgusto se veía desde la tribuna.

—Es mala suerte empezar un partido y, sin tocar el balón prácticamente, encajar un gol. Ellos tuvieron mucha suerte.

—¿No pudo hacer nada?

—Pues creo que, en el primero, la defensa se quedó parada, y Leiviña metió la cabeza muy bien. Llegué a tocar el balón, pero iba muy bien dirigido. En el segundo, Ayala cruzó bien el balón y el remate de Rubén Cano fue a bocajarro.

—¿Qué tal el Atlético?

—No es el mismo del año pasado. Se nota que está falto de juego, pero Ayala y Cano dieron muchísima rapidez al equipo, y por eso en la segunda parte crearon tantas ocasiones de peligro.

—¿Contento en el Málaga?

—Pues sí; he mejorado mis condiciones y estoy jugando. Ahora procuraré hacerlo bien para mantenerme en la titularidad.

LAGUNA: «NO ESTUVE NERVIOSO»

El ex atlético fue recibido con afecto por sus antiguos compañeros. Luego sería aplaudido y también pitado. Pero en el cómputo general quedó contento.

—No me puse nervioso porque conocía perfectamente al público del Atlético. He jugado bien y no me coartó en nada el Manzanares. ¿Contento? No puedo estarlo porque hemos perdido, pero no estoy disgustado, puesto que sé lo difícil que es ganar en este campo. Me hubiese enfadado si hubiéramos perdido en nuestro campo.

—¿Hubo tarjeta?

—Bueno, fue una entrada dura a Cano, pero sin más complicaciones.

—¿Cómo ves al Málaga, tu nuevo equipo?

—Bien; tenemos un buen bicque y podemos hacer un buen papel.

**ESTEBAN: «PUEDO RENDIR
BIEN EN PRIMERA»**

El joven Esteban, codiciado por muchos grandes, terminó contento de este su debut en Primera División.

—Pues sí, estoy contento, a pesar de que no hemos conseguido el triunfo.

—¿Pensando en los grandes?

—Bueno, he pensado mucho durante este verano en esos rumores de mi traspaso a uno grande. Ahora ya estoy aquí y dispuesto a triunfar en Primera. Esperemos que pueda seguir jugando durante toda la temporada con regularidad.

—¿No le falta un poco de adaptación?

—Bueno, es lógico; éste ha sido



hacerlo por encontrarme bien. El partido ha tenido dos fases, ya que al conseguir los dos goles hemos bajado algo el ritmo, pero creo que en conjunto ha sido bueno.» LEI-VINA fue acosado a la salida del vestuario. Reconoció que Alberto estaba en fuera de juego en el gol que le anularon y que disparó por ver claro el hueco. «Al Málaga le falta algo de experiencia, pero es un buen equipo que sabe crear peligro. Hubiera sido más justo un tres a cero, pero estoy contento con el resultado.» Para RUBEN CANO el juego había sido bueno y las dos ocasiones de gol bien aprovechadas. «Tengo que adaptarme más al Atlético. Creo que ahora estoy jugando al sesenta por ciento de mis posibilidades, pero todo llegará.»



mi debut en Primera y poco a poco tendré que mejorar.

GARCIA: «EL GOL TEMPRANO INFLUYO»

En el segundo tiempo Pavic dio entrada en su equipo a García en busca de más fuerza en el centro del campo. El rubio malaguista luchó, pero no pudo convertir su esfuerzo en nada positivo.

—El gol temprano nos perjudicó mucho. El equipo jugó siempre con el marcador en contra y de ese modo el Atlético podía jugar más tranquilo. En el segundo tiempo buscamos más la penetración, pero no hubo suerte.

—¿Mejor la parte de atrás del Málaga que su línea delantera?

—Es muy difícil hablar de eso ahora y en estos momentos. Yo he visto al equipo bien y veremos qué rendimiento da a lo largo de la temporada. Yo estoy contento de mi actuación en Madrid y ahora buscaré la titularidad.

MACIAS: «NOS FALTO EL PUNTO FINAL»

El central malaguista enjuiciaba así a su equipo una vez terminado el encuentro.

—Ellos han tenido veinte minutos de juego muy rápido y han creado muchas ocasiones de peligro, sobre todo por parte de Ayala, Cano y Leiviña, pero nosotros hemos mantenido bien el juego atrás y pudimos, en varias ocasiones, acortar distancias, pero nos faltó el punto final en el ataque.

—¿Cómo ves el futuro del Málaga?

—Dependerá mucho de los partidos de casa, pero bien. No podemos estar molestos por haber perdido en Madrid.



EN EL PALCO HABIA UN ESPIA

En el palco había un espectador de excepción. Antony BRZEZANCZYK, entrenador del Rapid de Viena, equipo que se enfrentará al Atlético de Madrid en la primera eliminatoria de la Recopa. Gracias a un intérprete, ya que don Antony es polaco y habla algo de alemán, pudimos hablar con él un poco en el intermedio y nos contó que estaba aquí para ver al Atlético. Que lleva dos meses en el Rapid y que antes había estado en el Feyenoord. Como polaco le preguntamos por su conocimiento del Stal Mielec, y sonriendo contestó que hace veinte años hizo sus primeros pinitos en el mencionado equipo y que participó en su fundación. Que en teoría, el Atlético es mejor equipo que el Rapid, pero que hay que jugar, claro, los dos partidos. Su equipo se comporta en el campo según el contrario y que los jugadores austriacos son disciplinados y técnicos, porque, según él, todos madrileño, le estaba pareciendo peligroso por sus rápidos contraataques y por que, según él, todos jugaban en todo el campo.

José IBÁÑEZ, presidente del Málaga, nos contó que Esteban no iba a ser traspasado, puesto que ya



José Ibáñez, presidente del Málaga

había jugado. Dijo que no quería hablar de los clubs que se habían interesado por él y que el Málaga no era equipo para el descenso. Que su presupuesto, aún en estudio, sería del orden de los ciento diecisiete millones de pesetas, pero que tenían que pasivo de cien que había que rebajar mediante algún traspaso. Los demás, los de siempre, un poco más viejos todos y algo más aburridos que de costumbre.

El árbitro

«SIN PROBLEMAS»

Crespo Aurré nos recibió ya en su vestuario. Estaba contento y nos preguntó por su arbitraje.

—Eso es lo que queríamos nosotros preguntar a usted.

—Bueno, habrán visto que no ha habido problemas. En el gol que anulé había un jugador del Atlético, el diez, en fuera de juego, que apreciamos tanto el juez de línea como yo.

—¿La tarjeta?

—Al tres del Málaga, Laguna, por juego peligroso, y la técnica al once del Atlético (Ayala) por protestar.

—¿Nada más?

—No hubo nada más; ha sido un buen partido en ese sentido.

de por tivo

REDACCION

Valentín Martín, Ernesto L. Feito, Oswaldo Menéndez, Javier Regadera, Carlos Ovando y Pilar Jiménez.

FOTOGRAFIA

Romero, Julio Martínez, Giménez, Antonio, Cifra Gráfica y Europa Press.

SERVICIOS INFORMATIVOS

Alfil y Mencheta.

CONFECION

Juan Carlos Molinares.

EN CAMPO **contrario**

Año nuevo, vida vieja

CON LA MISMA CARA

En Salamanca, el Madrid volvió a emplear la misma táctica de la temporada anterior

Ficha técnica

U.D. SALAMANCA, 0; REAL MADRID, 1

ALINEACIONES

U. D. SALAMANCA.—D'Alessandro; Iglesias, Rezza, Juanjo, Lanchas; Enrique, Alves, Pita; Juanito, Víctor y Pérez. En el minuto veintidós, Ameljenda sustituyó a Lanchas, lesionado, y en el sesenta y tres, Alvarez salió en lugar de Juanito.

REAL MADRID.—Miguel Angel; Sol, Benito, Pirri, Camacho; Breitner, Velázquez, Del Bosque; Jensen, Santillana y Guerini.

ARBITRO.—El colegiado vizcaíno señor Urrestarazu. Realizó una labor bastante gris. No tuvo dificultades por cuanto los jugadores, a excepción de un par de ocasiones, se portaron con máxima corrección. Sin embargo, se le vio un cierto color blanco al permitir ciertas cosas al conjunto madrileño, mientras que no ocurría lo mismo con los salmantinos.

GOL

0-1. Minuto diecisiete de la segunda parte. Jugada de Breitner, que se internó en el área por el lateral izquierdo del ataque blanco, regateó a Pita, Juanjo e Iglesias y disparó al lado contrario de donde se dirigía D'Alessandro, que no pudo hacer nada, a pesar de que el balón no iba con demasiada fuerza.

INCIDENCIAS

Lleno a rebosar en el estadio El Helmántico. El Madrid vistió totalmente de azul por coincidencia de uniformes. Temperatura algo calurosa y césped en perfectas condiciones.

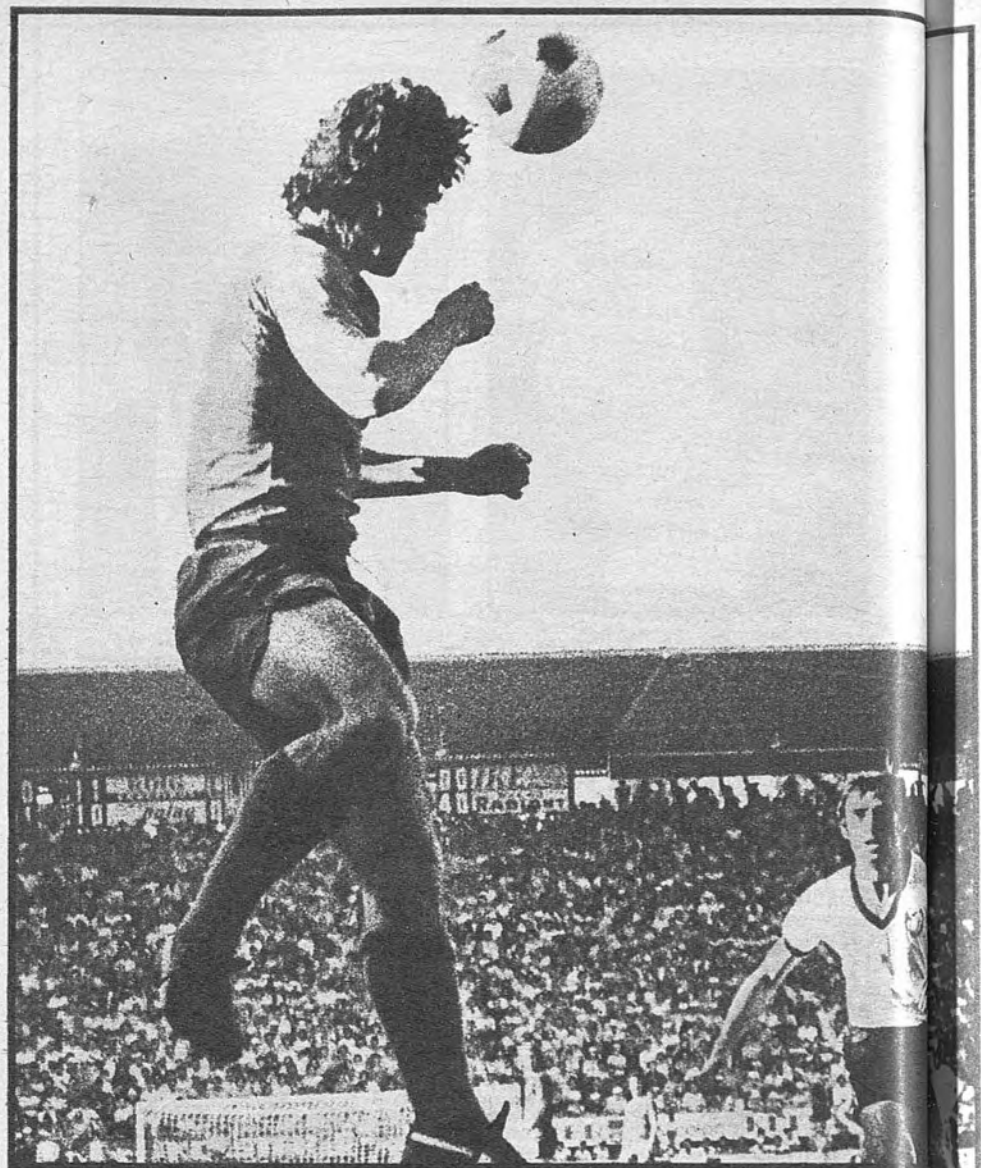
VOLVEMOS A LAS ANDADAS...

Y que volvemos a las andadas, ¿eh? Está visto que esto del fútbol no hay quien lo comprenda. Apenas hace unos días, el Real Madrid nos deleitó a todos, frente al Slavia de Praga, en un partido amistoso; y ahora que llega la Liga, la hora de la verdad, decepciona, a pesar de conseguir la victoria.

Pero vamos por partes. Del Ma-

drid del domingo, del que se enfrentó con el Salamanca, nos decepcionó el que no practicase ese fútbol valiente, vistoso y rápido que mostró hace algunos días en el Santiago Bernabéu. No por otra cosa.

Porque, al fin y al cabo, el Madrid hizo en El Helmántico lo mismo que hizo a lo largo de la tem-



Santillana, como siempre, en el aire intentando rematar un balón «colgado» sobre la puerta de D'Alessandro

porada anterior y que le proporcionó el título de Liga.

CENTROCAMPISMO MADRIDISTA

Vamos, que los chicos de Miljanic se plantaron en el centro del campo y se dedicaron a colgar balones, dejando al Salamanca que se agotase mientras esperaban su oportunidad. Como es lógico, esto no favoreció en nada al espectáculo. Aburrimiento y más aburrimiento, y pocas cosas dignas de reseñar.

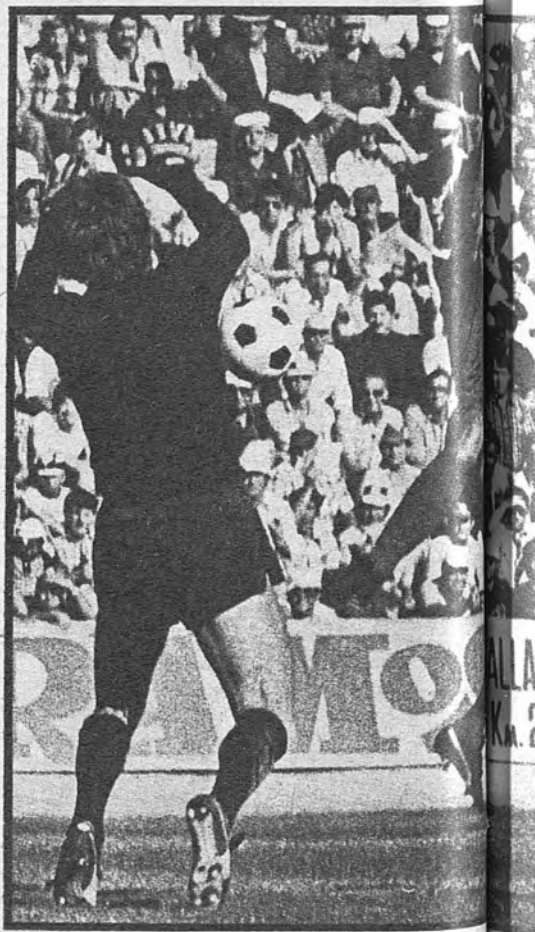
Quizá influyera el que el Salamanca le tomó el pulso al equipo madrileño desde el principio. La cobertura charra, con Rezza en plan de estrella, anuló muy bien a los hombres punta del Real. Lanchas, mientras estuvo en el campo, fue una sombra de Jensen. Cortó todos los envíos que iban destinados al danés y le sobró tiempo para intentar alguna que otra aventura por las líneas más avanzadas de su equipo. Después, cuando Lanchas abandonó el terreno de juego fue Enrique el que se ocupó de Jensen y tampoco lo hizo mal, aunque el jugador madrileño dio impresión de encontrarse más suelto.

En el centro del campo los salmantinos contaron con su mejor baza: Alves. El portugués lo hizo muy bien. Distribuyó afortunadamente el juego, pasó con acierto y lanzó oportunamente a sus hombres de ataque. A su lado, Pita trabajó seriamente, cubriendo huecos, haciendo una labor sacrificada pero muy molesta para los jugadores visitantes. En punta, sin embargo, las cosas no fueron demasiado bien para el Salamanca. Juanito, tras dos o tres intentos, se declaró espectador, y Víctor, a

pesar de luchar por cada balón, no estuvo demasiado afortunado, mientras que Pérez daba una de cal y otra de arena.

FALTA DE DECISION

Frente al Madrid reservón, el Salamanca quiso mandar. Pero le faltó algo de decisión en el área o quizá un poco de suerte. Esto no quiere decir que allí, sobre El Helmántico, diese la impresión de que sólo había un equipo, porque si exceptuamos el tiro de Juanito que



se estrelló en el poste, a punto de finalizar la primera parte, las mejores ocasiones de gol las tuvo el Madrid en las botas de Breitner y Guerini. Pero los charros pudieron sacar más provecho a su dominio territorial.

En la segunda parte no varió el panorama. Breitner despertó un poco de ese letargo en el que se había sumido en la primera mitad, pero el resto continuó igual. Muchos hombres del Madrid en el centro del campo y pocas incursiones por el área salmantina. Sin embargo, el Madrid estaba esperando algo y ese algo llegó por mediación del mismo Breitner, que consiguió el único gol del partido.

Tras esto, el conjunto blanco fue a lo suyo, a defender el resultado, mientras que el Salamanca bajó un poco en su rendimiento. Los jugadores de Miljanic tuvieron entonces más oportunidades de aumentar el marcador por medio de Guerini y Santillana en algunos contrataques, pero D'Alessandro sólo cometió un fallo, el que le costó el gol a su equipo.

A raíz del tanto hubo un poco más de emoción, pero por el resultado que campeaba en el marcador, no por el juego realizado. El encuentro no se salvó y siguió tan soso y aburrido como hasta entonces. Y hay que dar gracias al Salamanca de que no lo fuera mucho más, porque, eso sí, ilusión puso bastante.

Por tanto, puede decirse que el Madrid cumplió a medias su objetivo. Ganó, que es lo que parece que importa, pero no confirmó ese juego que apuntó días pasados. Esto quiere decir que vuelven los negros presagios en cuanto a la posibilidad de ver buen fútbol esta temporada..., que ya es triste.

Ernesto L. FEITO
Reportaje gráfico de
José Luis Romero
(Enviados especiales)

Breitner tuvo una de las ocasiones más claras del partido. D'Alessandro consiguió detener el balón

● **Colocó una muralla en el centro del campo y se dedicó a «colgar» balones**

● **Una jugada personal de Breitner dio el triunfo a los pupilos de Miljanic**



Rezza, uno de los hombres más firmes de la zaga charra, corta un avance de Sol



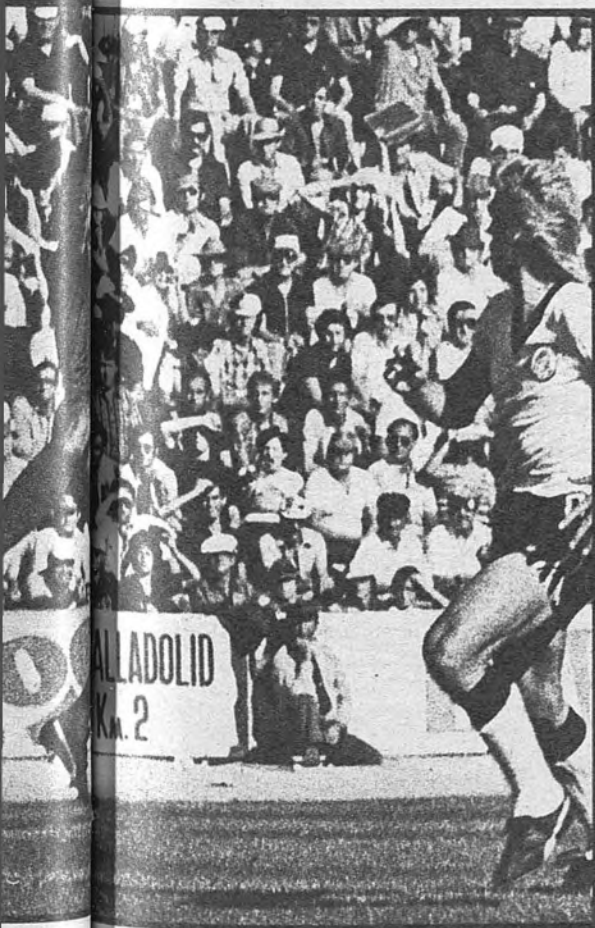
Lanchas y Jensen saltan a por un balón, que atajaría el portero salmantino

Ayuntamiento de Madrid

do»

ón.
do,
de

Sal-
al-
n
no
el-
ue
ex-
ue



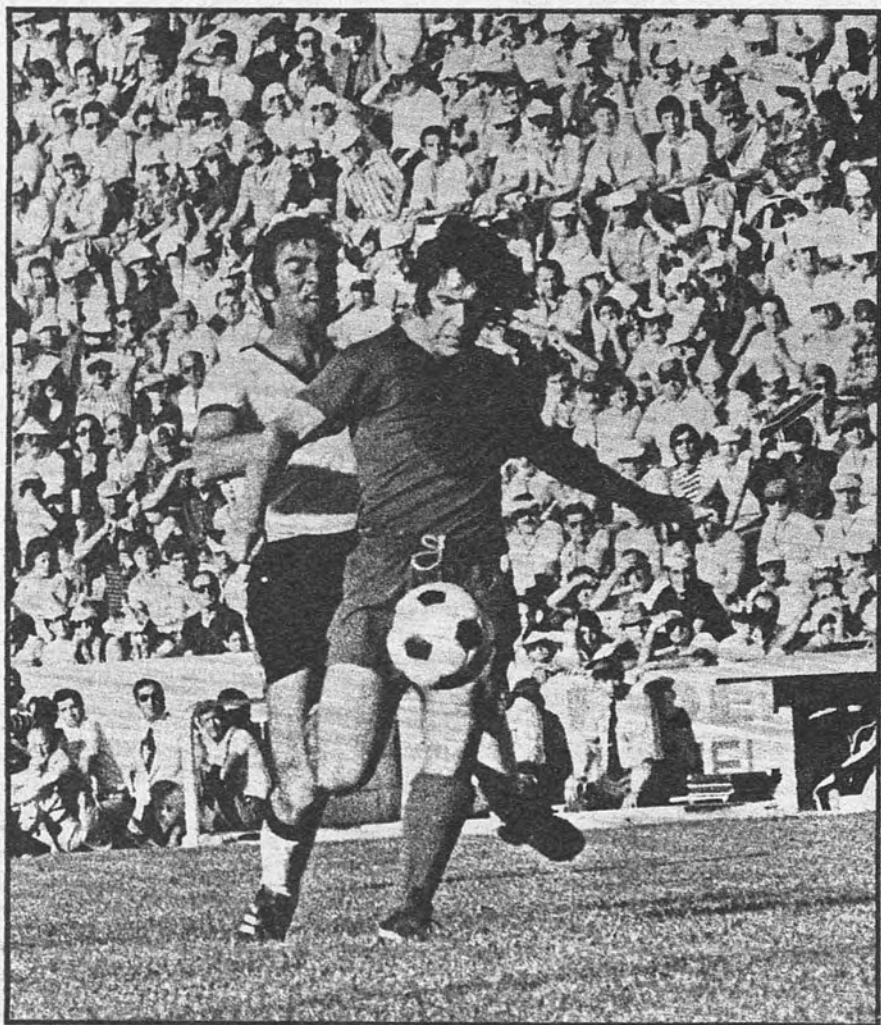
PRIMEROS POSITIVOS

En Salamanca, y jugando con el mismo estilo del año pasado, el Real Madrid consiguió, en esta primera jornada de Liga, sus dos primeros positivos. A pesar de que no arriesgó mucho, el equipo madrileño llegó a puerta con más peligro que sus rivales. Guerini, Jensen, Breitner..., incluso Santillana, tuvieron claras ocasiones de aumentar el tanteo de su equipo.

(Reportaje gráfico de ROMERO)



Rezza recibe un balón tras una jugada embarullada en el centro del campo, donde discurrió gran parte del encuentro



Santillana tuvo una clara oportunidad de marcar en esta ocasión; sin embargo, sería derribado por Enrique



Gran disparo de Guerini, que consiguió salvar D'Alessandro con una gran intervención



Juanjo y Jensen disputan un balón



El único gol del encuentro



Francisco, aún en el aire, consigue el único tanto del partido

el RAYO VALLECANO

ABURRIMIENTO

- **El Rayo ganó, pero no convenció**
- **Mucho calor y falta de preparación en los dos equipos**

FICHA TECNICA

Alineaciones:

RAYO.—Alcázar; Anero, Luna, Tanco; Uceda, Macua; Francisco, Felines, González, Fermín y Potele.

Sólo se realizó un cambio, en el minuto cincuenta y uno, al lesionarse González, siendo sustituido por Guzmán.

TARRASA.—Vallespir; Jiménez, Morote, Arias, Ovejero; Gonzalo, Rojo; Planas, Bio, Domenech y Roselló.

En el minuto sesenta y dos sale Guzmán por Bio, y en el ochenta y cinco Claret por Roselló.

ARBITRO.—El colegiado navarro Uriz. Discreto en sus decisiones, protestadas más por los gestos de los jugadores al caer, provocando claramente al público, que por la dificultad de su labor. Los jueces de línea fallaron más en sus apreciaciones.

INCIDENCIAS.—Con algo más de media entrada, que en el descanso pareció aumentar en las tribunas, mientras se vaciaba la grada general de pie, el Rayo ha vuelto a Vallecas para esta temporada liguera. Cuatro años sin jugar en «casa» han hecho que menguara la asistencia. Calor no excesivo y pasión en las gradas.

GOL

10. Minuto cuarenta. Fermín saca una falta bombeada sobre el área y Francisco, saltando más que su par, bate a Vallespir.

Mal ha empezado el Rayo en su flamante estadio vallecano, y no por el resultado, que en definitiva es lo que importa y le proporciona dos buenos puntos, sino por la pobre impresión que ha dado a la afición del barrio madrileño.

El partido comenzó con du-

reza por ambas partes, dureza, pero sin excesos, a base de nobleza y fuerza. Tanto que en el minuto tres el árbitro amonestó a Arias, defensa lateral izquierdo del Tarrasa, que se ganó desde entonces las broncas más fuertes del público. Esta tarjeta salvó el partido, porque

se amainaron los ánimos y si no fue un partido de rosas, sí faltó la mala intención. El Rayo acusaba cansancio en sus hombres de punta y tenían que ser los Anero y Luna, uno por cada banda, los que subieran al ataque en el área de los del Tarrasa. Desgraciadamente para el Rayo, ni Potele ni Felines son unos niños, y cuando les llegaba un balón algo adelantado, indefectiblemente lo perdían. De esa forma no construían un juego pensado y con una cierta táctica, sino que intentaban jugar la baza del oportunismo de estos dos veteranos delanteros sin trazar las líneas a seguir para un más efectivo juego. De esta forma, y especialmente a partir de los veinte primeros minutos, el Tarrasa sacaba sus hombres con peligro hacia la puerta de Alcázar, que hubo de realizar un par de paradas a tiros de los delanteros catalanes. Por parte de los rayistas hubo un par de ocasiones de gol a cargo de González, hasta que en el minuto cuarenta, a saque de una falta fuera del área por parte de Fermín, Francisco conecta un buen cabezazo, que coge descolocado a Vallespir y se convierte en los dos primeros puntos de Liga de este nuevo estadio.

En la segunda parte, los jugadores acusan seriamente el calor y el desgaste que supuso su actuación en la primera mitad y el juego decayó de una manera muy considerable. Si hubiera que salvar a alguien lo haríamos en la figura de Tanco, hombre encargado de anular a Bio y que lo consiguió plenamente. Por parte del Tarrasa, y especialmente en esta segunda parte, jugó bien, sin

excesos, Ovejero en su demarcación de libero, cortando la mayor parte de las internadas de los delanteros rayistas a nada que tomaban cuerpo. De esta manera, el juego, anodino y flojo, se desarrollaba en el centro del campo, con constantes cambios de posesión de la pelota y sin que ninguna de las dos partes cuajara una bue-

na jugada. Solamente al final el Rayo pareció resurgir un poco, sin duda en base a algo más de fuerza física, y destacó un tiro fuerte de Anero al travesaño, sin más consecuencias que el delirio de la hinchada.

J. REGADERA

(Foto Giménez.)

BEN BAREK:

«El equipo no está a punto»

GARCIA VERDUGO:

«Estamos tratando de jugar en equipo»

Ben Barek fue, como de costumbre, el primero en salir de la caseta del Tarrasa.

—No me conformo con el resultado, pero es ya inamovible. Hubiera sido más justo el empate porque el gol que encajamos no se recibe en un equipo con más rodaje. De todas formas, estoy contento con la actuación de mis hombres, que se han entregado plenamente. Hizo calor y lo acusamos en un primer partido de temporada. El público se ha metido mucho con Arias, pero no he visto ninguna ocasión en que no fuera limpiamente a por el balón. El equipo, repito, no está a punto y necesitamos algo más de preparación física. Creo que si los jugadores trabajan como hoy no tendremos problemas a fin de temporada.

García Verdugo entró en la sala de Prensa cuando salía Ben Barek y, tras estrecharle la mano, le dijo:

—Cualquiera de los dos pudo ganar.

¿Pensaba eso, en efecto, el entrenador rayista?

—Ha sido un partido muy típico de principio de temporada. Nosotros hemos creado más peligro que ellos, pero con un solo gol de diferencia podía pasar cualquier cosa. El Tarrasa es un buen equipo que estoy seguro sacará puntos fuera de casa porque tiene una gran defensa y sabe contraatacar con peligro. A González no le pasa nada importante; lo más grave es lo de Guzmán, que no ha acusado nada hasta el final y tiene un esguince de tobillo. Total, que estamos con solamente quince jugadores. Para mí lo más importante es que el equipo no se ha desorganizado. Estamos tratando de jugar en equipo, cubriendo huecos y ayudando al compañero. Esto se ha conseguido y es importante porque antes el equipo estaba plagado de individualidades. Esperemos que haya suerte con las lesiones y que en los primeros doce puntos a disputar nos podamos colocar bien.

J. R.



BANCO OCCIDENTAL

PARA INVERTIR BIEN NO OLVIDE...

● certificados de depósito ● bonos de caja

63 Oficinas en toda España

Aprobado por el Banco de España con el número 10.868-1

e!GETAFE

REACCION TARDIA

• **Triunfo del Calvo Sotelo (3-2)**

Ficha técnica

ALINEACIONES

CALVO SOTELO: Franco; Fabián, Mendoza, Pepe Vázquez; Piñán (Leguizamón), Pedrito; Bautista, Chone, Odair, Nuevo (Waldo) y Molina.

GETAFE: Cervantes; Chiqui, Cruz, Zambrano; Salmerón, Alfonso; Salazar, Escalante, Romero (Amunarrri), P. Jiménez y Monguía.

ARBITRO: Jiménez Sánchez, regular. Amonestó a Odair por protestar y a Pepe Vázquez por obstaculizar a un contrario.

GOLES

- 1-0. Minuto 9. Odair aprovecha el rechace del larguero a tiro de Chone para batir a Cervantes.
- 2-0. Minuto 11. Chone marca a rechace de la defensa.
- 3-0. Minuto 26. Chone establece el tres a cero con que se llegó al descanso.
- 3-1. Minuto 61. Salazar saca una falta y bate a Franco de tiro cruzado.
- 3-2. Minuto 78. Remate de Amunarrri a la salida de un córner, tras fallar el meta local.

Muy fáciles se le pusieron las cosas al Calvo Sotelo al comienzo del encuentro, ya que a los 11 minutos tenía ya ventaja de dos goles. Jugó muy bien el conjunto local en este período y los tres goles que encajó Cervantes son buena muestra de ello. Los artilleros azules llegaban con relativa facilidad al área adversaria y se colocaban en posición de disparo, teniendo Cervantes que lucirse en varias ocasiones. Todo ello hacía presagiar una buena cosecha de goles por parte del bando local, ya que, además, los de Getafe no lograban levantar cabeza y controlar un poco al enemigo. Fueron tres tantos y pudieron ser muchos más. En cambio los delanteros visitantes brillaron por su ausencia y ni en una sola ocasión pusieron en aprietos a Franco.

En la segunda parte, cuando los aficionados locales se las prometían tan felices, llegó lo inesperado. El Calvo Sotelo empezó a flaquear, mientras que los visitantes, que con un solo cambio variaron el dispositivo defensivo y de ataque, se crecieron. A partir del primer cuarto de hora comenzaron a

presionar con cierta insistencia sobre el campo local, jugando mejor que el Calvo Sotelo. Esto les proporcionó el primer tanto, que valía para acortar distancias, y luego el segundo, que ponía en aprietos lo que había sido clara victoria calvosotolista.

Al final, muchos apuros y emoción, porque ya con el 3-2, Monguía estrellaba un tiro en un poste, que pudo valer el empate, si bien un compañero estaba en fuera de juego; pero el peligro era tan evidente como real. Los locales lograron conjurar este peligro y llegar al final con su precaria ventaja, que, en definitiva, suponía la conquista de los dos primeros puntos del torneo liguero.

El partido ha sido bueno y muy competido. Había curiosidad por ver lo que era capaz de hacer el recién ascendido Getafe y por ver en acción al Calvo Sotelo en la nueva temporada, y hay que decir que las expectativas no se vieron defraudadas. En un principio pareció que el Getafe no iba a ser capaz de dar el tono de la Segunda, que le iba a venir un poco grande la categoría, puesto que el Calvo Sotelo



Alfonso, el capitán del Getafe



Amunarriz, goleador en Puertollano

jugaba a sus anchas y se mostraba muy eficaz en su juego. Pero, poco a poco, el Getafe se fue ambientando, fue alcanzando un punto y haciéndose un sitio en el campo, y supo aprovechar el retroceso del Calvo Sotelo, remontando poco a poco el tanteo, hasta un punto que hizo temer a los aficionados que se alcanzara un empate, que, en cierto modo, habría respondido al bajón del Calvo Sotelo en el segundo tiempo y a la fulgurante recuperación de los madrileños.

Visto el partido, cabe decir que poco sabemos todavía de ambos equipos. En lo que al Calvo Sotelo se

refiere, es indudable que no ha alcanzado todavía su definitiva puesta a punto. Le falta aún un punto de forma física que le evite hundirse en los minutos finales y pegar un bajón como el que esta tarde pegó en el segundo tiempo. Su juego del primer período se vio, además, favorecido por el evidente nerviosismo de los jugadores del Getafe, que jugaban el primer partido de su vida en la categoría de plata.

Por el contrario, del Getafe podemos decir que si logra adaptarse a la categoría, y no le costará mucho, puede ser un equipo a tener en cuenta, porque jugadores

tiene para ello, y moral, y así lo ha demostrado en el segundo período, cuando, perdidos todos los respetos al Calvo Sotelo y a la Segunda División, ha comenzado a jugar como creemos que sabe, dando mucho más de sí que en la primera parte y demostrando unas posibilidades que pueden ser grandes dentro de varias jornadas.

Así, el resultado responde poco a las expectativas. Pensamos que el Calvo Sotelo debe trabajar mucho más todavía y que el Getafe es un equipo, por el contrario, ya bastante hecho y que puede dar muchos sustos en la nueva categoría.

Segura:

«FUE UNA PENA»

—La primera parte ha sido muy bien jugada por el Calvo Sotelo. Mis hombres estaban nerviosos y dieron demasiadas facilidades. Luego, en el segundo tiempo, las cosas nos fueron favorables y estuvimos a punto de lograr el empate. Fue una pena, porque habría sido un excelente resultado en nuestro debut en Segunda División. El Calvo Sotelo me ha gustado mucho, creo que tiene un buen equipo.



Segura

Rafa:

«PENSE EN LA GOLEADA»

—Mi equipo jugó estupendamente en la primera parte y consiguió tres goles. Después se nos complicaron las cosas en la segunda. Vino el primer tanto visitante, aprovechando un despiste arbitral y de mis hombres y éstos se pusieron nerviosos. Pensé en la goleada y luego, mira por donde, estuvimos a punto de que nos empataran. En la segunda parte, la defensa visitante jugó con mucha dureza. De todos modos, estoy contento porque los dos puntos se han quedado en casa.



Rafa

DE TODO UN POCO



Ayala, un Fórmula 1

El domingo el Manzanares vibró gracias al melenudo extremo rojiblanco, sobre todo cuando el llamado «Ratón» jugó precisamente de eso, de extremo. Ayala, que no ha perdido comba con las vacaciones, sigue como la temporada pasada. Lanzado muy bien por Leiviña, en el primer tiempo protagonizó unos carrerones que no los mejora Gento. Precisamente, cuando Leiviña lanzaba a Ayala, algunos recordaban que los extraordinarios pases de Rial hicieron triunfar a Gento. La precisión de Leiviña y la velocidad de Ayala pueden dar que hablar. Porque el argentino, cuando está en forma, parece tajantemente un Fórmula 1.

A Weisweiler le va bien

Weisweiler perdió su batalla con Cruyff y tuvo que abandonar el Barcelona. Regresó a su país y entrena al Colonia. Su equipo es líder del Campeonato alemán y el domingo confirmó su liderato ganando por tres goles a uno al Fortuna de Düsseldorf. Ahora va a resultar que Weisweiler es tan bueno como Cruyff.



Jugarse el físico

Hay una expresión muy usada en las crónicas futbolísticas que se utiliza la mayoría de las veces más como metáfora que como otra cosa. Sin embargo, a veces eso de «jugarse el físico» es una verdad como la copa de un pino. El testimonio gráfico nos lo da esta instantánea del partido que jugaron el Rayo Vallecano y el Tarrasa. Ahí tenemos a Vallespir, el portero egarense saliendo a frenar a González, el último argentino que se ha incorporado al fútbol madrileño. ¿Qué pensará el bueno de González? El caso es que muchos porteros, para imponer respeto, salen así: con los tacos por delante. Los árbitros deberían vigilar más. Y castigar más.



El rebelde triunfó

Heredia es un jugador que ha dado mucho que hablar. Por ejemplo, su disciplina deja mucho que desear. Junto a Sotil protagonizó este verano una prórroga de vacaciones que le valió una buena multa. En el campo es anárquico y Michels dice que se cree que está jugando él solo. Pero Heredia es valiente y el domingo sacó partido a su valentía. Marcó un gol y estuvo entre los triunfadores de la tarde.



La polémica

Esta semana el duelo Muñoz-Candi ha llegado a su punto álgido. Tanto el presidente como el entrenador se han tirado los trastos a la cabeza sin el menor pudor. Uno dice que la culpa la tiene el otro y éste que la tiene aquél. Total, que conociendo ahora como se llevaban no es extraño que el Granada se fuese a Segunda División. Y lo peor es que en medio de la polémica, va el Alavés y le endilga al Granada tres goles y se lleva los puntos. ¿Por eso sonríe Muñoz y a Candi se le ha puesto la cara triste?



Inútil estirada de Carnevali ante ese balón por la escuadra, que, disparado por Cruyff, supuso el segundo gol de Barcelona

Barcelona, 4 ; Las Palmas, 0

BRILLARON LOS HOLANDESES

● Dos goles fabulosos de Cruyff encarrilaron el partido

Con dos goles en cada tiempo, conseguidos por Heredia, Cruyff, dos, y Clares, el Barcelona ha vencido holgadamente a la U. D. Las Palmas en el encuentro inaugural de la Liga en Barcelona, que congregó una gran entrada en el estadio azulgrana, cercana al lleno, en tarde soleada y de calor.

Arbitró, bien, el señor Balsa Ron.

BARCELONA.—Mora; Ramos, Migueli, Costas, De la Cruz; Neeskens, Heredia, Macizo; Cruyff, Asensi y Clares.

LAS PALMAS.—Carnevali; Martín, Hernández, Castellano, Noly; Estévez, Félix; Brindisi, Fernández, Germán y Juaní.

A los sesenta y dos minutos, Amarillo suplió a De la Cruz, y a los setenta y seis, Olmo, a Asensi, en el Barcelona; y a los sesenta y nueve, Carmelín, a Estévez, en Las Palmas.

Hubo tarjetas amarillas para Estévez, a los treinta y seis minutos, en una zancadilla a Neeskens; Juaní, a los cincuenta y seis, en una dura entrada a Asensi; a los sesenta y dos, para Heredia por protestar, y a los setenta y dos, a Costas por una dura entrada a Brindisi.

Comenzó dominando el equipo canario, bien conducido por Germán y Brindisi, llevando el peligro al área azulgrana, donde Migueli y Costas no se mostraban muy seguros, y a los tres minutos Mora salvó un gol al desviar el remate a bocajarro de Juaní. Reaccionó el Barcelona, empujado por el coraje de Neeskens y el buen juego de Cruyff, y a los siete minutos se inauguraba el marcador en un centro de Neeskens que remató de cabeza Heredia, y aunque Carnevali tocó el balón, no pudo detenerlo. A los once y doce minutos, en saques de esquina de Cruyff, magníficos cabezazos de Heredia que detiene muy bien

Carnevali. El mismo Carnevali se luce a los veintinueve en un centro de Ramos y cabezazo de Asensi desde cerca. Y a los treinta y nueve llega el segundo gol, en una falta fuera del área que tira magistralmente Cruyff, logrando que la trayectoria en parábola del balón sortee la barrera y se cuele por el ángulo.

Apenas reanudado el juego, a los seis minutos del segundo tiempo, el Barcelona confirma su triunfo con el tercer gol, iniciado en un avance de Asensi por la izquierda con centro bombeado por encima de Carnevali que permite a Clares rematar suavemente de cabeza el tercer tanto.

Sigue la presión azulgrana,

aunque sin acertar a deshacer la firme defensiva de los canarios hasta los cuarenta y un minutos, en un avance impetuoso de Neeskens que lanza a Cruyff, éste se mete en el área y sobre la marcha lanza un endiablado disparo, engañando con un quiebro a Carnevali, y el balón se cuele sin remisión, estableciendo el 4-0 definitivo.

El Barcelona jugó un buen partido, especialmente los dos holandeses: Neeskens, batallando con gran entrega, y Cruyff, con clase y marcando dos goles fabulosos. Les siguió en méritos Mora, que se lució deteniendo difíciles balones en los primeros minutos, cuando los canarios se mostraron muy peligrosos. Merecen destacarse también Ramos y Heredia. Por Las Palmas, los mejores fueron Martín, Noly, Brindisi y Germán, aunque estos dos, tras un comienzo fulgurante, bajaron bastante en su rendimiento.

Los goleadores

CRUYFF Y KEMPES, DOS GOLES

Dieciséis goles se marcaron en la primera jornada del Campeonato de Liga en Primera División, y la carrera por el «Pichichi» ha comenzado. Dos extranjeros encabezan la clasificación en la primera jornada. Cruyff, que ha vuelto por sus fueros, y Kempes, que ha confirmado su clase goleadora de la que ha venido precedido.

La tabla está así:

Cruyff y Kempes, con dos goles.

Heredia (Barcelona), Clares, Caszely, Cuesta, Valdés (Burgos), Sancayetano, Breitner, Leiviña, Rubén Cano, Arrúa, Dani e Idígoras, con un gol cada uno.



Jugada de Sancayetano, de la que saldría el gol de la victoria local

Hércules, 1; Betis, 0

DEUSTO SALVO A SU EQUIPO

● Sus paradas en el segundo tiempo evitaron el empate

Por uno a cero ganó el Hércules de Alicante al Real Betis, de Sevilla, en el encuentro de fútbol jugado esta tarde en el estadio alicantino.

ALINEACIONES

HERCULES.—Deusto; José Antonio, Giuliano Quique; Saccardi, Baena, Sancayetano; Betzúen, Barrios Lubeke y Charles.

BETIS.—Esnaola; Bizcocho, Biosca, Cobos; Alabanda, López; Benítez, Muhren, Ladinsky, Cardeñosa y Anzarda.

Sustituciones: Barrios, ocupó su puesto Comisso y Mendieta el de Cardeñosa.

Arbitro: Oliva Fortuny, catalán, tolerante con las brusquedades béticas. Por lo demás, correcto.

El único gol lo marcó Sancayetano, a los treinta y un minutos de juego. Aprovechó un pase largo de Giuliano, burló a los defensas y finalmente elevó el balón por encima de Esnaola, que salía del marco.

El partido ha sido emocionante y disputado y, teniendo en cuenta que nos hallamos al principio de temporada, ofreció, dentro de lo que cabe buen fútbol.

La primera parte dominó intensamente el Hércules, hasta que marcó el gol. Los blanquiazules jugaron con agilidad y rapidez, al primer toque de balón, lo que les permitía llegar con frecuencia al marco contrario.

En la segunda parte, sin embargo, cambió por completo el decorado, imponiéndose el buen hacer del Betis, que obligó a replegarse a los locales, cuya defensa, muy sólida, y la excelente actuación de Deusto, impidieron que llagara ese empate que los verdiblanco de Heliópolis buscaron con interés.

Burgos, 1; Español, 2

MANDO LA VETERANIA CATALANA

El Español de Barcelona ha vencido al Burgos por dos goles a uno, en el primer partido de Primera División de Liga jugado esta temporada en El Plantío.

Terminó el primer tiempo con empate a cero. Entrada regular. El encuentro ha sido transmitido en directo por Televisión Española. Arbitró el colegiado señor Sánchez Ibáñez, que llevaba bien su cometido hasta que, en una más que dudosa jugada, concedió el segundo tanto españolista, marcado por Caszely en posición antirreglamentaria.

ria, gol que jugadores y público protestaron airadamente, dando lugar al único incidente de la tarde.

Otras apreciaciones del colegiado perjudicaron también al equipo local. A los veintinueve minutos de juego el señor Sánchez Ibáñez mostró tarjeta amarilla a Amiano, por entrada antirreglamentaria a Navarro II, y a los

dieciséis minutos de la segunda parte amonestó también al meta burgalés y a Gómez por protestar. A sus órdenes, los equipos formaron así:

BURGOS.—Navarro II; Gómez, Romero, Palmer (Navarro); Navajas, Kresic; Juanito, Garrido (Omar Rey), Viteri, Valdés y Katic.

ESPAÑOL.—Echeverría; Ochoa, De Felipe, Verdugo; Ferrer, José Manuel (Molinos); Cuesta, Caszely, Amiano, Osorio (Jeremías) y Marañón.

Goles.—A los trece minutos de la segunda mitad, un tiro de Cuesta, desde lejos y sin peligro, sorprende a Navarro II, confiado en exceso, y le vale el primer tanto al Español.

Minuto y medio después, cuando el Burgos aún no se ha repuesto de la impresión, hay una buena jugada de Amiano que remata en plancha, en situación adelantada, siendo concedido el gol por el colegiado.

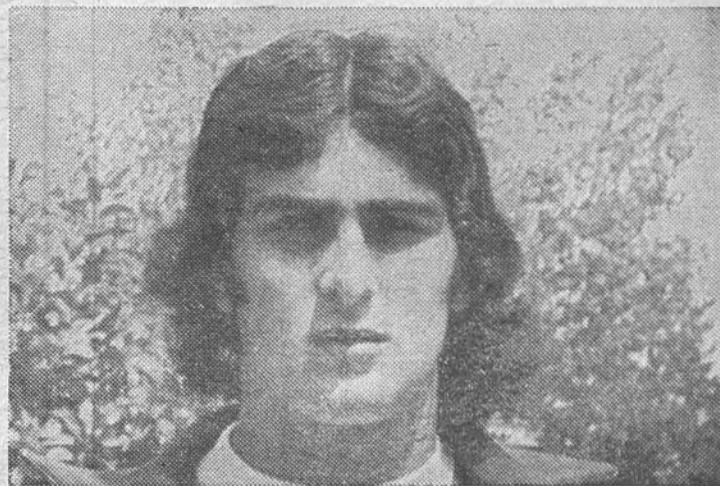
A los veintiséis minutos, Kresic es objeto de falta dentro del área pequeña del Español por Caszely, y Valdés transforma la falta en el tanto burgalés.

El Burgos no ha debido perder un partido en el que casi siempre le correspondió la iniciativa; suyas fueron las mejores jugadas vistas. Su dominio en la primera mitad fue abrumador. Fruto de este acoso a la meta de Echeverría son los veintiocho córners botados, por ninguno su rival. Bien es cierto que los delanteros albinegros no se mostraron rivalizadores en última instancia, influyendo quizá en ello la imprecisión derivada de la codicia y ritmo de su juego.

En frente, el Español mostró su veteranía, replegándose en ordenada defensa. Sus goles corresponden a una fase en que pudo lanzarse al contraataque. En su segundo tanto, aparte la anomalía señalada, les ayudó el golpe moral sufrido por el contrario por el primer gol.

**Teléfono de
ARRIBA
2150640**

Valencia, 2; Celta, 0



KEMPES MARCO LOS DOS GOLES

● Absoluto dominio del Valencia sobre los gallegos

El Valencia ha vencido por dos goles a cero al Celta de Vigo, en partido disputado en el estadio Luis Casanova.

Los dos goles fueron conseguidos por Kempes, en preciosas jugadas, en los minutos uno y veinte de la segunda parte. El primer gol, a pase de Tirapu, marcado de cabeza, y el segundo, en jugada colegiada con Lobo Diarte.

A las órdenes del colegiado señor Navarro Orrantía, que tuvo una buena actuación, los equipos alinearon:

VALENCIA.—Balaguer; Carrete, Cerveró, Martínez; Castellanos, Tirapu; Rep, Saura, Diarte, Adorno y Kempes.

CELTA DE VIGO.—Fenoy; Suso, Manolo, Navarro; Villar, Juan; Sanromán, Igartua, Poli, Castro y Félix.

En el minuto sesenta y nueve, Mori fue sustituido por Félix.

Ha respondido el Valencia a medias, pero ha respondido de acuerdo a lo que los aficionados blancos esperaban y ha respondido también Mario Alberto Kempes que ha marcado los dos goles de su equipo en jugadas auténticamente preciosas. Y también respondió un hombre polémico que está de nuevo en las filas del Valencia: Adorno. En la primera parte, no hubo goles aunque sí varias ocasiones que no se transformaron en gol de milagro. Buena actuación de los hombres de la defensa céltica que supieron cerrarse e impedir que los ataques valencianistas terminaran en gol. El equipo local fue haciéndose con el centro del campo y Rep, Diarte y Kempes eran las tres puntas de lanza que buscaban la puerta bien defendida por Fenoy.

En la segunda parte, el dominio fue mayor y los goles, de hermosa factura, marcados por el hombre que vino con el cartelito de goleador a la espalda, ponían las cosas en su sitio. Bien ha empezado el Valencia con un Carrete muy batallador y bien en defensa, un Diarte peligrosísimo y un Kempes goleador y peligroso. No se puede olvidar a Adorno que jugando en el centro del campo llevó a su equipo hacia adelante convirtiéndose en una de las piezas fundamentales de este Valencia que ha comenzado bien la Liga, pero que tendrá, no obstante, que mejorar mucho para conseguir como quiere un puesto de cabeza. No cabe duda que valores suficientes hay.

PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

Primera División

Celta-Atlético de Madrid.
Real Sociedad-Valencia.
Español-Zaragoza.
Elche-Burgos.
Betis-Sevilla.
Las Palmas-Hércules.
Santander-Barcelona.
Real Madrid-Athletic Bilbao.
Málaga-Salamanca.

Segunda División

Valladolid-Gijón.
Alavés-Jaén.
Barcelona At.-Granada.
San Andrés-Tenerife.
Getafe-Huelva.
Tarrasa-Calvo Sotelo.
Córdoba-Rayo Vallecano.
Coruña-Cádiz.
Oviedo-Castellón.
Levante-Pontevedra.

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

ATHLETIC DE BILBAO, 1; Santander, 0 (sábado).
Zaragoza, 1; Real Sociedad, 1 (sábado).
Sevilla, 0; Elche, 0 (sábado).
HERCULES, 1; Betis, 0.
BARCELONA, 4; Las Palmas, 0.
ATLETICO DE MADRID, 2; Málaga, 0.
Salamanca, 0; REAL MADRID, 1.
Burgos, 1; ESPANOL, 2.
VALENCIA, 2; Celta, 0.

CLASIFICACION

	Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	J.	G.	E.	P.	F. C. Pn. +
1. BARCELONA	1	1	0	0	0	0	0	4	0 2
2. At. Madrid	1	1	0	0	0	0	0	2	0 2
+ Valencia	1	1	0	0	0	0	0	2	0 2
4. R. Madrid	1	0	0	0	1	0	0	1	0 2 + 2
+ Ath. Bilbao	1	1	0	0	0	0	0	1	0 2
+ Hercules	1	1	0	0	0	0	0	1	0 2
7. Español	1	0	0	0	1	0	0	2	1 2 + 2
8. R. Sociedad	1	0	0	0	1	0	0	1	1 1 + 1
+ Zaragoza	1	0	1	0	0	0	0	1	1 1 - 1
10. Sevilla	1	0	1	0	0	0	0	0	0 1 - 1
+ Elche	1	0	0	0	1	0	0	0	0 1 + 1
12. Burgos	1	0	0	1	0	0	0	1	2 0 - 2
13. Betis	1	0	0	0	0	0	1	0	1 0
+ Salamanca	1	0	0	1	0	0	0	0	1 0 - 2
+ Santander	1	0	0	0	0	1	0	1	0 1 0
16. Celta	1	0	0	0	0	0	1	0	2 0
+ Málaga	1	0	0	0	0	1	0	2	0 2 0
18. Las Palmas	1	0	0	0	0	1	0	4	0 0

POCOS GOLES

Tras la primera jornada de la Liga Nacional de Fútbol, la clasificación es lo de menos. Todos están igualados, con solamente dos puntos de diferencia. A destacar el resultado del Barcelona frente a Las Palmas por un rotundo cuatro a cero, lo que habla de la facilidad goleadora de los hombres del nuevo Michels. A destacar también los primeros dos positivos del Madrid en el Helmántico, en un partido con incidentes y con furibundas declaraciones del presidente salmantino sobre la actuación de Urrestarazu, quien, a su vez, alega sus veintitantos años de arbitraje sin problemas. Sorprendente el Español frente al Burgos, con incidente arbitral serio, por aquello del gol que nadie, salvo Caszely, sabe a ciencia cierta cómo entró. Lógico el resultado del Manzanares, aunque el Atlético no está en su mejor momento y apunta ganas de alcanzarlo. Lógico también el resultado del Valencia, con un Celta pobre de juego. Todos los equipos han acusado estar en pleno rodaje, salvo la excepción del Barcelona, que no tuvo enemigo. Preocupante que ocho equipos no marcaran y que el total de goles alcanzados por los otros nueve, descontando al Barcelona, sólo consiguieran doce tantos. Habrá que esperar a que cojan ritmo, porque si no...

Resultados y Clasificaciones

La quiniela ganadora

1 ZARAGOZA-REAL SOCIEDAD	1	X	2
2 BURGOS-ESPAÑOL	1	X	2
3 SEVILLA-ELCHE	1	X	2
4 HERCULES-BETIS	1	X	2
5 BARCELONA-LAS PALMAS	1	X	2
6 AT. BILBAO-SANTANDER	1	X	2
7 SALAMANCA-REAL MADRID	1	X	2
8 AT. MADRID-MÁLAGA	1	X	2
9 JAÉN-VALLADOLID	1	X	2
10 GRANADA-ALAVÉS	1	X	2
11 CÁDIZ-CÓRDOBA	1	X	2
12 CASTELLÓN-CORUÑA	1	X	2
13 PONTEVEDRA-OVIEDO	1	X	2
14 GIJÓN-LEVANTE	1	X	2
APUESTAS	1.ª		

La próxima quiniela

1 CELTA-AT. MADRID	1	X	2
2 R. SOCIEDAD-VALENCIA	1	X	2
3 ESPAÑOL-ZARAGOZA	1	X	2
4 ELCHE-BURGOS	1	X	2
5 BETIS-SEVILLA	1	X	2
6 SANTANDER-BARCELONA	1	X	2
7 R. MADRID-AT. BILBAO	1	X	2
8 MÁLAGA-SALAMANCA	1	X	2
9 VALLADOLID-GIJÓN	1	X	2
10 SAN ANDRÉS-TENERIFE	1	X	2
11 CÓRDOBA-RAYO	1	X	2
12 CORUÑA-CÁDIZ	1	X	2
13 OVIEDO-CASTELLÓN	1	X	2
14 LEVANTE-PONTEVEDRA	1	X	2
APUESTAS	1.ª		

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS

GIJÓN, 4; Levante, 0 (sábado).
PONTEVEDRA, 3; Oviedo, 1 (sábado).
TENERIFE, 3; Barcelona Atlético, 1 (sábado).
HUELVA, 1; San Andrés, 0 (sábado).
Granada, 2; ALAVÉS, 3.
RAYO VALLECANO, 1; Tarrasa, 0.
Castellón, 0; Coruña, 0.
CALVO SOTELO, 3; Getafe, 2.
JAÉN, 4; Valladolid, 2.
CÁDIZ, 2; Córdoba, 1.

CLASIFICACION

	Casa			Fuera			Tantos		
	J.	G.	E.	P.	J.	G.	E.	P.	F. C. Pn. +
1. GIJÓN	1	1	0	0	0	0	0	4	0 2
2. Rayo V.	1	1	0	0	0	0	0	1	0 2
+ Huelva	1	1	0	0	0	0	0	1	0 2
4. Tenerife	1	1	0	0	0	0	0	3	1 2
+ Pontevedra	1	1	0	0	0	0	0	3	1 2
6. Cádiz	1	1	0	0	0	0	0	2	1 2
+ Jaén	1	1	0	0	0	0	0	4	2 2
8. Calvo Sotelo	1	1	0	0	0	0	0	3	2 2
+ Alavés	1	0	0	0	1	0	0	3	2 2 + 2
10. Coruña	1	0	0	0	1	0	0	0	0 1 + 1
+ Castellón	1	0	1	0	0	0	0	0	0 1 - 1
12. Granada	1	0	0	1	0	0	0	2	3 0 - 2
+ Getafe	1	0	0	0	0	1	2	3	0 0
14. Valladolid	1	0	0	0	0	1	2	4	0 0
+ Córdoba	1	0	0	0	0	1	1	2	0 0
16. Oviedo	1	0	0	0	0	1	1	3	0 0
+ Barcelona At.	1	0	0	0	0	1	1	3	0 0
18. San Andrés	1	0	0	0	0	1	0	1	0 0
+ Tarrasa	1	0	0	0	0	1	0	4	0 0
20. Levante	1	0	0	0	0	1	0	4	0 0

EN RODAJE

En la Segunda División, las cosas, en cuanto a técnica se refiere, están de manera parecida a la Primera, con la diferencia de que se han marcado treinta y tres goles, y solamente cinco equipos de los veinte que la componen se quedaron sin marcar. El Gijón se lleva la palma, con un tanteo de cuatro goles a cero, que encajó sin rechistar el Levante. Por este camino el Sporting hará bueno lo de ser considerado equipo ascensor, pues tiene equipo y clase para estar en la de honor. Con o sin el polémico Quini, que fue el autor de uno de los tantos. Los equipos madrileños dieron la de arena, pues aunque el Rayo venció, no lo hizo con ninguna autoridad y el Getafe, en su estreno de división, fue severamente derrotado por el Calvo Sotelo, otro de los que en principio figuran para los puestos de cabeza de la tabla. Buen partido el del Jaén y Valladolid, que decantó a favor de los primeros por cuatro a dos, y que ofreció a los aficionados un buen espectáculo. Buenos dos positivos para el Alavés, que venció, entre la bronca del respetable, a un Granada que puso voluntad, pero sin ideas, y soporífero Castellón-Coruña, al que faltan no sólo esas ideas tan necesarias, sino más entrega.

TERCERA DIVISION

GRUPO PRIMERO

Caudal, 0; Arosa, 0.
Ferrol, 1; BILBAO ATH., 2.
TORRELAVEGA, 1; Guernica, 0.
ARENAS, 2; Sestao, 1.
Laredo, 0; Baracaldo, 0.
NAVAL, 3; Guecho, 1.
COMPOSTELA, 3; Basconia, 1.
LUGO, 4; Ensidesa, 3.
Gran Peña, 2; Dep. Gijón, 2.
ORENSE, 5; Langreo, 2.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Torrelavega	1	1	0	0	1	0	2
2. Compostela	1	1	0	0	3	1	2
+ Naval	1	1	0	0	3	1	2
4. Orense	1	1	0	0	5	2	2
5. Bilbao Ath.	1	1	0	0	2	1	2 + 2
+ Arenas	1	1	0	0	2	1	2
7. Lugo	1	1	0	0	4	3	2
8. Baracaldo	1	0	1	0	0	0	1 + 1
+ Laredo	1	0	1	0	0	0	1 - 1
+ Arosa	1	0	1	0	0	0	1 + 1
+ Caudal	1	0	1	0	0	0	1 - 1
12. Dep. Gijón	1	0	1	0	2	2	1 + 1
+ Gran Peña	1	0	1	0	2	2	1 - 1
14. Ensidesa	1	0	0	1	3	4	0
15. Sestao	1	0	0	1	1	2	0
+ Ferrol	1	0	0	1	1	2	0 - 2
17. Langreo	1	0	0	1	2	5	0
18. Guecho	1	0	0	1	1	3	0
+ Basconia	1	0	0	1	1	3	0
20. Guernica	1	0	0	1	0	1	0

GRUPO SEGUNDO

CALAHORRA, 3; Zamora, 1.
CARABANCHEL, 1; Osasuna, 0.
Torrejón, 0; Palencia, 0.
LEONESA, 2; Talavera, 1.
Real Unión, 1; Moscardó, 1.
Lagun-Onak, 1; Tudelano, 1.
MIRANDES, 4; Pego, 1.
SAN SEBASTIAN, 2; Ponferradina, 1.
Touring, 0; At. Madrileño, 0.
CASTILLA, 3; Logroñés, 1.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Carabanchel	1	1	0	0	1	0	2
2. Mirandés	1	1	0	0	4	1	2
3. Castilla	1	1	0	0	3	1	2
+ Calahorra	1	1	0	0	3	1	2
5. Leonesa	1	1	0	0	2	1	2
+ S. Sebastián	1	1	0	0	2	1	2
7. At. Madrid	1	0	1	0	0	0	1 + 1
+ Palencia	1	0	1	0	0	0	1 + 1
+ Torrejón	1	0	1	0	0	0	1 - 1
+ Touring	1	0	1	0	0	0	1 - 1
11. R. Unión	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Tudelano	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Moscardó	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Lagun-Onak	1	0	1	0	1	1	1 - 1
15. Talavera	1	0	0	1	1	2	0
+ Ponferradina	1	0	0	1	1	2	0
17. Logroñés	1	0	0	1	1	3	0
+ Zamora	1	0	0	1	1	3	0
19. Pego	1	0	0	1	1	4	0
20. Osasuna	1	0	0	1	0	1	0

GRUPO TERCERO

HUESCA, 3; Reus, 1.
AT. BALEARES, 2; Vinaroz, 0.
Ibiza, 1; Olímpico, 1.
SABADELL, 3; Eldense, 0.
Villena, 0; YECLANO, 2.
Gerona, 1; Lérida, 1.
Onteniente, 2; Aragón, 2.
Gandía, 1; Mallorca, 1.
TARRAGONA, 1; Pobleña, 0.
CONSTANCIA, 2; Acero, 1.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. Sabadell	1	1	0	0	3	0	2
2. At. Baleares	1	1	0	0	2	0	2
+ Yeclano	1	1	0	0	2	0	2 + 2
4. Tarragona	1	1	0	0	1	0	2
5. Huesca	1	1	0	0	3	1	2
6. Constancia	1	1	0	0	2	1	2
7. Gerona	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Olímpico	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Lérida	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Gandía	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Mallorca	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Onteniente	1	0	1	0	2	2	1 - 1
+ Ibiza	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Aragón	1	0	1	0	2	2	1 + 1
15. Acero	1	0	0	1	1	2	0
16. Reus	1	0	0	1	1	3	0
17. Pobleña	1	0	0	1	0	1	0
18. Villena	1	0	0	1	0	2	0 - 2
+ Vinaroz	1	0	0	1	0	2	0
20. Eldense	1	0	0	1	0	3	0

GRUPO CUARTO

ALMERIA, 3; G. Melilla, 1.
CACERENO, 1; Murcia, 0.
MÉRIDA, 0; SAN FERNANDO, 2.
Guadalajara, 2; Portuense, 2.
Betis Dep., 1; SEVILLA AT., 3.
Algeciras, 1; Valdepeñas, 1.
CEUTA, 2; Badajoz, 0.
Orihuela, 1; Diter Zafra, 1.
Jerez Ind., 0; Linares, 0.
Descansó: Jerez Dep.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1. S. Fernando	1	1	0	0	2	0	2 + 2
+ Ceuta	1	1	0	0	2	0	2
3. Cacereño	1	1	0	0	1	0	2
4. Almería	1	1	0	0	3	1	2
+ Sevilla At.	1	1	0	0	3	1	2 + 2
6. Linares	1	0	1	0	0	0	1 + 1
+ Jerez Ind.	1	0	1	0	0	0	1 - 1
8. Algeciras	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Portuense	1	0	1	0	2	2	1 + 1
+ Orihuela	1	0	1	0	1	1	1 - 1
+ Diter Zafra	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Valdepeñas	1	0	1	0	1	1	1 + 1
+ Guadalajara	1	0	1	0	2	2	1 - 1
14. Betis Dep.	1	0	0	1	1	3	0 - 2
+ G. Melilla	1	0	0	1	1	3	0
16. Murcia	1	0	0	1	0	1	0
17. Badajoz	1	0	0	1	0	2	0
+ Mérida	1	0	0	1	0	2	0 - 2
19. Jerez Ind.	0	0	0	0	0	0	0

**TOURING, 0;
AT. MADRILEÑO, 0**

Fuerte defensa de los vascos

TOURING. — Echegaray; Esquizábel, Arrieta, Gorri; Murúa II, Calleja; Eluztondo, Esteban (González), Oyárun (Jiménez), Arocena y Echarri.

AT. MADRILEÑO. — Diego; Tomás, Benito, Ruiz; Vargas, López; Vicioso, Corchado (Rafa), Víctor (Mateo), Herencia y Rubio.

Arbitró el colegiado aragonés señor Villanueva, regular.

El primer período fue de mayor dominio del Touring que se hace con el centro del campo, pero no cuajaron en el área contraria las jugadas creadas, debido a la escasez de combatividad y de ideas de su delantera.

El Atlético Madrileño jugó al contraataque y tuvo una gran oportunidad de gol, concretamente en el minuto cuarenta, en que Rubio lanzó un fortísimo disparo que pudo rechazar Echegaray.

En la segunda parte vuelve a repetirse la buena actuación del portero del Touring, al detener un potente chut de Vicioso, evitando que subiera al marcador un gol que podría haberle dado la victoria a los madrileños.

En el último cuarto de hora de esta fase, fue cuando dominó más el Atlético Madrileño, que demostró tener más fondo y mejor preparación física.

No pudo ganar el Atlético Madrileño porque su delantera se vio siempre, magníficamente, frenada por la fuerte defensa del Touring.

Destacaron por el Touring, Echegaray, Esquizábel y Calleja, y por el Atlético Madrileño, Rubio, Vicioso y el capitán Ruiz.

**TORREJON, 0;
PALENCIA, 0**

Los navarros, borrados

TORREJON. — Leal; Tomás, Salcedo, Arias; Calvo, Gabilondo; Lope, Carmelo, Eduardo, Escobar y Cuco. Mancisidor substituyó a Eduardo, en el segundo tiempo.

PALENCIA. — Marcos; Alonso, Cobo, Muñiz; Panchulo, Gil; Marcial, Garre, Mateos, Aparicio y Uco. En el segundo tiempo, Muñiz dejó el puesto a Del Pino.

Arbitró el señor Rico Guerra, del Colegio Tinerfeño, que pasó desapercibido. Siguió el juego de cerca y sus decisiones no influyeron en el marcador, incluso el penalti que señaló al Palencia por falta de Gabilondo.

Partido insulso el ofrecido por estos dos equipos en el primer encuentro de la temporada en el campo de San Isidro. Ambos han puesto de manifiesto que les falta todavía bastante para la puesta a punto.

El Torrejón ha dominado con mucha más intensidad que sus oponentes, pero el juego que han realizado, tanto en el primer tiempo como en el segundo período, ha carecido de profundidad, de peligro y de resolución ante el marco contrario. Aquí se han presentado en muy diversas ocasiones, pero en ninguna de ellas estuvo el hombre resolutivo que pudiera llevar a cabo el final feliz de las jugadas.

El Palencia, por su parte, tuvo un primer tiempo en el que jugó más bien a la defensiva, sin grandes pretensiones y con el parecer de conformarse con el resultado inicial. Inquietó bastante poco a los defensores del Torrejón, ya que sus incursiones fueron muy contadas y de poco peligro.

Sólo en el segundo tiempo y en sus minutos iniciales, pareció que el juego iba a animarse, ya que abrieron líneas y estuvieron más cerca de la puerta de Leal. Y así a los tres minutos, Gabilondo hizo falta a un delantero palentino y el árbitro, sin dudar, señaló penalti. La falta fue lanzada por Uco, pero lo hizo bastante irregularmente y Leal, en ágil estirada pudo atrapar el balón. Fue, en realidad, la única ocasión propicia que tuvieron los palentinos y que no supieron aprovecharla debidamente pues, es muy probable que de haber conseguido gol, se hubiera llevado los dos puntos en litigio, pues el Torrejón no tenía las fuerzas suficientes como para remontar el encuentro.

La mejor ocasión del Torrejón, fue a los cuarenta y tres minutos del segundo tiempo, cuando un delan-

tero del Torrejón estuvo a punto de marcar de un formidable disparo desde fuera del área.

Por el Torrejón cabe destacar el tono gris de todos sus jugadores, y por el Palencia, el afán de sus delanteros.

**CARABANCHEL, 1;
OSASUNA, 0**

Partido insulso

C. D. CARABANCHEL. — Morata; Baeza, Lasheras, Herrero; Carlos, González; Salagre, Enrique, Silva, Luis y Rubalcaba. Cambios: En el minuto cuarenta y cinco se queda en la caseta Salagre y sale en su puesto Portal, y en el ochenta y cinco, Luis Miguel sustituye a Silva.

OSASUNA. — Iparagirre; Bayona, Sánchez Rubio, Gabari; Polo, Gelo; Bengoechea, Echeberria, Ostívar, Flórez y Bosmediano. Cambios: en el minuto cuarenta y cinco, Mata sale en puesto de Bengoechea, y en el sesenta y cinco, Ostívar cede su puesto a Ubaní.

El único gol del partido no llegó hasta el minuto dos del segundo tiempo. Se saca un córner contra la puerta pamplonica y da lugar a un golpe franco dentro del área, por falta cometida. Carlos saca la falta en corto sobre Silva, quien tira por alto, salvando la barrera y batiendo al paraguirre, que sólo vio el balón cuando ya estaba en las mallas.

Arbitró el señor Lucas Menéndez, auxiliado en las bandas por los señores Redondo Mejías y Yeste González, del Colegio Extremeño. Estuvo bien, no se complicó el partido y enseñó tarjeta amarilla a Gelo, en el minuto ochenta y cinco, por Jarrigar a un contrario, entrando por su espalda.

Mañana espléndida de sol, poco más de media entrada, lo que denota la ausencia de muchos veraneantes. Para ser la presentación en el primer partido de Liga, no hubo la animación esperada. El campo estaba algo duro, y los jugadores del Osasuna extrañaron algo el control del balón.

Los pamplonicos sacaron ocho córners, seis de ellos en la primera parte, mientras que los de casa tan sólo forzaron dos, ambos en el segundo tiempo.

En el campo de La Mina, el Carabanchel venció en un partido que tuvo dos fases completamente distintas. Mientras el primer tiempo fue de completo dominio del Osasuna, en el segundo, el Carabanchel borró a los navarros, que no dieron ni una a derechas, ganándoles en juego, codicia y colocación.

Los locales, con un equipo mezcla de veteranos y noveles de la propia cantera, era una incógnita, pero ganar a un potente Osasuna, demuestra que se pueden esperar nuevas proezas y que los jugadores de las secciones inferiores merecen otras oportunidades.

Destacaron por el Carabanchel, Carlos, Portal y el meta Morata, y por el Osasuna, el bullir incansable de Bosmediano y Polo, en el primer tiempo. En el segundo, nadie.

**CASTILLA, 3;
LOGROÑES, 1**

Muy disputado

CASTILLA. — Mate; Cobos, Meneses, Adam; Castañeda, Pérez García; Pascual, Valle, Magdaleno, Serrano e Isidro.

Cambios: Pascual fue sustituido por Pozo y Juanín relevó a Magdaleno.

LOGROÑES. — Vicente; Hernández, Ondarru, Arriola, Goñi, Jesús, Bene, Valderrama, Irizar, Martínez e Iriarte.

Urreisti substituyó a Bene y Rico a Arriola. Dirigió el encuentro el señor Seguí Marqués, del Colegio Balear, que estuvo bien, en líneas generales.

Hubo tarjeta amarilla para Belaza, en el minuto veinticuatro, y roja para Jesús, en el veinte de la segunda por acumulación. En el treinta, amarilla a Meneses.

Se inaugura el marcador cuando aún no marca el reloj el minuto tres de partido. Hay una cesión defectuosa, que aprovecha Pascual para recoger un pase en profundidad y rematar a la media vuelta.

Aumenta la ventaja el Castilla en el minuto treinta y tres. Lo marca Isidro de cabeza, picando el balón, a remate de una falta.

Reduce la ventaja el Logroñés en el minuto veintinueve de la segunda parte. Es obra de Rico, a centro de Bene, aprovechando un fallo defensivo del Castilla.

En el minuto cuarenta es Isidro el que marca el tres a uno, que sería definitivo en el marcador, apro-

Ayuntamiento de Madrid

vechando un mal entendimiento entre la defensa y el portero.

El partido ha sido muy disputado entre dos equipos que aspiran a la cabeza del grupo. El Castilla ha estado por encima de lo esperado y ha conseguido batir a un Logroñés que también luchó mucho. Gran satisfacción en los graderíos de la Ciudad Deportiva.

Destacaron por el equipo local Castañeda, Pérez García, Serrano e Isidro. Por los visitantes, Rico y Goñi fueron los mejores.

El conjunto visitante jugó los últimos veinte minutos con diez hombres a causa de la expulsión de Jesús.

**R. U. IRUN, 1;
MOSCARDO, 1**

Mal para empezar

REAL UNION. — Lasa; Garmendia, Santamaría, Erausquin (Taberna); Almandoz, Echeve; Ortego, Gallástegui, Chinchurreta, Sorondo y Balbas (Solana).

MOSCARDO. — Valbuena I; Coloscou, Valbuena II, Bordóns; Virtu, Alvarez; Fernández, Sánchez, Julio (Bernabéu), Bellido y Lucas (Arellano).

Arbitró el colegiado aragonés señor Periset, que estuvo francamente bien en su cometido. El arbitraje sería el deseado para toda la temporada.

A los treinta minutos saca Gallástegui una falta dentro del área del Moscardó, y Sorondo, de cabeza logra el 1-0.

A cinco minutos para el final del partido, en un ataque en tromba del Moscardó, Fernández pasa una pelota a Arellano, quien sobre la marcha establece el empate definitivo.

El partido, en sí, ha sido malo. Puede ser que el comienzo de temporada haga que no estén acoplados los equipos y el cansancio fue el predominante común. Si se quiere, fue más bruto el juego del Moscardó, que descompuso a los iruñeses, que si llegaban bien al área, no encontraban el hombre que produjese el tiro a gol.

El Moscardó, en sus internadas, llevaba menos visibilidad en su juego, pero sí más peligro por su entrega total y los numerosos disparos que efectuaron sobre Lasa, éste en una tarde buena, salvó de la derrota a su equipo.

Destacaron por el Moscardó Bordóns, Bellido y Julio, y por el Real Unión, el portero y Santamaría.

**MIRANDES, 4;
PEGASO, 1**

Neta victoria

La reina de las fiestas, antes de comenzar el encuentro, efectuó el saque de honor, siendo obsequiada con un ramo de flores.

MIRANDES. — Muñoz; Haro, Uze, Urdazi, Braceras, Alava; Pepe, Rodolfo, Paco, Iru y Fresilla. En el segundo tiempo, a los seis minutos, se retira Pepe y sale Lucas, y a los 30 minutos se retira Haro y entra Leiva.

PEGASO. — Tocón; Cocero, Vargas, Martínez; Ramos, Pavón; Domínguez, Salagre, Marín, De Diego, Morales. En el segundo tiempo, a los veinticinco minutos, se retira Ramos y le sustituye Olivas, y a los treinta Morón entra por Salagre.

ARBITRO. — El señor Jaragorri, del colegio guipuzcoano. Primer partido que arbitra en Tercera. Actuación irregular y anticasero.

El primer gol subió al marcador a los ocho minutos. Se interna Rodolfo, pasa a Iru y éste, por bajo, cruza el esférico, marcando.

A los dieciséis, el Pegaso consigue el empate a un tanto, en un rápido contraataque.

Cuatro minutos más tarde, un pase de Paco lo recoge Fresilla, quien, sin parar el esférico, marca el 2-1.

A los treinta y tres minutos, Paco tira y rechaza el travesaño; recoge Pepe, vuelve a tirar y establece el tres-uno.

En la continuación, a los veintitrés minutos, Lucas recoge un balón pasado y de gran chut consigue el definitivo 4-1.

El árbitro mostró tarjeta amarilla a Udasi por protestar, y a Morales también por la misma causa.

Partido jugado con más rapidez por el Mirandés, que dominó más y supo aprovechar mejor las ocasiones. En los dos equipos se notó la falta de preparación, como es lógico en principio de temporada.

En el Mirandés cabe destacar la labor de Fresilla, Pepe, Paco y Muñoz, y por el Pegaso, Vargas, Cocero, Salagre y Morales.

HA empezado la temporada. Equipos, jugadores, aficionados en general están de enhorabuena. Los federativos, por el contrario, empiezan a trabajar de firme. Reunión tras reunión, viaje tras viaje, tratarán de que el fútbol se desarrolle dentro de los cauces reglamentarios. Nos hemos dirigido al señor Porta, presidente de la Federación Española de Fútbol, para que nos cuente cómo va la marcha de esta segunda fiesta nacional de cara a la temporada oficial, recién comenzada.

—Señor Porta, en primer lugar quisiéramos que nos analizara lo que han sido en este largo verano los torneos veraniegos.

—Desde el punto de vista económico para los clubs, se-

gún mis noticias, han sido francamente buenos. Desde el punto de vista deportivo, no se han visto muchos buenos partidos, y desde el punto de vista disciplinario ha habido incidentes que son de lamentar. Hemos tenido casos como la deserción de un

club, lo que supone que debemos regularizar más aún este tipo de torneos para que ni el público ni los organizadores se sientan defraudados y sobre todo que no se sienta defraudado el fútbol.

—¿Hasta qué extremo va a llegar la labor punitiva de la Federación en torno a estas infracciones más o menos flagrantes de los reglamentos de competición en los torneos de verano?

—Pueden llegar incluso hasta la suspensión del jugador nacional de cara a las competiciones oficiales, y de cara al jugador extranjero se elevará un informe a la FIFA, no a la UEFA, y a las Federaciones extranjeras de los comportamientos irregulares de esos jugadores. Esto se va a hacer ya este año mediante unos expedientes que hay abiertos y que serán debidamente cumplidos.

—¿Está previsto en el Regla-

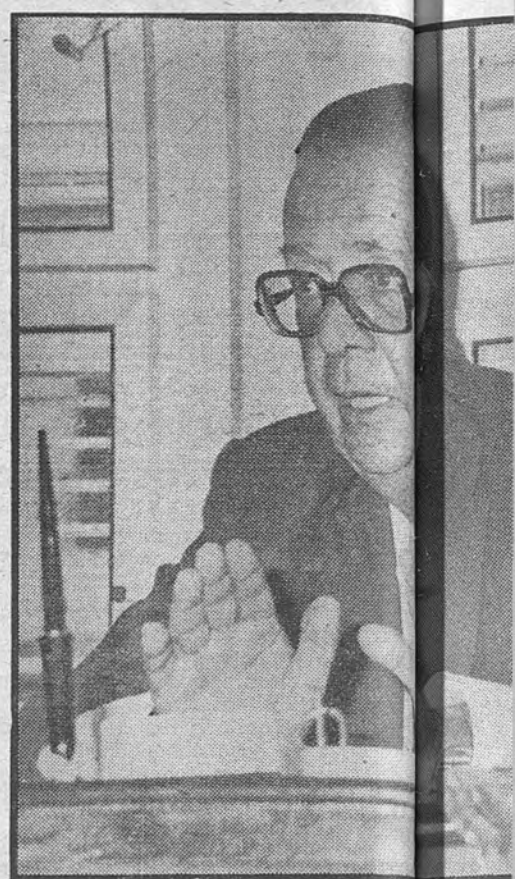
mento de Competición este tipo de sanción?

—Sí; hay multas de cinco a veinticinco mil pesetas e incluso la suspensión por incidentes graves. En ningún momento los torneos de verano se salen de la disciplina federativa.

♦ LOS SILENCIOS DEL FUTBOLISTA

En torno al tema de la negación de la Federación a que los capitanes se dirijan a los árbitros también hemos hablado brevemente con Pablo Porta.

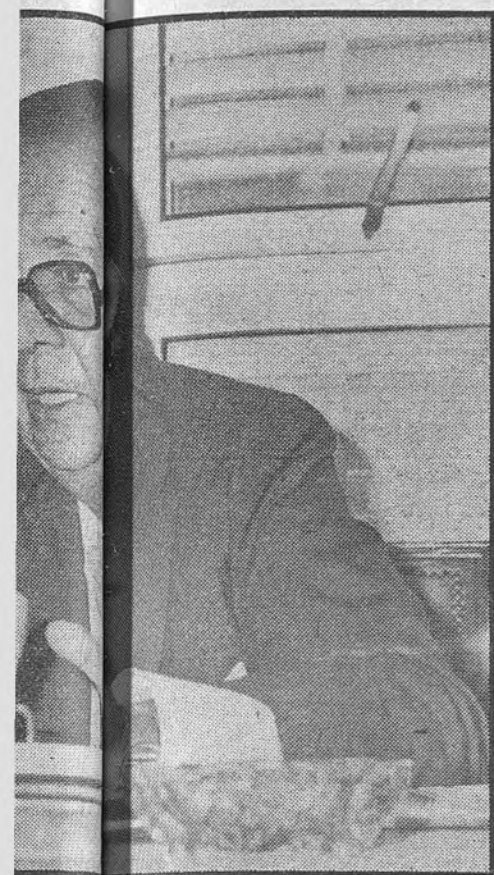
—El que esta temporada los capitanes no se puedan dirigir a los árbitros, no es más que una homologación a los reglamentos europeos en la materia. El capitán, en el campo, lo es solamente a efectos de que el árbitro se dirija a él para señalar al mismo cualquier indicación sobre el partido. En España se había interpretado erró-



PABLO PORTA, DE CARA A LA TEMPORADA:

«ERRADICAR





neamente en el sentido de que se permitía al capitán dirigirse al árbitro, cuando la FIFA lo había prohibido terminantemente. Por lo que no es una disposición de la Federación Española, sino una homologación a los reglamentos de la FIFA. Un partido de fútbol no es una Asamblea ni un Parlamento; se ha tachado a la Federación de antidemocrática por la medida, que, repito, no es más que una homologación a los reglamentos europeos.

—Ya que habla de democracia, ¿habrá democracia en las estructuras del fútbol español?

—Naturalmente. En este sentido creo que el fútbol ha sido una avanzada. Si mal no recuerdo, la Junta directiva de la Federación se elige desde el año sesenta y uno. Y desde hace unos ocho años las Federaciones regionales eligen a sus directivas y a su presidente. Sólo falta que el cargo de presidente de la Española sea también electivo, y por mis conversaciones con el Delegado Nacional, sé que antes de fin de año esto será un hecho. Al mismo tiempo, la elección democrática de los presidentes de los clubs también está en estudio avanzado y seguramente en la próxima temporada será una realidad.

♦ VIOLENCIA, EXCESO DE EXTRANJEROS

—La violencia desatada en los campos de fútbol, y de la que ha habido buena muestra en los torneos veraniegos, es también un tema que preocupa en la calle. ¿Preocupa tanto en la Federación?

—Tanto es así que esta preocupación es importante, que en la reunión que tuve con los medios informativos tras la reunión del pasado viernes, se dieron a conocer las medidas adoptadas sobre los torneos veraniegos, y es preocupación constante de la Junta directiva el tratar de erradicar los excesos de violencia que se producen en los campos de fútbol.

De la violencia pasamos al tema de los extranjeros en España. Hemos querido conocer el criterio federativo sobre la saturación de jugadores extranjeros en equipos españoles y de su mucha o poca utilidad, de la misma manera que la opinión de Pablo Porta acerca de la postura de los dos clubs vascos de Primera División.

—Desde el punto de vista del presidente de la Federación, tengo que atenerme a lo que está reglamentado; ahora no voy a escudarme en ello para evadir la respuesta. Desde mi pun-



ner vallas. Puesto que la UEFA no ha ordenado nada.

Quedan tres temas a tratar. El más importante es conocer la opinión del presidente sobre la reestructuración del deporte que se ha planteado tras la pasada Olimpiada en el seno de la D.N.D.

—Yo, en parte, entiendo un poquito de fútbol y boxeo porque han sido las especialidades que más me han gustado. Del resto de las especialidades deportivas soy un simple espectador. Pienso y digo que cualquier deporte, cuando está interpretado por sus grandes ases, es un espectáculo; en cambio, in-

nen condiciones, pero no están preparados para desarrollarlas. Eso es lo que hay que corregir desde la base.

♦ ARBITROS: TEMA DELICADO

Otro de los temas a tratar es el de los árbitros.

—¿A qué nivel se ha llegado en las investigaciones de temas como el del señor Camacho?

—Mire usted. Este es un tema muy delicado y en el que hay que dar un margen de confianza al Colegio de Árbitros y a la Federación. Yo no hablo de otros problemas que no sean los de tipo técnico. Y en los problemas de orden técnico de un árbitro influyen muchas consideraciones, de orden físico, de orden psicológico, del momento emotivo que esté pasando, etcétera. Yo pienso una cosa: si a un jugador de un club que ha costado millones, en un momento determinado le sientan en el banquillo, no pasa nada. Si a un árbitro, por determinadas circunstancias, le sientan en el banquillo, se arma el escándalo. Comprendo que esto son cuestiones noticiables. En la presente temporada se van a exigir responsabilidades a los árbitros y a los jugadores. Sacaremos la verdad de allí don-

CREMOS LA VIOLENCIA

♦ "Los extranjeros buenos, sean bienvenidos"

♦ "El tema arbitral es sumamente delicado, pero habrá información"

♦ "El que no hablen los capitanes con los árbitros es una homologación con los reglamentos de la FIFA"

♦ "Hay, y habrá, más democracia"

to de vista personal, todo lo que se convierte en abuso es malo; ojalá tengamos los suficientes jugadores españoles para que en la plantilla de cada club no haya necesidad de recurrir a jugadores extranjeros. Siempre he dicho que cuando el jugador extranjero sea superior en calidad al que hay en la plantilla del equipo español, mientras no haya suficientes jugadores españoles, puede rendir un servicio importante. Pero cuando el jugador que se importa es de igual o peor calidad de los que hay en cada plantilla, creo que es una nota de exotismo y unas ganas de perder tiempo y dinero en los clubs. Ya que se manejan unas cifras para pagar medianías, que es una exageración y una enormidad en comparación con los servicios que prestan a los clubs. Jugadores, por el contrario, como Jensen o como Kempes, con su gran experiencia europea o americana, supone un acierto por su reconocida categoría y porque de hecho pueden enseñar su buen hacer futbolístico a los jugadores nacionales.

Rondando el tema de los jugadores extranjeros aparece el de las competiciones europeas. En este sentido hay un problema que es el de las tan traídas y llevadas vallas en los estadios de fútbol.

—¿Cuál es la línea a seguir por la Federación ante la presente temporada?

—Nos hemos dirigido a los clubs que tienen pendientes confrontaciones europeas para que nos digan quiénes van a poner vallas y quiénes no. La Federación lo único que ha hecho es trasladar a los equipos la recomendación de la UEFA de po-



terpretado por atletas medianos, aburre. Yo he leído cosas sobre la reestructuración del fútbol español, pero todavía no he leído una sola línea sobre la reestructuración del deporte escolar. No he leído una línea sobre la necesidad de que las autoridades de educación se planteen el tema de la práctica del deporte como cualquier otra asignatura. A efectos económicos, la asignatura de educación física debiera de haber dependido del Ministerio de Educación, evitando así la diversidad de presupuestos para el ejercicio del deporte en los niños y niñas que se ha venido padeciendo durante los últimos años. Mientras no se tenga conciencia de que el deporte es disciplina imprescindible para la formación integral del individuo, cualquier plan que se haga será una pérdida de tiempo. Y esto lo tenemos en el propio fútbol. Nos vienen muchachos que no saben hacer gimnasia. Tie-

de se halle. Lo que se cuece entre los árbitros, entre ellos se debe resolver, y la Federación sólo debe intervenir para suavizar los problemas que surjan en un organismo eminentemente técnico como es el Colegio de Árbitros.

—Por fin, señor Porta, ¿podrá hacer un análisis de su primer año de mandato?

—Yo no hablaría de éxitos o fracasos. Hablaría de seriedad en todos los aspectos. Todo lo que se ha prometido en esta casa se ha cumplido. Luego, la efectividad de las medidas serán buenas o malas, pero se han prometido, se han llevado a la Asamblea, que lo ha aprobado y se han llegado a la práctica. Seriedad en cuanto que ha habido una división de poderes en los diferentes Comités que han tomado sus decisiones sin que interviniera para ello la Junta directiva. Dije que habría luz y taquígrafos y la ha habido. Cualquiera que ha llegado aquí con los temas más escaabrosos ha sido atendido. Se había apuntado el inconveniente de que yo no residía en Madrid y he pasado más horas en el despacho de la Federación que si hubiera residido en la capital. He tenido contactos personales con prácticamente la totalidad de los presidentes de clubs de Primera División y con muchos de Segunda, Tercera y de las Regionales. Me parece que hemos creado en esta casa un ambiente de equipo. Todo esto ha hecho que yo, personalmente, piense que el fútbol tiene otro ambiente del que tenía antes.

J. REGADERA

Fotos ROMERO

**Granada, 2;
Alavés, 3**

BAENA DIO EL TRIUNFO AL ALAVES

◆ Para empezar, grave traspies andaluz



Baena, triunfador en Los Cármes

GRANADA. — Izcoa; Calera, Fernández, Benítez; Falito, Angulo; Parits, Milar, Lis, Lorenzo y Quise.

Mediada la segunda parte Milar, lesionado, fue reemplazado por Oruzabal. Seis minutos después Santi substituyó a Quiles.

ALAVES.—Rodri; Odriozola, Bea, Zuloaga, Morgado; Iglesias, Arambarri; Sánchez Martín, Baldano, Baena y Urquía.

Buen arbitraje del colegio Jiménez Madrid. Amonestó a Odriozola por agarrón a Quiles, y a Lis por dura entrada a Urquía.

Pese a su dominio claro y persistente del Granada sobre el Deportivo Alavés no pudo mejorar el resultado, pese a los esfuerzos realizados para ello, ya que el Alavés, con ordenada defensa y un marcaje estrecho a los atacantes granadinos, imposibilitaron a éstos su desenvolvimiento, cerrando el camino del gol, mientras que sus atacantes, por la mala vigilancia de la defensa granadina, tuvieron mayor movilidad para inquietar a Izcoa y batirle por tres veces en tres certeros cabezazos.

El primer gol subió al marcador en el minuto treinta y dos de la primera parte. Fue su autor Lis, que con la rodilla envió a la red un balón centrado por Lorenzo.

En la segunda mitad siguió el Granada dominando la situación. Logró su segundo gol; pero no pudo impedir que el contrario consiguiera tres. El primero fue en el minuto dieciocho, en centro de Baldano, que Arambarri, de cabeza, puso la pelota fuera del alcance de Izcoa, y fueron los alaveses los que un minuto después se colocaron con ventaja en el marcador cuando Baena, de cabeza, batió de nuevo a Izcoa, a centro de Baldano. Lorenzo, en el minuto cuarenta y uno, logró la igualdad a dos, y, pese a la cercanía del final, dos minutos antes, en una falta lanzada por Morgado, Baena, con gran visión, se adelantó a la acción de la defensa y meta locales y de cabeza estableció el tres a dos definitivo.

Destacados por el Granada fueron Fernández, Milar, Falito y Parits.

En el Alavés, dentro del excelente tono general con que se desenvolvió el equipo, Morgado, Iglesias, Baena y Bea fueron sus hombres más sobresalientes.

Castellón, 0; Coruña, 0

FALTO RAPIDEZ EN LOS ALBINEGROS

◆ Esperanzador comienzo del Deportivo

Estadio de Castalia. Tarde espléndida. Terreno en buenas condiciones.

CASTELLÓN. — Rasic; Beltrán, Parra, Babiloni; Corrales, Lleida; Tofín, Ruiz, Giofi, Salvatierra y Alonso.

DEPORTIVO DE LA CORUÑA.—Buyo; Pardo, Pirlis, Ballesta; Bello, Albino; García, Núñez, Piña, Piño y Pousada.

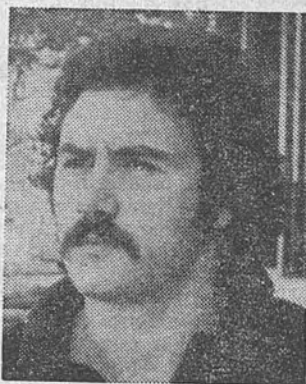
Cambios. — El Castellón, cambió a Parra por Luengo y a Ruiz por Rives. El Coruña, a Pousada por Rabadeira.

Arbitró el tinerfeño señor Trujillo, que tuvo excelente actuación.

A lo largo del encuentro se registraron jugadas de emoción, pero el gol no llegó. Cabe registrar un avance de el local Ruiz, al que le arrebató el balón de los pies el meta visitante. Otra jugada igual se repitió con Tofín.

Por el Coruña, un remate de su delantero centro fue muy peligroso. Aparte de esto no hubo jugadas brillantes, aunque se llegó con facilidad a las áreas. Al Castellón le faltó rapidez en la delantera.

El Coruña planteó el partido a la defensiva y aunque no realizó juego brillante, estuvo homogéneo con hombres



El ex osasunista Luengo debutó con los castellonenses

que saben cerrarse y desplegarse muy bien. También emplearon con acierto la táctica del fuera de juego. Al Castellón le faltó rapidez y mejorar su juego en el centro del campo.

Del partido cabe destacar la actuación del joven portero del Coruña que procedía de un equipo regional, con actuación acertada. Del Castellón, destacaron Beltrán, Tofín y Babiloni.

Cádiz, 2; Córdoba, 1

LA SUPERIORIDAD NUMERICA DECIDIO



Burguete, destacado en el Córdoba

Por dos goles a uno ha vencido el Cádiz al Córdoba, en partido inaugural de la temporada, disputado el domingo en el Carranza. Al descanso se llegó con victoria local de uno a cero.

CADIZ.—Santamaría; Puig, Díaz, Botubol, Cuiñas; Urruchurtu; Ibáñez, Carballo; Villalba, Quino y Mane.

CORDOBA. — Molina; Pablo, Selas, Marín Varo; Alvarez Abelenda, Urbano; Gallego, Burguete y Calero.

Arbitró el señor Mayoral, del Colegio Castellano. Mostró tarjeta amarilla a Urbano, Marín y Varo, del Córdoba, y roja a Urbano por haber tenido una anterior. También mostró la amarilla a Urruchurtu, del Cádiz.

A los treinta y seis minutos, centro-chut de Mane dentro del área, que Varo desvió a córner con la ma-

no, y el penalty lo transformó Ibáñez en gol.

En el minuto cincuenta y dos fallo garrafal de la defensa gaditana, que aprovechó Valero para rematar de cabeza un centro de Gallego; y en el setenta y tres buena jugada de Villalba y Mane, con pase final a Ibáñez, que establece el resultado.

Lleno en el Carranza, tarde calurosa y presencia en los graderíos de seguidores cordobesesistas.

El partido ha sido de escasa calidad técnica, notándose, indiscutiblemente, la influencia del calor en ambos conjuntos, cosa que superaron con un derroche de entusiasmo. Juego alterno en la primera parte, mientras el Córdoba mantuvo completa su formación.

En cambio, en el segundo tiempo, ante la inferioridad numérica por expulsión de Urbano, que protestó la decisión del penalty cuando ya tenía una tarjeta amarilla, perjudicando con ello al cuadro cordobésista, que ya en esta segunda parte se vio desbordado por el Cádiz.

Agradó mucho el Córdoba, que se mostró bien conjuntado, lo contrario que el Cádiz, que mostró enormes lagunas y grandes fallos en su defensa.

Destacaron por el Cádiz Mane, Botubol y Villalba; y por el Córdoba, Molina, Varo y Burguete.

**Real Jaén, 4;
Valladolid, 2**

BUEN DEBUT JIENNENSE

◆ El fuerte ritmo andaluz desarboló a los castellanos

REAL JAEN.—Aguinaga; Martín Vila, Laría, Sánchez Huertas I; Monterde, José Luis; Lacalle, Flores, Machado y Zubitur.

En la segunda parte Ricardo, por Machado, y Calabuig por José Luis.

REAL VALLADOLID.—Oswaldo Santos; Salvi, Ave-lino, Santos II, Puig Viñeta; More, Vich; Mellado, Vicente, Landáburu y Rusky.

En la segunda parte Toño salió por Salvi, y Aparicio, por Mellado.

Arbitró el señor Barbosa Alvarez (del Colegio Gallego), que se empeñó en complicarse la vida en algunos momentos, sobre todo en la segunda parte, siendo abuchado por el público.

Dominio jiennense, que de salida impone un juego de fuerte ritmo, al que el Real Valladolid responde con jugadas de contención y de esporádicos contraataques.

A los seis minutos Machado, aprovechando un fallo del guardameta vallisoletano, que cede mal a un defensa, establece, de tiro raso, el uno a cero para el Real Jaén.

En el minuto diecinueve, con el equipo de casa lanzado, con juego veloz, y anticipándose a las jugadas, consigue el segundo tanto por medio de Zubitur, que en una sensacional jugada marca un gol imparable.

El Jaén sigue mandando en el campo; pero a los treinta y cuatro minutos, en contraataque del Valladolid, Rusky aprovecha un fallo del meta jiennense y consigue desde cerca marcar para su equipo.

Acto seguido vuelve a marcar el Real Jaén, que establece el tres a uno a través de Flores, finalizando así la primera parte.

En la segunda, a los veinticuatro minutos, en una jugada del Jaén, Lacalle marca el cuatro a uno para su equipo, con ovación de gala.

Cuando ya se esperaba que éste sería el resultado definitivo, a tres minutos del final del encuentro, en un contraataque del equipo visitante, falla Martín Vila la recogida de una pelota y el extremo Diez marca el segundo tanto para el Valladolid, estableciendo el cuatro a dos, que sería el resultado definitivo.

Encuentro vivido entre aplausos de los espectadores, que han visto a un Real Jaén lanzado y con méritos suficientes como para hacer una buena campaña en la Segunda División si es que durante ella continúa el ritmo de juego que en este partido ha empleado.



Landáburu luchó, pero sin suerte

BERNABEU. REELEGIDO

(sólo se presentó él)

El Real Madrid y el Atlético celebraron el domingo sus respectivas asambleas.

Nada destacable en la del Real Madrid, donde Bernabéu fue reelegido una vez más y donde una vez más su candidatura fue la única que se presentó.

En la del Atlético, importante el tema de la oposición, al que Vicente Calderón se refirió públicamente.

El presidente del Real Madrid, Santiago Bernabéu, fue reelegido para un nuevo período de cuatro años por la Junta General Extraordinaria del club, reunida hoy en Madrid.

Una vez finalizada la Asamblea General ordinaria de señores compromisarios del Real Madrid, se procedió a efectuar la extraordinaria para la elección de presidente. La única candidatura presentada en el tiempo y forma reglamentaria era la del actual presidente, don Santiago Bernabéu. El presidente de la Federación Castellana, don Adolfo Gil de la Serna, proclamó por un nuevo período de cuatro años como presidente del Real Madrid a don Santiago Bernabéu. La asamblea, puesta en pie, tributó una prolongada ovación al reelecto presidente, quien pues-

to en pie, agradeció muy emocionado las muestras de afecto y adhesión por parte de los asistentes.

En la Asamblea General reunida con anterioridad a la extraordinaria, se procedió tras la lectura de la memoria por el gerente, Antonio Calderón, a exponer la liquidación del presupuesto y el balance correspondiente al mismo. Una de las partidas más interesantes, la del capítulo de fichajes, tiene una previsión de cincuenta y siete millones, de los cuales una parte importante se han invertido en el fichaje de la nueva estrella madridista, el danés Henning Jensen.

El señor Paunero, se encargó de dar cuenta a la asamblea de la liquidación del presupuesto y

balance correspondiente a la pasada temporada y que aparte del capítulo de fichajes ya mencionado fue: ingresos 516.265.000 pesetas; gastos, 511.630.000 pesetas. En el capítulo de presupuestos para el próximo año se esperan obtener unos ingresos de 551.870.000 pesetas, mientras que los gastos se estiman en 551.707.000 pesetas, teniendo previsto un superávit de 168.824, que deberá verse sensiblemente aumentado si las cosas ruedan bien para el equipo blanco como ocurrió en la pasada temporada.

Finalizadas las dos asambleas, Bernabéu dirigió la palabra a los trescientos cincuenta compromisarios, que en número aproximado asistieron, así como a su Junta Directiva, recordando diversas fases de la historia del club, así como las dificultades que siempre encuentran para lograr los objetivos propuestos en cada temporada.

El presidente fue despedido de la misma forma que había sido recibido, tributándole todos los compromisarios, puestos en pie, una prolongada ovación.

ASAMBLEA DEL ATLÉTICO

La temporada 1975-76 ha sido beneficiosa para el Atlético de Madrid, ya que se ganó el Campeonato de Copa, se lograron los objetivos que se habían previsto y se obtuvo un beneficio líquido de casi seis millones y medio de pesetas, se proclamó



en la Asamblea General del club, celebrada el domingo en un hotel de la capital, en la que el presidente del Atlético de Madrid, Vicente Calderón, dijo que «el club está abierto a todos».

Al hablar de los objetivos logrados en la temporada pasada, se refirió a que el estadio del Manzanares cuenta con la mejor iluminación de Europa y el mejor equipo megafónico.

Al hablar de los socios, Calderón tuvo elogios para ellos, y afirmó que la pasada temporada hubo un aumento de 2.075 asociados.

Entre los objetivos próximos a lograr en la presente temporada, están las nuevas oficinas del

club, que estarán instaladas en el estadio Vicente Calderón, y también la instalación del marcador electrónico.

Los ingresos del club en la pasada temporada, fueron de 297.160.590,60 pesetas y los beneficios de 6.487.118,92 pesetas. El presupuesto para la temporada presente, es el siguiente: ingresos: 349 millones, mientras que los pagos previstos alcanzarán 347.500.000 pesetas.

Dijo que se hablaba de una oposición en el club, pero que no existe, ya que el club tiene las puertas abiertas para todos y el camino abierto para todos «porque nadie se aferra a un sillón».

Vicente Calderón:

«LA OPOSICION NO EXISTE»



QUIÉN es QUIÉN



RUBEN CANO

- Nombre:
- Rubén.
- ¿Apellidos?
- Cano Martínez.
- Lugar de nacimiento:
- San Rafael, en la provincia de Mendoza (Argentina).
- ¿Fecha de nacimiento?
- El cinco de febrero de mil novecientos cincuenta y uno.
- ¿Estado civil?
- Casado.
- ¿Nombre de su mujer?
- Susana.
- ¿Hijos?
- Aún no.
- ¿Trayectoria deportiva?
- Comencé jugando en el equipo San Rafael, de Mendoza; de allí pasé al Atlanta, donde estuve hasta los veintitrés años. Luego fiché por el Elche, donde jugué otras dos temporadas, y ahora por el Atlético de Madrid.
- ¿Entrenadores?
- En Argentina, muchos.
- ¿El que más recuerda?
- Sin lugar a dudas, Rossi. Estuve en el Atlanta con él y me trajo al Elche.
- ¿El que más le ha ayudado?
- Creo que Rossi.
- ¿Goleador?
- No. Hay temporadas que marco muchos goles y otras no; eso depende de que encuentres puerta o no. Pero, en general, no me considero goleador.
- ¿Goles que recuerda con más cariño?
- Aquí, en España, los que le marqué al Athletic de Bilbao, que significaron mucho para el Elche.
- ¿Supersticiones?
- Tengo muchas, pero las cambio a cada encuentro. Si las cosas me salen bien, las mantengo; si me salen mal, las cambio.
- ¿Qué le gustaría conseguir como futbolista?
- Ya lo he conseguido: fichar por el Atlético de Madrid.
- ¿Objetivo inmediato?
- Conseguir rendir lo suficiente al equipo y mantenerme, pues creo que lo difícil, después de alcanzar la cumbre, es mantenerse.
- ¿Miedo al fracaso?
- No. Sé la gente que tengo alrededor en el equipo y sé que es muy buena. Pero tengo confianza. En el momento que flaqueo creo que tendré fuerzas para salir adelante.
- ¿Qué espera conseguir con el Atlético de Madrid?
- Los mayores éxitos posibles.

MOTOCICLISMO

ESPLENDIDO TRIUNFO DE VICTOR PALOMO

(ganó el Gran Premio de Holanda en 750 cc)

● Ceccotto salió ileso de un impresionante accidente

ASSEN.—El español Víctor Palomo, con Yamaha, se adjudicó el Gran Premio de Motorismo de Holanda y pasó a ocupar el segundo lugar del Campeonato del Mundo de 750 centímetros cúbicos, con 42 puntos, tras el norteamericano Gary Nixon que tiene 47 puntos.

Palomo fue tercero en la primera manga, mientras que en la segunda quedó en cuarto lugar, siendo el italiano Giacomo Agostini y el británico Phil Read los vencedores respectivos de cada una de ellas.

El corredor español hizo una excelente carrera y supo colocarse desde el comienzo en los primeros lugares y al final se adjudicó el Gran Premio de Holanda, con ventaja sustanciosa sobre Van Dulmen, consiguiendo colocarse en segundo lugar del Campeonato del Mundo a sólo cinco puntos de Nixon.

Clasificación de la primera manga:

Los corredores tuvieron que dar 21 vueltas al circuito de Assen, con un total de 162 kilómetros de recorrido en las dos mangas.

Estas fueron las clasificaciones:

Primera manga:

1. Phil Read (Inglaterra), Yamaha, 72 m. 41-9, a una media de 133,764 kilómetros/hora.
2. Boet Van Dulmen (Holanda), Yamaha, 73-19-1.
3. Víctor Palomo (España), Yamaha, 73-28-7.
4. Alex George (Escocia), Yamaha, 73-30-4.
5. Pat Hennen (Estados Unidos), Suzuki, 73-42-8.
6. Dave Potter (Inglaterra), Yamaha, 73-58-5.
7. Christian Strosi (Francia), Yamaha, 74-07-5.
8. John Newbold (Inglaterra), Suzuki, 74-23-9.

Segunda manga:

1. Giacomo Agostini (Italia), Yamaha, 65-11-3.
2. Ballington, 65-54-6.
3. Newbold, 66-34-1.
4. Palomo, 66-34-1.
5. Van Dulmen, 67-03-8.
6. Takazumi Katayama (Japón), Yamaha, 67-0-9.
7. Read, 67-10-8.

Final del Gran Premio de Holanda:

1. Palomo, 7 puntos. (Total tiempo, 140-02-8.)
2. Van Dulmen, 7 puntos. (140-22-0.)
3. Read.

Clasificación del Campeonato del Mundo de 750 c. c.

1. Gary Nixon (Estados Unidos), 47 puntos.
2. Palomo (España), 42.
3. Michel Rougerie (Francia), 40.
4. Newbold, 31.
5. Steve Baker (Canadá), 30.
6. Potter, 27.

CECOTTO: «ME SALVE DE MILAGRO.

«Me salvé de milagro, pero lo importante es que me salvé», dijo a los periodistas radiofónicos el campeón motociclista venezolano, Johnny Ceccotto, después del espectacular accidente que tuvo ayer tarde.

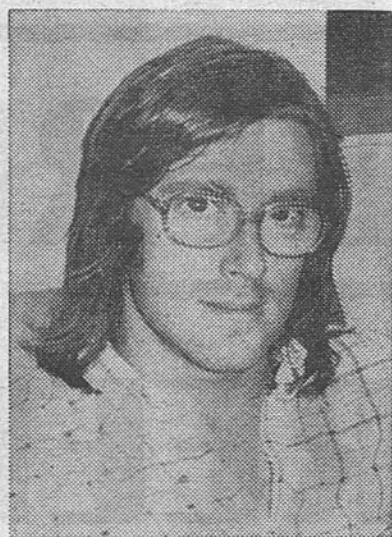
Cecotto circulaba a gran velocidad delante de la tribuna del circuito —algunos aseguraban que alrededor de 200 kilómetros por hora— cuando derrapó y saltó por el aire a más de dos metros de altura.

Su máquina, Yamaha, se deshizo varios metros más y se estrelló contra una valla, donde se incendió.

El motorista, después de caer al suelo, se levantó indemne, ante el asombro de los espectadores, que temían por su vida.

Caminando salió del circuito y se dirigió hacia los técnicos de su equipo.

«No me pasó nada», decía Cecotto



ante sus compañeros que querían llevarlo a la enfermería para ver si tenía alguna lesión interna.

Poco después fue reconocido y no se le apreció daño alguno.

«Siento no continuar la prueba», dijo, también, apesadumbrado.

ACCIDENTE MORTAL EN METTET

METTET.—El joven piloto belga Le Biollet falleció anteayer por la tarde a consecuencia de las graves heridas que se produjo en un accidente, mientras disputaba la prueba de los 1.000 kilómetros de Mettet.

MOTOCROSS: PREMIO SAN ANTOLIN, DE PALENCIA

Fernández Muñoz encabeza el Campeonato de España

En el circuito del Castillo, de Monzón de Campos (Palencia), se disputó el VII Premio San Antolín de motocross puntuable para el Campeonato de España. Fue organizado por la Escudería Palentina con el patrocinio del Ayuntamiento de esta capital, con motivo de las ferias de San Antolín. Asistió numeroso público y las pruebas se desarrollaron brillantemente.

Se celebraron dos pruebas divididas en dos mangas cada una, de categoría juniors y seniors.

Prueba de juniors, para motocicletas de hasta 250 cc., dos mangas de veinte minutos cada una de dos vueltas. Participaron veintiocho corredores de diez provincias, clasificándose veinticinco. Tras el cómputo final de las dos mangas, la clasificación quedó establecida así:

1. Avelino Aguirre, con Moto Ossa, de Guipuzcoa; 2. Gaspar Puig, con Bultaco, de Barcelona; 3. Miguel María Huarte, con Ossa, de Guipuzcoa; 4. Marco Antonio Salas, con Montesa, de Valladolid; 5. Santiago Domingo Sancho, con Montesa, de Palencia. Este corredor, tras esta carrera, quedó proclamado campeón provincial de motocross.

Prueba seniors para motocicletas de hasta 850 cc., puntuable para el Campeonato de España. Se disputó en dos mangas de treinta minutos más dos vueltas. Participaron veintinueve corredores de seis provincias españolas y el belga Claude Jobe, clasificándose veintidós. En esta prueba se retiró en la primera manga el piloto Jorge Ca-

papey, de Barcelona, uno de los favoritos, al resentirse de la lesión sufrida el día anterior durante las pruebas previas de tomas de tiempo para la salida.

También en esta categoría, el belga Jove, que se había proclamado vencedor, en la primera manga hubo de dejar la carrera a la mitad de la segunda por avería de máquina, perdiendo tres vueltas hasta que, arreglada la moto, pudo reincorporarse a la carrera, llegando el último en esta manga. Por dicha circunstancia la segunda manga se limitó a una lucha tenaz entre los barceloneses Fernando Muñoz y Antonio Elías, imponiéndose al final el primero.

CLASIFICACION

1. Antonio Elías, con Bultaco; 2. Fernando Muñoz, con Montesa; 3. Domingo Gris, con Montesa; 4. Domingo Ilya, con Montesa; 5. Juan Cros, con Bultaco. Todos de Barcelona.

Clasificación del Campeonato de España tras esta prueba de Palencia.

1. Fernando Muñoz, de Barcelona, con 116 puntos; 2. Antonio Elías, de Barcelona, 106; 3. Domingo Gris, de Barcelona, 80; 4. Ignacio Bulto, de Barcelona, 80 (este piloto no corrió en Palencia, por lesión); 5. Alberto Ribo, de Barcelona, 73.

Al final de la competición, el presidente de la Escudería palentina, Abilio Caldero, con otros directivos, entregaron los trofeos donados por distintas personalidades palentinas a los ganadores.

Maertens jugó sucio

■ **Fingió estar enfermo durante toda la carrera para atacar en los metros finales**

■ **Lasa, primer español, en el puesto once**



OSTUNI (Italia), 5 (Alfil). — «Es cierto que he tenido que interpretar la comedia de encontrarme mal durante gran parte de la carrera. Era un modo de protegerme frente a los otros. Pero tengo que reconocer que ha sido una victoria bastante fácil —manifestó el nuevo campeón del mundo de ciclismo, el belga Freddy Maertens.

Contento por la victoria, Maertens ha desvelado los secretos que mantenía celosamente desde hace una semana, rechazando la curiosidad de los periodistas con el silencio. Hoy no fue así. «Está más locuaz que nunca», decían los responsables del equipo belga, justificando la «charlatanería» del nuevo campeón mundial, quien asegura que no es una revancha su victoria por el segundo puesto en Barcelona, en 1973, cuando le arrebató la victoria Felice Gimondi.

Maertens, además de buen velocista y deportista fuerte, ha dado una lección de arte dramático, porque realmente ha engañado a todo el equipo italiano, convencido de que tenían «un enemigo menos», pues el belga contaba con una «jornada floja».

«Lo tuve que hacer así, incluso en la escapada —explica el campeón del mundo—, porque estaba con otros tres corredores de los que poco podía esperar.

Moser y Conti iban a lo suyo, y sabía que Zoetemelk no iba a echarme una mano a mí. Como no estaba seguro de conseguir mis propósitos, me hice el remolón y continué interpretando el papel...»

Y reconoce que «si no hubiera sido por esta farsa, la victoria habría sido mucho más difícil de conseguir».

Pero Freddy Maertens, a quien algunos apudan como el delfín de Merckx —bien que no cuenta con las excepcionales facultades de Eddy—, estaba «seguro de haber ganado este año. Eran numerosos los elementos, empezando por el de hallarme en plena forma este año.»

Además, reveló que el equipo belga y el propio Eddy Merckx —en una reunión que mantuvieron anoche—, habían decidido echar toda la carne en el asador por Maertens. Ello desmiente la «guerra fría» que, especialmente los periodistas italianos, habían creado entre Maertens y Merckx.

«Yo nunca he dicho que fuésemos rivales —precisó el campeón belga—; eso han sido los otros, los que han hablado de nuestra rivalidad. Por el contrario, todos nos pusimos de acuerdo sobre lo que era mejor, y cuando nos reunimos y hablamos todo quedó claro. Se precisó cómo debíamos com-



Maertens triunfó a base de teatro

portarnos y todos estaban decididos a ayudarme.»

Prudente, sin embargo, aparece Maertens en cuanto a los proyectos: «No me gusta hacerme ilusiones. Veremos qué sucede cuando vuelva a correr, qué es lo que se puede preparar.»

Frente a la alegría de Maertens, la rabia no disimulada de Francesco Moser, al que los ita-

Biografía del nuevo campeón

El nuevo Campeón del Mundo de ciclismo en ruta, el belga Freddy Maertens, tiene veinticuatro años y es profesional desde hace cuatro.

Hasta obtener este Campeonato del Mundo, las pruebas más importantes que había ganado fueron el Giro de Bélgica, en 1975, y las clásicas París-Bruselas y Tours-Versalles.

Nació el 13 de febrero de 1952 en Nieuport (Bélgica). Es casado. Mide 1,73 metros, pesa 69 kilos.

Pertenece al equipo Velda Flandria y está catalogado como «sprinter» nato y de un rendimiento «siempre muy bueno».

Debutó en el ciclismo en el año 1968. Como aficionado, obtuvo 64 victorias y como profesional, hoy consiguió la número 91.

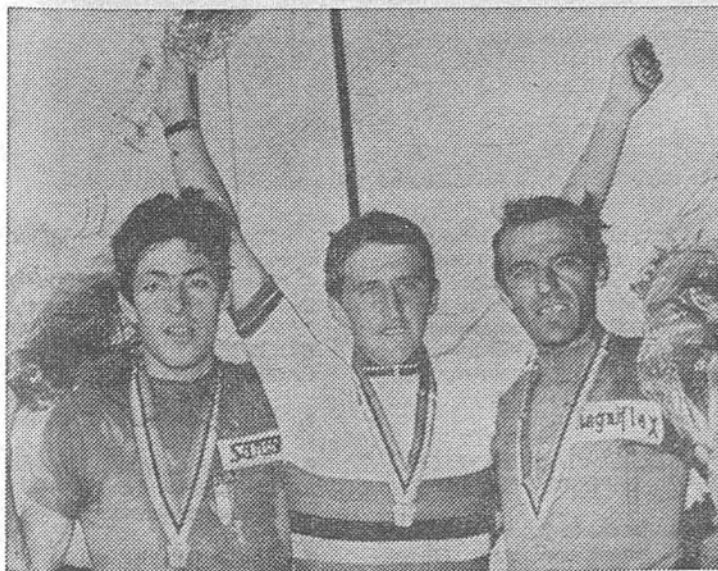
Su palmarés incluye la Vuelta a Andalucía, los Cuatro Días de Dunkerque y la Vuelta a Luxemburgo.

lianos consideraban desde hace días como el nuevo campeón del mundo. Está decepcionado el corredor italiano. «Todo iba bien, hasta la última parte, que se torció la carrera», explicó; al mismo tiempo que decía que «cuando escapé del pelotón estaba seguro de que la victoria era mía. Zoetemelk no me preocupaba y, además, Maertens no hacía nada más que decir que se encontraba malo.»

«Y, sin embargo —exclama amargado Moser—, se me pegó

Maertens en los últimos kilómetros. Intenté descolgarme, pero no pude. No se despegaba de mí y por eso intenté un sprint largo cuando faltaban algunos centenares de metros.» Y la rabia del italiano es mayor porque «el circuito era fácil y no me preocupaba», porque tenía todo un equipo tras él, que le ha ayudado impecablemente.

«Ha ganado Maertens porque es más fuerte, astuto y potente en el sprint», concluye Moser.



CLASIFICACION GENERAL

- 1, Freddy Maertens (Bél.), 7-10-3 (media: 40,547 kms./h.).
- 2, Francisco Moser (It.), m. t.
- 3, Tino Conti (It.), a 11 s.
- 4, Gerardus Zoetemelk (Hol.), m. t.
- 5, Eddy Merckx (Bél.), m. t.
- 6, Bernard Hinault (Fr.), m. t.
- 7, Felice Gimondi (It.), m. t.
- 8, Johannes Raas (Hol.), m. t.
- 9, Don Allan (Aus.), m. t.
- 10, Michel Neel (EE. UU.), m. t.
- 11, Miguel María Lasa (Esp.), m. t.
- 12, Guy Sibille (Fr.), m. t.
- 13, Domingo Perurena (Esp.), m. t.
- 14, Frans Verbeek (Bél.), m. t.
- 15, Patrick Beon (Fr.), m. t.
- 16, Bruno Wolfer (Sul.), m. t.
- 17, Korgen Marcussen (Din.), m. t.

- 18, Javier Elorriaga (Esp.), m. t.
- 19, Walter Godefroot (Bél.), m. t.
- 20, López Carril (Esp.), m. t.
- 21, Kuiper (Hol.), m. t.
- 22, Karstens (Hol.), m. t.
- 23, Hezard (Fr.), m. t.
- 24, Poulidor (Fr.), m. t.
- 25, Planckaert (Bél.), m. t.
- 26, Fabbri (It.), m. t.
- 27, Agustín Tamames (Esp.), m. t.
- 28, Thevenet (Fr.), m. t.
- 29, Julián Andlano (Esp.), m. t.
- 30, Bruyere (Bél.), m. t.
- 31, Wright (G. B.), m. t.
- 32, Singer (Ale. Occ.), m. t.
- 33, José Nazábal (Esp.), m. t.
- 34, Martínez Heredia (Esp.), m. t.
- 35, Pedro Tores (Esp.), m. t.

- 36, Allet (Fr.), m. t.
- 37, Santambrogio (It.), m. t.
- 38, Foggiali (It.), m. t.
- 39, Sutter (Sul.), m. t.
- 40, Salm (Sul.), m. t.
- 41, Biddle (N. Zel.), m. t.
- 42, Baronchelli (It.), m. t.
- 43, Juan Giménez (Col.), m. t.
- 44, Van Impe (Bél.), m. t.
- 45, Riccomi (It.), m. t.
- 46, Leuenberger (Sul.), m. t.
- 47, Fuchs (Sul.), a 2-30.
- 48, Paolini (It.), m. t.
- 49, Thureau (Ale. Occ.), a 2-50.
- 50, Demeyer (Bél.), m. t.
- 51, Pollentier (Bél.), m. t.
- 52, Loder (Sul.), m. t.
- 53, Schar (Sul.), m. t.

«Empiezo a sentirme confiado»

● «Nosotros tenemos que jugar al tenis y protagonizar espectáculos deplorables»

El campeón del año pasado, Manuel Orantes, sigue sorprendiendo a todos, e incluso a sí mismo, superando etapas en el campeonato de tenis de Estados Unidos.

«Aunque no soy uno de los favoritos, y con toda razón, después de una mala temporada por los problemas con mi brazo, mi juego mejora por día y empiezo a sentirme confiado», declaró Manolo, tras superar al australiano Allan Stone, 6-2 y 6-4 en partido de la tercera ronda.

Su triunfo coincidió con otro del colombiano Jairo Velasco, quien también avanzó a cuartos de final superando 6-4 y 6-2 al norteamericano Bill Scanlon.

Sin embargo, la que fuera triple campeona de Forest Hills, la brasileña María Bueno, que regresó, tras ocho años de ausencia y siete operaciones en su brazo, fue eliminada en tercera ronda por Rosemary Casals, sexta en la preclasificación, 7-6 y 6-0.

Bueno comenzó jugando como en sus buenos tiempos, ganando con saques y juego en la red, que no es lo más corriente en el tenis femenino, y llegó a tener ventaja 4-2, pero empezaron a fallarle las piernas.

«Sabía que ella no podría mantener ese ritmo de juego, así que simplemente me limité a mantener mi juego de costumbre, sin esforzarme demasiado al principio», dijo luego la Casals. Recordó también que cuando ella

comenzaba María le ganó en Wimbledon, pero que luego ella la derrotó en Forest Hills.

Dos de los probables semifinalistas, el sueco Bjorn Borg y el rumano Ilie Nastase, que ha concitado en contra suya todas las furias de la Prensa y el público, también pasaron a cuartos de final.

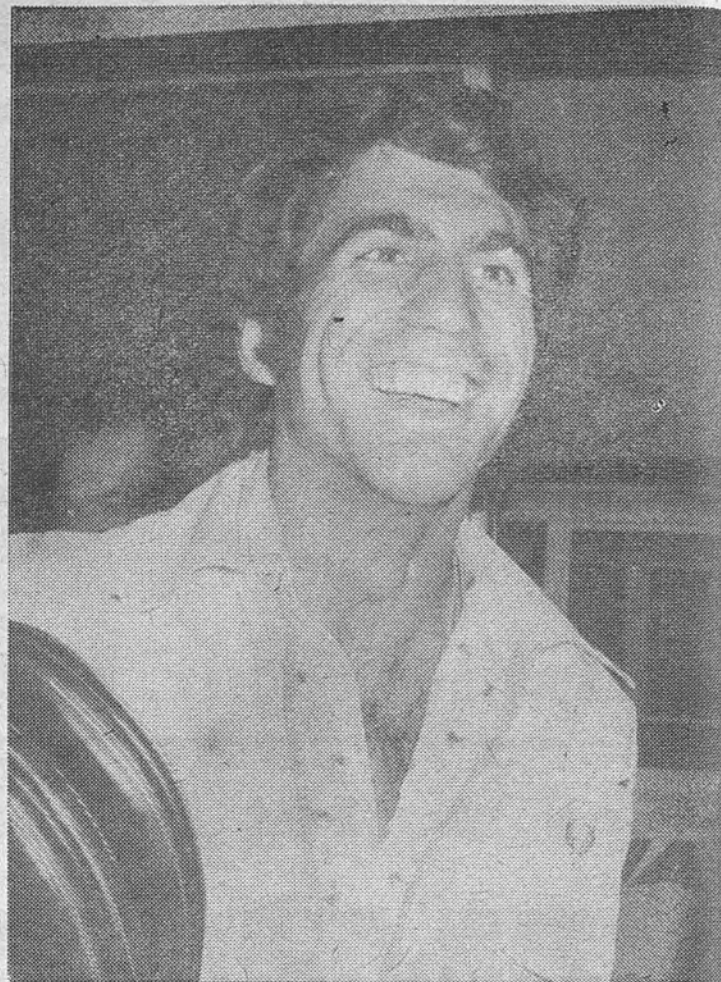
Borg derrotó a John Lloyd 6-3 y 6-3, y Nastase eliminó a uno de sus pocos amigos, el norteamericano Martie Riesen, 6-4 y 7-5.

En la competencia femenina cayó la sexta de las preclasificadas, la rusa Olga Morozova,

que perdió ante la norteamericana Kathy Kuykendall 4-6 y 3-6.

Orantes parecía sorprendido de la facilidad con que dispuso de Stone, que no es precisamente un contrario débil cuando viene por las buenas. «¿Si sigo ganando?... Pues quién sabe», dijo cuando se le planteó la posibilidad de que, por lo menos, llegara a la semifinal frente al norteamericano Jimmy Connors o al argentino Guillermo Vilas, que son respectivamente el primero y tercer preclasificados (Orantes es el sexto).

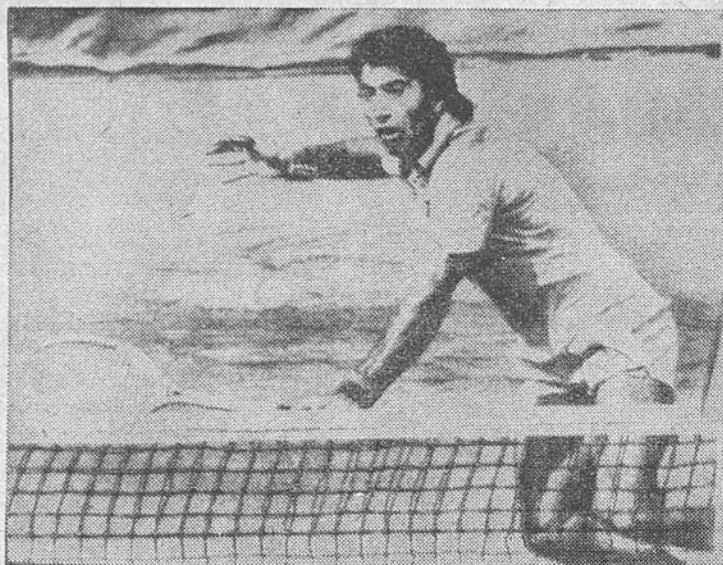
Sin embargo, opinó que aún hoy su juego fue un veinte por



ciento menos efectivo de lo que podría considerarse normal, y que tuvo especialmente problemas con el saque, con dos o tres ases, pero también dos dobles faltas.

Dijo que su problema ahora no es tanto el brazo, que está resistiendo bien, sino las piernas, por falta de práctica. Atribuyó a eso el que en el segundo set, después de tenerlo 5-2 a su favor y con ventaja para el punto definitivo, perdiera dos puntos y tuviera que apretar para evitar el empate a cinco.

A él, lo mismo que a los demás triunfadores, el domingo, se le planteó la pregunta de qué se debe hacer con Nastase, tras su mal comportamiento en la cancha anteayer. «Nosotros estamos aquí para jugar, y es al árbitro a quien le corresponde evitar espectáculos deplorables, como los gestos y palabras obscenas que me informan se hicieron y pronunciaron el otro día. Una advertencia, y si reincide, a la calle. Eso es lo que corresponde y debe aplicarse a todos por igual», dijo Orantes.



PIRAGÜISMO

VIII Descenso Internacional del Ebro

Se celebró el domingo el VIII Descenso Internacional del Ebro en piragua, en el que han participado 16 clubs con 79 embarcaciones y 115 palistas.

Los resultados, han sido los siguientes:

Senior K-1:

1, Enrique López, del Santiago Tarrak de Irún.

Senior K-2 y vencedores absolutos:

Ramón Naval y Joaquín Montel, del Scooter de Algemesi.

Juvenil K-1:

Pedro Martínez, del Irún Tarrak.

Juvenil K-2:

Pedro Martínez y Jesús Zabala, del Santiago Tarrak de Irún.

Cadetes K-1:

Miguel Fuentes, de Helios de Zaragoza.

Cadetes K-2:

Pedro y Javier Alegre, del Santiago Tarrak.

Infantiles K-2:

Rafael Martínez y Javier Fernández, del Santiago Tarrak.

Infantiles K-1:

Amador Sánchez, del Irún Tarrak.

Damas K-1:

Mari Carmen Gascón, de Helios de Zaragoza.

Damas K-2:

Merche y María José Osa, de Helios de Zaragoza.

Canoe C-1:

Salvador Rodríguez, de Vallehermoso de Madrid.

Canoe C-2:

Carlos Blasco y Julián Lozano, del Náutico de Zaragoza.

Clasificación por equipos:

- 1, Santiago Tarrak.
- 2, Helios de Zaragoza.
- 3, Natación de Pamplona.
- 4, Silla de Valencia.
- 5, Irún Tarrak de Irún.

VELA

Gancedo-Bernal, subcampeones de Europa en la clase Snipe



Los españoles Gancedo y Bernal se proclamaron subcampeones de Europa de clase Snipe, tras haber vencido en la séptima y última regata disputada en aguas de Le Havre. El campeonato de Europa fue para los daneses Brodsted-Skotte.

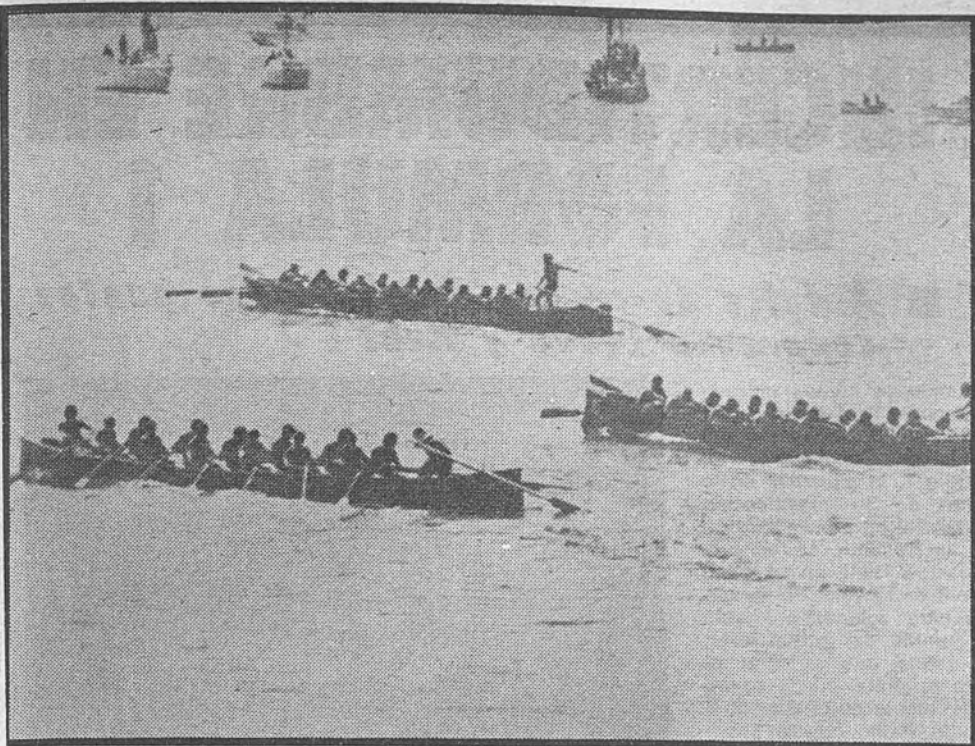
3. Sinding - Larsen - Hansen (Noruega).
4. Thorsell-Nordwall (Suecia).
5. Petterson-Halvor (Suecia).

CLASIFICACION FINAL DEL CAMPEONATO DE EUROPA

1. Brodsted-Skotte (Dinamarca).
2. Gancedo-Bernal (España).
3. Thorsell-Nordwall (Suecia).
4. Nieminen-Ajanko (Finlandia).
5. Martin-Stanley (Gran Bretaña).

CLASIFICACION DE LA SEPTIMA REGATA

1. Gancedo-Bernal (España).
2. Nieminen-Ajanko (Finlandia).



REMO

Se impusieron Orio y Pedreña en sus mangas

● En la primera regata de traineras, en La Concha

La trainera santanderina de Pedreña ha conseguido el mejor tiempo en la primera jornada de las tradicionales regatas de La Concha, con mar en calma y ante muchísimo público.

Pedreña se impuso en la primera tanda, seguida muy de cerca por Santurce; mientras que la victoria en la segunda manga fue para la tripulación de Orio.

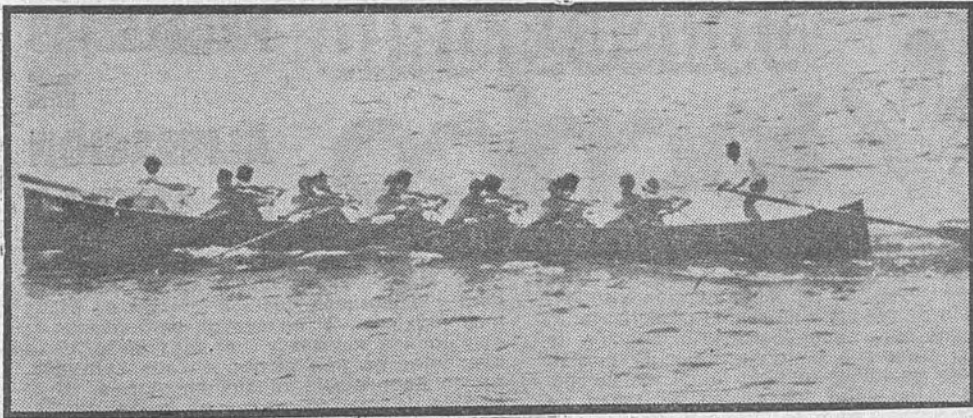
Tras el cómputo de tiempos las traineras de Pedreña, Santurce, Orio y Lasarte-Michelin se han clasificado para disputar el próximo domingo la tanda de honor de la Bandera de San Sebastián, mientras que las cuatro traineras restantes regatearán en la tanda de consolación.

En la primera tanda de hoy se dieron los siguientes resultados:

1. Pedreña, 20-48-8/10.
2. Santurce, 20-53-4/10.
3. Lasarte - Michelin, 21-05-1/10.
4. Castro Urdiales, 21-05-2/10.

En la segunda tanda la clasificación quedó así:

1. Orio, 21-02-0.
2. Astillero, 21-13-4/10.
3. Kaiku, 21-23-0.
4. San Sebastián, 21-24-0.



YA EMPEZAMOS

QUERIAN AJUSTARLE LAS CUENTAS AL ARBITRO

◆ Y éste, en su huida, atropelló a un peatón

El colegiado orensano Jorge Gómez Barril, que el domingo dirigió el encuentro de Tercera División nacional Gran Peña-Gijón Deportivo, atropelló con el turismo que conducía a un peatón cuando huía de un grupo de aficionados que le acosaban.

El accidente ocurrió en la confluencia de

la avenida de Frago con la avenida de América. El vehículo que conducía el señor Gómez Barril, acosado por los aficionados que le perseguían, atropelló al peatón Adolfo Graña Fernández, el cual resultó con hematomas y magulladuras diversas, afortunadamente de poca consideración.

El árbitro había abandonado el estadio de Balaidos escoltado por la Fuerza Pública, y parece ser que un grupo de aficionados le perseguía en varios vehículos cuando se produjo el atropello.

Ayuntamiento de Madrid

CARRERAS DE CABALLOS EN LASARTE

PARA CLAMOR, EL PREMIO DE SAN SEBASTIAN

● Como de costumbre Carudel hizo una perfecta monta

Una nueva reunión de carreras de caballos, correspondiente a la temporada de verano, en la que el premio más importante era el disputado en la quinta carrera, el Gran Premio de San Sebastián, al que optaron siete caballos por retirada de Polesca y de Néstor. Las incidencias y clasificaciones de hoy, fueron:

Primera carrera. PREMIO GITANILLO: 100.000, 40.000 y 20.000 pesetas. Distancia: 1.600 metros. Corren tres caballos por retirada de Rekord, de la Cuadra Rosales, que debía montar Carudel.

Tomó la salida en primer lugar Gabadou, pero rápidamente fue rebasado por Nena Maca, que realizó una extraordinaria carrera, ganando con facilidad con varios cuerpos de ventaja.

Orden de llegada:

1. Nena Maca, Yeguada Cataluña, por Carlos Hernández.
2. Stupenda, Cuadra Covadonga, por J. F. Martín.
3. Gabadou, Cuadra Rosales, por Jesús Martín.

Segunda carrera. PREMIO SALA: 100.000, 40.000 y 20.000 pesetas. Distancia: 1.400 metros. Cuatro caballos.

Gran lucha en la recta final para conseguir el triunfo que se adjudicó el caballo Montmardelín.

Orden de llegada:

1. Montmardelín, de la Cuadra Asier, por Román Martín.
2. Feliscos, Cuadra Mendoza, por Diego Martínez.
3. Briviesca, Cuadra Cuzco, por Paulino García.

Tercera carrera. PREMIO ZUMAYA (hándicap): 80.000, 32.000 y 16.000 pesetas. Corren siete caballos.

Fue triunfo de Randall sobre sus inmediatos seguidores, a los que rebasó en los últimos metros.

Orden de llegada:

1. Randall, de la Cuadra Gomál, por Julio Hernández.
2. Maimónides, Yeguada Las Cuevas, por Avial.
3. Orosina, Cuadra Vimar, por Román Martín.

Cuarta carrera. PREMIO AVENIDA (hándicap desdoblado, primera parte): 100.000, 40.000 y 20.000 pesetas. Distancia: 1.850 metros. Quince caballos en carrera.

Carudel, que no pudo actuar en la primera carrera, ha conseguido un gran triunfo en esta cuarta, en lucha con J. A. Borrego y Julio Hernán.

Orden de llegada:

1. Gran Dinar, Cuadra Navi, por Carudel.
2. Yacare, Yeguada Donostiarra, J. A. Borrego.
3. Macro Blue, Cuadra Covadonga, por Julio Hernández.

Quinta carrera. GRAN PREMIO DE SAN SEBASTIAN, dotada con 600.000 y una Copa, 200.000 y 100.000 pesetas. Distancia 2.700 metros. Siete caballos.

Grz. lucha entre Clamor y Doctor Popo, y en el tirón final, el triunfo se dio por casi dos cuerpos de ventaja.

Orden de llegada:

1. Clamor, Cuadra Rosales, por Carudel.
2. Doctor Popo, Cuadra Guam, por Santiago Diéguez.
3. Well Set, Cuadra Vimar, por J. A. Borrego.

Sexta carrera. PREMIO ALAMEDA (segunda parte del hándicap desdoblado): 80.000, 32.000 y 18.000 pesetas. Catorce caballos. Lau coge el mando que pierde pronto y en la recta final se establece un gran duelo del que sale vencedora la yegua Miloca.

Orden de llegada:

1. Miloca, Cuadra Noordzee, por Rodríguez.
2. Golfine, Cuadra Miraflores, por Julio Hernanz.
3. Envidador, Cuadra Gil Vidal, por Telmo Nattes.

DIVIDENDOS

Para la quíuple salieron 139 boletos que cobrarán a razón de 10.401 pesetas, y para la triple gemela, tan sólo cinco boletos, a repartir el premio, cobrando cada uno 42.165 pesetas.



MOTOR



LOS NUEVOS PONTIAC

Pontiac ha comenzado ya a preparar su campaña 1977 en Estados Unidos y presentado sus dos nuevos modelos para dicho año. Se trata de Catalina (arriba) y del Bonneville Brougham (abajo). Este último tiene la particularidad de que ha sido diseñado para ahorrar combustible, mientras mantiene el standard tradicional de amplitud y comodidad

COPA TS

CINCO PRUEBAS, CINCO VENCEDORES

La VIII Copa Nacional Renault 8 TS está más emocionante que nunca y la igualdad entre los pilotos es manifiesta. En cinco pruebas celebradas se han dado cinco vencedores diferentes: Chueca, Escat, Sasiambarrena, Arellano y De Juan, que ha sido el vencedor en Alcañiz.

Después de las pruebas celebradas en Alcañiz las clasificaciones de las dos copas están cada vez más apretadas y la incertidumbre es la principal característica.

En la TS «Iniciación», se asistió a un duelo espectacular por la primera plaza entre Salvador y Hernández, quedándose algo rezagado Galera, primero en la clasificación y gran favorito, de la misma forma que Santos, primero en los entrenamientos. Hay que anotar la excelente conducción de estos jóvenes pilotos que, en un circuito difícil como este y en el que no se puede entrenar durante el año, supieron estar a gran altura. El vencedor, Salvador, realizó un promedio de 100,842 km./h. y también dio la vuelta más rápida en 2:16.67, a un promedio de 102,729 km./h. Segundo fue Hernández.

La VIII Copa Nacional Renault 8 TS fue todavía más espectacular con Escat, Pareja y De Juan rodando paragolpes con paragolpes, cambiándose constantemente los lugares, hasta la mitad de la prueba, en que Rafael de Juan tomó el mando y no lo soltó ya. Detrás de este trío, Sasiambarrena realizó una carrera muy inteligente, no mezclándose jamás en la lucha y esperando el fallo de sus rivales, sabedor de que ahora lo importante es conservar su privilegiada posición, al frente de la clasificación general. El fallo vino de Escat, que realizó un trompo que le retrasó tres o cuatro puestos. Al final, Sasi entró a medio metro de Pareja y casi consigue el segundo puesto. De Juan y Sasiambarrena fueron, pues, los destacados en Alcañiz, sin olvidar a Jesús Pareja, segundo y autor de la vuelta más rápida en 2:14.29.

Tras la prueba de Alcañiz, las clasificaciones de ambas Copas, son las siguientes:

VIII COPA RENAULT 8 TS

1. Sasiambarrena ... 64 puntos
2. De Juan ... 51

III COPA RENAULT 8 TS «INICIACIÓN»

1. Galera ... 48 puntos
2. Salvador ... 45

M. R.

INCERTIDUMBRE EN LA FORMULA 1

■ A falta de cuatro pruebas, dos puntos separan a Lauda y Hunt

Cuando ya hemos entrado en la parte final de la actual edición del Campeonato del Mundo de Conductores de Fórmula 1, la situación en la cabeza de su clasificación provisional no puede hacerse más interesante. La victoria de James Hunt en el Gran Premio de Holanda le ha servido para colocarse a sólo dos puntos del actual líder, Niki Lauda, que ve cómo el piloto británico puede pasarse fácilmente en el Gran Premio de Italia, que el próximo domingo se disputa en el circuito de Monza, en las proximidades de Milán. Las posibilidades, en estos momentos, de que el piloto austriaco pueda participar en esta carrera son mínimas, y Ferrari ha debido acudir al fichaje de Reutemann para defender sus colores y tratar de frenar el ímpetu dominador de Hunt.

Sin embargo, la verdad es que a Ferrari le han salido varios aliados en estas últimas carreras y la presencia de pilotos como Watson, Lafitte y los Tyrrell pueden influir decisivamente en una carrera, como pasó en Austria, donde Hunt tuvo que conformarse únicamente con tres puntos, cuando se contaba con varios más para él. Ahora, pues, no son sólo los Ferrari los enemigos del británico, sino también esos jóvenes pilotos que, junto con el veterano Peterson, que vuelve por sus fueros, van a amargar a más de uno las cuatro últimas carreras que restan del Campeonato del Mundo.

Por otro lado, quedan, además, los recursos de Ferrari contra la reclasificación de Hunt en el Gran Premio de España y contra la validez del Gran Premio de Inglaterra, donde también fue Hunt



el vencedor. Con que uno de los dos recursos fuera aceptado, sería más que suficiente para que Lauda siguiera disfrutando de una más que confortable ventaja. Pero el porvenir no es muy halagüeño para Ferrari, que asimismo ve cómo los organismos que han de juzgar el caso demoran y demoran la resolución del mismo.

No queda, pues, otra solución que esperar al pró-

ximo Gran Premio, el de Italia, donde Ferrari contará con el apoyo incondicional de esos doscientos mil «tifosi» que se dan cita anualmente en el autódromo de Monza. En un circuito que conocen perfectamente y animados por su público, los coches rojos del «caballito rampante» serán los bolidos a batir.

M. ROCA



CONSULTORIO técnico

PROBLEMAS DE ALINEACION DE RUEDAS

Don Saturnino Benigno Fernández, de Pontevreda, nos escribe esta carta:

«Soy dueño de un taller moderno de alineación de ruedas y se me ha presentado un problema para poder lograr la inclinación de ruedas suficiente en automóviles Chevrolet, después de haber quitado todos los calces. Como usted sabe, los calces se deben de quitar para aumentar la inclinación y quitarse para reducirla. También he tenido problemas con automóviles Renault Gordini. No sé cuáles son las especificaciones correctas y no he podido encontrar un método de ajuste de inclinación de ruedas y del soporte de dirección. ¿Podría aconsejarme en qué es lo que debo hacer?».

RESPUESTA

Le sugeriría verificar primero los resortes para ver si tienen la altura correcta. Para hacerlo, coloque el auto en un piso plano y nivelado; accione el coche en vaivén hacia arriba y abajo y entonces mida la altura desde el piso al centro del pivote interior delantero del brazo de control inferior y la distancia desde el piso a la cara inferior del lomo del muñón de dirección inferior para la junta esférica en el mismo lado del auto. La diferencia entre estas dos medidas debe ser de dos y media pulgadas a tres. Esto con el vehículo en orden de marcha, quiere decirse con tanques de combus-

tible, aceite y agua, llenos, pero sin pasajeros. Mida el lado opuesto de la misma manera y compruebe que las diferencias están muy próximas. Si no es así, será necesario cambiar los muelles y, por otra parte, dado que éstos no son planos en sus extremos, no es aconsejable el suplementarlos. Si el cambio de muelles no corrige la lectura distinta, entonces es que alguna pieza está doblada o en malas condiciones. Los ingenieros de Chevrolet aconsejan cambiar toda pieza doblada, nunca enderezar, y si la suspensión es de rótulas, con mayor motivo.

En cuanto al Renault Gordini, las especificaciones son las mismas que para el Dauphine, sin que, por otra parte, haya disposiciones para el ajuste de estos ángulos o medidas, excepto para la convergencia de ruedas delanteras que se efectúa mediante el alargado y acortado de las varillas de acoplamiento de los extremos de la dirección, si las demás medidas no son correctas indica que alguna pieza está doblada y es necesario cambiarla para conseguir la medida idónea. Las medidas son: inclinación de ruedas 1° 20' positivos, inclinación de pivote 10°, inclinación del soporte del muñón 10° positivos, convergencia ruedas delanteras de tres a cinco m/m., a la altura del cubo de la rueda.

Mariano OTERMIN

33 AÑOS EN LA PRESIDENCIA

el record se llama bernabeu



“ Hubiese
sido una
cobardía dejar
la presidencia
en estos
momentos ”

UN año más, el Real Madrid, digo yo, de don Santiago Bernabéu, ha comenzado una nueva temporada, y como dicen los hinchas madridistas, arrasando por donde pasa. Un año más, y sin tener en cuenta el partido de Salamanca, no hubo que andar mucho trecho para ratificar esa teoría de que el Madrid es uno de los máximos candidatos a ser campeón, aunque don Santiago no lo vea tan claro y piense que al Madrid lo van a seguir atacando y censurando cada vez más ferozmente y que el año va a ser mucho más difícil de lo que todos piensan.



Ayuntamiento de Madrid





bernabeu

“ Aspiramos a ser campeones, pero esto se ha puesto aún más difícil ”



Lo que es verdaderamente cierto y también asombroso, que con un solo fichaje grande, cuarenta y muchos millones, el Real Madrid haya cambiado de la noche a la mañana en su juego. Se haya adjudicado, entre otros, el Teresa Herrera y el Costa del Sol y con los torneillos haya sufragado los gastos de su nuevo fichaje y encima haya ganado dinero.

Pero cambiemos de tercio y comencemos a pensar en la nueva temporada, en este año que por muchos motivos dicen va a ser el más blanco de todos, por algo en la «Casa Blanca» se festejan nada más y nada menos que las bodas de platino. «El 75 aniversario del Real Madrid será una fies-

ta para todo el mundo.» Palabras del presidente, que un año más, y van... continúa al timón del barco madridista.

«SERIA UNA COBARDIA»

¿Qué pasará en los momentos en que las cosas no rueden bien? La pregunta es la misma de siempre. La pregunta está en la mente de todos.

—Para mí sería lo más cómodo en estos momentos dejar la presidencia del Real Madrid. Podría estar en mi casa descansando, leyendo, escuchando música. Pero eso sería una cobardía de mi parte. He vuelto a aceptar la presidencia del Real Madrid porque sé que tenemos enfrente un año tre-

mendamente difícil. No quiero hablar más de la cuenta, porque eso perjudica al Real Madrid, pero todos sabemos que esto se ha complicado cada vez más y va a ser difícil que salgamos airoso en los distintos frentes.

—Dificultades...

—¿Has mirado cómo se han reforzado los demás equipos? Todos quieren ser los campeones y han traído a sus filas hombres muy importantes. Según está todo sobre la mesa, se puede hablar de una gran lucha. Luego, nuestros compromisos europeos fuera de nuestro campo. Luego, las censuras a que somos sometidos continuamente.

—¿Censuras?



“ Soy partidario de los jóvenes de la cantera, pero el público quiere estrellas ”

“ Nuestro 75 aniversario será una fiesta para todo el mundo ”

“ No nos vamos de Chamartín porque siguen torpedeando el nuevo estadio ”

“ Tenemos las pistas de atletismo paradas porque nadie nos da un duro ”

Ayuntamiento de Madrid



—Sí. De un tiempo a esta parte se nos censura cada vez con más fuerza; no sólo se informa; hay algo extraño que mueve a los demás a dar por dar. Con el tema del centralismo, por ejemplo, se meten continuamente con nosotros.

El tema es conocido por todos. El fútbol se ha politizado y muchas veces los partidos de fútbol pierden todo ese carácter deportivo que tienen, para convertirse en algo más complicado y difícil. Don Santiago no estaba el jueves alegre como de costumbre. Parecía mucho más calmado. La Junta directiva se había reunido tres días antes de que el baile comenzase.

—¿Le entristece el que el Ma-

drid tenga que jugar este año, el de su setenta y cinco aniversario, fuera de su campo en la Copa de Europa?

—Si tengo que decirte la verdad, claro que sí. Pero, por otra parte, tengo mucho cariño a Valencia. Mi padre era valenciano y me imagino que los valencianos comprenderán lo difíciles que son para nosotros estos compromisos y respondan.

JENSEN YA ESTA SUPERPAGADO

Por otro lado, tienen motivos los directivos blancos, puesto que Jensen se ha destapado como gran figura y el funcionamiento del equipo a lo largo de los trofeos veraniegos ha sido muy bueno.

—Sí, estamos contentos, porque ha respondido como esperábamos. En un principio, nadie confió en él y todos decían que es un mediocre jugador; ahora es un fenómeno.

—¿Se han gastado ustedes mucho dinero en fichajes?

—Lo de Jensen.

—¿Y ya se superpagó?

—Sí. Eran unos cuarenta millones y pico y ya está.

Este año ha sido muy comen- tada la actuación del Valencia. Muchos fichajes, grandes jugadores, pero el mercado se encarecía.

—Yo no sé si eso que han hecho es bueno o malo, porque todavía no he visto el rendimiento que pueden dar. Es cierto que son buenos jugadores en cuanto al nombre que tienen. Yo opinaré sobre la actuación del Valencia cuando ve cómo responden todos juntos.

—Muchos millones, ¿no?

—Eso de los millones parece que ya no tiene importancia cuando el jugador que llega es novedad. Aquí fastidia que se compren jugadores españoles que han triunfado en otros equipos españoles. Parece que por jugar en España ya no pueden valer lo que valen los extranjeros, y eso no es justo.

—Bueno, es que hablando de injusticias...

—Todas las que quieras. Una de las que no acabo de comprender es la que tienen entablada en España con los jugadores que vienen de América. Parece que no conocen para nada lo que es América. Allí están viviendo infinidad de españoles que se han hecho millonarios; cuántos españoles han ido a los países de habla hispánica y se han hecho millonarios. ¿Por qué protestan cuando un extranjero juega al fútbol en España? De verdad que no lo entiendo.

UNA FIESTA PARA TODO EL MUNDO

Ese problema de los oriundos lo tiene el Madrid en su propio seno y también en lo de los extranjeros. Curiosamente, a Gueriní no se le pasa. El jugador argentino no ha conseguido triunfar en Madrid, y aunque lo haya hecho bien en el verano, dudamos de que se le admita, pero bueno. Pasemos a cosas que le agradan más a don Santiago, como, por ejemplo, ese aniversario que dicen va a ser por todo lo alto.

—Pues sí, queremos hacer un trofeo que sea todo lo grande e importante que se merece el Real Madrid. Vamos a hacer un torneo para todo el mundo.

—¿Con equipos extranjeros?

—Se está trabajando en ello y ya veréis qué gran espectáculo.

—Setenta y cinco años son muchos, ¿no?

—Pues sí. Pensé que no iba a llegar a ver este aniversario y, por lo que parece y si Dios quiere, podremos celebrarlo. Fíjate que todavía recuerdo las bodas de plata, oro y platino del Bilbao. Estuve allí en el año 23 como jugador, y luego como presidente en las

de oro y platino. Ahora estoy aquí...

—¿Otro campeonato para festejarlo?

—Eso va a ser lo difícil. No somos nosotros los únicos que salimos dispuestos a ello. Por supuesto que siempre que empezamos pensamos en conquistar el título de Liga, pero, como te decía, toda va a ser más difícil.

—Hay mucha gente joven este año en el Madrid.

—Pues sí; el entrenador ha creído conveniente subir a muchos del equipo filial y ahí están, dispuestos a conseguir el puesto. Que conste que yo soy partidario de los jugadores de la cantera, pero saben muy bien que no se puede. Si estos chicos tienen un mal día, se puede liar muy gorda. Hay que buscar hombres que respondan a las peticiones del público y los aficionados cada vez quieren más estrellas.

EL ATLETISMO, MUERTO

Pero el Real Madrid de don Santiago, y esto sigo diciéndolo yo, no sólo se mueve en el fútbol. En baloncesto continúa su racha dominante y en voleibol está tomando fuerza. Fuera de ahí, todo está en cero. Yo, que visito a menudo la Ciudad Deportiva para cubrir la información diaria del Real Madrid, me pregunto todos los días cómo pueden estar unas pistas de atletismo completamente paradas. Unas pistas de atletismo que no usa nadie.

—¿Cómo permiten eso?

—Eso no es culpa nuestra, es de unos... (mejor no escribirlo). No nos ayuda nadie. Para este estadio, nadie nos ha dado ni cinco céntimos. Esos deportes no los ayuda nadie. Con lo que tenemos vamos sacando adelante el baloncesto y el voleibol, que están dando alguna ayuda, pero nada más. Ahí tenemos el atletismo completamente muerto, cuando las pistas fueron catalogadas como unas de las mejores de Europa. Además, ya saben, para tener atletas que corran, hay que pagarles; ya nadie corre por gusto. Pero, bueno, eso sigue así y en la Olimpiada como se vio.

—¿Y del estadio, qué?

—Que lo siguen torpedeando. Para qué vamos a repetir todo eso que hemos dicho. Los planos y las maquetas están ahí y esperamos que haya alguien que nos abra las puertas. Mientras tanto, seguiremos aquí.

—Sería un buen regalo para ese setenta y cinco aniversario.

—Sí, lo sería; pero ya saben de quién depende.

—El Madrid sigue esperando y Chamartín, para qué decirlo, se ha quedado desde hace mucho tiempo muy pequeño. No obstante, eso no importa; el Madrid seguirá de la mano de don Santiago un año más en busca de títulos.

—Al final, ¿contento con su Madrid, don Santiago?

—Contento con el Madrid que tenemos, no con mi Madrid. Ya sabes que no es mi Madrid; yo soy un socio más.

O. MENENDEZ



«**D**ON Vicente, la Liga ya está aquí...» No hace falta nada más. ¿Para qué? Es solamente por señalar un tema, por comenzar de alguna manera. De sobra sabe Vicente Calderón que la Liga ya ha dado su primer paso, que se presenta peliaguda, que a su «Atleti» se le va a exigir mucho.

—Creo que ésta será más dura que las pasadas por una serie de problemas que concurren que son muy de actualidad. ¿Qué papel vamos a hacer? Eso sólo lo sabe la Providencia. Sí, ya sé que se nos va a exigir mucho; es lógico que sea así. ¿Hasta dónde vamos a llegar? Depende de muchas cosas, y no todas inherentes a nosotros. Pondremos a contribución toda nuestra voluntad, nuestra buena fe y nuestros deseos de obtener triunfos para el club, pero quedan muchos meses por delante y sólo Dios sabe lo que va a pasar.

—Don Vicente, los comienzos...

Tampoco hacen falta más palabras. Sabe que los aficionados no están contentos con el juego del Atlético, por lo menos con el que ha desarrollado en la pretemporada, y sabe que la «hinchada» quiere un título, que considera que el Atlético tiene la obligación de ganar la Liga...

—El Atlético no tiene obligación de ganar la Liga. Tiene la obligación de luchar en los tres frentes que tiene y, por supuesto, tratar de obtenerlo todo, aunque no gane nada. Lo único que podemos exi-

gir es que luche denodadamente por conseguirlo. Con ello todos nos daremos por satisfechos. Lo terrible es cuando no ves dedicación, afán de lucha, ambición... Hay que tener paciencia. Podemos aplicar lo del gitano, que decía que había que alejarse de los principios buenos. Los principios nuestros no están siendo buenos, pero esto me hace pensar en que posiblemente los finales sí lo sean. ¿Que se ponen nerviosos? La gente, hoy, está nerviosa por muchísimas cosas, y el fútbol no deja de ser un canal donde se evapora ese nerviosismo. Yo no estoy nervioso. No creo que se le pueda exigir nada a Luis ni a los demás, mientras veamos que los esfuerzos que se están haciendo van en línea con las realidades. El año pasado empezamos también de una forma muy lamentable y, sin embargo, el equipo fue remontando. Por tanto, hay que tener paciencia. Estamos jugando mal, y lo reconozco, pero de todas formas tampoco deben estar muy bien los demás cuando hemos intervenido en tres trofeos y hemos ganado dos, mientras que en el otro perdimos la final por penalties. Yo le diría a la afición atlética que esté tranquila y sosegada, que dejen trabajar a Luis y a los muchachos. Ahora, si no quieren dejarles trabajar y desean triunfos ya, desde ahora, yo me lavo las manos y asunto terminado. Hasta ahí no puedo llegar...

EL AÑO PASADO...

—Don Vicente, este año no habrá disculpa que valga...

—El año pasado creo que ocurrieron una serie de hechos que en conjunto impidieron que el Atlético se alzara con una posible mejor clasificación. ¿Puede volver a repetirse este año? No lo sé. Lo que sí puedo asegurar es que la lesión de Pereira, que nos privó de un pilar básico, no fue una disculpa; que la mala fortuna que tuvimos en determinados arbitrajes tampoco fue una disculpa... Si este año ocurre lo mismo, pensaremos que tenemos mala fortuna y que seguimos llamándonos «el pupas». Puede ser que tengamos más mala suerte que otros o que se pregonan más las cosas porque el Atlético es más conflictivo; quizá porque resulta más entretenido fijarse en el «Atleti» cuando cosas exactamente iguales ocurren en otros clubs y apenas tienen publicidad. No lo sé. Esto ha nacido con el propio «Atleti» y tendríamos que profundizar mucho para saber el porqué de las cosas y cuáles son los vientos que dirigen siempre estas cuestiones. Lo que no hay duda alguna es que el Atlético en sus cosas siempre resulta conflictivo. Pero quiero dejar bien claro que las cosas que pasan en el «Atleti» pasan en las mejores familias. Lo que ocurre es que no se dice nada cuando pasan en las mejores familias y sí cuando pasan en el Atlético de Madrid, que también quiere ser una buena familia, pero que no le dejan.

—Don Vicente, que por hablar, se habla ya de ultimátum a Luis...

—Yo desde que llevo aquí de presidente no he lanzado ningún ultimátum a ningún entrenador, y si lo he lanzado, ha sido para que se fuera. Si esto no lo he hecho

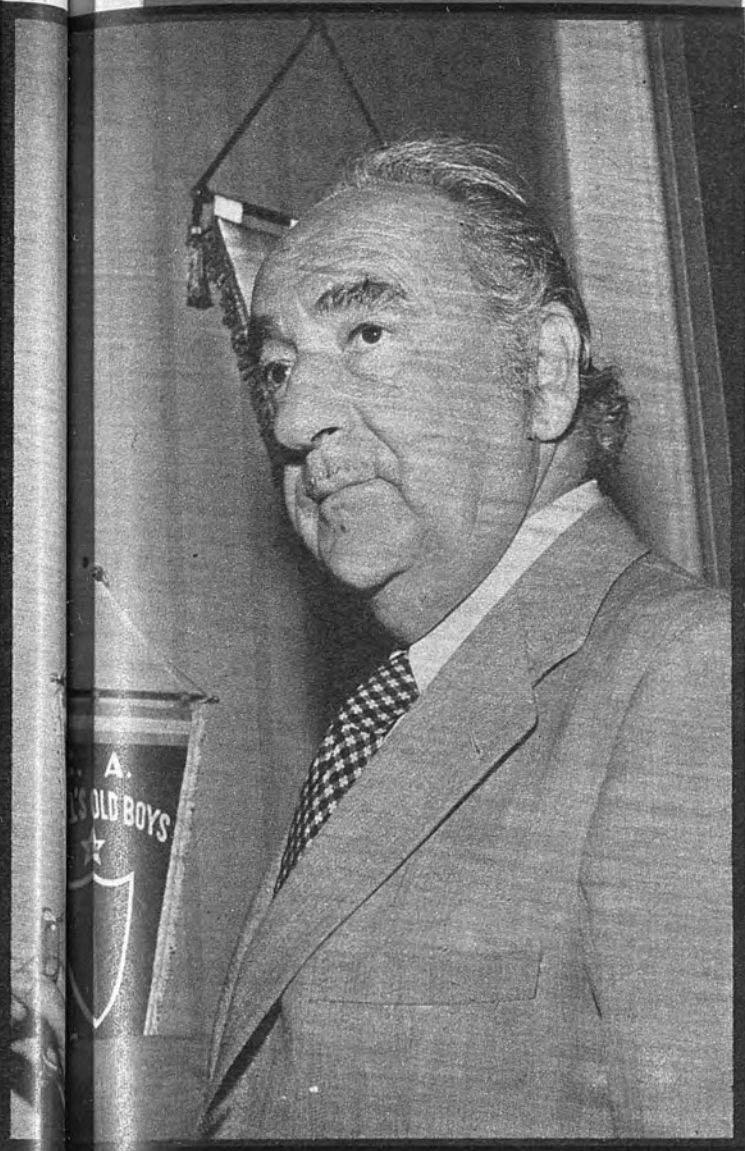
VICENTE CALDERON, CARA AL FUTURO

¿la liga

“ Cuando lleguen las elecciones decidiré si me presento ”

“ El que venga tiene que pensar en lo que puede dar al Atlético y nunca en lo que se puede llevar ”





con ninguno, ¿por qué razón lo voy a hacer con Luis? Desde que está al frente del equipo está demostrando su competencia y sus éxitos. Sería una injusticia por mi parte. Nosotros lo que hacemos es ayudar a Luis porque estamos convencidos de que va a ser un gran entrenador. Guste o no le guste a la gente oírlo. Y mientras Luis quiera, estará ayudado por todo el club, porque es nuestro producto.

«EN EL ATLETICO SE SABE TODO»

—Don Vicente, que parece que hay un ambiente raro en el Atlético; que da la impresión de que las cosas van mal; que hay un jugador separado de los entrenamientos...

—En el Atlético de Madrid todo marcha con absoluta normalidad. El caso de Becerra no es más que uno de esos que ocurren en los clubs, donde, por negligencia o disciplina, se castiga a un jugador. En unos sitios se sabe, en otros se tapa, y en nuestro club, donde siempre ha existido eso que está tan de moda ahora y que se llama democracia, habida cuenta de que la gente no tiene cremalleras en la boca, sino que las tiene abiertas para decir lo que quieran. En esta situación, el castigo de Becerra no tiene absolutamente ninguna importancia. Pero tanto Becerra como cualquiera que esté sujeto a una disciplina y a unas órdenes tiene que ser castigado. Al que le gusta estar en el club, que esté; al que no, que venga a mí y le daré facilidades para que escoja su camino.

«EN EL ATLETICO HACE FALTA HUMILDAD»

—Don Vicente, que incluso parece que los jugadores, cuando no juegan habitualmente, no tienen otro deseo que marcharse...

—El Atlético de Madrid tiene una plantilla donde puede ser que haga falta mayor humildad. La gente es buena en términos generales, aunque sufren las alternativas que pasamos todos. A mí me gustaría que tuvieran el mismo sentido de la humildad que tiene su presidente. Incluso, los medios de información tenían que ser más duros con todos para no cantarles las excelencias de una jugada o de una buena tarde que tengan, porque en la mentalidad de estos chicos, ellos no se dan cuenta de que puede conducirles, en cuanto entre en sus mentes la vanidad, al desastre de sus vidas. En general, el jugador en España tiene demasiada vanidad y soberbia, y una cura de humildad, a todo el fútbol español, le vendría muy bien para enfrentarse con futuras competiciones más allá de nuestras fronteras y para que en realidad calibremos lo que valemos. La prueba está en que nuestros éxitos a nivel internacional, en contra de lo que digamos, no están en función con el sacrificio económico que hacen los clubs. Nuestro fútbol, junto con el italiano, es el más caro del mundo por cuanto se refiere a lo que se paga a los

del adiós?

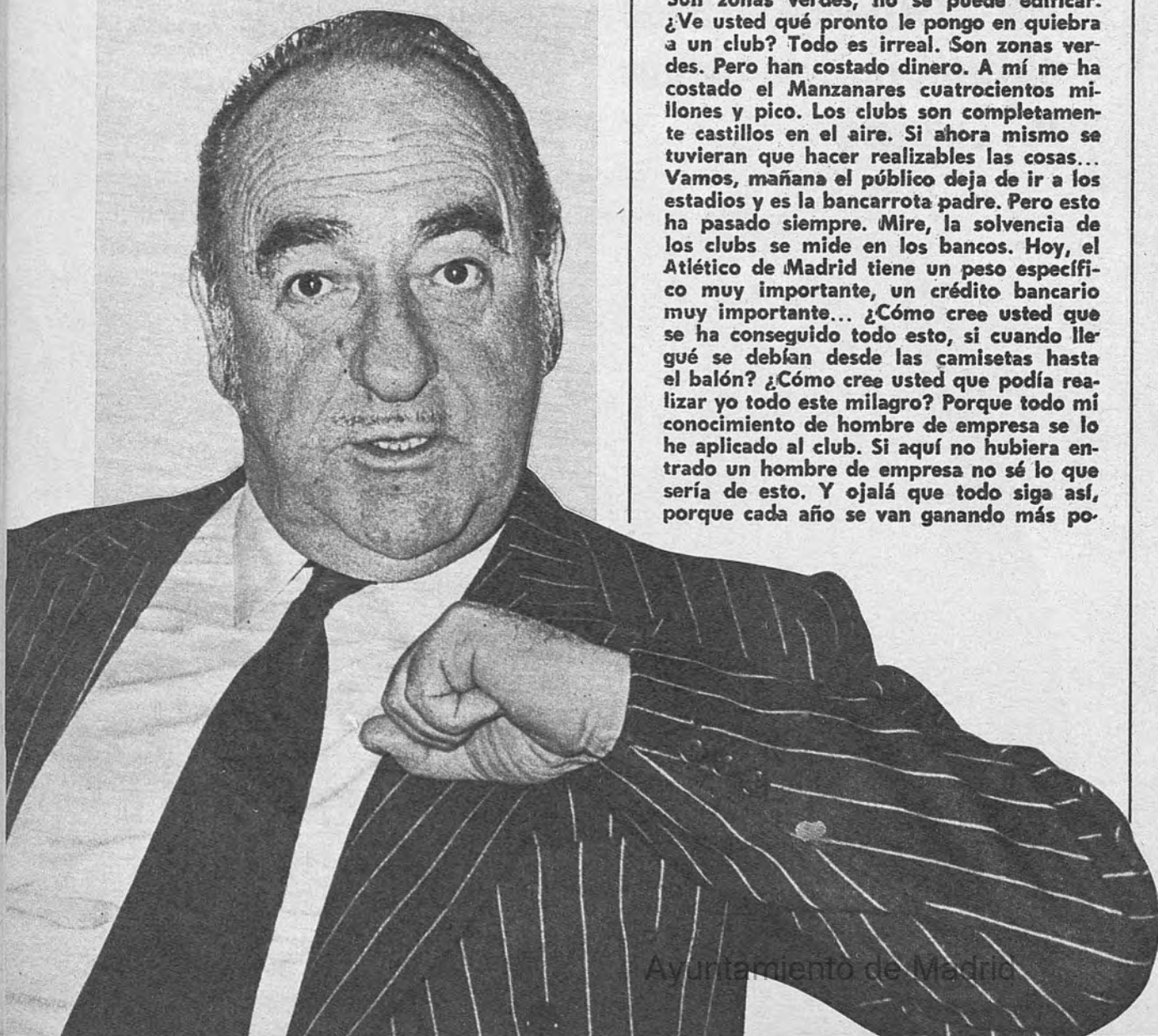
“ El Atlético no tiene obligación de ganar la Liga ”



jugadores; por tanto, tendríamos que exigir que el resultado estuviera en consonancia con esos pagos que estamos haciendo. Nos hemos desmadrado y tendremos que recoger velas y sacrificarnos, porque si no, podemos ir al desastre.

—Don Vicente, como todos los años, la gente se pregunta cómo anda el Atlético de Madrid económicamente...

—A mí me hace gracia porque siempre me hacen esas preguntas. ¿Cómo va el «Atlético»? ¿Qué le pasa? Y yo pregunto: ¿Ha visto usted a alguien al que el Atlético de Madrid le tenga que pagar una factura mañana? Porque nosotros, afortunadamente, tenemos nuestras posiciones perfectamente claras en cuanto se refiere a nuestro activo y nuestro pasivo. Creo que un club que hace doce años tenía un presupuesto de treinta millones y ha pasado a trescientos y pico, algo tiene que tener, de algo se habrá tenido que valer o alguna administración muy ortodoxa y buena debe estar funcionando. Porque no es teoría. Quiere decir que todos esos millones han entrado, que hay que sudar para que entren, y han salido. Entonces, nuestra situación es francamente buena, dentro de lo que cabe, porque nadie me puede hablar a mí hoy, en ninguna fase de la vida de nuestro país, en que la situación sea buena, porque el que me lo diga me engaña. El Atlético de Madrid, ¿debe algo a alguien? Nada, en absoluto. Y le voy a decir por qué: porque la estructura de explotación del Atlético de Madrid es perfecta. Así se encuentra: ¿Qué es el Trofeo Villa de Madrid? El Trofeo Villa de Madrid son veintinueve millones de pesetas de ingresos. ¿Por qué? Porque la gente está sentada. ¿Qué quiero decir con eso? Que si está sentada tiene que pagar más. Por tanto, quiere decirse que yo con sesenta mil espectadores recaudo más que otro señor con cien mil. Mis ingresos, a la larga, son superiores. Esto es lo bueno que hizo el Atlético de Madrid. Quizá haya sido lo que menos ha tenido en cuenta el aficionado para saber por qué existe el milagro de los panes y los peces en el Atlético.



«CUANDO LLEGUE SE DEBIAN HASTA LOS BALONES»

—Don Vicente, que esto quiere decir que el Atlético es rentable; que no está en quiebra...

—No sé si será rentable o no, y en quiebra podemos estar todos y ninguno. Según se analice. ¿Qué es el activo de un club? Si quiere, se lo saco yo en seguida. Usted, ¿para qué quiere comprar el Manzanar, el Bernabéu o el Nou Camp, si no se puede edificar en ellos? Para nada... Entonces, en los activos de los clubs tienen el valor que han costado de verdad. ¿Cuánto ha costado el estadio? Setecientos millones. Realícelo usted. Ni un duro. Son zonas verdes, no se puede edificar. ¿Ve usted qué pronto le pongo en quiebra a un club? Todo es irreal. Son zonas verdes. Pero han costado dinero. A mí me ha costado el Manzanar cuatrocientos millones y pico. Los clubs son completamente castillos en el aire. Si ahora mismo se tuvieran que hacer realizables las cosas... Vamos, mañana el público deja de ir a los estadios y es la bancarrota padre. Pero esto ha pasado siempre. Mire, la solvencia de los clubs se mide en los bancos. Hoy, el Atlético de Madrid tiene un peso específico muy importante... ¿Cómo cree usted que se ha conseguido todo esto, si cuando llegué se debían desde las camisetas hasta el balón? ¿Cómo cree usted que podía realizar yo todo este milagro? Porque todo mi conocimiento de hombre de empresa se lo he aplicado al club. Si aquí no hubiera entrado un hombre de empresa no sé lo que sería de esto. Y ojalá que todo siga así, porque cada año se van ganando más po-



sibilidades de continuidad, así como otros las irán perdiendo. El Atlético tiene una gran estructura, tiene la «fábrica» rentable...

LA LIGA Y EL FUTURO

—Don Vicente, las elecciones presidenciales están ahí...

—Tengo que celebrar elecciones antes del treinta de junio, y las celebraré. ¿Que si estoy dispuesto a seguir? No es que esté o deje de estarlo. Una cosa es lo que pienso yo, y otra, lo que piense el club. Yo lo que quiero es que sepan que mi puesto está a disposición de lo que quiera el club. Es decir, que si mañana llega alguien que quiere optar a la presidencia..., bienvenido sea. No tiene más que ser una persona responsable, solvente y con dedicación, porque lo que no quiere el Atlético es que aquí se venga a enredar. Es mucho el esfuerzo que nos ha costado levantar esto para que lo vayamos a dejar caer. Yo ya veré, cuando lleguen las elecciones, si me presento o no. Pero, mientras tanto, quiero que sepan que Vicente Calderón no va a ser ningún inconveniente para aquel que quiera optar a un puesto..., para que pueda asumir la presidencia.

—Don Vicente, ¿hay quien piensa que de lo que pase en la Liga depende todo. Su reelección...

—No lo sé. Ya le digo que cuando lleguen las elecciones decidirá si me presento o no. El Atlético hará todo lo posible, como ya le he dicho, por lograr algún título, pero no porque las elecciones estén ahí, sino porque todos deseamos los mayores éxitos para el club. Yo entiendo que habrá personas que incluso rebasen el esfuerzo que ha hecho Vicente Calderón. Pero hace falta que sean esas personas las que vengán, un día, a poner continuidad. El que venga, ha de pensar en qué le puede dar al Atlético y nunca en lo que se puede llevar del Atlético. Aquí hay que traer y no llevar. Hay que traer trabajo, dedicación, espíritu de sacrificio y unas enormes ganas de ayudar al club.

—Don Vicente, al final todo seguirá igual. Usted se presentará, porque quiere a su «Atlético», y usted ganará las elecciones. Eso seguro. Aunque aún queda mucho por llover, mucho por jugar, mucho por hacer...

PODRIA decirse que el caso Quini ha acaparado con mucho la atención de todos los aficionados al fútbol a lo largo de este verano. Su posible traspaso a uno de los grandes, no olvidemos que el mismo Real Madrid hizo una oferta por el jugador, y la última, de cincuenta millones, dada por don Agustín Montal en la mismísima calle Corrida al señor Viejo Feliú, presidente del Sporting, han vuelto a dar a Enrique Castro, Quini, prioridad absoluta en todos los medios de información de masas.

Quini ha sido más noticia que nunca esta semana que queda atrás porque los compromisarios del Sporting decidieron de muy buen acuerdo que el muchacho era imprescindible y renunciaron a los cincuenta millones quedándose con la joya en casa. De todo lo que aconteció en la Casa Sindical de Gijón informamos a su tiempo, para nosotros fue un show y seguimos en nuestros trece. Se jugó a ser demócratas cuando todos, absolutamente todos los compromisarios, ya se habían enterado de que el Barcelona había realizado una oferta maquiavélica. Todos, y a la vez ninguno, fue capaz de levantarse y decirle a la Junta Directiva del Sporting que por una vez se podía pensar en el hombre que más triunfos había dado al Sporting y que se le dejase hacer su santa voluntad y no se le tuviese encerrado y encadenado por esas normas que rigen nuestro fútbol. Allí todos hablaron de Churruca y Churruca se fue. Mientras tanto yo recuerdo entrevistas pasadas cuando tanto Quini como



Quini con la maleta, un sueño irrealizable

Churruca estaban en la selección y cómo el delantero centro, al hablar de que le dejasen libre, me decía: «Oye, pon también que dejen libre a Ignacio. Nosotros ya somos mayores y podemos pasar este año a uno de los grandes».

A pesar de todo lo que se escribió y, en-

tiéndose bien, no se escribió coartado por el Barcelona, como pensaban algunos compromisarios del Sporting, el señor Viejo fue incapaz de tomar la determinación por su cuenta y se quedó un año más dirigiendo al «Quini Club de Fútbol».

Ahora se ataca por otros flancos; una empresa catalana ha ofrecido una buena suma de dinero si Quini se convierte en relaciones públicas. Michels continúa diciendo que quiere a ese hombre y el jugador, que es honrado a carta cabal, hace el sábado un gran partido y comienza marcando goles para ese Gijón que dicen en Asturias no encuentra nuevos valores en la cantera asturiana. ¡Jal! Mientras tanto, se le pagará aquello que el jugador pida, dentro de un orden, y él seguirá partiéndose todo lo que hay que partirse por esos campos de Segunda e intentando convencer a los jugadores que vayan dispuestos a secarlo por la ley de garrote de que él es un buen muchacho. Mientras tanto, en El Molinón seguirán pensando que Quini es uno de los mejores jugadores de España y al que más se le paga. «Ya quisieran algunos jugadores de Primera recibir lo que recibe Quini». Lo dirían por Asensi, por Rexach, por Santillana, por Sol, por...

De verdad que el cantar es el de siempre. Las leyes dicen que un jugador pertenece a un club al igual que ese cuadro que está en la sala de juntas y ahí queda todo. Mientras tanto, el jugador que se pudra. Las opiniones no valen para nada y cuando las dan por unanimidad, se está influenciado por el Barcelona...

Quini ha sido tema de la semana. Un tema que seguirá dando que hablar. Quini tiene aún muchas posibilidades de ser transferido, puesto que puede dar el salto de Segunda a Primera. Lo que dudamos es que los seguidores del Sporting valoren en algo esos años que ha dado el jugador por su equipo y esos goles que han hecho saltar de alegría a toda Asturias.

Che O.

ANGEL VIEJO SE SALIO CON LA SUYA

SEGUIRA EL "QUINI CLUB DE FUTBOL"

El poder ilimitado de un presidente ha hecho posible la injusticia

el tema de la **Semana**

La democracia del Gijón no fue tal democracia



Angel Viejo, el padre de la criatura

arriba
de
por
tivo
coleccionable



SANTILLANA

R. Madrid

Ayuntamiento de Madrid



«U

Una
oceánica
fueron l
sinistro
nas se

Manue

QU
PA

N

consum
sumo e
Ante es
ro que
mar: «j
Ya e
económ
que no
años q
veras d
primera
gunda
tica de
ofreció
tunidad
pa meo
dad. Hu

(Pa